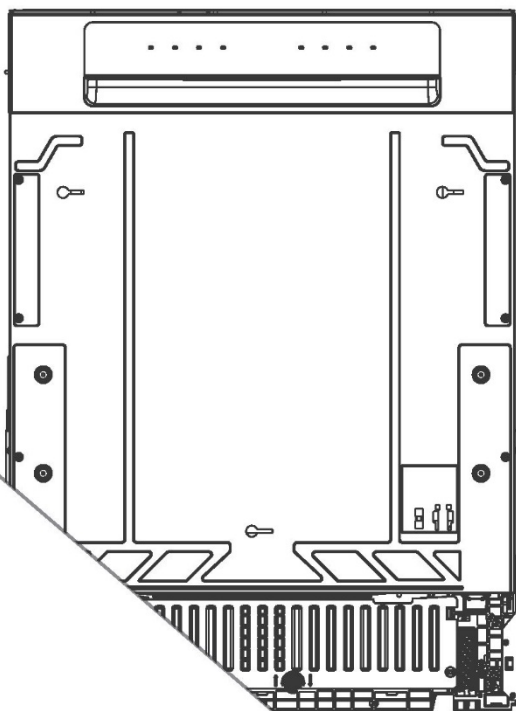


CANDY

Uživatelská příručka Myčka



CS

Bezpečnost a upozornění	2
Pokyny pro instalaci	6
Popis výrobku	22
Ovládací panel	23
Program	26
První použití	27
Doporučení při plnění myčky	28
Nastavení mytí	29
Odložené spuštění	31
Tlačítko zámek	32
Předvolby	33
Systém změkčování vody	34
Mycí prostředek	36
Oplachovací prostředek	38
Každodenní používání	39
Připojení Wi-Fi	42
Údržba	43
Řešení problémů	47
Kódy poruchy	50
Test norem	51
Technické údaje	52

Zamýšlené použití

Tento spotřebič je určen pro běžné použití v domácnosti nebo v podobných prostorách, jako jsou kuchyňky pro zaměstnance na pracovištích, na farmách, pro klienty v hotelech, motelech nebo jiných ubytovacích zařízeních a zařízeních typu penzion se snídaní. Není určen pro komerční ani průmyslové použití. Nepoužívejte jej k jiným účelům, než ke kterým je určen. Změny nebo úpravy na spotřebiči nejsou povoleny. Při nesprávném použití může dojít k vzniku nebezpečí a ztrátě nároku na záruku.

Normy a směrnice

Tento výrobek splňuje požadavky všech platných směrnic ES s příslušnými harmonizovanými normami, které stanoví označení CE.

Tuto příručku si přečtěte a uchovejte

Při používání myčky nádobí dodržujte základní opatření včetně následujících:

Obecné informace

- ▶ Je nutné dodržovat informace v této příručce, aby se minimalizovalo riziko požáru nebo výbuchu a zabránilo se poškození majetku, zranění osob nebo ztrátám na životech.
- ▶ Myčku používejte pouze k určenému účelu, jak je popsáno v této uživatelské příručce.
- ▶ Tento spotřebič je určen k použití v domácnostech a podobných místech, jako jsou:
 - kuchyňky pro pracovníky v obchodech, kancelářích a jiných pracovních prostředích
 - zemědělské usedlosti
 - hotely, motely a další obytné objekty, v nichž je používán zákazník
 - ubytovací zařízení typu penzionu se snídaní.
- ▶ Používejte pouze doporučené mycí nebo oplachovací prostředky pro myčky pro domácnosti a uchovávejte je mimo dosah dětí. Po dokončení každého mycího programu zkontrolujte, zda je dávkovač mycího prostředku prázdný.
- ▶ Při vkládání nádobí určeného k mytí umístěte ostré předměty tak, aby nemohly poškodit myčku, a ostré nože vkládejte rukojetí nahoru, aby se snížilo riziko pořežání.
- ▶ Během používání nebo bezprostředně po něm se nedotýkejte filtrační desky v základně myčky, protože může být horká.
- ▶ Myčku nádobí nepoužívejte, pokud nejsou všechny panely skříňky správně nasazeny.
- ▶ Zamezte neodborným zásahům do ovládacích prvků.
- ▶ Dvířka nebo přihrádky na nádobí nezatěžujte, ani si na ně nesedejte, nebo nestoupejte.
- ▶ Dvířka se nesmí nechávat v otevřené poloze, protože byste o ně mohli zakopnout.

- ▶ Neopírejte se o sklopné přihrádky na sklenice a nezatěžujte je svou váhou.
- ▶ Abyste snížili riziko zranění, nenechávejte děti hrát si v blízkosti myčky nebo na ní.
- ▶ Za určitých podmínek může v systému ohřívače teplé vody, který nebyl používán dva a více týdnů, vznikat plyný vodík. **PLYNNÝ VODÍK JE VÝBUŠNÝ.** Pokud se systém teplé vody po uvedené době nepoužíval, před použitím myčky otevřete všechny kohoutky teplé vody a nechte z nich vytékat vodu po dobu několika minut. Tím se uvolní veškerý nahromaděný plyný vodík. Během toho nekuřte ani nepoužívejte otevřený plamen, protože plyn je hořlavý.
- ▶ Při vyřazování staré myčky z provozu nebo její likvidaci odstraňte dvířka mycího prostoru.
- ▶ Některé mycí prostředky pro myčky jsou silně zásadité. Při požití mohou být neobyčejně nebezpečné. Jakmile otevřete dvířka, vyhněte se kontaktu s kůží a očima a zamezte přístupu dětí k myčce.
- ▶ Myčka se musí používat s nasazenou filtrační deskou, filtrem a stříkacími rameny. Informace o těchto částech naleznete v části „Údržba“.
- ▶ Pokud myčku delší dobu nepoužíváte, vypněte přívod elektřiny a vody.
- ▶ Čištění a údržbu nesmí provádět děti bez dozoru.
- ▶ Dávejte pozor, aby vložené nádobí nebránilo zavírání dvířek.
- ▶ Děti by domácí spotřebiče neměly používat. Pokud nejsou děti mladší 8 let pod neustálým dohledem, nesmí se ke spotřebiči přibližovat. Tento spotřebič mohou obsluhovat děti starší osmi let a osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo osoby nezkušené a neznalé za předpokladu, že mají zajištěný dohled nebo byly poučeny o bezpečném používání spotřebiče a chápou související rizika. Je zakázáno, aby si děti hrály se spotřebičem.
- ▶ Pokud použijete čisticí prostředek pro myčky nádobí, doporučujeme ihned poté spustit mycí program s mycím prostředkem, aby nedošlo k žádnému poškození.
- ▶ Myčka nádobí je určena k mytí obvyklého kuchyňského náčiní. V myčce se nesmí mýt předměty kontaminované benzínem, nátěry, ocelovými nebo železnými částicemi a korozivními, kyselými nebo zásaditými chemikáliemi.
- ▶ V myčce nemyjte předměty z umělé hmoty, pokud nejsou označeny jako vhodné pro mytí v myčce nádobí nebo obdobným způsobem. U předmětů z umělé hmoty, které nejsou označeny jako vhodné pro mytí v myčce, se řiďte doporučeními výrobce.
- ▶ V myčce neumývejte nádoby, na kterých jsou nalepeny štítky. Štítky, které se odlepí během mycího cyklu, mohou způsobit poškození mycího systému.

Instalace

- ▶ Tato myčka nádobí musí být před svým uvedením do provozu správně nainstalována a umístěna v souladu s pokyny k instalaci. Pokud jste spolu s myčkou neobdrželi pokyny k instalaci, můžete si je objednat u svého autorizovaného servisního pracovníka nebo si je stáhnout z webových stránek společnosti Haier, které jsou uvedeny na zadní straně obalu.
- ▶ Instalaci a servis musí provádět vyškolený a odborně způsobilý servisní technik společnosti Haier.
- ▶ Pokud dojde k poškození napájecího kabelu, je nutné, aby jej vyměnil vyškolený a kvalifikovaný servisní technik společnosti Haier nebo jiný kvalifikovaný pracovník, aby se předešlo vzniku nebezpečí.
- ▶ Ujistěte se, že je myčka nádobí upevněna k sousedním skříňkám pomocí konzol, které jsou součástí dodávky. V opačném případě může být spotřebič nestabilní, a může tak dojít k jeho poškození nebo zranění.
- ▶ Myčku nepoužívejte, pokud je poškozená, vadná, částečně rozebraná nebo má chybějící či rozbité součásti včetně poškozeného napájecího kabelu nebo zástrčky.
- ▶ V blízkosti myčky neskladujte ani nepoužívejte benzín nebo jiné hořlavé páry a kapaliny.
- ▶ Abyste zabránili elektrickému přetížení, myčku připojte k řádně dimenzovanému, chráněnému napájecímu zdroji.
- ▶ Ujistěte se, že je napájecí kabel umístěn tak, aby na něj nikdo nešlápl, nezakopl o něj nebo aby nebyl jiným způsobem poškozen či namáhán.
- ▶ Myčku nádobí neinstalujte ani neskladujte na místech, kde by byla vystavena teplotám pod bodem mrazu nebo povětrnostním vlivům.
- ▶ K připojení myčky ke zdroji napájení nepoužívejte prodlužovací kabel ani přenosné zásuvkové zařízení (např. vícenásobnou zásuvku).
- ▶ Tento spotřebič musí být uzemněný. Uzemnění snižuje riziko úrazu elektrickým proudem v případě závady nebo poruchy tím, že poskytuje cestu nejnižšího odporu pro elektrický proud.
- ▶ Tento spotřebič je vybaven kabelem s uzemňovacím vodičem a uzemňovací zástrčkou. Zástrčka musí být zapojena do vhodné zásuvky, která je nainstalována a uzemněna v souladu se všemi místními předpisy a vyhláškami. Nesprávné připojení uzemňovacího vodiče může vést ke vzniku nebezpečí úrazu elektrickým proudem. Pokud máte pochybnosti o tom, zda je spotřebič správně uzemněn, obraťte se na kvalifikovaného elektrikáře nebo vyškoleného a odborně způsobilého servisního technika společnosti Haier.
- ▶ Zástrčku, která je součástí spotřebiče, neupravujte; v případě, že do zásuvky nebude pasovat, obraťte se na vyškoleného a odborně způsobilého servisního technika společnosti Haier nebo na kvalifikovaného elektrikáře. Pokud je myčka nádobí instalována jako pevně připojený spotřebič, musí být tento spotřebič připojen k uzemněnému kovovému, pevnému elektroinstalačnímu systému nebo musí být uzemňovací vodič zařízení veden společně s vodiči obvodu a připojen k uzemňovací svorce nebo svodu zařízení na spotřebiči.

Údržba

- ▶ Před každým čištěním nebo údržbou odpojte spotřebič od zdroje napájení.
- ▶ Při odpojování spotřebiče zatáhněte za zástrčku, nikoli za napájecí kabel nebo za přípojku kabelu, aby nedošlo k jejich poškození.
- ▶ Neprovádějte opravy ani výměny žádných částí spotřebiče ani se nepokoušejte o jakoukoli údržbu, pokud to není výslovně doporučeno v této příručce. Doporučujeme obrátit se na vyškoleného a odborně způsobilého servisního technika společnosti Haier nebo na oddělení péče o zákazníky.
- ▶ Podlahu kolem spotřebiče udržujte čistou a suchou, abyste snížili riziko uklouznutí.
- ▶ V prostoru kolem spotřebiče/pod spotřebiče zamezte hromadění hořlavého materiálu, například textilního prachu, papíru, hadrů a chemikálií.

■ Dodávané díly



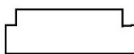
Držák vypouštěcí
hadice (1)



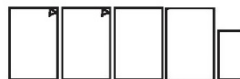
Přívodní hadice (1)



Nálevka na sůl (1)



Bavlněná plst (1)



Stručný návod (1)
Pokyny pro instalaci (1)
Záruční list (1)
Bezpečnostní příručka (1)
Energetický štítek (1)



Páska odolná proti
vlhkosti (1) (aby se
zabránilo poškození
skříněk vlhkostí)



Držáky pro spodní
krycí lišty (2)



Upevňovací
prvek (2)



Ozdobná lišta (5)

Šrouby Ø 3,9 x 13 mm (7)

Šrouby Ø 4 x 25 mm (4)

Šrouby Ø 3,9 x 38 mm (4)

■ Před instalací

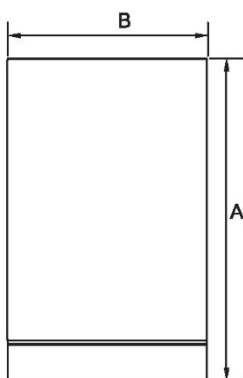
Vybalení a manipulace

- Zkontrolujte, zda obal a myčka nebyly při přepravě poškozeny. V případě jakéhokoli poškození myčku neinstalujte. Obrátte se na prodejce, u kterého byla myčka zakoupena.
- Likvidace obalů: některé obaly jsou recyklovatelné. Zkontrolujte symboly a štítky a pokud možno vše recyklujte.
- Nikdy nezvedejte myčku za rukojeť dvířek nebo za horní panel. Mohli byste myčku poškodit.
- S hadicemi a napájecím kabelem v zadní části myčky zacházejte vždy velmi opatrně. Opatrným zacházením zabráníte poškození a poruchám způsobeným promáčknutím, zkroucením nebo pořezáním.
- Při instalaci myčky zkontrolujte, zda vypouštěcí hadici nebrání překážka nebo není zkroucena.

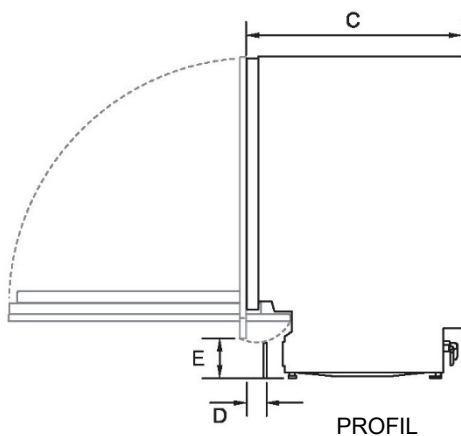
Připojení a přípojky

- Zkontrolujte, zda je napájecí kabel dostatečně dlouhý, aby dosáhl do zásuvky. Pokud není, musí jej vyměnit autorizovaný technik společnosti Haier. K připojení myčky k elektrické síti nedoporučujeme používat prodlužovací kabely nebo napájecí desky s více zásuvkami.
- Zkontrolujte, zda jsou hadice dostatečně dlouhé, aby dosáhly k přípojkám. Pokud je třeba hadici prodloužit, ujistěte se, že je prodlužovací hadice nová a stejné kvality a průměru jako již namontovaná hadice.
- Myčka by se neměla připojovat k vodovodnímu systému s teplotou vyšší než 25 °C.
- Myčka nádobí nesmí být připojena k vysokotlakému systému horké vody typu „push-through“ pod dřezem, protože by došlo k poškození systému.

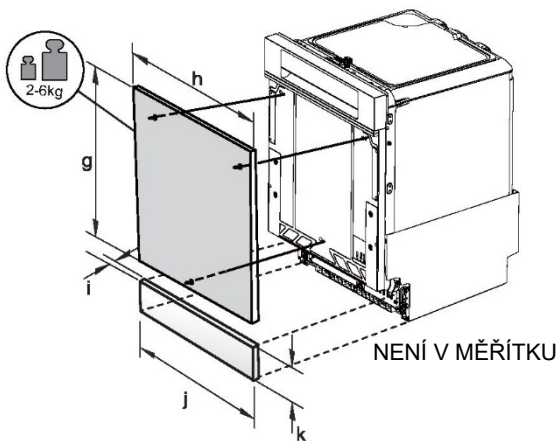
1 Rozměry výrobku



PŮDORYS

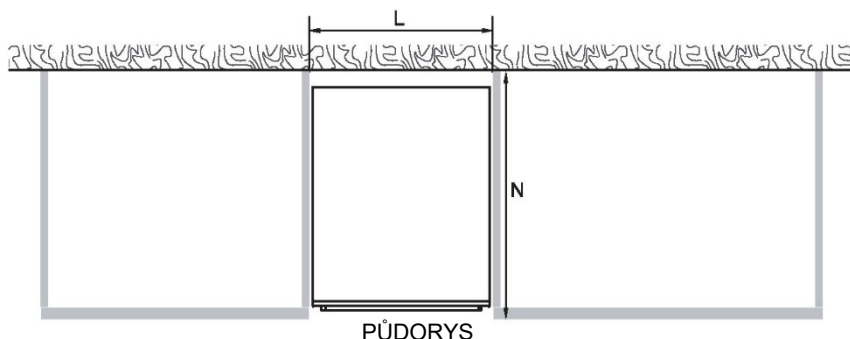


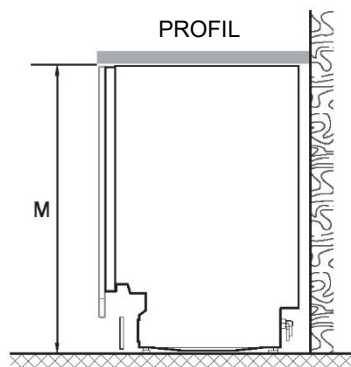
PROFIL



ROZMĚRY VÝROBKU		MM
A	Celková výška výrobku*	818–878
B	Celková šířka výrobku (bez bočních těsnění)	596
C	Celková hloubka výrobku (bez zakázkového panelu a rukojeti)	572
D	Hloubka spodní lišty	30–95
E	Výška od podlahy ke spodní části zakázkového panelu	67–137
F	Hloubka otevřených dvířek (měřeno od přední části rámu) (bez zakázkového panelu)	616
* v závislosti na nastavení nivelačních patek		
ROZMĚRY ZAKÁZKOVÉHO PANELU (výroba na zakázku)		MM
G	Výška zakázkového dveřního panelu	560–630
H	Šířka zakázkového dveřního panelu	590
I	Hloubka zakázkového dveřního panelu	16–20
J	Šířka ochranné lišty zakázkového panelu	590
K	Výška ochranné lišty zakázkového panelu***	60–110
* v závislosti na rozměrech skříněk		

2 Rozměry skřínky





ROZMĚRY SKŘÍŇEK		MM
L	Vnitřní šířka otvoru	min. 600
M	Vnitřní výška otvoru*	820–880
N	Vnitřní hloubka otvoru	min. 574
* v závislosti na nastavení nivelačních patek		

Minimální vzdálenost od přilehlé skříňky



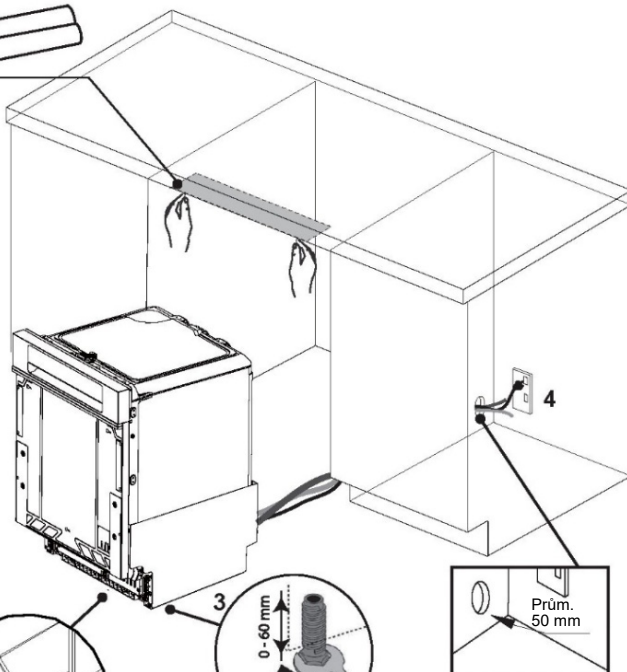
3 Příprava otvoru

DŮLEŽITÉ!

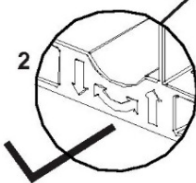
Abyste zabránili možnému poškození skříňek párou, zajistěte nátěr samotného dřeva v okolí myčky nádobí olejovou barvou nebo polyuretanem odolným proti vlhkosti.



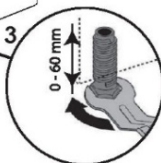
1
Na spodní stranu pracovní desky nelepíte ochrannou pásku proti vlhkosti.



2
Zadní nohu myčky lze nastavit pomocí 6 mm imbusového klíče (není součástí dodávky)



3
Přední nohy myčky nádobí lze nastavovat, jak ukazuje ilustrace



- Přípojky lze umístit na obou stranách myčky.
- Ujistěte se, že všechny otvory pro přípojky mají průměr alespoň 50 mm.

DŮLEŽITÉ!

Zásuvka musí být umístěna ve skřínce přiléhající k prostoru myčky.

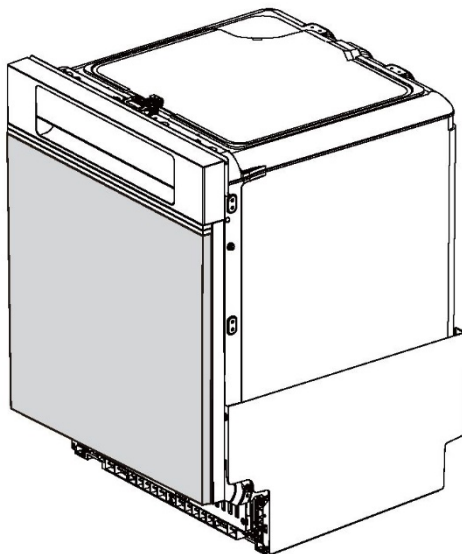
Umístění a stabilizace myčky nádobí

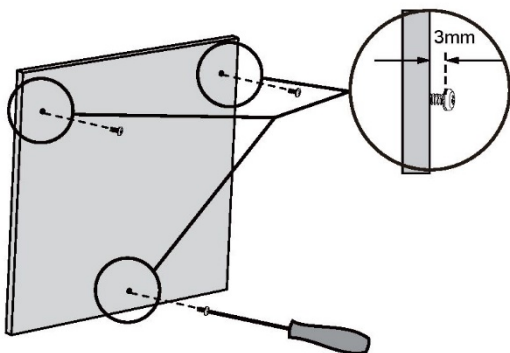
- Nezvedejte myčku nádobí za rukojeť dvířek.
- Při zasouvání spotřebiče protáhněte hadice a přívodní šňůru a ujistěte se, že nedojde k jejich zalomení ani zkroucení.
- Po zasunutí myčky do správné polohy nastavte pomocí 6mm imbusového klíče zadní nohy. Přední nožky lze též nastavit ručně.
- Doporučujeme nastavit nožky tak, aby byla myčka pevně umístěna pod pracovní deskou a nehrozilo její překlopení.

4 Příprava zakázkového dveřního panelu

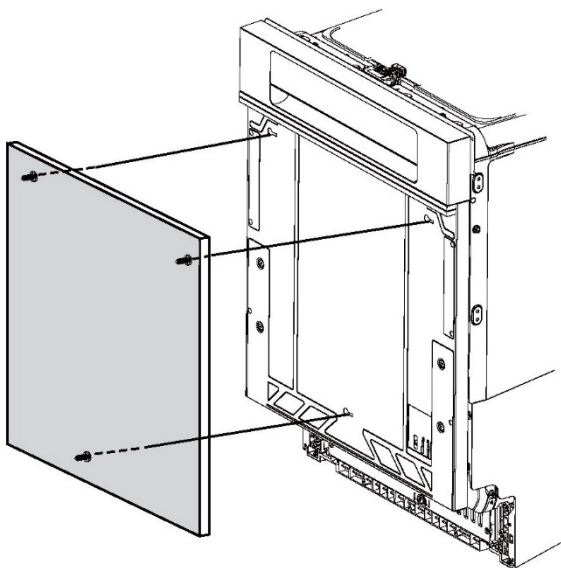
Specifikace materiálu čelního panelu

Přední část myčky nádobí může být zakryta čelním panelem s následujícími specifikacemi: Materiál musí být adekvátně vodotěsný, aby odolal vlhkosti (50 °C při 80% relativní vlhkosti). Vzhledem k tomu, že se jedná obecně o horké a vlhké prostředí, zadní a postranní plochy panelu by měly být zcela utěsněny vodotěsnou parotěsnou zábranou (např. polyuretanovým materiálem), aby se zabránilo poškození panelu.

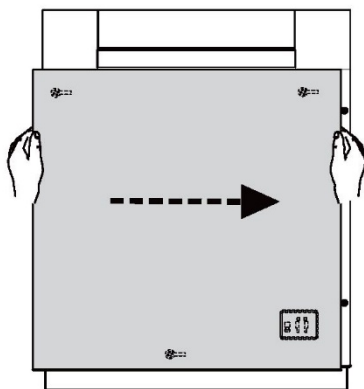


5 Připojení zakázkového dveřního panelu**1**

Zasuňte šrouby $\varnothing 3,9 \times 13$ mm do seřizovacích otvorů a k panelu upevněte malý posuvný držák.

**2**

Zavřete dvířka myčky nádobí a zavěste zakázkový panel na přední stranu dvířek.



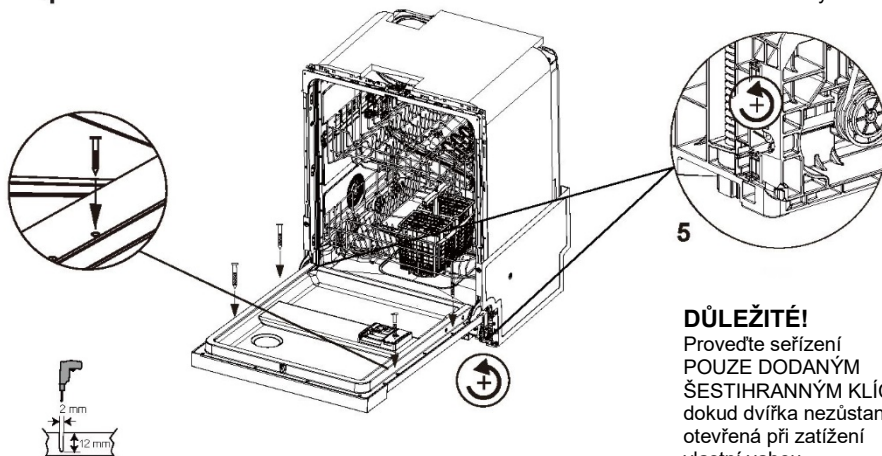
3

Seřídte umístění dvířek
do správné polohy.

Otevřete dvířka a vyjměte šrouby. Nahradte je šrouby $\varnothing 3,9 \times 38$ mm, které budou držet panel na místě.

4

Vyvážení dvířek
Vyvážení dvířek lze seřídít pomocí dvou šroubů přístupných skrz dva otvory na přední straně. Střídavě seřízujte obě strany zároveň, aby bylo dosaženo rovnovážného vyvážení.

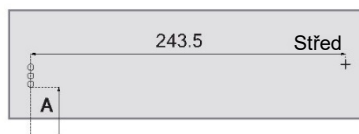
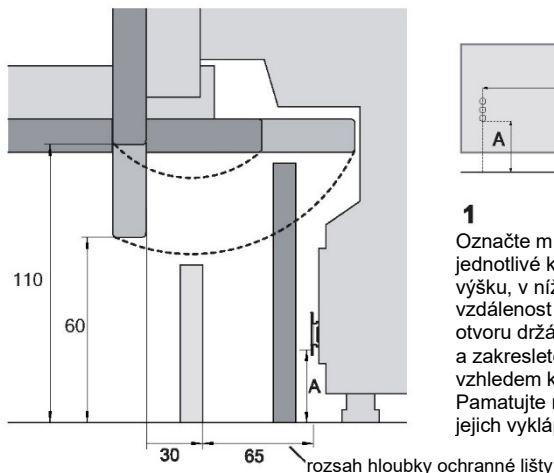


DŮLEŽITÉ!

Provedte seřízení
POUZE DODANÝM
ŠESTIHRANNÝM KLÍČEM,
dokud dvířka nezůstanou
otevřená při zatížení
vlastní vahou.

6 Instalace ochranné lišty

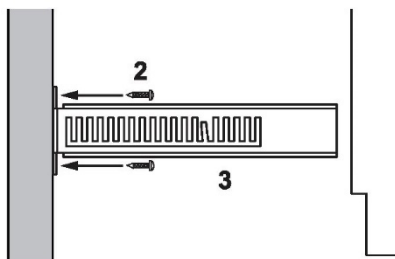
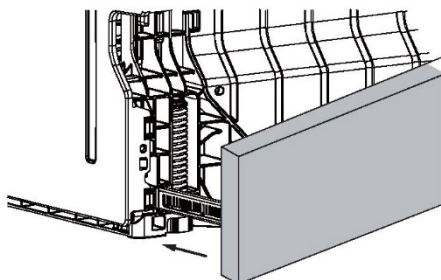
Samostatný panel



1

Označte místa předvrtaných otvorů pro jednotlivé konzoly. Chcete-li stanovit výšku, v níž bude držák upevněn, změřte vzdálenost od podlahy k nejnižšímu otvoru držáku. Vyjměte držák z výrobku a zakreslete umístění ostatních otvorů vzhledem k naměřenému otvoru. Pamatujte na přesah dvířek a rozsah jejich vyklápění.

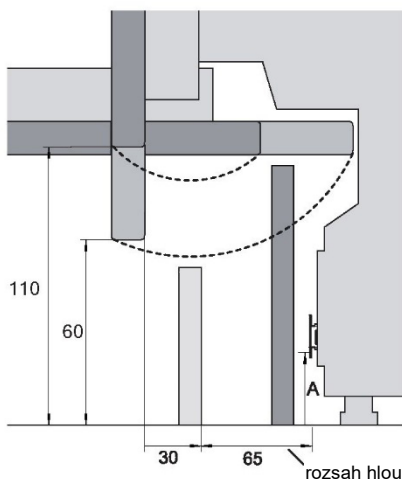
Upevněte ji držáky k panelu šrouby $\varnothing 3,9 \times 13$ mm. Zasuňte ochrannou lištu do produktu a vyznačte si požadovanou hloubku vyrovnání na držáku. Odstraňte panel. Pomocí šroubováku ohněte označené jazýčky na obou konzolách, tím zabráníte tomu, aby se ochranná lišta posouvala směrem dovnitř do přístroje.



4

Zasuňte ochrannou lištu pevně do prostorů po obou stranách rámu. Tím se zajistí upevnění.

Souvislý panel



1

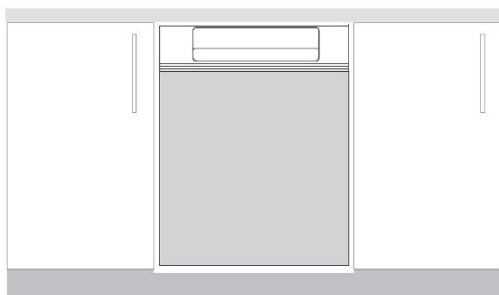
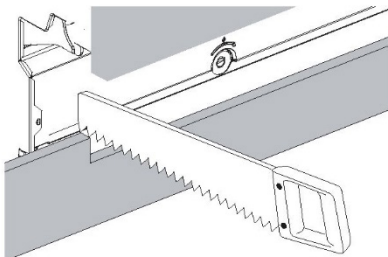
Pamatujte na přesah dvířek a rozsah vyklápění vzhledem k výšce a hloubce ochranné lišty. Vzhledem k tomu, že je panel kontinuální, je pravděpodobné, že pro zajištění bezproblémové integrace bude nutné panel zaříznout.

DŮLEŽITÉ!

Ochranná lišta může vyčnívat maximálně 90 mm přes myčku nádobí. Jen tak lze zajistit, že nebude bránit viditelnosti podlahového světla.

2

Zarovnejte ochrannou lištu do požadované polohy a označte bod, ve kterém se lišta setkává se základnou panelu dvířek. Zkratke přesahující část.

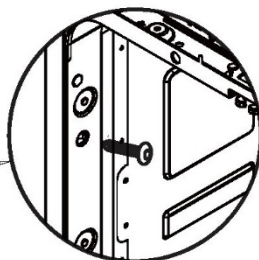
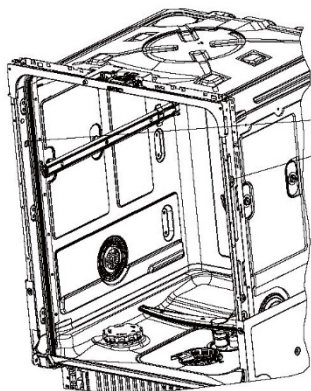


3

Nasadte souvislý panel na okolní skříňky

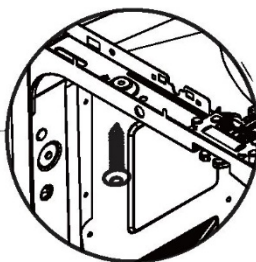
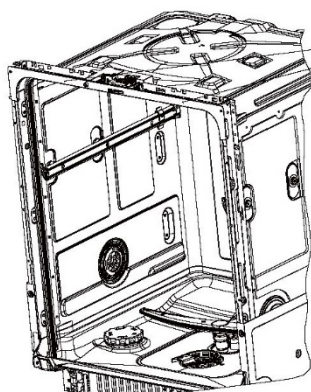
7 Zabezpečení výrobku

A Upevněte ke skříňkám po stranách



Výrobek zajistěte upevněním do skříněk na obou stranách podstavce pomocí šroubů Ø 4 x 25 mm.

B Volitelně lze též upevnit ke skřínce nad výrobkem

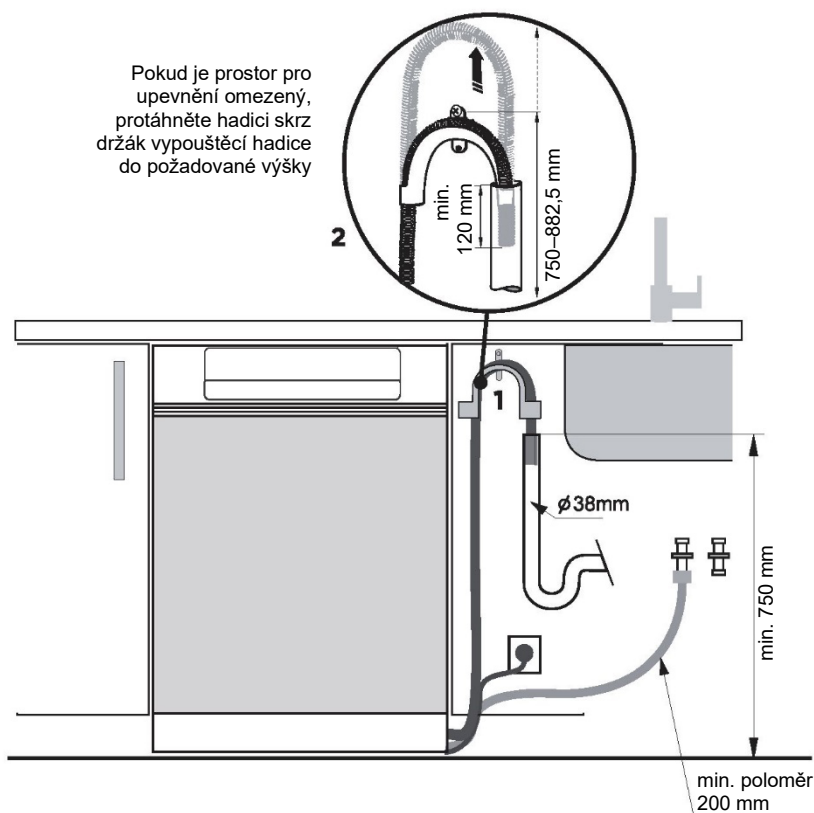


Výrobek upevněte k pracovní desce skrz horní část rámu šrouby Ø 4 x 25 mm.

8 Možnosti potrubních rozvodů a odpadů.

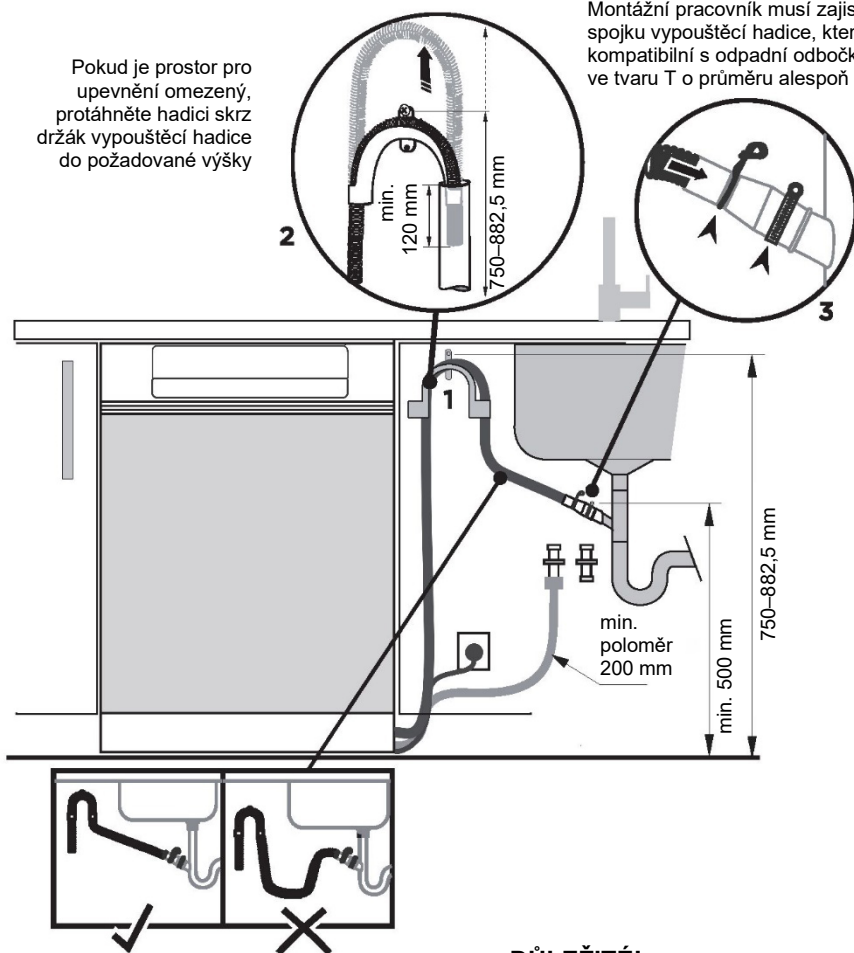
Určete nejvhodnější variantu

Myčka nádobí a svislá trubka o $\varnothing 38$ mm



Myčka nádobí se spojkou vypouštěcí hadice na sifonu dřezu/odpadní koncovce

Pokud je prostor pro upevnění omezený, protáhněte hadici skrz držák vypouštěcí hadice do požadované výšky



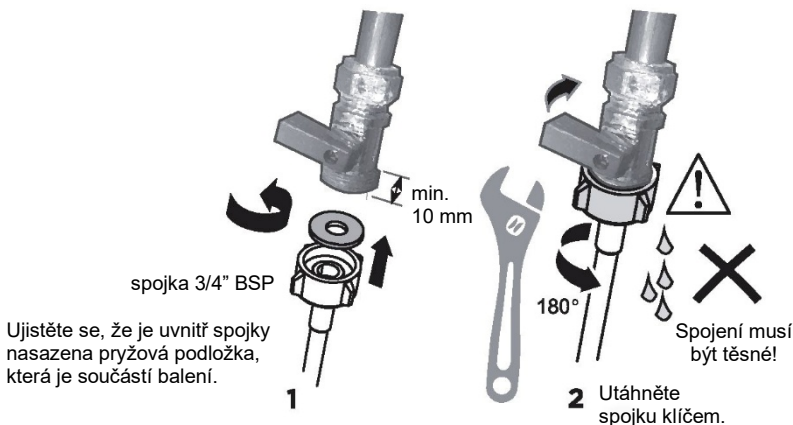
Montážní pracovník musí zajistit spojkou vypouštěcí hadice, která bude kompatibilní s odpadní odbočkou ve tvaru T o průměru alespoň 15 mm

Ujistěte se, že je vypouštěcí hadice vedena přímo ke spojkce. V případě potřeby odstraňte přebytečnou část vypouštěcí hadice. Přívodní hadici nezkracujte.

DŮLEŽITÉ!

Nepřipojujte vypouštěcí hadice k jednotce pro likvidaci odpadu, protože tento typ připojení může vést k ucpaní vypouštěcích hadic.

9 Připojte přívodní hadici ke studené vodě



Potrubní rozvody – Přípojka přívodu vody

DŮLEŽITÉ!

- Spotřebič by měl být připojen k vodovodnímu potrubí pomocí nové přívodní hadice, která je součástí dodávky. Neměly by se používat staré hadice.
- Přívodní hadici nezkracujte.

1. Věnujte pozornost požadavkům na připojení vody.
 - Myčka má přípojku vody s jedním ventilem.
 - Pro dosažení nejlepšího výkonu a energetické účinnosti doporučujeme připojení na studenou vodu.
 - Teplota vody na vstupu by neměla překročit 25 °C.
2. Věnujte pozornost povoleným extrémním hodnotám tlaku vody.
 - Nejnižší: 0,3 bar = 3 N/cm² = 0,03 MPa
 - Pokud je tlak nižší než 1 bar, obraťte se na kvalifikovaného instalatéra.
 - Nejvyšší: 10 bar = 100 N/cm² = 1 MPa
 - Pokud je tlak vyšší než 10 barů, je třeba nainstalovat redukční ventil. Obrat'te se na kvalifikovaného instalatéra.
3. Připojte přívodní hadici vody k přístupnému vodovodnímu kohoutku se spojkou 3/4" BSP. Ujistěte se, že přívodní hadici není zauzlena, a nebrání tak průtoku vody. 90° ohyb vyžaduje minimální výšku 200 mm, aby nedošlo k zalomení.
 - Zkontrolujte, zda je přitékající voda čistá. Pokud vodovodní potrubí nebylo delší dobu používáno, nechte vodu odtéct, abyste se ujistili, že je čistá a neobsahuje nečistoty. V opačném případě může dojít k zablokování přívodní hadice vody a poškození spotřebiče.
 - V případě potřeby použijte filtrační vložku k odfiltrování usazenin z potrubí. Filtrační vložku můžete zakoupit v autorizovaném servisním středisku nebo v oddělení péče o zákazníky.
4. Po utěsnění utáhněte hadicovou spojku o další půl otáčky.
5. Zkontrolujte, zda spojení těsní.

10 Připojení spotřebiče k napájení



Elektrické připojení

- Během instalace nesmí být myčka připojena k elektrické síti. Ujistěte se, že jsou veškerá domácí elektrická zařízení řádně uzemněna.
- Zkontrolujte typový štítek (umístěný na levé straně vnitřních dveří myčky z nerezové oceli) a ujistěte se, že hodnoty napětí a frekvence proudu v domácnosti odpovídají hodnotám uvedeným na typovém štítku.
- Zasuňte zástrčku do řádně uzemněné zásuvky s odpojovačem.

DŮLEŽITÉ!

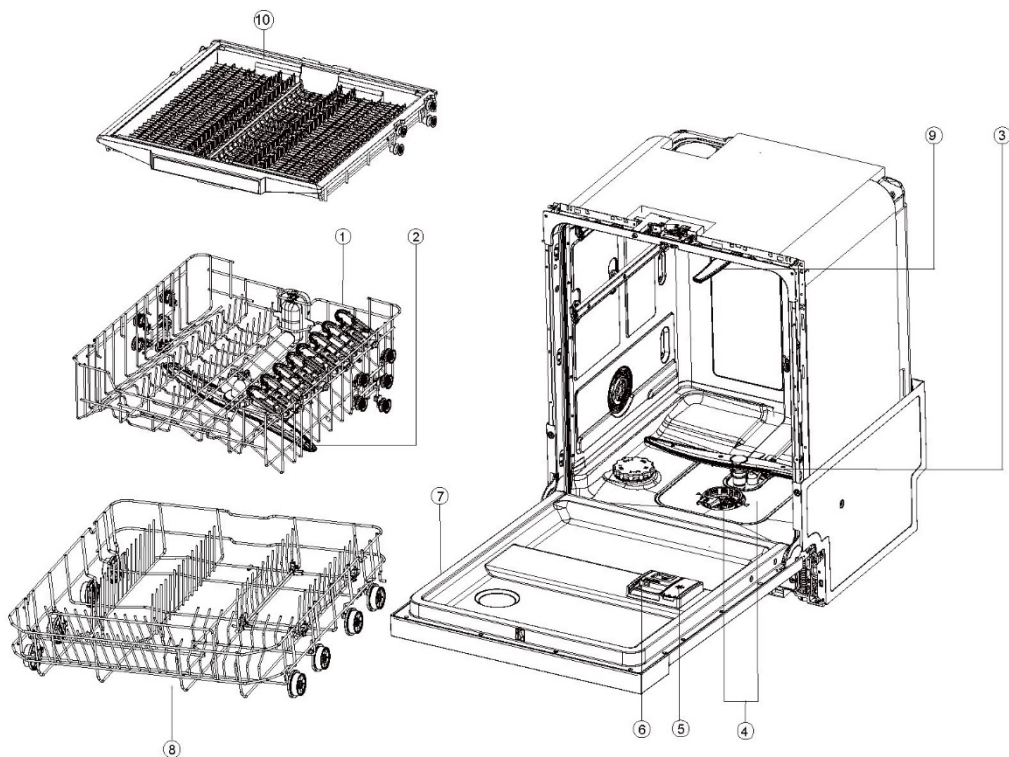
- Spotřebič musí být uzemněn v souladu s bezpečnostními požadavky stanovenými zákonem.
- Pokud napájecí kabel není dostatečně dlouhý, aby dosáhl do zásuvky, nebo pokud zásuvka, do které musí být spotřebič připojen, není vhodná pro zástrčku, je nutné vyměnit celý napájecí kabel myčky. Tuto výměnu by měl provádět pouze vyškolený technik společnosti Haier. Zástrčku nemodifikujte, ani jiným způsobem neupravujte. K připojení myčky k napájení nepoužívejte adaptér, prodlužovací kabel ani napájecí desku s více zásuvkami, protože by mohly způsobit přehřátí a nebezpečí požáru.
- Zásuvka, do které je myčka zapojena, musí zůstat i po instalaci spotřebiče snadno přístupná (např. ve vedlejší skříňce). Tak bude možné odpojit myčku od napájení, bezpečně ji vyčistit a provést údržbu.

■ Závěrečný kontrolní seznam

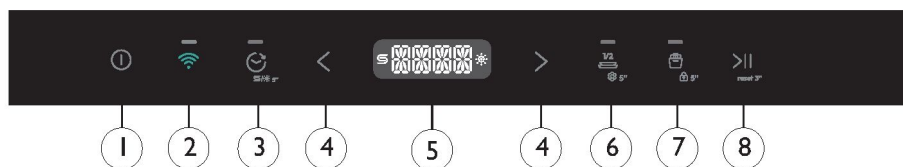
Vyplní osoba provádějící instalaci

- Zkontrolujte, zda jsou všechny díly nainstalovány.
- Ujistěte se, že jsou všechny panely a jejich části zabezpečeny a že byly provedeny závěrečné elektrické zkoušky v souladu s místními elektrotechnickými předpisy.
- Zkontrolujte, zda je myčka ve vodorovné poloze. V případě potřeby nepatrně nastavte nivelační patky. Pro zajištění optimálního výkonu by myčka neměla být nakloněna o více než 1°. Zkontrolujte pomocí vodováhy.
- Zkontrolujte, zda má přívodní hadice k přívodu vody gumovou podložku, která je součástí dodávky, a zda je po utěsnění dotažena o další půl otáčky.
- Ujistěte se, že jsou v odtokové přípojce vyvrtány všechny perforované otvory nebo zátky a že je přípojka připojena.
- Spojka vypouštěcí hadice nesmí být zatěžována hmotností nadbytečných částí hadice. Vypouštěcí hadice by měla být co nejvíce natažená, aby nedošlo k jejímu prověšení. Přebytná délka vypouštěcí hadice by měla být umístěna na straně myčky nádobí.
- Pokud připojujete vypouštěcí hadici k sifonu dřezu, ujistěte se, že smyčka je minimálně o 150 mm výše než spojka vypouštěcí hadice.
- Ujistěte se, že jsou z myčky odstraněny všechny obaly nebo pásy zajišťující poličky.
- Zkontrolujte, zda se dvířka volně otevírají a zavírají bez odporu vůči sousedícím skříňkám.
- Zkontrolujte, zda je elektrická zásuvka přístupná a zda je umístěna v přilehlé skříňce.
- Zkontrolujte chod myčky:
Pokud se objeví chybový kód, prostudujte si část „Chybové kódy“ v uživatelské příručce.

- ## Souhrnné informace o myčce nádobí



- | | |
|--------------------------------------|-------------------------------|
| 1. Horní koš | 6. Dávkovač mycího prostředku |
| 2. Horní stříkáci rameno | 7. Typový štítek |
| 3. Spodní stříkáci rameno | 8. Spodní koš |
| 4. Filtr | 9. Vrchní stříkáci rameno |
| 5. Dávkovač oplachovacího prostředku | 10. Třetí koš |



- | | |
|--|---|
| 1. Ikona vypínače | 5. Zobrazení času a informací/
ikona kontrolky |
| 2. Ikona indikátoru Wi-Fi | 6. Ikona indikátoru poloviční náplně |
| 3. Ikona indikátoru odloženého
spuštění | 7. Ikona indikátoru Auto Door |
| 4. Ikona výběru programu | 8. Ikona START/RESET |

Zobrazení času a informací

Během provádění výběru se na displeji zobrazují informace, jako např.:

- ▶ Doba cyklu programu
- ▶ Doba odložení spuštění programu
- ▶ Chybové kódy

Po spuštění operace se zobrazí bez blikání následující položky

- ▶ Zbývajcí počet hodin do odloženého spuštění programu, např. 24 H
- ▶ Zbývajcí doba cyklu programu v hodinách a minutách, např. 1:59

Za chodu se může lišit v závislosti na místních podmínkách a zatížení myčky během dne.

Ikona indikátoru

Sůl



Pokud se indikátor rozsvítí: Nádoba na sůl je prázdná. Je třeba doplnit sůl.

Oplachovací prostředek



Pokud se indikátor rozsvítí: Nádržka na oplachovací prostředek je prázdná. Je třeba doplnit oplachovací prostředek.

Popis možností

Wi-Fi



Stiskněte ikonu a aplikace může spustit program myčky nádobí.

Odložené spuštění



Spuštění programu můžete odložit až o 24 hodin.

Poloviční náplň



Upraví mycí program pro efektivnější mytí menšího množství nádobí.

Smart Door



Automaticky otevře dvířka o několik centimetrů, aby byla možná cirkulace vzduchu. Vede k lepšímu účinku sušení.

Reset



Podržte ikonu 5 sekund, abyste resetovali kontrolku soli nebo oplachování.

Tablety



Přidržením ikony na dobu 5 sekund aktivujete režim uživatelského nastavení. Poté můžete aktivovat funkci Tablety. Tato možnost umožňuje optimalizovat výkon programu jednoduchým výběrem typu mycího prostředku, který chcete použít.

Dětský zámek



Přidržením ikony na dobu 5 sekund uzamknete nebo odemknete možnost jiných ikon.

Hlavní program odpovídající volitelné funkci.

MYCÍ PROGRAM	Doplňková funkce
MYTÍ A SUŠENÍ 35'	Smart Door, Poloviční náplň
RYCHLÝ 59'	Smart Door, Poloviční náplň
ECO	Smart Door, Poloviční náplň
UNIVERZÁLNÍ	Smart Door, Poloviční náplň
INTENZIVNÍ	Smart Door, Poloviční náplň
SKLO	Smart Door, Poloviční náplň
AUTO WASH	Smart Door, Poloviční náplň
PŘEDMYTÍ	-

Vaše myčka nádobí má řadu mycích programů sestavených tak, aby vyhovovaly vašim potřebám. Výběr nejvhodnějšího cyklu pro každou várku nádobí pomůže zajistit nejlepší výsledek mytí.

Mycí programy		Popis programu
P1	MYTÍ A SUŠENÍ 35' 	Rychlé odstranění nečistot: pečené nebo dušené pokrmy, omáčky, brambory, těstoviny, rýže, opékané nebo smažené pokrmy
P2	RYCHLÝ 59' 	Používejte pro nádobí, které je silně znečištěné, nebo pro odstranění zbytků potravin, které byly ponechány přes noc
P3	ECO 	Pro běžně znečištěné nádobí s optimální spotřebou vody a energie
P4	UNIVERZÁLNÍ 	Nejvhodnější pro nádobí, které je silně znečištěné, nebo pro odstranění zbytků jídla, které zůstalo přes noc a zaschlo na nádobí
P5	INTENZIVNÍ 	Určen pro velmi znečištěné hrnce, pánve a nádobí
P6	SKLO 	Lehké znečištění: káva, dort, mléko, studené nápoje, salát, klobásy
P7	AUTO WASH ¹⁾ 	Vhodný pro jakýkoli typ nádobí. Myčka nádobí automaticky zvolí optimální mycí program
P8	PŘEDMYTÍ ²⁾ 	Zabraňuje vzniku pachů a nečistot z nádobí

1). Myčka rozpozná typ znečištění a množství položek v koších. Automaticky upravuje teplotu a množství vody, spotřebu energie a délku programu.

2). Tento program používejte k rychlému oplachování nádobí. Tím se zabrání tomu, aby zbytky pokrmů přilnuly k nádobí a ze spotřebiče vycházel zápach. S tímto programem nepoužívejte mycí prostředek.

Nádobí

Kombinace vysokých teplot a mycího prostředku v myčce nádobí může způsobit poškození některých předmětů. V případě pochybností se řiďte pokyny výrobce nebo tyto předměty myjte ručně.

Přístroje a stříbro

Přístroje a stříbro ihned po použití opláchněte, abyste zabránili jejich znehodnocení. Stříbro by nemělo přijít do styku s nerezovou ocelí, jejich vzájemné působení může způsobit zabarvení.

Stříbrné přístroje ihned po umytí vyjměte z myčky a osušte je ručně.

Hliník

Mycí prostředek pro myčky může způsobit zmatnění hliníku. Míra změny závisí na kvalitě mycího prostředku a hliníku.

Ostatní kovy

Železo a litina mohou zrezivět a způsobit skvrny na jiných předmětech. Měď, cín a mosaz mají sklon ke vzniku skvrn.

Dřevěné nádobí

Dřevěné náčiní bývá obvykle citlivé na teplo a vodu. Při pravidelném mytí v myčce se může časem poškodit.

Skleněné nádobí

Většinu používaného skleněného nádobí lze bezpečně mýt v myčce. Křišťál a velmi choulostivé a starožitné sklo se může naleptat a získat zakalený vzhled.

Plasty

Některé plasty mohou v horké vodě změnit tvar nebo barvu. Prostudujte si návod k obsluze od výrobce. Plastové nádobí, které lze mýt v myčce nádobí, by mělo být zatíženo, aby se během mytí nepřevrátilo a nenaplnilo vodou nebo nepropadlo spodním košem.

Zdobené nádobí

Většinu malovaného porcelánu lze v myčce bezpečně mýt. Starožitné nádobí, nádobí s malbou na glazuře nebo zlatým lemováním a ručně malovaný porcelán může být na mytí v myčce citlivější.

Lepené nádobí

Určitá lepidla při mytí v myčce změkknou nebo se rozpustí.

Tvrdost vody

Tvrdá voda je voda s vysokou koncentrací minerálů, jako je vápník a hořčík. Může mít negativní vliv na výkon myčky a její součásti mohou časem přestat fungovat. Skleněné nádobí umývané v tvrdé vodě se časem zakalí a na nádobí se objeví skvrny nebo bílý povlak. Tvrdost vody se liší podle zeměpisné oblasti.

Pokud bydlíte v oblasti s tvrdou vodou, doporučujeme do rozvodu vody pro domácnost namontovat zařízení na změkčování vody.

Pokud máte tvrdou vodu

- Prostudujte si část „Doporučené množství práškového mycího prostředku“.
- Použijte oplachovací prostředek. Doporučujeme zvýšit nastavení oplachování, aby se zlepšil výkon mytí. Podrobnosti naleznete v části „Předvolby“.

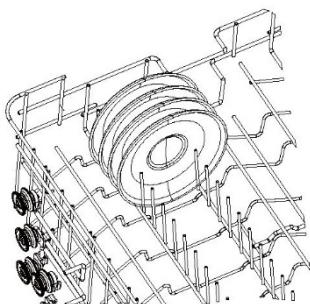
Používejte pravidelně čistič/odstraňovač vodního kamene z myčky nádobí nebo kdykoli si všimnete, že se v myčce usazuje vodní kámen.

Pokud máte měkkou nebo měkčenou vodu

- Nepoužívejte příliš mnoho mycího prostředku.

Při plnění myčky dbejte na to, aby byly předměty umístěny tak, aby se voda z rotujícího stříkacího ramene ve spodní části myčky dostala do všech oblastí. V opačném případě se sníží kvalita mytí.

Vaše myčka nádobí pojme maximálně 11 sad nádobí.

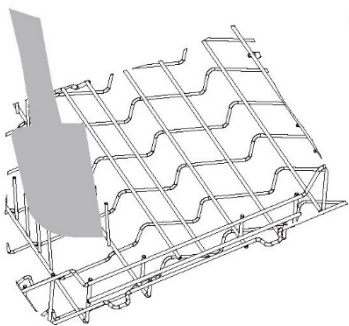


Ujistěte se, že

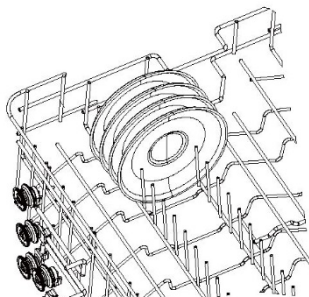
- Spodní a horní stříkací ramena se mohou volně otáčet.
- Vysoké předměty nezakrývají horní stříkací rameno.
- Sklo a jiné křehké předměty jsou bezpečně umístěny.
- Všechny otvory nádobí směřují směrem dolů.
- Talíře jsou rovnoměrně rozloženy.
- Všechny ostré předměty jsou bezpečně zajištěny, aby nedošlo ke zranění nebo poškození výrobku.

Zamezte

- Přeplnění.
- Jakýmkoli vyčnívajícím částem pod přihrádkami a košem, které by mohly bránit otáčení stříkacích ramen.
- Jakýmkoli vyčnívajícím částem v přední části myčky.
- Blokování přístupu vody k jakýmkoli předmětům na sklopných přihrádkách na nápoje.

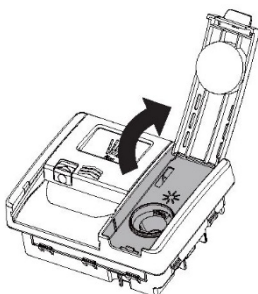


1



Před šetrným vložením nádobí do myčky odstraňte z nádobí všechny zbytky jídla. Ujistěte se, že stříkacím ramenům nic nepřekáží a že se volně otáčejí.

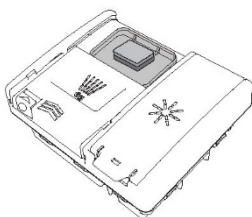
2



Pokud se rozsvítí indikátor oplachovacího prostředku, naplňte dávkovač oplachovacího prostředku.

Další pokyny naleznete v části „Oplachovací prostředky“.

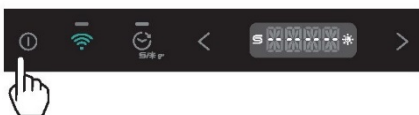
3



Přidejte mycí prostředek do dávkovače a zavřete kryt.

Tablety lze umístit do dávkovače mycího prostředku.

4



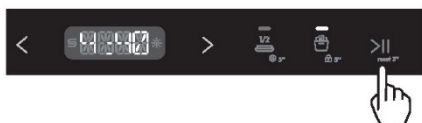
Ujistěte se, že je myčka zapnutá, stiskněte ①.

5



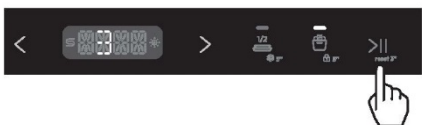
V případě potřeby zvolte modifikátor mytí.

6



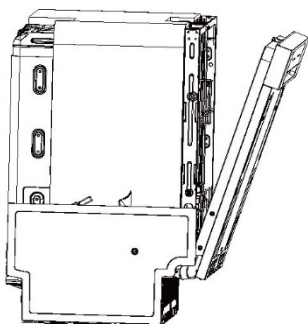
Zavřete dvířka a stisknutím tlačítka **>||** spustíte mytí.

7



Pro zrušení přidržte na dobu 3 sekund tlačítko **>||**.

8

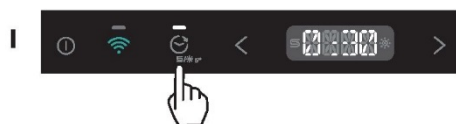


Po skončení mytí se dvířka automaticky mírně otevrou, aby se usnadnilo sušení.* Chcete-li dosáhnout nejlepších výsledků, vyložte nádobí až po vychladnutí.

* Tuto funkci uživatel může, ale nemusí aktivovat.

Nastavte myčku tak, aby se spustila později během dne a použila zvolený mycí program. **ODLOŽENÉ SPUŠTĚNÍ** lze nastavit po zvolení mycího programu a lze je nastavit až na 24 hodin.

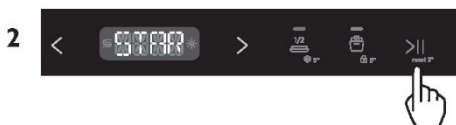
Nastavení odloženého spuštění



Přidejte mycí prostředek a zvolte mycí program a případně i modifikátor mytí.

Stiskněte tlačítko  pro **ODLOŽENÉ SPUŠTĚNÍ** a nastavíte dobu odloženého spuštění.

* Pro dobu 0-4 hodin se používá 30minutový krok, pro dobu 4-24 hodin krok o délce 1 hodiny.

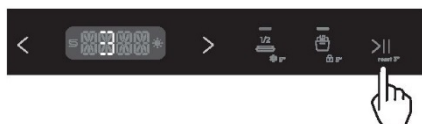


Potvrďte volbu stisknutím tlačítka >|||" data-bbox="815 438 845 458"/> "reset 3''".

Mycí program se spustí na konci doby pro odložené spuštění, za předpokladu, že jsou dvířka zavřená.

* Otevřením dvířek pozastavíte **ODLOŽENÉ SPUŠTĚNÍ**. Pro pokračování dvířka zavřete.

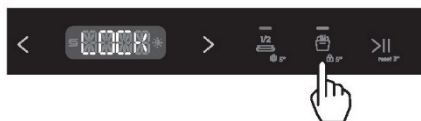
Zrušení odloženého spuštění



Pro zrušení otevřete dvířka a na dobu 3 s přidržíte tlačítko >|||" data-bbox="775 772 805 792"/> "reset 3''".

Při čištění nebo v případě, že chcete zabránit nechtěnému použití myčky, uzamkněte ovládací prvky myčky.

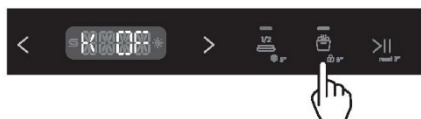
Uzamčení ovládacích prvků



Po přidržení tlačítka  na 5 s se uzamknou ovládací prvky myčky nádobí.

Poznámka: Před uzamčením ovládacích prvků spusťte program. Po uzamčení nejsou k dispozici žádné funkce kromě odemknutí a vypnutí.

Odemknutí ovládacích prvků

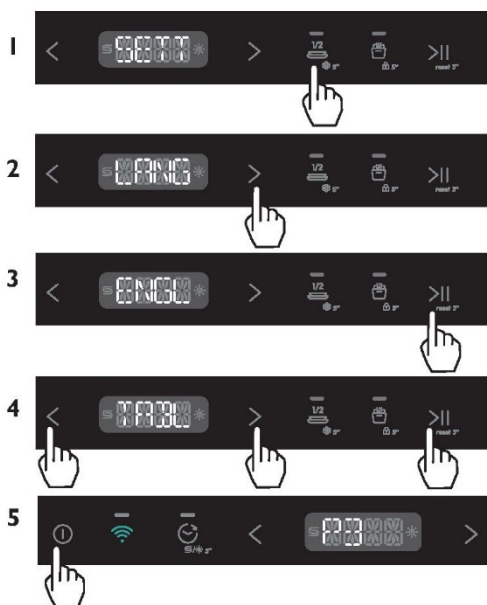


Prvky odemknete přidržením tlačítka  na dobu 5 sekund.

Před zahájením mycího cyklu můžete upravit kterékoli z níže uvedených nastavení.

Možnost	Popis	Výchozí	Zobrazení nastavení	
JAZYK	Nastavení provedte podle následující stránky.	ČEŠTINA	JAZYK	
TABLETY	Nastavení provedte podle následující stránky.	NE	TABLETY Zapnuto ANO Vypnuto NE	
ZMĚKČOVAČ	Nastavení provedte podle následující stránky.	S 5	ZMĚKČOVAČ Min.: S 0 Max.: S 8	
OPLACHOVACÍ PROSTŘEDEK	Reguluje množství dávkovaného oplachovacího prostředku. Další informace naleznete v části „Oplachovací prostředky“.	R 5	OPLACHOVACÍ PROSTŘEDEK Min.: R 0 Max.: R 6	
ZVUKOVÁ SIGNALIZACE	Upravuje nastavení tónů. Při nastavení na NE budou všechny tóny ztlumeny s výjimkou upozornění na poruchu.	ANO	ZVUKOVÁ SIGNALIZACE Zapnuto ANO Vypnuto NE	
NAPOSLEDY POUŽITO	Funkce programové paměti, vyberte, chcete-li, aby si přístroj pamatoval nastavení při posledním použití.	NE	NAPOSLEDY POUŽITO Zapnuto ANO Vypnuto NE	

Změny nastavení



Ujistěte se, že neprobíhá žádné mytí. Stisknutím a podržením tlačítka  na 5 sekund vstoupíte do nabídky.

Stisknutím tlačítka  y můžete procházet nastaveními.

Stisknutím tlačítka  vyberte nabídku, kterou chcete upravit.

Stisknutím tlačítka  nebo  nastavte úroveň. Stisknutím tlačítka  uložte nastavení.

Stisknutím tlačítka  ukončete nastavování.

K zajištění dobrých výsledků mytí potřebuje myčka měkkou vodu. Tvrdá voda může mít škodlivý vliv na účinnost myčky. Sklenění nádobí myté v tvrdé vodě časem zmatní a objeví se na něm skvrny nebo bílý povlak. Odstranění bílého povlaku. Používání velmi tvrdé vody může po čase způsobit poškození součástí myčky. Tuto situaci může zlepšit sůl.

Nastavování systému změkčování vody

Množství dávkované soli lze nastavit ve stupních S 0 až S 8 v závislosti na tvrdosti vody.

1. Zjistěte si tvrdost vody z vodovodu. Může vám s tím pomoci vaše vodárenská společnost.
2. Nastavení lze nalézt v tabulce tvrdosti vody.

Zjistěte místní tvrdost vody

Tvrdost vody				Nastavení zařízení na změkčování vody
Německé (°dH)	Francouzské (°fH)	Mmol/l	Clarkovy stupně	Elektronické
31–50	54–89	5,4–8,9	39–63	S 8
22–30	38–53	3,8–5,3	27–38	S 7
17–21	29–37	2,9–3,7	21–26	S 6
13–16	22–28	2,2–2,8	16–20	S 5 1)*
11–12	18–21	1,8–2,1	13–15	S 4
9–10	15–17	1,5–1,7	11–12	S 3
7–8	11–14	1,1–1,4	8–10	S 2
0–6	0–11	0–1,1	0–7	S1 2)*
-	-	-	-	S0 3)*

* Poznámka

1) Výchozí tovární nastavení pro práškový mycí prostředek.

2) Doporučené nastavení pro kombinované mycí tablety.

3) Kontrolka soli nesvítí.

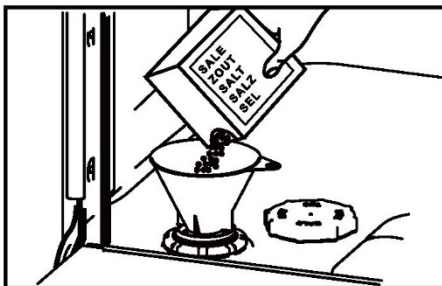
Používání speciální soli

Jakmile se rozsvítí kontrolka soli na ovládacím panelu, měla by se doplnit sůl. Vždy doplňte speciální sůl bezprostředně před zapnutím spotřebiče. Tím se zaručí, že vyteklý roztok speciální soli se ihned odplaví a nezpůsobí korozi oplachovací nádrže.

Sůl doplňujte následujícím způsobem:

POZOR

Používejte pouze sůl do myčky. Jiné výrobky by mohly poškodit spotřebič! Jakákoli rozsypaná sůl způsobuje korozi. Po každém doplnění spusťte nějaký program.



1. Otočením víčka doleva otevřete zásobník soli.
2. Naplňte zásobník soli jedním litrem vody.
3. Naplňte zásobník speciální solí (voda přeteče).
4. Odstraňte rozsypanou sůl z prostoru otvoru.
5. Otočením víčka doprava zavřete zásobník soli.

VAROVÁNÍ: Mycí prostředky pro myčky jsou silně zásadité. Při požití mohou být neobyčejně nebezpečné. Pokud je myčka otevřená, vyhýbejte se kontaktu s kůží a očima a zamezte přístupu dětí a nezpůsobilých osob k myčce. Po každém mytí zkontrolujte, zda je dávkovač práškového mycího prostředku prázdný.

Nevhodné mycí prostředky

Následující typy mycích prostředků nejsou k mytí v myčce vhodné a mohou myčku poškodit nebo vést k nutnosti servisu, na který se nevztahuje záruka:

- ▶ Tekuté prostředky na mytí rukou
- ▶ Mýdla
- ▶ Prací prostředky
- ▶ Dezinfekční prostředky

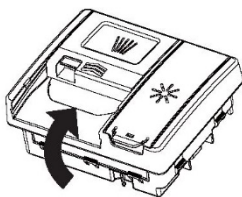
Použití práškového mycího prostředku

Množství práškového mycího prostředku je uvedeno v následující tabulce „Doporučené množství práškového mycího prostředku“ a v pokynech výrobce mycího prostředku.



Zkontrolujte, zda je dávkovač prázdný a suchý.
Do dávkovače mycího prostředku nasypejte práškový mycí prostředek nebo vložte tablety.

2



Odstraňte přebytečný mycí prostředek a poté kryt zavřete. Zapadne na své místo.
V případě potřeby přidejte další mycí prostředek do příhrádky pro předmytí v horní části dávkovače.

Při mytí silně znečištěného nádobí v tvrdé vodě je možné, že budete potřebovat větší množství mycího prostředku. Prostudujte si část „Doporučené množství práškového mycího prostředku“.

Doporučené množství práškového mycího prostředku

- Pomocí níže uvedené tabulky určíte optimální množství práškového mycího prostředku pro každý mycí program.
- Pokud je ve vaší lokalitě tvrdá voda, budete pravděpodobně potřebovat větší množství mycího prostředku.

Mycí programy			Příhrádka pro prostředky pro předmytí	Příhrádka pro prostředky pro hlavní mycí cyklus
P1	MYTÍ A SUŠENÍ 35'		Plná	15/25
P2	RYCHLÝ 59'		Plná	15/25
P3	ECO		Plná	15/25
P4	UNIVERZÁLNÍ		Plná	15/25
P5	INTENZIVNÍ		Plná	15/25
P6	SKLO		Plná	15/25
P7	AUTO WASH		Plná	15/25
P8	PŘEDMYTÍ		Žádný mycí prostředek	Žádný mycí prostředek

Oplachovací prostředek zajišťuje finální vzhled skla nádobí beze šmouh a zabraňuje zmatnění kovu. Abyste dosáhli optimálních výsledků sušení, doporučujeme pravidelně používat tekutý oplachovací prostředek.

Dávkovač oplachovacího prostředku se nachází na vnitřní straně dvířek vedle dávkovače mycího prostředku.

Používání oplachovacího prostředku

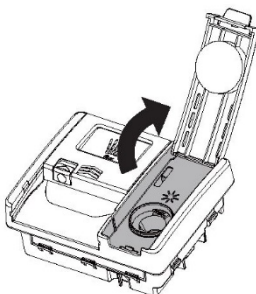
Množství oplachovacího prostředku dávkovaného při každém mytí může být potřeba upravit tak, aby vyhovovalo stavu vaší vody. Pokyny naleznete v části „Předvolby“ a „Tvrdost vody“. Oplachovací prostředek není nutný, pokud je již součástí tablety.

1



Při nízkém stavu oplachovacího prostředku se na ovládacím panelu rozsvítí indikátor oplachovacího prostředku, který vás upozorní na nutnost doplnit dávkovač.

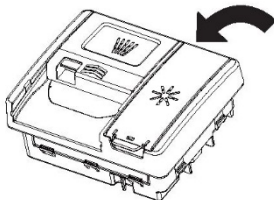
2



Zvedněte kryt a oplachovací prostředek nalijte do plnicího otvoru.

Doplňujte jen po rysku MAX. Dávejte pozor, abyste prostředek nevylili na dvířka nebo na nádobu s mycím prostředkem.

3



Zavřete kryt a ujistěte se, že se ozvalo zacvaknutí.

Jakékoli náhodné rozlití do myčky nebo nádoby s mycím prostředkem je třeba okamžitě odstranit. Rozlitý oplachovací prostředek může způsobit nadměrné pěnění. Na servisní zásah související s těmito chybami se nevztahuje záruka.

Plnění košů

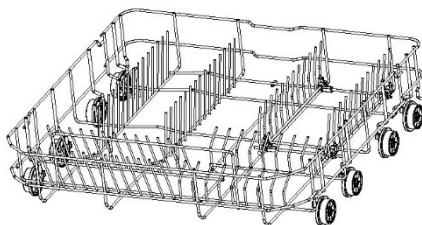


V případě choulostivého skla nebo porcelánu se napřed ujistěte, že jsou kusy označeny jako odolné proti mytí v myčce.

- x** Nevkládejte do spotřebiče předměty ze dřeva, rohoviny, hliníku, cínu nebo mědi.
- x** Nevkládejte do spotřebiče předměty, které mohou absorbovat vodu (houby, utěrky).
- ▶ Spotřebič používejte pouze k mytí předmětů, které lze myt v myčce.
- ▶ Z předmětů odstraňte zbytky jídla.
- ▶ Před mytím změkčete připálené jídlo.
- ▶ Duté předměty (šálky, sklenice a hrnce či pánve) pokládejte otvorem dolů.
- ▶ Předměty s hlubokými dutinami pokládejte našikmo.
- ▶ Prokládejte lžíce jinými příbory, aby se neslepily k sobě.
- ▶ Ujistěte se, že se příbory ani nádobí vzájemně nespojují a mezi jednotlivými kusy jsou mezery.
- ▶ Ujistěte se, že se sklenice nedotýkají jiných sklenic.
- ▶ Malé předměty vkládejte do košíku na příbory.
- ▶ Lehké předměty pokládejte do horního koše. Dbejte, aby se předměty nemohly pohybovat.
- ▶ Před spuštěním programu se ujistěte, že se mohou stříkací ramena volně pohybovat.

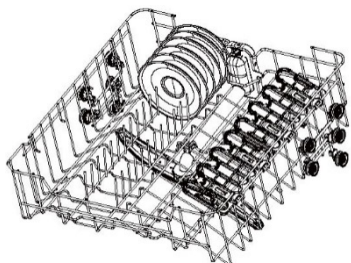


Pokud během programu uslyšíte cinkavé zvuky: Zkontrolujte pevné umístění sklenic a nádobí.



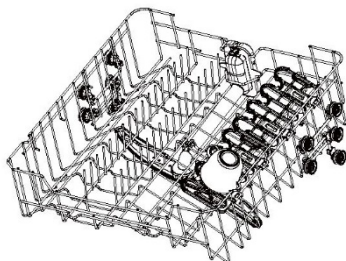
Silně znečištěné nádobí (například hrnce a pánve nebo talíře) dávejte do spodního koše. Výkonnější rozprašovací tryska zajišťuje lepší výsledek mytí nádobí.

Horní koše



Horní koš je určen pro nádobí, jako jsou sklenice, šálky, podšálky, talíře, malé misky a mělké pánve.

Sklopné přihrádky



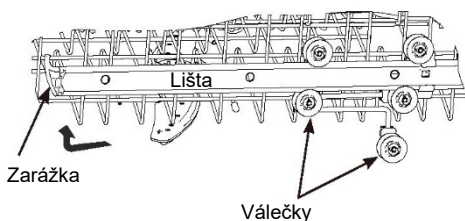
Nastavte si výšku podle potřeby nebo je sklopte, abyste uvolnili místo pro jiné předměty. Zářezy slouží k podepření stopek sklenic na víno.

Sklopení a podepření lze dosáhnout překlacením.

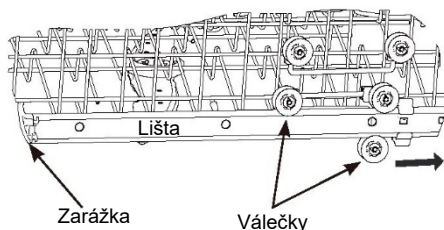
Nastavení horního koše.

Před nastavováním výšky se ujistěte, že koš je prázdný.

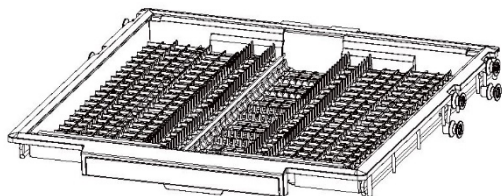
Odstranění:



Vrácení:



Podnos na příbory/náčiní



Podnos použijte k zajištění příborů a náčiní.

Příbory zajistěte vsunutím do výřezů.

Větší kusy nádobí umístěte doprostřed podnosu.

Boční části lze složit doprostřed, tím získáte více místa pro předměty pod nimi.

Váš spotřebič lze připojit k domácí bezdrátové síti a ovládat vzdáleně pomocí aplikace.

Začínáme

Ujistěte se, že je vaše domácí Wi-Fi síť zapnutá.

Můžete využít podrobné pokyny od spotřebiče i mobilního zařízení. Připojení spotřebiče může trvat až 10 minut.

Další pokyny a řešení problémů najdete v aplikaci.

Na mobilním zařízení:

1. Stáhněte si aplikaci ze serveru:



2. Zaregistrujte se a vytvořte si účet.

3. Přidejte spotřebič a nastavte připojení k síti Wi-Fi.

Připojení k domácí Wi-Fi

Když je spotřebič v pohotovostním režimu:

Stiskněte tlačítko  , na displeji se zobrazí 

Nyní můžete dokončit nastavení podle pokynů v aplikaci.

Povolení vzdáleného režimu

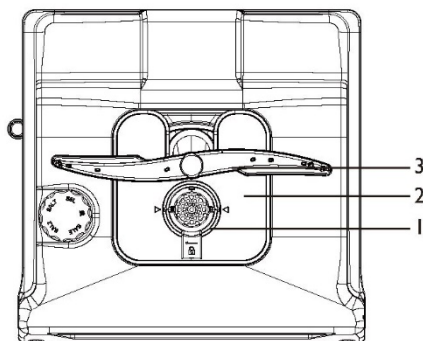
1. Pokud není přístroj připojen k aplikaci, ikona  bliká.

Když je přístroj připojen k aplikaci, ikona  svítí.

2. Dálkové ovládání se aktivuje automaticky, mobilní aplikací pak lze spustit program myčky nádobí. Myčku nádobí můžete ovládat pomocí aplikace, mj. můžete vybrat cyklus, zrušit nebo pozastavit cyklus, případně přidávat doplňkové funkce.

3. Při spouštění programu aplikací je nutné pokaždé stisknout tlačítko Wi-Fi na spotřebiči kvůli dálkovému ovládání.

Před jakýmkoli čištěním nebo údržbou odpojte myčku od napájení a počkejte, až dojde ke snížení její teploty.



Funkce

1 Filtr

2 Filtrační deska

3 Spodní stříkácí rameno

Není znázorněno: vrchní a horní stříkácí rameno

Čištění povrchů

Povrchy otřete vlhkým hadříkem a osušte je hadříkem, který nepouští vlákna.

Nedoporučujeme používat následující čisticí prostředky, protože mohou poškodit povrch:

Drátěnky z plastu nebo nerezové oceli

- Abrazivní prostředky, rozpouštědla, čisticí prostředky pro domácnosti
- Kyselé nebo zásadité čisticí prostředky

Tekuté prostředky na mytí rukou nebo mýdlo

- Čisticí prostředky nebo leštidla na nerezovou ocel
- Mycí nebo dezinfekční prostředky

Čištění filtru, stříkácích ramen a filtrační desky

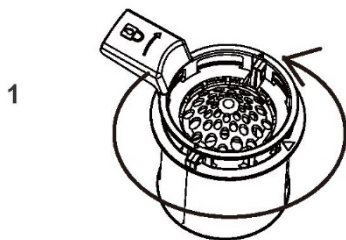
Odtokový filtr a filtrační desku doporučujeme vyjmout a vyčistit jednou za měsíc nebo vždy, když se na nich objeví částechky potravin. Stříkácí ramena by při běžném používání měla vyžadovat méně časté čištění. Spodní a horní stříkácí rameno lze vyklepat, čímž se odstraní případné nečistoty, vyčistit v horké vodě a potom opláchnout v čisté vodě.

Myčku nádobí používejte pouze se správně nasazenou filtrační deskou, odtokovým filtrem a stříkácími rameny. Pokud používáte čisticí prostředek nebo odstraňovač vodního kamene z myčky, postupujte podle pokynů výrobce.

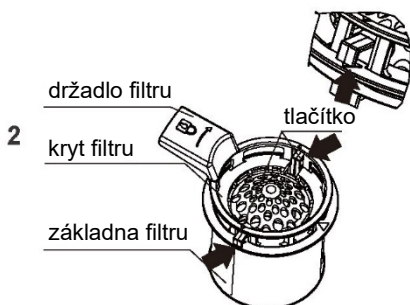
Delší období, kdy se myčka nepoužívá

Pokud nebudete myčku delší dobu používat, doporučujeme vypnout napájení a přívod vody a nechat ji čistou a prázdnou s pootevřenými dvířky. Pokud myčku používáte po delší době nečinnosti poprvé, doporučujeme do ní před použitím nalít 3 šálky vody. Díky tomu se lépe promažou součásti, které mohly během doby nepoužívání vyschnout.

Vyjmutí a čištění filtru

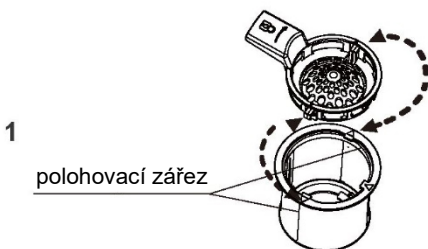


Filtr uvolněte otočením proti směru hodinových ručiček. Zvednutím je vyjměte.



Uvolněte filtr otočením držadla proti směru hodinových ručiček. Zvednutím ho vyjměte z filtrační desky. Stisknutím tlačítek pro uvolnění a zvednutím oddělte kryt filtru od základny. Opatrně vyjměte filtr z upevňovacích příchytok na zadní straně odtoku. Nepokoušejte se vyjmout filtr pomocí síly, mohlo by dojít k jeho poškození. Vyčistěte pod horkou vodou a důkladně opláchněte.

Výměna filtrů:

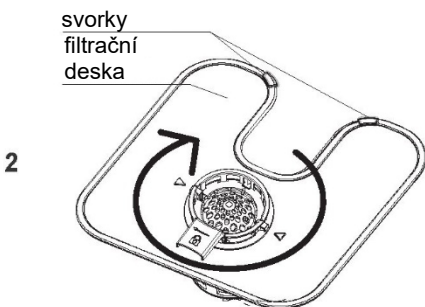


1. Zarovnejte kryt filtru se zářezem na základně filtru na jedné straně.

2. Stisknutím tlačítka připněte kryt filtru pod polohovací zářezy v základně filtru na ostatních stranách.

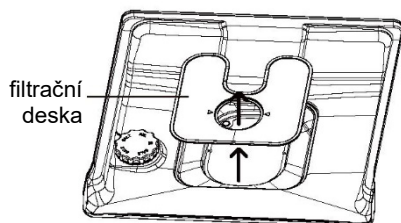
3. Filtrační desku zasuněte pod upevňovací příchytky v zadní části odtoku a pevně ji zatlačte zpět do svorek. Ujistěte se, že je filtrační deska v jedné rovině se základnou myčky.

4. Umístěte odtokový filtr zpět do základny myčky. Otočením držadla ve směru hodinových ručiček zacvakněte filtr na místo.



Umístěte odtokový filtr zpět do základny myčky. Otočte dvakrát ve směru hodinových ručiček zacvakněte na místo.

Vyjmutí a čištění filtrační desky

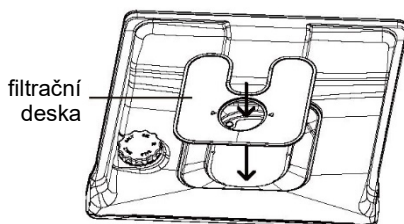


filtrační deska

Po vyjmutí filtru opatrně zvedněte filtrační desku směrem nahoru a ven.

Vyčistěte pod horkou vodou a důkladně opláchněte.

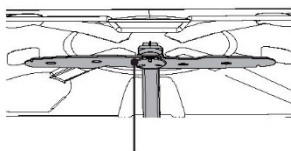
Výměna filtrační desky



filtrační deska

Filtrační desku zasuňte pod upevňovací příchytky v zadní části odtoku a pevně ji zatlačte zpět na místo. Ujistěte se, že je filtrační deska v jedné rovině se základnou myčky.

Čištění vrchního stříkacího ramena

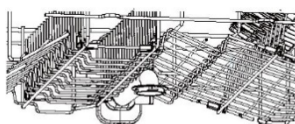


vrchní stříkací rameno

Neodstraňujte vrchní stříkací rameno za účelem čištění. Čistěte malým kartáčkem s plastovými štětinami.

Pokud je rameno silně znečištěné nebo ucpané, použijte čisticí prostředek na nádobí / odstraňovač vodního kamene. Postupujte podle pokynů výrobce.

Čištění horního stříkacího ramena



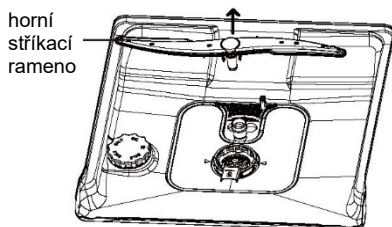
pojistná matice

horní stříkací rameno

Chcete-li vyjmout horní stříkací rameno, otočte pojistnou matici ve směru hodinových ručiček a tím rameno uvolníte.

Stříkací rameno důkladně opláchněte pod tekoucí vodou a potom jej upevněte zpět na své místo.

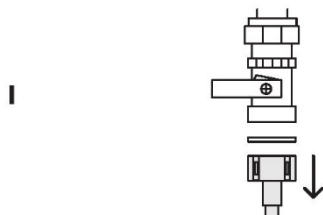
Čištění spodního stříkácího ramena



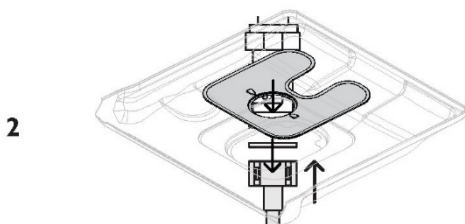
Chcete-li vyjmout spodní stříkácí rameno, zvedněte jej ze základny myčky. Stříkácí rameno důkladně opláchněte pod tekoucí vodou a potom jej upevněte zpět na své místo. Při opětovném nasazení se ujistěte, že se rameno volně otáčí.

Zazimování (chladné prostředí)

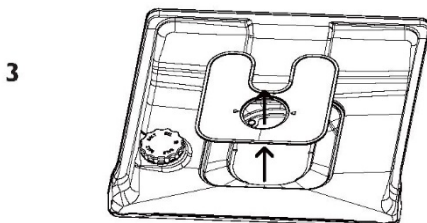
Pokud je myčka nainstalována v chladném prostředí, kde teploty klesají pod nulu, doporučujeme ji zazimovat.



Vypněte přívod vody. Odpojte vypouštěcí hadice od odtokového potrubí dřezu a přívodní potrubí vody od vodovodního ventilu.



Vypusťte vodu z hadic, přívodního potrubí a vodovodního ventilu a zachyťte ji do kbelíku nebo jiné nádoby. Znovu připojte přívodní potrubí k vodovodnímu ventilu a hadice k odtokovému potrubí dřezu.



Vyměňte odtokový filtr a filtrační desku. Před vyjmutím odstraňte houbou ze spodní části zbývající vodu.

Problém	Možná příčina	Co dělat
Myčka nádobí se nespustí	Bez přívodu energie.	Ujistěte se, že je myčka zapojena do sítě a že je zapnutý zdroj napájení ve zdi.
	Dvířka nejsou správně zavřena.	Zavřete dvířka.
	Nestiskli jste tlačítko 	Stiskněte tlačítko 
	Vodovodní kohoutek je zavřený.	Zkontrolujte, zda je přívod vody připojen a není zastavený.
	Ucpané sítko v přívodní hadici vody.	Zkontrolujte a případně vyčistěte sítko – je umístěno v místě, kde je přívodní hadice vody zašroubována do vodovodního kohoutku.
Spodní stříkací rameno se obtížně otáčí	Otvory stříkacího ramene jsou ucpané malými předměty nebo částecami potravin.	Vyčistěte stříkací rameno. Pokyny naleznete v části „Údržba“.
Kryt dávkovače mycího prostředku nelze zavřít	Příhrádka na mycí prostředek je přeplněná.	Odeberte mycí prostředek, aby bylo možné kryt zavřít.
	Dávkovač mycího prostředku je ucpaný zbytky mycího prostředku.	Otřete dávkovač vlhkým hadříkem. Před doplněním mycího prostředku dávkovač vysušte.
Zbytky mycího prostředku uvízle uvnitř dávkovače	Příhrádka byla při naplnění mycím prostředkem vlhká.	Otřete dávkovač vlhkým hadříkem. Před doplněním mycího prostředku dávkovač vysušte.
	Nádobí blokuje otevírání dávkovače mycího prostředku.	Ujistěte se, že v myčce není umístěno žádné větší nádobí, které by bránilo otevření krytu dávkovače, jsou-li dvířka myčky zavřena.
Po skončení mytí zůstává v myčce voda	Ucpaná odtoková přípojka.	Zkontrolujte, zda není ucpaná odtoková přípojka.
	Vypouštěcí hadice je zkroucená, ohnutá nebo ucpaná.	Zkontrolujte vypouštěcí hadici a případně ji vyrovnejte.
	Zadřené čerpadlo.	Obrátte se na autorizované servisní středisko společnosti Haier nebo na oddělení péče o zákazníky.
	Zablokované filtry.	Vyčistěte filtr(y). Pokyny naleznete v části „Údržba“.
Displej bliká, když je zapnuté tlačítko Zámek	Jedná se o normální jev. Displej zůstane zapnutý, i když jsou tlačítka vypnutá.	Není potřeba žádný krok.

Problém	Možná příčina	Co dělat
Pěnění	Nesprávné množství nebo typ použitého mycího prostředku.	Přečtěte si část „Mycí prostředky“ nebo se podívejte do návodu výrobce mycího prostředku.
	Příliš mnoho zbytků vajíček na nádobí.	Zvyšte množství mycího prostředku.
	Příliš vysoká dávka oplachovacího prostředku.	Snižte dávku oplachovacího prostředku.
	Rozlitý oplachovací prostředek, který jste nesetřeli.	Dbejte na to, abyste při rozliti setřeli veškerý rozlitý oplachovací prostředek.
Klepání nebo drnčení během mytí	Stříkací rameno klepající na nádobí.	Přerušte mytí a přerovnejte nádobí.
	Nádobí bylo nesprávně naskládáno.	Prostudujte si části „Nastavení mytí“ a „Doporučení při plnění myčky“.
Špinavé nádobí	Nevhodně zvolený mycí program pro danou dávku nádobí.	Zvolte vhodný mycí program pro danou dávku nádobí. Prostudujte si část „Mycí programy“.
	Silně připečené nečistoty.	Nádobí je třeba namočit.
	Stříkací rameno se neotáčí.	Ujistěte se, že dráze stříkacího ramene nebrání žádné předměty.
	Nesprávně naplněný koš/příhrádka.	Prostudujte si část „Doporučení při plnění myčky“.
	Nesprávně namontovaná filtrační deska nebo filtr.	Prostudujte si část „Údržba“.
	Mycí prostředek vložený do nesprávné příhrádky.	Prostudujte si část „Mycí programy“ a „Mycí prostředky“.
	Nadměrné množství jídla, které nebylo z nádobí před naplněním myčky odstraněno.	Před vložením nádobí z něj seškrábejte všechny zbytky jídla.
	Nevhodný mycí prostředek.	Používejte pouze práškové mycí prostředky nebo mycí tablety určené pro myčky používané v domácnosti.
	Nedostatečné množství mycího prostředku.	Doporučené množství najdete v části „Mycí prostředky“. Je možné, že toto množství bude nutné upravit podle konkrétního dávky nádobí a tvrdosti vaší vody.
	Otvory stříkacích ramen jsou ucpané.	Vyčistěte stříkací rameno(a). Pokyny naleznete v části „Údržba“.
	Filtry jsou zablokované.	Vyčistěte filtry. Pokyny naleznete v části „Údržba“.

Problém	Možná příčina	Co dělat
Plastové předměty změnilы barvu (např. skvrna od rajčatové omáčky)	Nedostatečné množství mycího prostředku, bez předoplachu.	Plastové nádoby před vložením do myčky předem opláchněte a/nebo přidejte větší množství mycího prostředku. Případně můžete po vložení nádobí minimalizovat zabarvení pomocí programu Oplach.
Myčka se během mytí náhle zastaví	Došlo k přerušení přívodu elektřiny nebo vody.	Zkontrolujte přívod elektřiny a vody.
Na sklenicích nádobí zůstávají bílé skvrny; mají mléčný vzhled	Nedostatečné množství mycího prostředku.	Doporučené množství najdete v části „Mycí prostředky“. Pravděpodobně bude nutné upravit množství podle tvrdosti vody, kterou používáte.
	Příliš nízká dávka oplachovacího prostředku.	Zvyšte dávku oplachovacího prostředku. Prostudujte si část „Oplachovací prostředky“.
Nádoby, přístroje nejsou vysušené	Příliš nízká dávka oplachovacího prostředku.	Zvyšte dávku oplachovacího prostředku. Prostudujte si část „Oplachovací prostředky“.
	Nádoby jste vyskládali příliš brzy.	Po skončení mycího programu nechte dvířka pootevřená a několik minut počkejte, abyste podpořili sušení.
	Dávkovač na oplachovací prostředky je prázdný. (Indikátory oplachovacího prostředku svítí.)	Doplňte oplachovací prostředek. Prostudujte si část „Oplachovací prostředky“.
Sklenice mají matný vzhled	Příliš nízká dávka oplachovacího prostředku.	Zvyšte dávku oplachovacího prostředku. Prostudujte si část „Oplachovací prostředky“.
Skrvny od čaje nebo stopy po rtěnce nebyly zcela odstraněny	Nedostatečné množství mycího prostředku.	Doporučené množství najdete v části „Mycí prostředky“. Je možné, že toto množství bude nutné upravit podle konkrétní dávky nádobí.
	Příliš nízká teplota mytí.	Zvolte mycí program pro silně znečištěné nádoby. Informace naleznete v části „Mycí programy“.
Stopy rzi na přístroích	Přístroje nejsou dostatečně odolné proti korozi.	Myjte ručně.
Sklenice jsou zakalené a zabarvené; mléčný povlak	Tvrdá voda.	Zvyšte množství mycího prostředku.
	Sklenice nejsou vhodné pro mytí v myčce nádobí.	Myjte ručně.

Problém	Možná příčina	Co dělat
Stopy po vodě na sklenicích a přiborech	Příliš nízká úroveň oplachovacího prostředku nebo nastavení nízké dávky.	Zkontrolujte, zda je v dávkovači oplachovací prostředek. V případě potřeby zvýšte nastavení množství oplachovacího prostředku nebo zkuste použít mycí program s vyšší teplotou. Informace naleznete v části „Oplachovací prostředky“.
Svítili kontrolka soli.	Došla sůl do zařízení na změkčování vody.	Naplňte celý zásobník speciální soli.

Kódy poruchy

Chybové kódy na displeji

Chcete-li se pokusit problém vyřešit, postupujte podle následujících kroků.

Problém	Možná příčina	Co dělat
E10 Do myčky nepřitéká voda	Vodovodní kohoutek je zavřený.	Ujistěte se, že je připojený a zapnutý přívod vody. Klepnutím myčky znovu spustíte.
	Nedostatečný tlak vody.	Zkontrolujte tlak vody v domácnosti.
	Přívodní hadice vody je zkroucená nebo ohnutá, takže do myčky nepřitéká žádná voda nebo ji přitéká nedostatečné množství.	Zkontrolujte přívodní hadici vody a v případě potřeby ji narovnejte. Dotykem myčky znovu spustíte.
E30 Netěsnost	Ve spotřebiči dochází k úniku vody.	Zavřete vodovodní kohoutek.
	Ventil přívodu vody je otevřený a zablokovaný.	Odpojte spotřebič od síťového napájení.
	Výpust je ucpaný.	Kontaktujte servis.

Mycí program	Eco
Množství práškového mycího prostředku	23 g hlavní mytí
Dávka oplachovacího prostředku	R0-R6, R5 (výchozí)
Maximální počet sad nádobí	15
Nastavení výšky horního koše	Zkontrolujte, zda je horní koš v nejnižší poloze

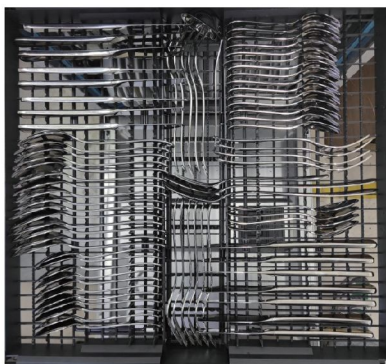
Doporučené způsoby plnění myčky



Horní koš



Spodní koš



Třetí koš

Název nebo ochranná známka dodavatele:	Candy
Adresa dodavatele ^(b) :	CANDY HOOVER GROUP S.R.L., Via Comolli, 16, Brugherio (MB), 20861, Itálie
Identifikační značka modelu:	CH SB3F1B

Všeobecné parametry spotřebiče:

Parametr	Hodnota	Parametr	Hodnota	CH 5B3F1B
			Výška	81,8
Jmenovitá kapacita ^(a) (ks)	15	Rozměry v cm	Šířka	59,6
			Hloubka	57,2
Index energetické účinnosti EEI ^(a)	37,7	Třída energetické účinnosti ^(a)	[B] ^(c)	
Index účinnosti mytí ^(a)	1,121	Index účinnosti sušení ^(a)	1,061	
Spotřeba energie v kWh [na cyklus] s programem Eco při plnění studenou vodou. Skutečná spotřeba energie bude záviset na způsobu používání spotřebiče.	0,650	Spotřeba vody v litrech [na cyklus] s programem Eco. Skutečná spotřeba vody bude záviset na způsobu používání spotřebiče a na tvrdosti vody.	9,5	
Délka programu ^(a) (h:min)	4:40	Typ	[Polovestavný]	
Emise hluku šířeného vzduchem ^(a) (dB(A) re 1 pW)	43	Třída emisí hluku šířeného vzduchem ^(a)	[B] ^(c)	
Režim vypnuto (W)	0,50	Pohotovostní režim (W)	0,50	
Odložené spuštění (W) (v příslušných případech)	4,00	Pohotovostní režim s připojením k síti (W) (v příslušných případech)	2,00	

Minimální záruční doba nabízená dodavatelem ^(b): 24

Další informace: -

Odkaz na webové stránky dodavatele, kde lze nalézt informace uvedené v bodě 6 přílohy II k nařízení Komise (EU) 2019/2022⁽¹⁾ ^(b)

^(a) pro program Eco.

^(b) Změny těchto položek nebudou považovány za relevantní pro účely odstavce 4 článku 4 nařízení (EU) 2017/1369.

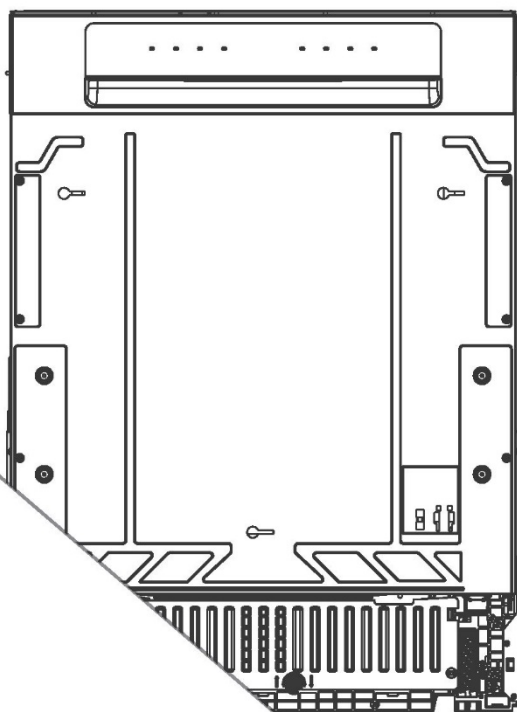
^(c) Pokud databáze výrobků automaticky vytváří konečný obsah této kolonky, dodavatel nezadáva tyto údaje

Informace, které mají být uvedeny v technické dokumentaci

PARAMETR	JEDNOTKA	HODNOTA
Spotřeba energie v programu Eco (EPEC) zaokrouhlená na tři desetinná místa	kWh/cyklus	0,650
Spotřeba energie ve standardním programu (SPEC) zaokrouhlená na tři desetinná místa	kWh/cyklus	1,725
Index energetické účinnosti (EEI)	—	37,7
Spotřeba vody v programu Eco (EPWC) zaokrouhlená na jedno desetinné místo	l/cyklus	9,5
Index účinnosti mytí (I c)	—	1,121
Index účinnosti sušení (I D)	—	1,061
Délka programu Eco (Tt) zaokrouhlená na nejbližší minutu	h:min	4:40
Spotřeba energie v režimu vypnuto (P_o) zaokrouhlená na dvě desetinná místa	W	0,50
Spotřeba energie v pohotovostním režimu (P_{sm}) zaokrouhlená na dvě desetinná místa	W	0,50
Zahrnuje pohotovostní režim zobrazování informací?	—	Ne
Spotřeba energie v pohotovostním režimu (P_{sm}) ve stavu s připojením k síti (v příslušných případech) zaokrouhlená na dvě desetinná místa	W	2
Spotřeba energie při odloženém spuštění (P_{ds}) (v příslušných případech) zaokrouhlená na dvě desetinná místa	W	4,00
Emise hluku šířeného vzduchem	dB(A) re 1 pW	43

CANDY

Εγχειρίδιο χρήστη Πλυντήριο πιάτων



EL

Ασφάλεια και προειδοποιήσεις.....	2
Οδηγίες εγκατάστασης.....	6
Περιγραφή προϊόντος	22
Πίνακας ελέγχου	23
Πρόγραμμα.....	26
Πρώτη χρήση.....	27
Προτάσεις φόρτωσης.....	28
Ρύθμιση πλύσης	29
Καθυστερημένη έναρξη.....	31
Κλείδωμα πλήκτρων	32
Προτιμήσεις	33
Σύστημα αποσκήρυξης νερού.....	34
Απορρυπαντικό	36
Λαμπруντικό.....	38
Καθημερινή χρήση.....	39
Σύνδεση Wi-Fi.....	42
Συντήρηση	43
Αντιμετώπιση προβλημάτων.....	47
Κωδικοί ασφαλήτων.....	50
Τεστ προτύπων	51
Τεχνικά δεδομένα	52

Προβλεπόμενη χρήση

Η συσκευή έχει σχεδιαστεί για οικιακή χρήση μέσα στο σπίτι ή σε παρόμοιες εφαρμογές, όπως χώρους κουζίνας προσωπικού σε περιβάλλοντα εργασίας, αγροτικά σπίτια, από πελάτες σε ξενοδοχεία, μοτέλ ή άλλα οικιστικά περιβάλλοντα και περιβάλλοντα τύπου πανδοχείων. Δεν προορίζεται για εμπορική ή βιομηχανική χρήση. Μην το χρησιμοποιείτε για άλλους σκοπούς εκτός από αυτόν για τον οποίο σχεδιάστηκε.

Δεν επιτρέπονται αλλαγές ή τροποποιήσεις στη συσκευή. Η ακούσια χρήση μπορεί να προκαλέσει κινδύνους και απώλεια αξιώσεων εγγύησης.

Πρότυπα και Οδηγίες

Αυτό το προϊόν πληροί τις απαιτήσεις όλων των ισχυουσών οδηγιών της ΕΚ με τα αντίστοιχα εναρμονισμένα πρότυπα, τα οποία προβλέπουν τη σήμανση CE.

Διαβάστε και φυλάξτε ασφαλώς αυτόν τον οδηγό χρήσης

Όταν χρησιμοποιείτε το Πλυντήριο πιάτων σας, ακολουθήστε βασικές προφυλάξεις, συμπεριλαμβανομένων των εξής:

Γενικά

- ▶ Οι πληροφορίες σε αυτόν τον οδηγό χρήσης πρέπει να τηρούνται για να ελαχιστοποιηθεί ο κίνδυνος πυρκαγιάς ή έκρηξης ή για να αποφευχθούν υλικές ζημιές, σωματικοί τραυματισμοί ή απώλεια ζωής.
- ▶ Χρησιμοποιήστε το Πλυντήριο πιάτων μόνο για την προβλεπόμενη λειτουργία του, όπως περιγράφεται σε αυτόν τον οδηγό χρήσης.
- ▶ Αυτή η συσκευή προορίζεται για χρήση σε οικιακές και παρόμοιες εφαρμογές όπως:
 - χώρους κουζίνας προσωπικού σε καταστήματα, γραφεία και άλλα περιβάλλοντα εργασίας
 - αγροτικά σπίτια
 - από πελάτες σε ξενοδοχεία, μοτέλ και άλλα οικιστικά περιβάλλοντα
 - περιβάλλοντα τύπου πανδοχείων.
- ▶ Χρησιμοποιείτε μόνο απορρυπαντικά ή λαμπруντικό που συνιστώνται για χρήση σε οικιακό πλυντήριο πιάτων και κρατήστε τα μακριά από παιδιά. Ελέγξτε ότι η θήκη απορρυπαντικού είναι άδεια μετά την ολοκλήρωση κάθε προγράμματος πλύσης.
- ▶ Όταν τοποθετείτε αντικείμενα που πρόκειται να πλυθούν, εντοπίστε αιχμηρά αντικείμενα έτσι ώστε να μην είναι πιθανό να προκαλέσουν ζημιά στο Πλυντήριο πιάτων και τοποθετήστε αιχμηρά μαχαίρια με τη λαβή προς τα πάνω για να μειώσετε τον κίνδυνο τραυματισμών από κοπή.
- ▶ Μην αγγίζετε τη σήτα φίλτρου στη βάση του Πλυντηρίου πιάτων κατά τη διάρκεια ή αμέσως μετά τη χρήση, καθώς μπορεί να είναι ζεστή.
- ▶ Μη χρησιμοποιείτε το Πλυντήριο πιάτων σας εκτός εάν όλα τα πάνελ του περιβλήματος έχουν τοποθετηθεί σωστά.
- ▶ Μην παραβιάζετε τα χειριστήρια.
- ▶ Μην κάνετε κατάχρηση, μην κάθεστε, μην στέκεστε μέσα ή πάνω στην πόρτα ή στη σχάρα πιάτων του Πλυντηρίου πιάτων.

- ▶ Η πόρτα δεν πρέπει να αφήνεται σε ανοιχτή θέση, καθώς αυτή η ενέργεια μπορεί να δημιουργήσει κίνδυνο πτώσης.
- ▶ Μη στηρίζετε επάνω της ή χρησιμοποιείτε τις αναδιπλούμενες σχάρες ποτηριών για υποστήριξη του σωματικού σας βάρους.
- ▶ Για να μειώσετε τον κίνδυνο τραυματισμού, μην επιτρέπετε στα παιδιά να παίζουν μέσα ή πάνω στο Πλυντήριο πιάτων.
- ▶ Υπό ορισμένες συνθήκες, μπορεί να παραχθεί αέριο υδρογόνο σε ένα σύστημα θέρμανσης ζεστού νερού που δεν έχει χρησιμοποιηθεί για δύο εβδομάδες ή περισσότερο. ΤΟ ΑΕΡΙΟ ΥΔΡΟΓΟΝΟ ΕΙΝΑΙ ΕΚΡΗΚΤΙΚΟ. Εάν το σύστημα ζεστού νερού δεν έχει χρησιμοποιηθεί για τέτοιο χρονικό διάστημα, πριν χρησιμοποιήσετε το Πλυντήριο πιάτων, ανοίξτε όλες τις βρύσες ζεστού νερού και αφήστε το νερό να ρέει από καθεμία για αρκετά λεπτά. Αυτό θα απελευθερώσει τυχόν συσσωρευμένο αέριο υδρογόνο. Καθώς το αέριο είναι εύφλεκτο, μην καπνίζετε και μην χρησιμοποιείτε ακάλυπτη φλόγα κατά τη διάρκεια αυτής της περιόδου.
- ▶ Αφαιρέστε την πόρτα του χώρου πλυσίματος όταν αφαιρείτε ένα παλιό Πλυντήριο πιάτων από το σέρβις ή το πετάτε.
- ▶ Ορισμένα απορρυπαντικά πλυντηρίων πιάτων είναι έντονα αλκαλικά. Μπορεί να είναι εξαιρετικά επικίνδυνα σε περίπτωση κατάποσης. Αποφύγετε την επαφή με το δέρμα και τα μάτια και κρατήστε τα παιδιά μακριά από το Πλυντήριο πιάτων όταν η πόρτα είναι ανοιχτή.
- ▶ Το Πλυντήριο πιάτων πρέπει να χρησιμοποιείται με τη σήτα φίλτρου, το φίλτρο και τους βραχίονες ψεκασμού στη θέση τους. Για να προσδιορίσετε τι είναι αυτά τα μέρη, ανατρέξτε στην ενότητα «Συντήρηση».
- ▶ Εάν το Πλυντήριο πιάτων δεν χρησιμοποιείται για μεγάλα χρονικά διαστήματα, κλείστε την παροχή ρεύματος και νερού.
- ▶ Ο καθαρισμός και η συντήρηση δεν πρέπει να γίνονται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.
- ▶ Προσέξτε να μην τοποθετήσετε τα σκεύη πιάτων έτσι ώστε να εμποδίζουν το κλείσιμο της πόρτας.
- ▶ Οι οικιακές συσκευές δεν προορίζονται για χρήση από παιδιά. Τα παιδιά κάτω των 8 ετών πρέπει να φυλάσσονται μακριά από τη συσκευή, εκτός εάν υπόκεινται σε συνεχή επίβλεψη. Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας από 8 ετών και άνω, και άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, εάν τους έχουν δοθεί επίβλεψη ή οδηγίες σχετικά με τη χρήση της συσκευής με ασφαλή τρόπο και κατανοούν τους κινδύνους που εμπεριέχονται. Τα παιδιά πρέπει να επιβλέπονται ώστε να μην παίζουν με τη συσκευή.
- ▶ Εάν χρησιμοποιείτε καθαριστικό πλυντηρίου πιάτων, συνιστούμε να εκτελέσετε ένα πρόγραμμα πλύσης με απορρυπαντικό αμέσως μετά για να αποφύγετε τυχόν ζημιές.
- ▶ Το Πλυντήριο πιάτων έχει σχεδιαστεί για το πλύσιμο κανονικών οικιακών σκευών. Αντικείμενα που έχουν μολυνθεί από βενζίνη, μπουγιές, χάλυβα, υπολείμματα σιδήρου, διαβρωτικά, όξινα ή αλκαλικά χημικά δεν πρέπει να πλένονται στο Πλυντήριο πιάτων.
- ▶ Μην πλένετε πλαστικά αντικείμενα, εκτός εάν φέρουν την ένδειξη ότι πλένονται στο πλυντήριο πιάτων ή ισοδύναμα. Για πλαστικά αντικείμενα που δεν φέρουν σήμανση, ελέγξτε τις συστάσεις του κατασκευαστή.
- ▶ Αποφύγετε να πλένετε δοχεία με κολλημένες επάνω τις ετικέτες. Οι ετικέτες που αφαιρούνται κατά τη διάρκεια ενός κύκλου πλύσης μπορεί να προκαλέσουν βλάβη στο σύστημα πλύσης

Εγκατάσταση

- ▶ Αυτό το Πλυντήριο πιάτων πρέπει να εγκατασταθεί και να τοποθετηθεί σύμφωνα με τις οδηγίες εγκατάστασης πριν χρησιμοποιηθεί. Εάν δεν λάβατε οδηγίες εγκατάστασης με το Πλυντήριο πιάτων σας, μπορείτε να τις παραγγείλετε καλώντας τον εξουσιοδοτημένο επισκευαστή σας ή να τις κατεβάσετε από τον τοπικό μας ιστότοπο της Haier, που αναγράφεται στο οπισθόφυλλο.
- ▶ Η εγκατάσταση και το σέρβις πρέπει να εκτελούνται από εκπαιδευμένο και υποστηριζόμενο τεχνικό σέρβις της Haier.
- ▶ Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας είναι κατεστραμμένο, πρέπει να αντικατασταθεί από εκπαιδευμένο και υποστηριζόμενο τεχνικό σέρβις της Haier ή από εξειδικευμένο επαγγελματία, προκειμένου να αποφευχθεί κάποιος κίνδυνος.
- ▶ Βεβαιωθείτε ότι το Πλυντήριο πιάτων είναι στερεωμένο σε παρακείμενο ντουλάπι χρησιμοποιώντας τα παρεχόμενα στηρίγματα. Εάν δεν το κάνετε αυτό, ενδέχεται να προκληθεί ένα ασταθές προϊόν, το οποίο μπορεί να προκαλέσει ζημιά ή τραυματισμό.
- ▶ Μη χρησιμοποιείτε αυτή τη συσκευή εάν είναι κατεστραμμένη, δυσλειτουργεί, μερικώς αποσυναρμολογημένη ή έχει εξαρτήματα που λείπουν ή έχουν σπάσει, συμπεριλαμβανομένου του κατεστραμμένου καλωδίου τροφοδοσίας ή βύσματος.
- ▶ Μην αποθηκεύετε ή χρησιμοποιείτε βενζίνη ή άλλους εύφλεκτους ατμούς και υγρά κοντά στο Πλυντήριο πιάτων.
- ▶ Συνδέστε σε ένα κύκλωμα τροφοδοσίας κατάλληλης ονομαστικής βαθμολόγησης, προστατευμένης και μεγέθους για να αποφύγετε την ηλεκτρική υπερφόρτωση.
- ▶ Βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο τροφοδοσίας είναι τοποθετημένο έτσι ώστε να μην το πατήσετε, να σκοντάψετε σε αυτό ή να μην υποστεί ζημιά ή καταπόνηση.
- ▶ Μην εγκαθιστάτε και μην αποθηκεύετε το Πλυντήριο πιάτων σε μέρη που θα εκτεθεί σε θερμοκρασίες κάτω από το μηδέν ή εκτεθειμένο στις καιρικές συνθήκες.
- ▶ Μη χρησιμοποιείτε καλώδιο προέκτασης ή φορητή συσκευή ηλεκτρικής πρίζας (π.χ. πολυπρίζο με πολλές πρίζες) για να συνδέσετε το Πλυντήριο πιάτων στο τροφοδοτικό.
- ▶ Αυτή η συσκευή πρέπει να είναι γειωμένη. Σε περίπτωση δυσλειτουργίας ή βλάβης, η γείωση θα μειώσει τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας παρέχοντας μια διαδρομή ελάχιστης αντίστασης για το ηλεκτρικό ρεύμα.
- ▶ Αυτή η συσκευή είναι εξοπλισμένη με ένα καλώδιο που διαθέτει αγωγό γείωσης εξοπλισμού και βύσμα γείωσης. Το βύσμα πρέπει να συνδεθεί σε κατάλληλη πρίζα που είναι εγκατεστημένη και γειωμένη σύμφωνα με όλους τους τοπικούς κώδικες και διατάξεις. Η ακατάλληλη σύνδεση του αγωγού εξοπλισμού-γείωσης μπορεί να οδηγήσει σε κίνδυνο ηλεκτροπληξίας. Επικοινωνήστε με έναν εξειδικευμένο ηλεκτρολόγο ή με εκπαιδευμένο και υποστηριζόμενο τεχνικό σέρβις της Haier εάν έχετε αμφιβολίες για το εάν η συσκευή είναι σωστά γειωμένη.
- ▶ Μην τροποποιείτε το φισ που παρέχεται με τη συσκευή. Εάν δεν ταιριάζει στην πρίζα, επικοινωνήστε με έναν εκπαιδευμένο και υποστηριζόμενο τεχνικό σέρβις της Haier ή έναν εξειδικευμένο ηλεκτρολόγο. Εάν το Πλυντήριο πιάτων έχει εγκατασταθεί ως μόνιμα συνδεδεμένη συσκευή, αυτή η συσκευή πρέπει να συνδεθεί σε γειωμένο μέταλλο, μόνιμο σύστημα καλωδίωσης ή ένας αγωγός γείωσης εξοπλισμού πρέπει να λειτουργεί με τους αγωγούς κυκλώματος και να συνδεθεί στον ακροδέκτη γείωσης του εξοπλισμού ή στο καλώδιο της συσκευής.

Συντήρηση

- ▶ Αποσυνδέστε τη συσκευή από την παροχή ρεύματος πριν από κάθε καθαρισμό ή συντήρηση.
- ▶ Κατά την αποσύνδεση της συσκευής, τραβήξτε την πρίζα και όχι το καλώδιο τροφοδοσίας ή τη διασταύρωση του καλωδίου για να αποφύγετε ζημιά.
- ▶ Μην επισκευάζετε ή αντικαθιστάτε οποιοδήποτε εξάρτημα της συσκευής και μην επιχειρείτε οποιαδήποτε επισκευή, εκτός εάν ειδικά συνιστάται κάτι τέτοιο από αυτόν τον οδηγό χρήσης. Συνιστούμε να επικοινωνήσετε με έναν εκπαιδευμένο και υποστηριζόμενο τεχνικό σέρβις ή Εξυπηρέτηση Πελατών της Haier.
- ▶ Διατηρήστε το δάπεδο γύρω από τη συσκευή σας καθαρό και στεγνό για να μειώσετε την πιθανότητα ολίσθησης.
- ▶ Διατηρήστε την περιοχή γύρω/κάτω από τη συσκευή σας απαλλαγμένη από τη συσσώρευση εύφλεκτων υλικών, όπως χνούδια, χαρτί, κουρέλια και χημικά.

■ Παρεχόμενα εξαρτήματα



Στήριγμα
εύκαμπτου σωλήνα
αποχέτευσης (1)



Εύκαμπτος
σωλήνας
εισαγωγής (1)



Χωνί αλατιού (1)



Κετσές (1)



Γρήγορος οδηγός (1)
Οδηγίες εγκατάστασης (1)
Κάρτα εγγύησης (1)
Εγχειρίδιο ασφάλειας (1)
Ενεργειακή επισήμανση (1)



Ταινία προστασίας
από υγρασία (1) (για
αποτροπή ζημιών λόγω
υγρασίας στα έπιπλα)



Υποστηρίγματα
για σοβατεπί (2)



Συνδετικό (2)



Διακοσμητική ταινία (5)

Βίδες Ø3,9x 13mm (7)

Βίδες Ø4 x 25mm (4)

Βίδες Ø3,9x38mm (4)

■ Πριν την εγκατάσταση

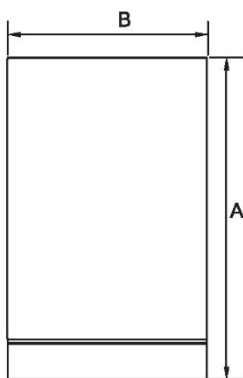
Αποσυσκευασία και χειρισμός

- Ελέγξτε τη συσκευασία και το πλυντήριο πιάτων για σημάδια ζημιάς κατά τη μεταφορά. Εάν το πλυντήριο πιάτων είναι κατεστραμμένο με οποιονδήποτε τρόπο, μην το εγκαταστήσετε. Επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο από τον οποίο αγοράστηκε το πλυντήριο πιάτων.
- Απόρριψη συσκευασίας: μέρος της συσκευασίας είναι ανακυκλώσιμο. Ελέγξτε τα σύμβολα και τις ετικέτες και ανακυκλώστε εάν είναι δυνατόν.
- Ποτέ μην σηκώνετε το πλυντήριο πιάτων από τη λαβή της πόρτας ή το επάνω πάνελ. Κάτι τέτοιο μπορεί να προκαλέσει ζημιά.
- Να είστε πάντα προσεκτικοί με τους εύκαμπτους σωλήνες και το καλώδιο ρεύματος στο πίσω μέρος του πλυντηρίου πιάτων. Ο προσεκτικός χειρισμός θα αποτρέψει τη ζημιά και τη δυσλειτουργία από σύνθλιψη, τσάκισμα ή κοψίματα.
- Κατά την εγκατάσταση του πλυντηρίου πιάτων, ελέγξτε ότι ο εύκαμπτος σωλήνας αποστράγγισης δεν είναι περιορισμένος ή τσακισμένος.

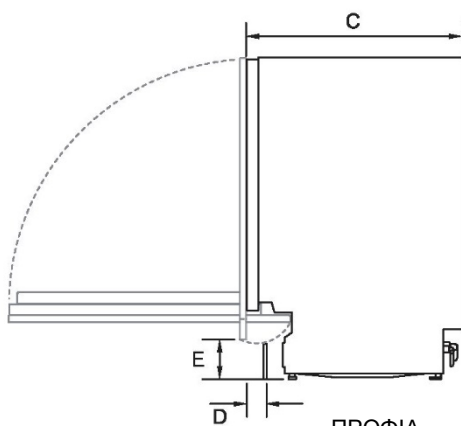
Συνδέσεις και τροφοδοσίες

- Ελέγξτε ότι το καλώδιο τροφοδοσίας είναι αρκετά μακρύ ώστε να φτάσει στην πρίζα. Εάν δεν είναι, πρέπει να αντικατασταθεί από έναν εξουσιοδοτημένο τεχνικό. Τα καλώδια προέκτασης ή οι πλακέτες τροφοδοσίας πολλαπλών εξόδων δεν πρέπει να χρησιμοποιούνται για τη σύνδεση του πλυντηρίου πιάτων στο τροφοδοτικό.
- Βεβαιωθείτε ότι οι εύκαμπτοι σωλήνες έχουν αρκετό μήκος για να φτάσουν στις τροφοδοσίες. Εάν ένας εύκαμπτος σωλήνας χρειάζεται επέκταση, βεβαιωθείτε ότι ο εύκαμπτος σωλήνας επέκτασης είναι καινούργιος και έχει την ίδια ποιότητα και διάμετρο με αυτόν που έχει ήδη τοποθετηθεί.
- Το πλυντήριο πιάτων δεν πρέπει να συνδέεται σε σύστημα νερού όπου η θερμοκρασία υπερβαίνει τους 25 °C.
- Το πλυντήριο πιάτων δεν πρέπει να συνδέεται σε σύστημα ζεστού νερού τύπου "push-through" υψηλής πίεσης κάτω από το νεροχύτη, καθώς θα προκληθεί βλάβη στο σύστημα.

1 Διαστάσεις προϊόντος



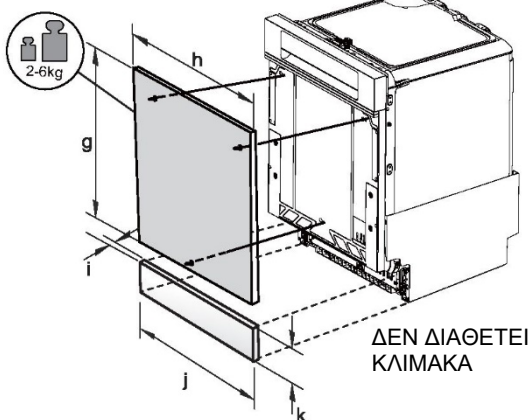
ΣΧΕΔΙΟ



ΠΡΟΦΙΛ



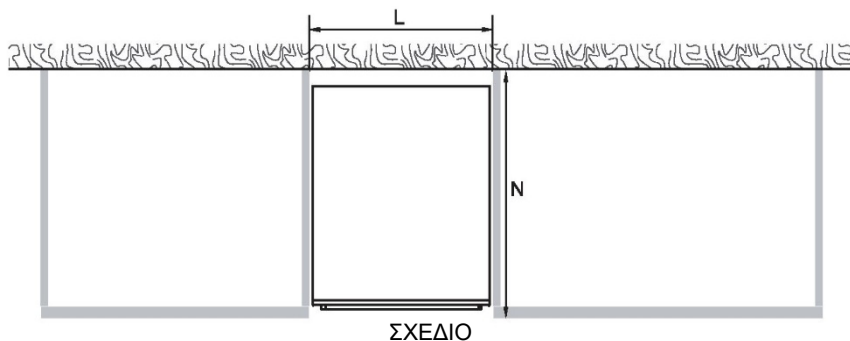
ΠΡΟΣΟΨΗ

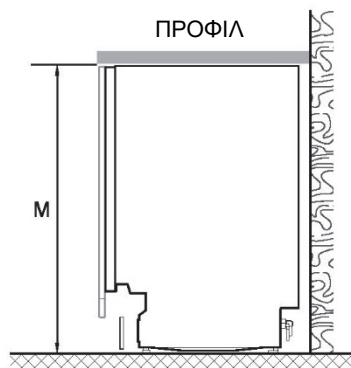
ΔΕΝ ΔΙΑΘΕΤΕΙ
ΚΛΙΜΑΚΑ

ΔΙΑΣΤΑΣΕΙΣ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ	MM
A Συνολικό ύψος προϊόντος*	818-878
B Συνολικό πλάτος προϊόντος (χωρίς πλαϊνές τσιμούχες)	596
C Συνολικό βάθος προϊόντος (χωρίς προσαρμοσμένο πάνελ και λαβή)	572
D Βάθος του σοβατεπί	30-95
E Ύψος από το δάπεδο έως το κάτω μέρος του προσαρμοσμένου πάνελ	67-137
F Βάθος ανοιχτής πόρτας (μετρημένο από το μπροστινό μέρος του πλαισίου) (χωρίς προσαρμοσμένο πάνελ)	616
* ανάλογα με τη ρύθμιση των ποδιών οριζοντίωσης	

ΔΙΑΣΤΑΣΕΙΣ ΠΡΟΣΑΡΜΟΣΜΕΝΟΥ ΠΑΝΕΛ (κατά παραγγελία)	MM
G Ύψος προσαρμοσμένου πάνελ πόρτας	560-630
H Πλάτος προσαρμοσμένου πάνελ πόρτας	590
I Βάθος προσαρμοσμένου πάνελ πόρτας	16-20
J Πλάτος προσαρμοσμένου πάνελ σοβατεπί	590
K Ύψος προσαρμοσμένου πάνελ σοβατεπί***	60-110
* ανάλογα με τις διαστάσεις των επίπλων	

2 Διαστάσεις επίπλων



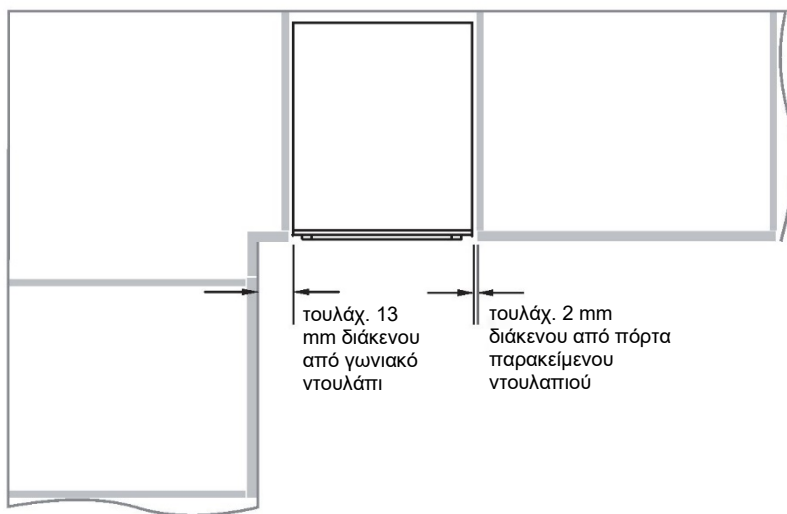


ΔΙΑΣΤΑΣΕΙΣ ΕΠΙΠΛΩΝ

	MM
L Εσωτερικό πλάτος κοιλότητας	ελάχ. 600
M Εσωτερικό ύψος κοιλότητας*	820-880
N Εσωτερικό βάθος κοιλότητας	ελάχ. 574

* ανάλογα με τη ρύθμιση των ποδιών οριζοντίωσης

Ελάχιστα διάκενα από τα παρακείμενα έπιπλα



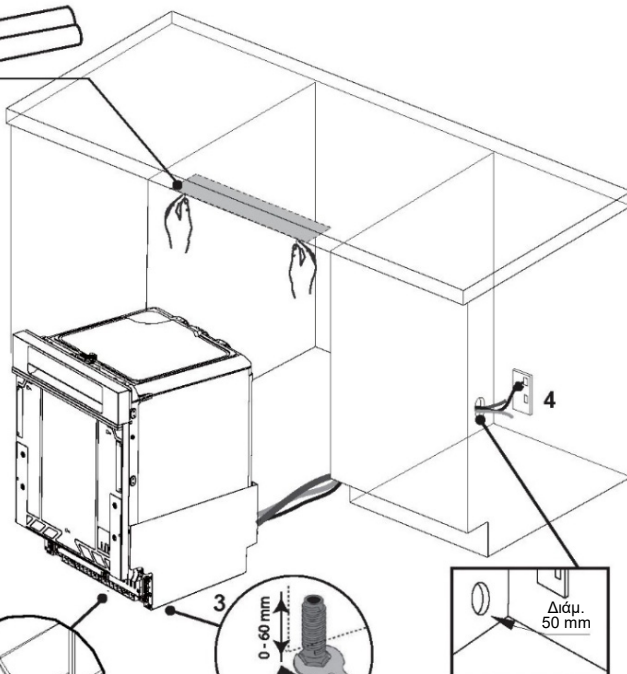
3 Προετοιμασία κοιλότητας

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ!

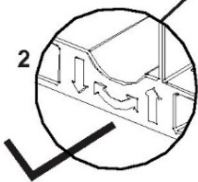
Για να αποφύγετε πιθανή ζημιά από ατμό στο ντουλάπι, βεβαιωθείτε ότι τυχόν γυμνό ξύλο που περιβάλλει το πλυντήριο πιάτων είναι στεγανοποιημένο με βαφή με βάση το λάδι ή πολυουρεθάνη ανθεκτική στην υγρασία.



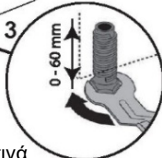
Εφαρμόστε ταινία προστασίας από την υγρασία στην κάτω πλευρά του πάγκου εργασίας.



Το πίσω πόδι του πλυντηρίου πιάτων μπορεί να ρυθμιστεί με τη χρήση ενός κλειδιού άλεν 6 mm (δεν παρέχεται)



Τα μπροστινά πόδια του πλυντηρίου πιάτων μπορούν να ρυθμιστούν όπως υποδεικνύεται



- Οι τροφοδοσίες μπορούν να βρίσκονται σε κάθε πλευρά του πλυντηρίου πιάτων.
- Βεβαιωθείτε ότι οποιαδήποτε σπή σέρβις έχει ελάχιστη διάμετρο 50 mm.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ!

Η πρίζα πρέπει να βρίσκεται σε ένα ντουλάπι δίπλα στην κοιλότητα του πλυντηρίου πιάτων.

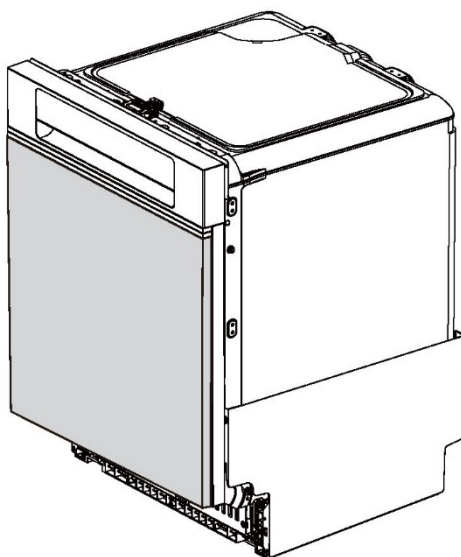
Τοποθέτηση και σταθεροποίηση του πλυντηρίου πιάτων

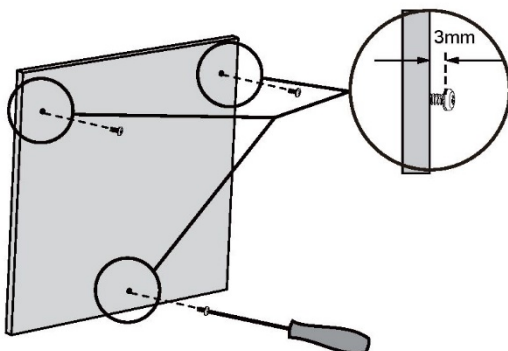
- Μην ανυψώνετε το πλυντήριο πιάτων από τη λαβή της πόρτας.
- Καθώς ωθείτε το προϊόν μέσα, τραβήξτε τους σωλήνες και το καλώδιο, διασφαλίζοντας ότι δεν θα τσακίσουν ή συστραφούν.
- Αφού σύρετε το πλυντήριο πιάτων στη θέση του, ρυθμίστε το πίσω πόδι με ένα κλειδί άλεν 6 mm. Τα μπροστινά πόδια μπορούν επίσης να ρυθμιστούν με το χέρι.
- Συνιστούμε να ρυθμίζετε τα πόδια έτσι ώστε το πλυντήριο πιάτων να ακουμπά με ασφάλεια κάτω από την επιφάνεια της επιφάνειας εργασίας, έτσι ώστε να μη γέρνει.

4 Προετοιμασία προσαρμοσμένου πάνελ πόρτας

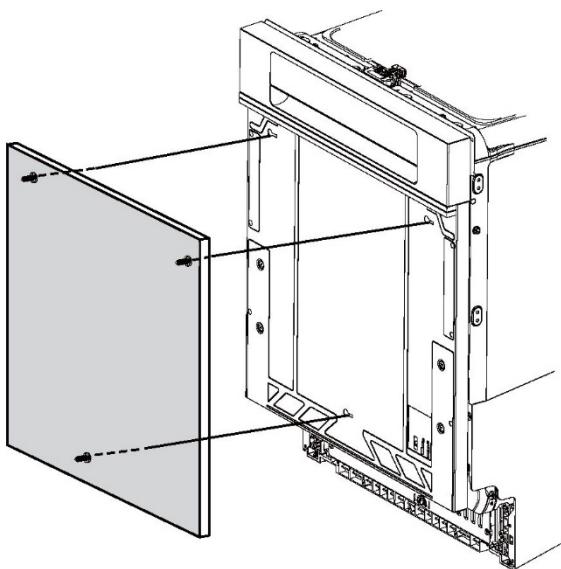
Προδιαγραφές υλικού μπροστινού πάνελ

Στο μπροστινό μέρος του πλυντηρίου πιάτων μπορεί να τοποθετηθεί ένα μπροστινό πάνελ με τις ακόλουθες προδιαγραφές: Επαρκώς υδατοστεγές για να αντέχει στην υγρασία (50°C @ 80% RH). Επειδή πρόκειται γενικά για ένα θερμό και υγρό περιβάλλον, το πίσω μέρος και οι πλευρές του πάνελ πρέπει να κλείσουν ερμητικά με ένα αδιάβροχο αεροστεγές φράγμα (δηλαδή πολυουρεθάνη) για να αποτραπούν οι ζημιές στο πάνελ.

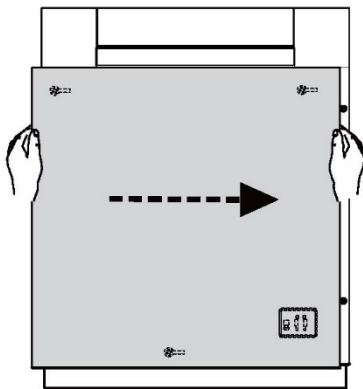


5 Προσάρτηση προσαρμοσμένου πάνελ πόρτας**1**

Εισάγετε βίδες $\varnothing 3,9 \times 13\text{mm}$ μέσα από τις σπές οδήγησης και στερεώστε το μικρό βραχίονα ολίσθησης στο πάνελ.

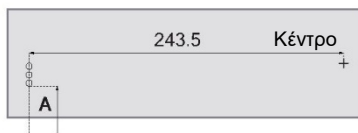
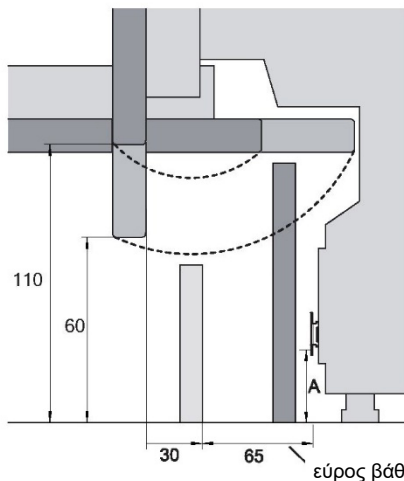
**2**

Κλείστε την πόρτα του πλυντηρίου πιάτων, στη συνέχεια αναρτήστε το προσαρμοσμένο πάνελ πάνω στο μπροστινό μέρος της πόρτας.



6 Εγκατάσταση σοβατεππί

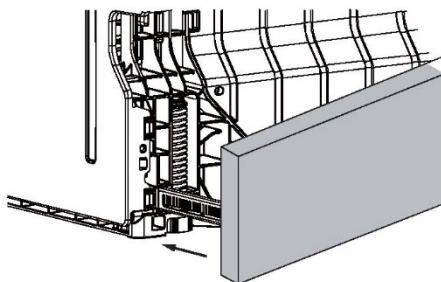
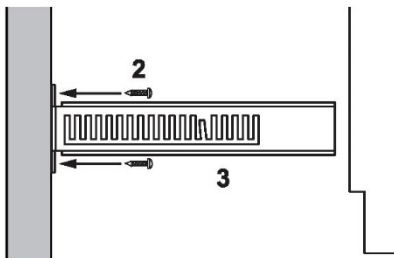
Ξεχωριστό πάνελ



1

Σημαδεύστε τις θέσεις των οπών οδηγών για κάθε υποστήριγμα. Για να καθορίσετε το ύψος στο οποίο θα στερεωθεί το υποστήριγμα, μετρήστε την απόσταση από το δάπεδο έως τη χαμηλότερη οπή του υποστηρίγματος. Αφαιρέστε το υποστήριγμα από το προϊόν και χαράξτε τη θέση των άλλων οπών σε σχέση με αυτή τη μέτρηση. Σημειώστε την προεξοχή της πόρτας και το εύρος ταλάντωσης.

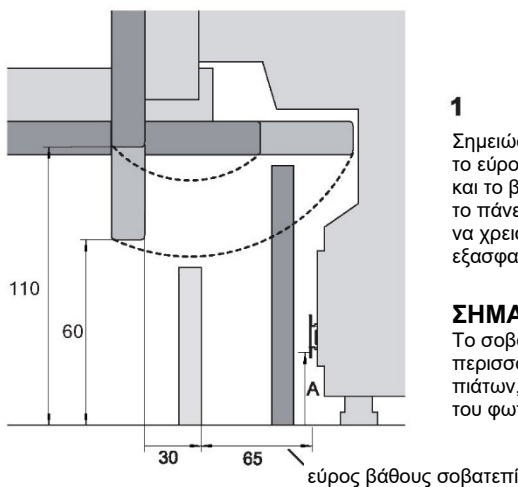
Στερεώστε τα υποστηρίγματα στο πάνελ με βίδες $\varnothing 3,9 \times 13\text{mm}$. Εισάγετε το σοβατεππί μέσα στο προϊόν και σημαδεύστε το επιθυμητό βάθος ευθυγράμμισης στο υποστήριγμα. Αφαιρέστε το πάνελ. Χρησιμοποιώντας ένα κατασβίδι, λυγίστε τις σημαδεμένες γλωττίδες και στα δύο υποστηρίγματα για να αποτρέψετε την περαιτέρω υποχώρηση του σοβατεππί μέσα στο προϊόν.



4

Κυλήστε το σοβατεππί σταθερά μέσα στα κενά σε αμφότερες τις πλευρές του πλαισίου για την προσάρτηση.

Συνεχές πάνελ

**1**

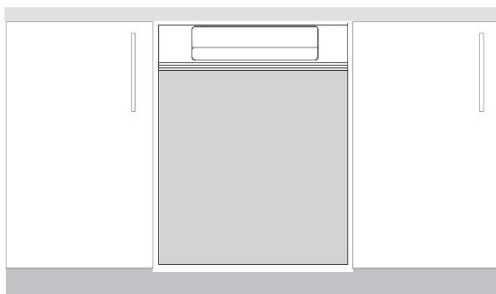
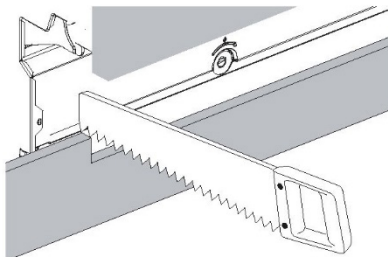
Σημειώστε την προεξοχή της πόρτας και το εύρος ταλάντωσης σε σχέση με το ύψος και το βάθος του πάνελ σοβατεπί. Καθώς το πάνελ είναι συνεχές, είναι πιθανό να χρειαστεί να κοπεί το πάνελ για να εξασφαλιστεί η απρόσκοπτη ενσωμάτωση.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ!

Το σοβατεπί δεν μπορεί να προεξέχει περισσότερο από 90 mm από το πλυντήριο πιάτων, ώστε να διασφαλίζεται ότι η ορατότητα του φωτιστικού δαπέδου δεν εμποδίζεται.

2

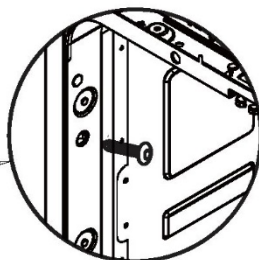
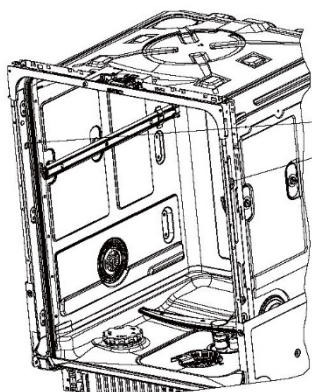
Ευθυγραμμίστε το σοβατεπί στην επιθυμητή θέση και σημαδέψτε το σημείο στο οποίο το σοβατεπί συναντά τη βάση του πάνελ πόρτας. Κόψτε το περίσσευμα.

**3**

Τοποθετήστε το συνεχές πάνελ στα παραπλήσια έπιπλα

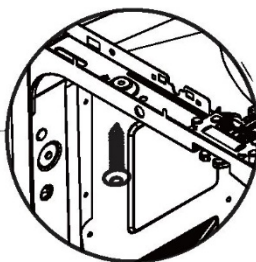
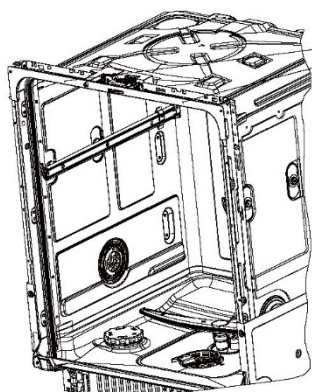
7 Στερέωση του προϊόντος

Α Στερέωση στα έπιπλα στις πλευρές



Στερεώστε το προϊόν στα έπιπλα και από τις δύο πλευρές του πλαισίου με βίδες Ø4 x 25mm.

Β Προαιρετικά στερεώστε στα ανώτερα έπιπλα

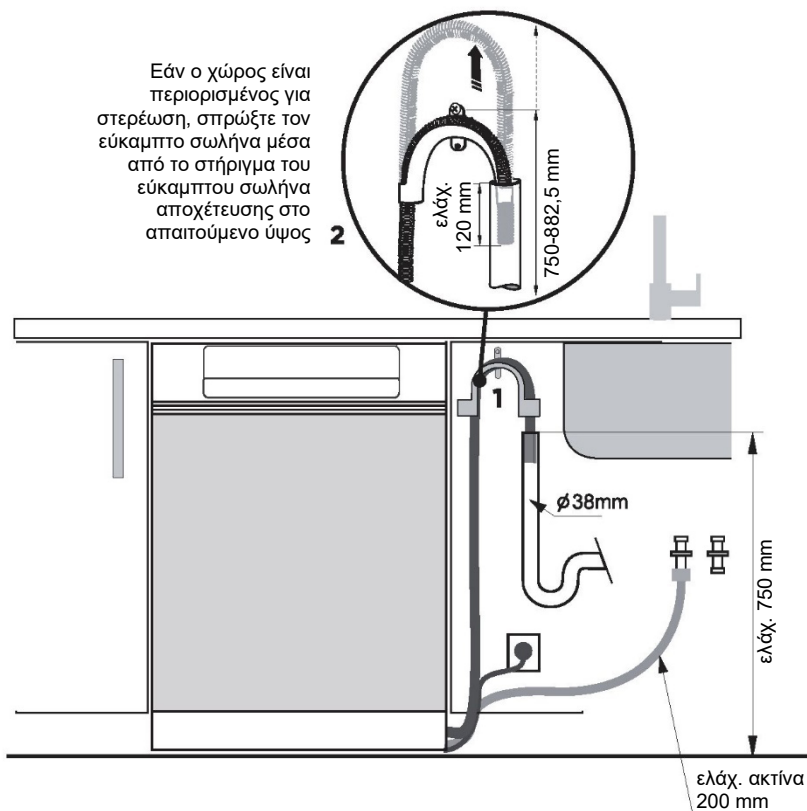


Στερεώστε το προϊόν στον πάγκο μέσω του άνω μέρους του πλαισίου με βίδες Ø4 x 25mm.

8 Επιλογές υδραυλικών και αποχετεύσεων.

Καθορίστε ποια είναι πιο κατάλληλη

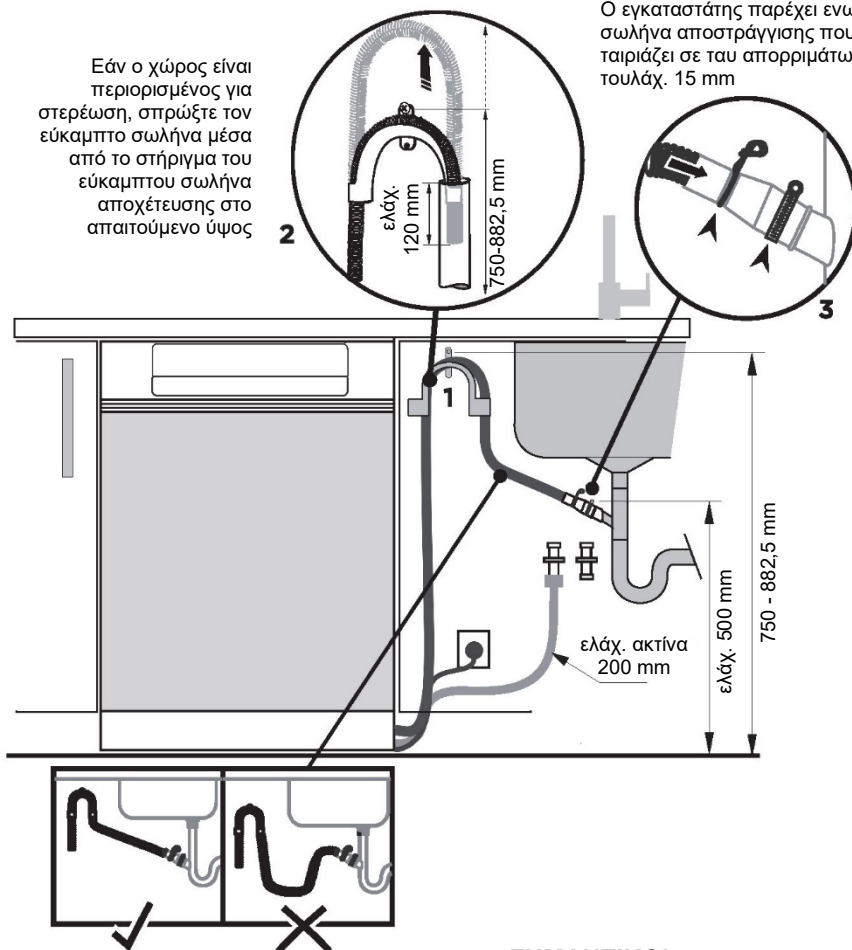
Πλυντήριο πιάτων και αγωγός ανόδου Ø 38 mm



Πλυντήριο πιάτων που χρησιμοποιεί σύνδεσμο εύκαμπτου σωλήνα αποστράγγισης σε παγίδα νεροχύτη/ταυ απορριμμάτων

Εάν ο χώρος είναι
περιορισμένος για
στερέωση, σπρώξτε τον
εύκαμπτο σωλήνα μέσα
από το στήριγμα του
εύκαμπτου σωλήνα
αποχέτευσης στο
απαιτούμενο ύψος

Ο εγκαταστάτης παρέχει ενωτήρα σωλήνα αποστράγγισης που ταιριάζει σε ταυ απορριμάτων τουλάχιστ. 15 mm

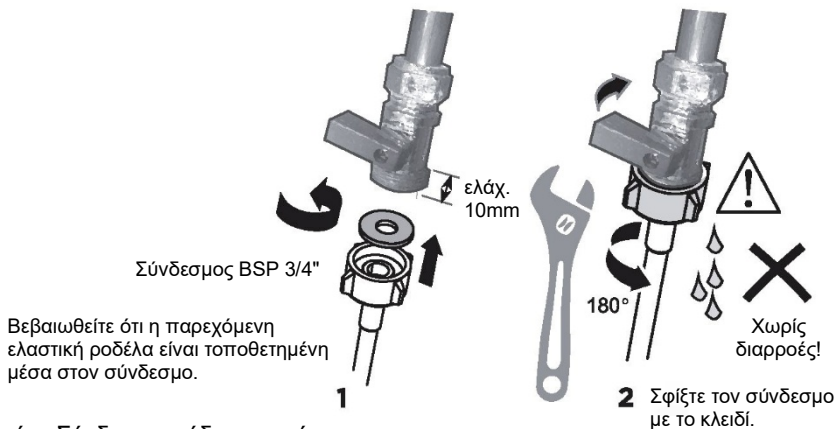


Βεβαιωθείτε ότι ο εύκαμπτος σωλήνας αποχέτευσης κατευθύνεται κατευθείαν στον σύνδεσμο. Αφαιρέστε το πλεονάζον υλικό του εύκαμπτου σωλήνα αποχέτευσης εάν είναι απαραίτητο. Μη μειώνετε τον εύκαμπτο σωλήνα εισόδου.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ!

Μη συνδέετε τους εύκαμπτους σωλήνες αποχέτευσης σε μια μονάδα απόρριψης απορριμμάτων, καθώς αυτός ο τύπος σύνδεσης μπορεί να οδηγήσει σε απόφραξη των εύκαπτων σωλήνων αποχέτευσης.

9 Συνδέστε τον εύκαμπτο σωλήνα εισόδου στο κρύο νερό



Υδραυλικά -- Σύνδεση εισόδου νερού

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ!

- Η συσκευή πρέπει να συνδεθεί στο δίκτυο ύδρευσης χρησιμοποιώντας τον νέο εύκαμπτο σωλήνα εισόδου νερού που παρέχεται. Δεν πρέπει να χρησιμοποιούνται παλιοί εύκαμπτοι σωλήνες.
- Μη μειώνετε τον εύκαμπτο σωλήνα εισόδου.

1. Λάβετε υπόψη τις απαιτήσεις σύνδεσης νερού.
 - Το πλυντήριο πιάτων διαθέτει σύνδεση νερού μίας βαλβίδας.
 - Συνιστούμε σύνδεση κρύου νερού για βέλτιστη απόδοση και ενεργειακή απόδοση.
 - Η θερμοκρασία του εισερχόμενου νερού δεν πρέπει να υπερβαίνει τους 25°C.
2. Λάβετε υπόψη τα επιτρεπόμενα όρια πίεσης νερού.
 - Χαμηλότερο: 0,3 bar = 3 N/cm² = 0,03MPa
 - Όπου η πίεση είναι κάτω από 1 bar, επικοινωνήστε με έναν ειδικευμένο υδραυλικό.
 - Υψηλότερο: 10 bar = 100 N/cm² = 1 MPa
 - Όταν η πίεση είναι πάνω από 10 bar, πρέπει να εγκατασταθεί μια βαλβίδα μείωσης πίεσης. Επικοινωνήστε με έναν εξειδικευμένο υδραυλικό.
3. Συνδέστε τον εύκαμπτο σωλήνα παροχής νερού σε μια προσβάσιμη βρύση νερού με ένα σύνδεσμο BSP 3/4". Βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχει τσάκισμα στον εύκαμπτο σωλήνα εισαγωγής που θα μπορούσε να περιορίσει τη ροή του νερού. Μια κάμψη 90° απαιτεί ελάχιστο ύψος 200mm για καμπύλη χωρίς τσάκισεις.
 - Βεβαιωθείτε ότι το εισερχόμενο νερό είναι καθαρό. Εάν οι σωλήνες νερού δεν έχουν χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα, αφήστε το νερό να τρέξει για να βεβαιωθείτε ότι είναι διαυγές χωρίς ακαθαρσίες. Εάν δεν το κάνετε αυτό, ενδέχεται να φράξει ο σωλήνας εισαγωγής νερού και να καταστρέψει τη συσκευή.
 - Εάν απαιτείται, χρησιμοποιήστε ένα ένθετο φίλτρου για να φιλτράρετε τις εναποθέσεις από τις σωληνώσεις. Το ένθετο φίλτρου διατίθεται από το εξουσιοδοτημένο κέντρο σέρβις ή το τμήμα εξυπηρέτησης πελατών.
4. Σφίξτε τη σύζευξη του εύκαμπτου σωλήνα για άλλη μια μισή στροφή μετά την επαφή με τη στεγανοποίηση.
5. Ελέγξτε ότι η σύνδεση δεν παρουσιάζει διαρροή.

10 Σύνδεση του προϊόντος



Ηλεκτρολογική σύνδεση

- Το πλυντήριο πιάτων δεν πρέπει να είναι συνδεδεμένο με την παροχή ρεύματος κατά τη διάρκεια της εγκατάστασης. Βεβαιωθείτε ότι όλες οι οικιακές καλωδιώσεις είναι σωστά γειωμένες.
- Ελέγξτε την ετικέτα χαρακτηριστικών (βρίσκεται στην αριστερή πλευρά της εσωτερικής πόρτας από ανοξείδωτο ατσάλι του πλυντηρίου πιάτων) και βεβαιωθείτε ότι οι τιμές τάσης και συχνότητας για το ρεύμα στο σπίτι αντιστοιχούν σε αυτές που αναγράφονται στην ετικέτα χαρακτηριστικών.
- Τοποθετήστε το φως σε μια σωστά γειωμένη πρίζα που διαθέτει διακόπτη αποσύνδεσης.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ!

- Η γείωση της συσκευής αποτελεί απαίτηση ασφαλείας που επιβάλλεται από το νόμο.
- Εάν το καλώδιο ρεύματος δεν είναι αρκετά μακρύ για να φτάσει στην πρίζα ή η πρίζα στην οποία πρέπει να συνδεθεί η συσκευή δεν είναι κατάλληλη για το φως, πρέπει να αντικατασταθεί ολόκληρο το καλώδιο ρεύματος του πλυντηρίου πιάτων. Αυτό πρέπει να γίνει μόνο από εξουσιοδοτημένο τεχνικό της Haier. Μην τροποποιείτε ή κόβετε το βύσμα. Μην χρησιμοποιείτε προσαρμογέα, καλώδιο επέκτασης ή πλακέτα τροφοδοσίας πολλαπλών εξόδων για να συνδέσετε το πλυντήριο πιάτων στην παροχή ρεύματος, καθώς αυτά μπορεί να προκαλέσουν υπερθέρμανση και να δημιουργήσουν κίνδυνο πυρκαγιάς.
- Η πρίζα στην οποία είναι συνδεδεμένο το πλυντήριο πιάτων πρέπει να παραμένει εύκολα προσβάσιμη (π.χ. σε ένα παρακείμενο ντουλάπι) ακόμα και όταν η συσκευή είναι εγκατεστημένη. Αυτό γίνεται για να διασφαλιστεί ότι το πλυντήριο πιάτων μπορεί να αποσυνδεθεί από την παροχή ρεύματος για ασφαλή καθαρισμό και συντήρηση.

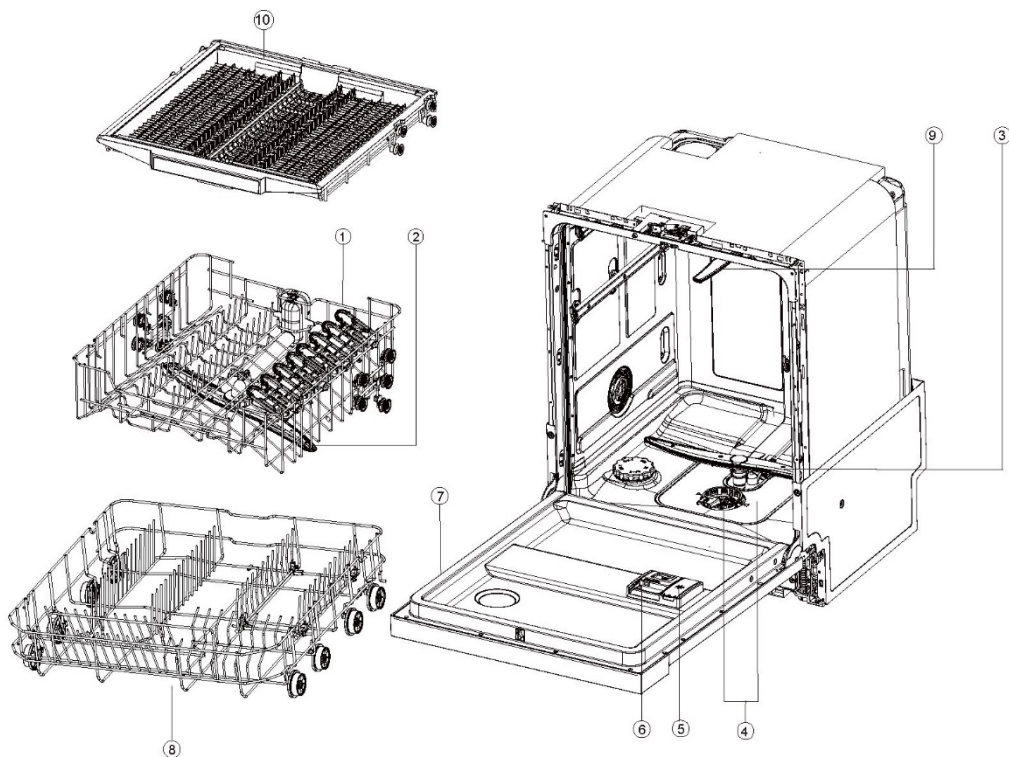
■ Τελική λίστα ελέγχου

Συμπληρώνεται από τον εγκαταστάτη

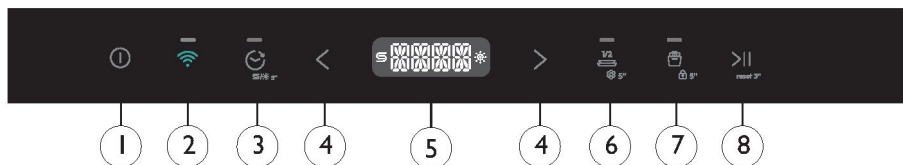
- Ελέγξτε ότι όλα τα εξαρτήματα έχουν εγκατασταθεί.
- Βεβαιωθείτε ότι όλα τα πάνελ και τα μέρη τους είναι ασφαλή και ότι οι τελικοί ηλεκτρικοί έλεγχοι έχουν διεξαχθεί σύμφωνα με τους τοπικούς ηλεκτρικούς κανονισμούς.
- Ελέγξτε ότι το πλυντήριο πιάτων είναι επίπεδο. Εάν είναι απαραίτητο, ρυθμίστε ελαφρά τα πόδια ισοπέδωσης. Για να διασφαλιστεί η βέλτιστη απόδοση, το πλυντήριο πιάτων δεν πρέπει να έχει κλίση μεγαλύτερη από 1°. Ελέγξτε με αλφάδι.
- Βεβαιωθείτε ότι ο εύκαμπτος σωλήνας εισαγωγής στην παροχή νερού έχει τοποθετημένη μια λαστιχένια ροδέλα και ότι έχει σφικτεί κατά το ήμισυ της στροφής μετά την επαφή με τη στεγανοποίηση.
- Βεβαιωθείτε ότι έχουν ανοιχθεί τυχόν βύσματα ή τάπες στη σύνδεση αποχέτευσης και ότι έχει γίνει η σύνδεση αποστράγγισης.
- Ο σύνδεσμος του εύκαμπτου σωλήνα αποχέτευσης δεν πρέπει να στηρίζει το βάρος του εύκαμπτου σωλήνα που περισσεύει. Διατηρήστε τον εύκαμπτο σωλήνα αποχέτευσης όσο το δυνατόν πλήρως εκτεταμένο για να αποφύγετε τη χαλάρωση. Οποιοδήποτε υπερβολικό μήκος του εύκαμπτου σωλήνα αποχέτευσης πρέπει να παραμένει στον βρόχο στην πλευρά του πλυντηρίου πιάτων.
- Εάν συνδέσετε τον εύκαμπτο σωλήνα αποχέτευσης στην παγίδα του νεροχύτη, βεβαιωθείτε ότι ο βρόχος είναι τουλάχιστον 150 mm υψηλότερος από τον σύνδεσμο του σωλήνα αποχέτευσης.
- Βεβαιωθείτε ότι τυχόν συσκευασία ή ταινία που συγκρατεί τις σχάρες έχει αφαιρεθεί από το πλυντήριο πιάτων.
- Βεβαιωθείτε ότι η πόρτα ανοίγει και κλείνει ελεύθερα χωρίς αντίσταση στα παρακείμενα έπιπλα.
- Ελέγξτε ότι η ηλεκτρική πρίζα είναι προσβάσιμη και βρίσκεται σε παρακείμενο έπιπλο.
- Ελέγξτε τη λειτουργία του πλυντηρίου πιάτων:
Εάν εμφανιστεί κωδικός σφάλματος, ανατρέξτε στην ενότητα «Κωδικοί σφάλματος» του Οδηγού χρήστη, για συμβουλές.

- Βεβαιωθείτε ότι το πρόγραμμα εγκατάστασης έχει συμπληρώσει την «Τελική λίστα ελέγχου» στις οδηγίες εγκατάστασης.
- Διαβάστε αυτόν τον οδηγό χρήσης, δίνοντας ιδιαίτερη προσοχή στην ενότητα «Ασφάλεια και προειδοποιήσεις».
- Αφαιρέστε όλη την εσωτερική και εξωτερική συσκευασία και απορρίψτε την υπεύθυνα. Ανακυκλώστε αντικείμενα που μπορείτε.

Επισκόπηση Πλυντηρίου πιάτων



- | | |
|----------------------------|-----------------------------|
| 1. Επάνω καλάθι | 6. Δοχείο απορρυπαντικού |
| 2. Άνω βραχίονας ψεκασμού | 7. Ετικέτα χαρακτηριστικών |
| 3. Κάτω βραχίονας ψεκασμού | 8. Κάτω καλάθι |
| 4. Φίλτρο | 9. Επάνω βραχίονας ψεκασμού |
| 5. Δοχείο λαμπρυντικού | 10. Τρίτο καλάθι |



- | | |
|--|---|
| 1. Εικονίδιο ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗΣ/
ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗΣ | 5. Εικονίδιο οθόνης/ενδείξεων
ώρας και πληροφοριών |
| 2. Εικονίδιο ένδειξης Wi-Fi | 6. Εικονίδιο ένδειξης μισού φορτίου |
| 3. Εικονίδιο ένδειξης καθυστέρησης | 7. Εικονίδιο ένδειξης Auto Door |
| 4. Εικονίδιο επιλογής προγράμματος | 8. Εικονίδιο
ΕΚΚΙΝΗΣΗΣ/ΕΠΑΝΑΦΟΡΑΣ |

Οθόνη ώρας και πληροφοριών

Κατά τη διάρκεια οποιασδήποτε επιλογής η οθόνη εμφανίζει σχετικές πληροφορίες όπως

- Χρόνος κύκλου προγράμματος
- Χρόνος καθυστέρησης έναρξης προγράμματος
- Κωδικοί ασφαλιών

Μετά την έναρξη μιας λειτουργίας εμφανίζεται χωρίς να αναβοσβήνει

- Ο χρόνος που απομένει σε ώρες μιας καθυστερημένης έναρξης προγράμματος, π.χ. 24H
- Ο χρόνος ενός κύκλου προγράμματος που απομένει σε ώρες + λεπτά, π.χ. 1:59

Κατά τη λειτουργία μπορεί να διαφέρει λόγω των τοπικών συνθηκών και του ημερήσιου φόρτου εργασίας.

Εικονίδιο ένδειξης

Αλάτι πλυντηρίου



Εάν ανάψει η ένδειξη: Το αλάτι είναι άδειο. Χρειάζεται να προσθέσετε αλάτι.

Λαμπруντικό



Εάν ανάψει η ένδειξη: Το λαμπруντικό είναι άδειο. Χρειάζεται να προσθέσετε λαμπруντικό.

Περιγραφή επιλογών

Wi-Fi



Πατήστε το εικονίδιο και η εφαρμογή μπορεί να ξεκινήσει το πρόγραμμα πλυντηρίου πιάτων.

Καθυστέρηση



Μπορείτε να καθυστερήσετε την έναρξη ενός προγράμματος έως και 24 ώρες.

Μισό φορτίο



Ρυθμίζει το πρόγραμμα πλύσης για να πλένει πιο αποτελεσματικά μικρότερα φορτία.

Smart Door



Ανοίγει αυτόματα την πόρτα μερικά εκατοστά για να επιτρέπει την κυκλοφορία του αέρα. Βελτιώνει το αποτέλεσμα του στεγνώματος.

Επαναφορά



Κρατήστε πατημένο το εικονίδιο για 5 δευτερόλεπτα για να επαναφέρετε την ενδεικτική λυχνία αλατιού ή λαμπруντικού.

Ταμπλέτες



Κρατήστε πατημένο το εικονίδιο για 5 δευτερόλεπτα για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία ρύθμισης χρήστη. Στη συνέχεια μπορείτε να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία «Ταμπλέτες». Αυτή η επιλογή σας επιτρέπει να βελτιστοποιήσετε την απόδοση του προγράμματος επιλέγοντας απλώς τον τύπο απορρυπαντικού που θέλετε να χρησιμοποιήσετε.

Κλείδωμα για παιδιά



Κρατήστε πατημένο το εικονίδιο για 5 δευτερόλεπτα για να κλειδώσετε ή να ξεκλειδώσετε την επιλογή άλλων εικονιδίων.

Το κύριο πρόγραμμα αντιστοιχισμένο με την προαιρετική λειτουργία.

ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΠΛΥΣΗΣ	Πρόσθετη λειτουργία
ΠΛΥΣΗ ΚΑΙ ΣΤΕΓΝΩΜΑ 35'	Smart Door, μισό φορτίο
ΓΡΗΓΟΡΟ 59'	Smart Door, μισό φορτίο
ECO	Smart Door, μισό φορτίο
ΓΕΝΙΚΟ	Smart Door, μισό φορτίο
ΕΝΤΑΤΙΚΟ	Smart Door, μισό φορτίο
ΓΥΑΛΙΝΑ	Smart Door, μισό φορτίο
AUTO WASH	Smart Door, μισό φορτίο
ΠΡΟΠΛΥΣΗ	-

Το πλυντήριο πιάτων σας διαθέτει μια σειρά από προγράμματα πλύσης που έχουν σχεδιαστεί για να ταιριάζουν στις ανάγκες σας. Η επιλογή του καταλληλότερου κύκλου για κάθε φορτίο θα σας βοηθήσει να εξασφαλίσετε τα καλύτερα αποτελέσματα πλύσης.

Πρόγραμμα πλύσης		Περιγραφή προγράμματος
P1	ΠΛΥΣΗ ΚΑΙ ΣΤΕΓΝΩΜΑ 35' 	Γρήγορο λέκιασμα: Πυρέξ, σάλτσες, πατάτες, ζυμαρικά, ρύζι, ψητά ή τηγανητά φαγητά
P2	ΓΡΗΓΟΡΟ 59' 	Χρησιμοποιήστε για πιάτα που είναι αρκετά λερωμένα ή για να αφαιρέσετε λεκέδες φαγητού που έμειναν να ξεραθούν από τη μια μέρα στην άλλη
P3	ECO 	Για κανονικά λερωμένα πιάτα για βέλτιστη χρήση νερού και ενέργειας
P4	ΓΕΝΙΚΟ 	Το καλύτερο για πιάτα που είναι αρκετά λερωμένα ή για να αφαιρέσετε λεκέδες από τρόφιμα που έχουν αφεθεί να στεγνώσουν όλη τη νύχτα
P5	ΕΝΤΑΤΙΚΟ 	Σχεδιασμένο για πολύ λερωμένες κατασρόλες, τηγάνια και πιάτα
P6	ΓΥΑΛΙΝΑ 	Ελαφρό λέκιασμα: Καφές, κέικ, γάλα, κρύα ποτά, σαλάτα, λουκάνικα
P7	AUTO WASH ¹⁾ 	Κατάλληλο για κάθε τύπο φορτίου. Το πλυντήριο πιάτων επιλέγει αυτόματα το βέλτιστο πρόγραμμα πλύσης
P8	ΠΡΟΠΛΥΣΗ ²⁾ 	Αποτρέπει τις οσμές και τους λεκέδες πάνω στα πιάτα

1). Η συσκευή ανιχνεύει τον τύπο της βρωμιάς και την ποσότητα των αντικειμένων στα καλάθια. Προσαρμόζει αυτόματα τη θερμοκρασία και την ποσότητα του νερού, την κατανάλωση ενέργειας και τη διάρκεια του προγράμματος.

2). Χρησιμοποιήστε αυτό το πρόγραμμα για να ξεπλύνετε γρήγορα τα πιάτα. Αυτό εμποδίζει τα υπολείμματα φαγητού να κολλήσουν στα πιάτα και να βγουν άσχημες οσμές από τη συσκευή. Μη χρησιμοποιείτε απορρυπαντικό με αυτό το πρόγραμμα.

Πιατικά

Ο συνδυασμός υψηλών θερμοκρασιών και απορρυπαντικού πλυντηρίου πιάτων μπορεί να προκαλέσει ζημιά σε ορισμένα αντικείμενα. Ανατρέξτε στις οδηγίες του κατασκευαστή ή πλύνετε στο χέρι εάν έχετε αμφιβολίες.

Μαχαιροπέρουνα & ασημικά

Ξεπλύνετε τα μαχαιροπέρουνα και τα ασημικά αμέσως μετά τη χρήση για να αποφύγετε το μαύρισμα. Το ασήμι δεν πρέπει να έρχεται σε επαφή με ανοξειδωτο χάλυβα, η ανάμειξη τους μπορεί να προκαλέσει λεκέδες. Αφαιρέστε τα ασημένια μαχαιροπέρουνα από το πλυντήριο πιάτων και στεγνώστε τα αμέσως σκουπίζοντας τα με το χέρι.

Αλουμίνιο

Το αλουμίνιο μπορεί να σβήσει με απορρυπαντικό. Ο βαθμός αλλαγής εξαρτάται από την ποιότητα του απορρυπαντικού ή του αλουμινίου.

Άλλα μέταλλα

Το σίδερο και ο χυτοσίδηρος μπορεί να σκουριάσουν και να λερώσουν άλλα αντικείμενα. Ο χαλκός, το κασσίτερο και ο ορείχαλκος τείνουν να λεκιάζουν.

Ξύλινα αντικείμενα

Τα ξύλινα αντικείμενα είναι γενικά ευαίσθητα στη θερμότητα και το νερό. Η τακτική χρήση στο πλυντήριο πιάτων μπορεί να προκαλέσει αλλοίωση με την πάροδο του χρόνου.

Γυαλικά

Τα περισσότερα γυάλινα σκεύη πλένονται στο πλυντήριο πιάτων. Κρυστάλλινα, πολύ λεπτά και αντίκες γυάλινα σκεύη μπορεί να χαράξουν και να αναπτύξουν μια θολή εμφάνιση.

Πλαστικά είδη

Ορισμένα πλαστικά μπορεί να αλλάξουν σχήμα ή χρώμα με ζεστό νερό. Ανατρέξτε στον οδηγό του κατασκευαστή. Το πλαστικό που πλένεται στο πλυντήριο πιάτων θα πρέπει να στερεώνεται ώστε να μην αναποδογυρίζει και γεμίζει με νερό ή να μην πέφτει από τον δίσκο βάσης κατά τη διάρκεια του πλυσίματος.

Διακοσμημένα αντικείμενα

Τα περισσότερα σύγχρονα μοτίβα πορσελάνης πλένονται στο πλυντήριο πιάτων. Αντίκες, εκείνα με μοτίβο ζωγραφισμένο πάνω από το λούστρο, χρυσές ζάντες ή χειροποίητη πορσελάνη μπορεί να είναι πιο ευαίσθητα στο πλύσιμο στο πλυντήριο.

Κολλημένα αντικείμενα

Ορισμένες κόλλες μαλακώνουν ή διαλύονται στο πλυντήριο.

Σκληρότητα νερού

Το σκληρό νερό είναι νερό με υψηλή συγκέντρωση μετάλλων όπως ασβέστιο και μαγνήσιο. Μπορεί να είναι επιζήμιο για την απόδοση του πλυντηρίου πιάτων σας και τα εξαρτήματα μπορεί να χαλάσουν με την πάροδο του χρόνου. Τα γυάλινα σκεύη που πλένονται σε σκληρό νερό θα γίνουν θολά με την πάροδο του χρόνου και τα πιάτα θα γίνουν κηλίδες ή θα καλυφθούν με μια λευκή μεμβράνη. Η σκληρότητα του νερού ποικίλλει ανάλογα με τη γεωγραφική θέση. Εάν ζείτε σε περιοχή με σκληρό νερό, συνιστούμε να τοποθετήσετε αποσκληρυντή νερού στην οικιακή παροχή νερού.

Εάν το σπίτι σας έχει σκληρό νερό

- Ανατρέξτε στην ενότητα 'Συστάσεις ποσότητας απορρυπαντικού σε σκόνη'.
- Χρησιμοποιήστε λαμπρυντικό. Σας συνιστούμε να αυξήσετε τη ρύθμιση λαμπρυντικού ώστε να βελτιώσετε την απόδοση του πλυσίματος. Ανατρέξτε στις «Προτιμήσεις» για λεπτομέρειες.

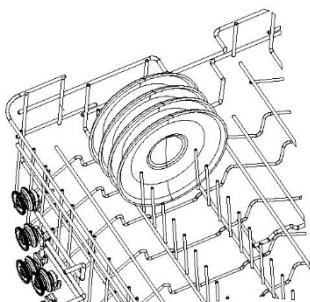
Χρησιμοποιείτε τακτικά καθαριστικό πλυντηρίου πιάτων ή όποτε παρατηρείτε συσσώρευση εναποθέσεων αλάτων στο πλυντήριο πιάτων σας.

Εάν το σπίτι σας έχει μαλακό ή μαλακό νερό

- Αποφύγετε τη χρήση πολύς ποσότητας απορρυπαντικού.

Όταν γεμίζετε με άπλυτα το Πλυντήριο πιάτων σας, βεβαιωθείτε ότι τα αντικείμενα έχουν τοποθετηθεί έτσι ώστε το νερό που προέρχεται από τον περιστρεφόμενο βραχίονα ψεκασμού από κάτω να μπορεί να φτάσει σε όλες τις περιοχές. Η απόδοση πλύσης θα μειωθεί εάν δεν μπορεί.

Το πλυντήριο πιάτων σας μπορεί να χωρέσει έως και 11 σκεύη σερβίσιου.

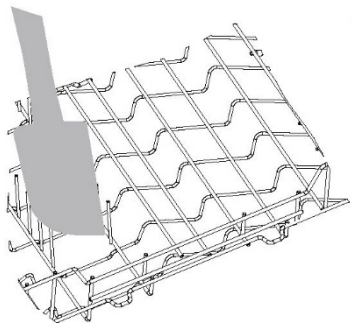


Εξασφαλίστε ότι

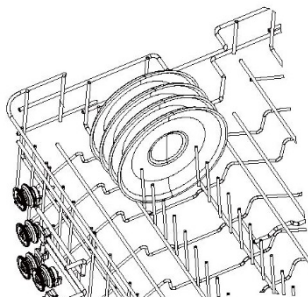
- Ο κάτω και ο επάνω βραχίονας ψεκασμού πρέπει να μπορούν να περιστρέφονται ελεύθερα.
- Τα ψηλά αντικείμενα να μην εμποδίζουν τον άνω βραχίονα ψεκασμού.
- Το γυαλί και άλλα εύθραυστα αντικείμενα να είναι σταθερά.
- Όλα τα ανοίγματα των πιάτων να είναι στραμμένα προς τα κάτω.
- Τα πιάτα να είναι ομοιόμορφα κατανεμημένες.
- Όλα τα αιχμηρά αντικείμενα είναι τοποθετημένα με ασφάλεια για την αποφυγή τραυματισμού ή ζημιάς στο προϊόν.

Αποφύγετε

- Υπερφόρτωση.
- Τυχόν προεξοχές κάτω από τις σχάρες και το καλάθι μπορεί να εμποδίσουν την περιστροφή του βραχίονα ψεκασμού.
- Τυχόν προεξοχές στο μπροστινό μέρος του πλυντηρίου πιάτων.
- Μπλοκάρει το νερό από τυχόν αντικείμενα στις αναδιπλούμενες σχάρες ποτηριών.

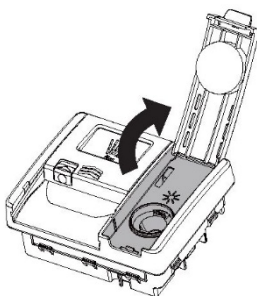


1



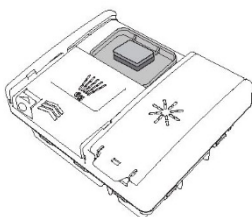
Αφαιρέστε όλα τα υπολείμματα φαγητού από τα πιάτα πριν τα τοποθετήσετε προσεκτικά στο πλυντήριο πιάτων. Βεβαιωθείτε ότι οι βραχίονες ψεκασμού είναι απαλλαγμένοι από εμπόδια και περιστρέφονται ελεύθερα.

2



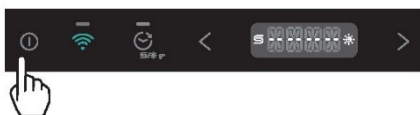
Εάν η ένδειξη λαμπρυντικού είναι αναμμένη, γεμίστε τη θήκη λαμπρυντικού. Ανατρέξτε στο 'Λαμπρυντικό' για πρόσθετες οδηγίες.

3

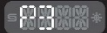


Προσθέστε απορρυπαντικό στη θήκη και κλείστε το κάλυμμα. Οι ταμπλέτες μπορούν να τοποθετηθούν στη θήκη απορρυπαντικού.

4



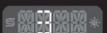
Βεβαιωθείτε ότι το πλυντήριο πιάτων είναι ενεργοποιημένο, πατήστε το ①.

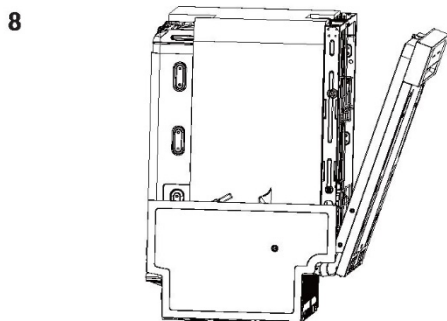
- 5 <  >    Επιλέξτε έναν τροποποιητή πλύσης εάν απαιτείται.



- 6 <  >    Κλείστε την πόρτα και πατήστε  για να ξεκινήσει το πλύσιμο.



- 7 <  >    Κρατήστε πατημένο το  3 δευτερόλεπτα για ακύρωση.

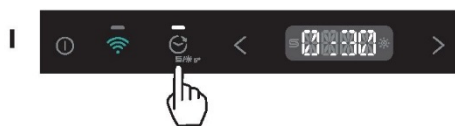


Μετά το πλύσιμο η πόρτα θα ανοίξει αυτόματα ελαφρώς για να βοηθήσει στο στέγνωμα.*
Για καλύτερα αποτελέσματα, ξεφορτώνετε τα πιάτα μόλις κρυώσουν.

* Αυτή η λειτουργία μπορεί να ενεργοποιηθεί ή όχι από τον χρήστη.

Ρυθμίστε το πλυντήριο πιάτων σας να ξεκινά αργότερα μέσα στην ημέρα και εκτελέστε ένα επιλεγμένο πρόγραμμα πλύσης. Η ΚΑΘΥΣΤΕΡΗΜΕΝΗ ΕΝΑΡΞΗ μπορεί να ρυθμιστεί αφού έχει επιλεγεί ένα πρόγραμμα πλύσης και μπορεί να ρυθμιστεί για έως και 24 ώρες.

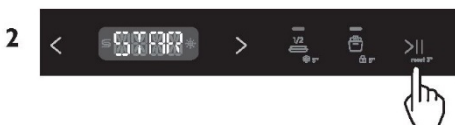
Ρύθμιση καθυστερημένης έναρξης



Προσθέστε απορρυπαντικό και επιλέξτε πρόγραμμα πλύσης και τροποποιητή πλύσης εάν απαιτείται.

Πατήστε για να εισάγετε ΚΑΘΥΣΤΕΡΗΜΕΝΗ ΕΝΑΡΞΗ και να αυξήσετε τον χρόνο καθυστέρησης.

*Για 0-4 ώρες, αυξάνεται ή μειώνεται κατά 30 λεπτά με κάθε πάτημα και για 4-24 ώρες, αυξάνεται ή μειώνεται κατά 1 ώρα.

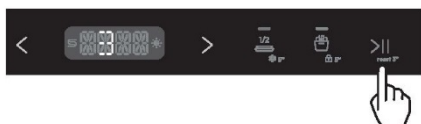


Πατήστε για επιβεβαίωση.

Το πρόγραμμα πλύσης θα ξεκινήσει στο τέλος της αντίστροφης μέτρησης, με την προϋπόθεση ότι η πόρτα είναι κλειστή.

* Ανοίξτε την πόρτα για παύση της ΚΑΘΥΣΤΕΡΗΜΕΝΗΣ ΕΝΑΡΞΗΣ.
Κλείστε την πόρτα για να συνεχίσετε.

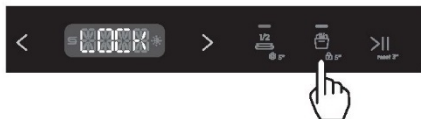
Ακύρωση καθυστερημένης έναρξης



Ανοίξτε την πόρτα και πατήστε παρατεταμένα το 3 δευτερόλεπτα για ακύρωση.

Κλειδώστε τα χειριστήρια του πλυντηρίου πιάτων για καθαρισμό ή για αποφυγή ακούσιας χρήσης.

Κλείδωμα των χειριστηρίων



Πατήστε και κρατήστε πατημένο το  για 5 δευτερόλεπτα για να κλειδώσετε τα χειριστήρια του πλυντηρίου πιάτων.

Σημείωση: Πριν από το κλείδωμα των χειριστηρίων, εκτελέστε το πρόγραμμα. Μετά το κλείδωμα, εκτός από το ξεκλείδωμα και τη λειτουργία απενεργοποίησης, δεν είναι διαθέσιμες άλλες λειτουργίες.

Ξεκλείδωμα των χειριστηρίων

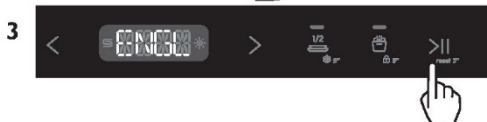
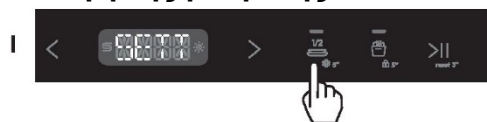


Κρατήστε πατημένο το  για 5 δευτερόλεπτα για να ξεκλειδώσετε.

Μπορείτε να προσαρμόσετε οποιαδήποτε από τις παρακάτω ρυθμίσεις πριν ξεκινήσετε έναν κύκλο πλύσης.

Επιλογή	Περιγραφή	Προεπιλεγμένο	Εμφάνιση ρυθμίσεων
ΓΛΩΣΣΑ	Προσαρμόστε σύμφωνα με την επόμενη σελίδα.	ΕΛΛΗΝΙΚΑ	ΓΛΩΣΣΑ
ΤΑΜΠΛΕΤΕΣ	Προσαρμόστε σύμφωνα με την επόμενη σελίδα.	ΟΧΙ	ΤΑΜΠΛΕΤΕΣ Ενεργοποίηση ΝΑΙ Απενεργοποίηση ΟΧΙ
ΑΠΟΣΚΛΗΡΥΝΤΗΣ	Προσαρμόστε σύμφωνα με την επόμενη σελίδα.	S 5	ΑΠΟΣΚΛΗΡΥΝΤΗΣ Ελάχ: S 0 Μέγ: S 8
ΛΑΜΠΡΥΝΤΙΚΟ	Ελέγχει την ποσότητα του λαμπρυντικού που διανέμεται. Ανατρέξτε στο 'Λαμπρυντικό' για περισσότερες λεπτομέρειες.	R 5	ΛΑΜΠΡΥΝΤΙΚΟ Ελάχ: R 0 Μέγ: R 6
ΗΧΗΤΙΚΗ ΣΗΜΑΝΣΗ	Προσαρμόζει τις ρυθμίσεις τόνου. Όταν ρυθμιστεί στο «ΟΧΙ» όλοι οι τόνοι θα σιγήσουν εκτός από τις ειδοποιήσεις σφάλματος.	ΝΑΙ	ΗΧΗΤΙΚΗ ΣΗΜΑΝΣΗ Ενεργοποίηση ΝΑΙ Απενεργοποίηση ΟΧΙ
ΤΕΛΕΥΤΑΙΑ ΧΡΗΣΗ	Λειτουργία μνήμης προγράμματος, επιλέξτε για υπενθύμιση του προγράμματος που χρησιμοποιήθηκε τελευταία φορά.	ΟΧΙ	ΤΕΛΕΥΤΑΙΑ ΧΡΗΣΗ Ενεργοποίηση ΝΑΙ Απενεργοποίηση ΟΧΙ

Αλλαγή της ρύθμισης



Βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχει πλύση σε εξέλιξη. Πατήστε παρατεταμένα  για περίπου 5 δευτερόλεπτα για να εισέλθετε στο μενού.

Πατήστε > γ για κύλιση στις ρυθμίσεις.

Πατήστε  για να επιλέξετε το μενού που θέλετε να προσαρμόσετε.

Πατήστε < ή > για να προσαρμόσετε το επίπεδο. Πατήστε  για να αποθηκεύσετε τις ρυθμίσεις.

Πατήστε  για έξοδο.

Για να εξασφαλίσετε καλά αποτελέσματα πλύσης, το πλυντήριο πιάτων απαιτεί χρήση μαλακού νερού. Το σκληρό νερό μπορεί να είναι επιζήμιο για την απόδοση του πλυντηρίου πιάτων σας. Με την πάροδο του χρόνου, τα γυάλινα σκεύη που πλένονται σε σκληρό νερό θα γίνουν θολά και τα πιάτα θα έχουν στίγματα ή θα καλυφθούν με μια λευκή μεμβράνη. Χρησιμοποιώντας λευκό φιλμ. Η χρήση πολύ σκληρού νερού μπορεί να προκαλέσει βλάβη των εξαρτημάτων του πλυντηρίου πιάτων με την πάροδο του χρόνου. Το αλάτι μπορεί να βελτιώσει την κατάσταση.

Ρύθμιση του συστήματος αποσκλήρυνσης νερού

Η ποσότητα του αλατιού που διανέμεται μπορεί να ρυθμιστεί σε στάδια S 0 και S 8, ανάλογα με τη σκληρότητα του νερού σας.

1. Μάθετε για την τιμή σκληρότητας του νερού της βρύσης σας. Η εταιρεία ύδρευσης θα σας βοηθήσει με αυτό.

2. Η ρύθμιση βρίσκεται στον πίνακα σκληρότητας νερού.

Προσδιορίστε την τοπική σκληρότητα του νερού

Σκληρότητα νερού				Ρύθμιση αποσκλήρυνση νερού
Γερμανικοί (°dH)	Γαλλικοί (°fH)	Mmol/l	Βαθμοί Clarke	ηλεκτρονικά
31-50	54-89	5,4-8,9	39-63	S 8
22-30	38-53	3,8-5,3	27-38	S 7
17-21	29-37	2,9-3,7	21-26	S 6
13-16	22-28	2,2-2,8	16-20	S 5 1)*
11-12	18-21	1,8-2,1	13-15	S 4
9-10	15-17	1,5-1,7	11-12	S 3
7-8	11-14	1,1-1,4	8-10	S 2
0-6	0-11	0-1,1	0-7	S1 2)*
-	-	-	-	S0 3)*

* Παρατήρηση

1) Προεπιλεγμένη εργοστασιακή ρύθμιση για απορρυπαντικό σε σκόνη.

2) Συνιστώμενη ρύθμιση για ταμπλέτες συνδυασμένων απορρυπαντικών.

3) Η ένδειξη αλατιού είναι σβηστή.

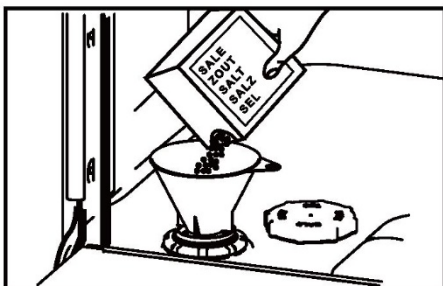
Χρησιμοποιώντας ειδικό αλάτι

Μόλις ανάψει η ένδειξη χαμηλού αλατιού στον πίνακα ελέγχου, θα πρέπει να συμπληρώσετε αλάτι. Να ξαναγεμίζετε πάντα με ειδικό αλάτι αμέσως πριν θέσετε τη συσκευή σε λειτουργία. Αυτό διασφαλίζει ότι το ειδικό διάλυμα αλατιού που έχει υπερχειλιστεί ξεπλένεται αμέσως και δεν διαβρώνει τη δεξαμενή έκπλυσης.

Συμπληρώστε το αλάτι ως εξής:

ΠΡΟΣΟΧΗ

Χρησιμοποιείτε μόνο ειδικά άλατα πλυντηρίου πιάτων. Άλλα προϊόντα μπορεί να προκαλέσουν ζημιά στη συσκευή! Οποιοδήποτε χυμένο αλάτι προκαλεί διάβρωση. Εκτελέστε ένα πρόγραμμα μετά από κάθε επαναπλήρωση.



1. Γυρίστε το καπάκι αριστερόστροφα για να ανοίξετε το δοχείο αλατιού.
2. Γεμίστε με 1 λίτρο νερό στο δοχείο αλατιού.
3. Γεμίστε τη δεξαμενή με συγκεκριμένο αλάτι (υπερχειλίζει το νερό).
4. Αφαιρέστε το χυμένο αλάτι από την περιοχή ανοίγματος.
5. Γυρίστε το καπάκι δεξιόστροφα για να κλείσετε το δοχείο αλατιού.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Τα απορρυπαντικά Πλυντηρίων πιάτων είναι έντονα αλκαλικά. Μπορεί να είναι εξαιρετικά επικίνδυνα σε περίπτωση κατάποσης. Αποφύγετε την επαφή με το δέρμα και τα μάτια και κρατήστε τα παιδιά και τα άτομα με αναπηρία μακριά από το πλυντήριο πιάτων όταν είναι ανοιχτό. Ελέγξτε ότι ο διανομέας απορρυπαντικού σε σκόνη είναι άδειος μετά από κάθε πλύση.

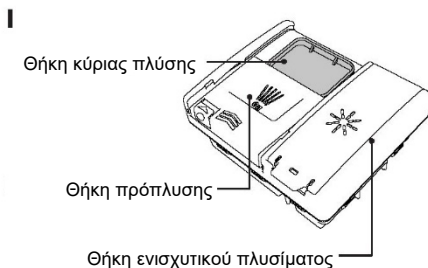
Ακατάλληλα απορρυπαντικά

Αυτοί οι τύποι απορρυπαντικών δεν είναι κατάλληλοι και μπορεί να προκαλέσουν βλάβη στο πλυντήριο πιάτων σας ή να οδηγήσουν σε κλήση σέρβις που δεν καλύπτεται από την εγγύηση:

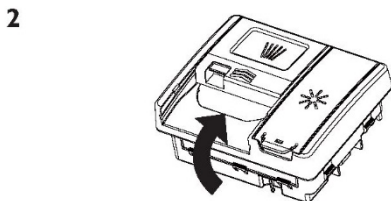
- ▶ Υγρά πλυσίματος χειρών ▶ Σαπούνια
- ▶ Απορρυπαντικά πλυντηρίου ▶ Απολυμαντικά

Χρησιμοποιώντας απορρυπαντικό σε σκόνη

Για τις ποσότητες απορρυπαντικού σε σκόνη, ανατρέξτε στον ακόλουθο πίνακα «Συστάσεις ποσότητας απορρυπαντικού σε σκόνη» και στις οδηγίες του κατασκευαστή του απορρυπαντικού.



Ελέγξτε ότι ο διανομέας είναι άδειος και στεγνός. Προσθέστε απορρυπαντικό σε σκόνη ή ταμπλέτες στη θήκη απορρυπαντικού.



Αφαιρέστε τυχόν περίσσεια απορρυπαντικού και, στη συνέχεια, κλείστε το κάλυμμα.

Θα κάνει κλικ στη θέση του.

Εάν απαιτείται, προσθέστε επιπλέον απορρυπαντικό στη θήκη πρόπλυσης στο επάνω μέρος του διανομέα.

Όταν πλένετε πολύ λερωμένα πιάτα σε σκληρό νερό, μπορεί να απαιτείται περισσότερο απορρυπαντικό. Ανατρέξτε στην ενότητα 'Συστάσεις ποσότητας απορρυπαντικού σε σκόνη'.

Συστάσεις ποσότητας απορρυπαντικού σε σκόνη

- Χρησιμοποιήστε τον παρακάτω πίνακα για να προσδιορίσετε τη βέλτιστη ποσότητα απορρυπαντικού σε σκόνη για κάθε πρόγραμμα πλύσης.
- Εάν έχετε σκληρό νερό στην περιοχή σας, μπορεί να χρειαστεί περισσότερο απορρυπαντικό.

Πρόγραμμα πλύσης		Θήκη πρόπλυσης	Θήκη κύριας πλύσης
P1	ΠΛΥΣΗ ΚΑΙ ΣΤΕΓΝΩΜΑ 35' 	Πλήρες	15/25
P2	ΓΡΗΓΟΡΟ 59' 	Πλήρες	15/25
P3	ECO 	Πλήρες	15/25
P4	ΓΕΝΙΚΟ 	Πλήρες	15/25
P5	ΕΝΤΑΤΙΚΟ 	Πλήρες	15/25
P6	ΓΥΑΛΙΝΑ 	Πλήρες	15/25
P7	AUTO WASH 	Πλήρες	15/25
P8	ΠΡΟΠΛΥΣΗ 	Κανένα	Κανένα

Το λαμπруντικό παρέχει ένα φινίρισμα χωρίς ραβδώσεις σε ποτήρια και τα γυάλινα σκεύη, καθώς αποτρέπει και το γάνιασμα του μετάλλου. Συνιστούμε να χρησιμοποιείτε κανονικά ένα υγρό λαμπруντικό για βέλτιστα αποτελέσματα στεγνώματος.

Ο διανομέας λαμπруντικού βρίσκεται στο εσωτερικό της πόρτας δίπλα στον διανομέα απορρυπαντικού.

Χρήση λαμπруντικού

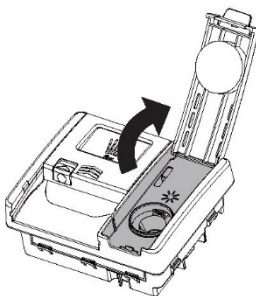
Η ποσότητα του λαμπруντικού που διανέμεται σε κάθε πλύση μπορεί να χρειαστεί να ρυθμιστεί ώστε να ταιριάζει στις συνθήκες του νερού σας. Ανατρέξτε στις «Προτιμήσεις» και «Σκληρότητα νερού» για καθοδήγηση. Δεν απαιτείται λαμπруντικό εάν είναι ήδη ενσωματωμένο στην ταμπλέτα απορρυπαντικού.

1



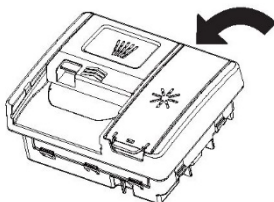
Όταν η στάθμη του λαμπруντικού είναι χαμηλή, η ένδειξη λαμπруντικού στον πίνακα ελέγχου θα ανάψει για να σας υπενθυμίσει να ξαναγεμίσετε τον διανομέα.

2



Ανοίξτε το κάλυμμα και ρίξτε λαμπруντικό μέσα στο άνοιγμα. Μην γεμίζετε πέρα από την ενδεικτική γραμμή ΜΕΓΙΣΤΟ. Προσέξτε να μην χυθεί καθόλου στην πόρτα ή στον κάδο απορρυπαντικού.

3



Κλείστε το κάλυμμα, βεβαιωθείτε ότι κλείνει με ένα κλικ.

Τυχόν τυχαία διαρροή στο πλυντήριο πιάτων ή στον κάδο απορρυπαντικού πρέπει να καθαριστεί αμέσως. Το χυμένο λαμπруντικό μπορεί να προκαλέσει υπερβολικό αφρό. Μια κλήση σέρβις που σχετίζεται με αυτά τα σφάλματα δεν καλύπτεται από την εγγύηση.

Φόρτωση των καλαθιών

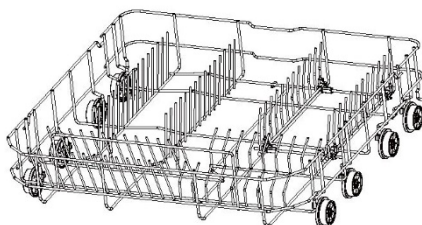


Με τα ευαίσθητα ποτήρια και την πορσελάνη βεβαιωθείτε ότι χαρακτηρίζονται ως ανθεκτικά για το πλυντήριο πιάτων.

- x** Μην τοποθετείτε στη συσκευή αντικείμενα κατασκευασμένα από ξύλο, κέρατο, αλουμίνιο, κασσίτερο και χαλκό.
- x** Μην τοποθετείτε στη συσκευή αντικείμενα που μπορούν να απορροφήσουν νερό (σφουγγάρια, πανιά οικιακής χρήσης).
- Χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο για πλύσιμο αντικειμένων που είναι ασφαλή για πλύσιμο στο πλυντήριο πιάτων.
- Αφαιρέστε τα υπολείμματα φαγητού από τα αντικείμενα.
- Μαλακώνετε το καμένο φαγητό πάνω στα αντικείμενα πριν τα πλύνετε.
- Τοποθετήστε τα κοίλα αντικείμενα (φλιτζάνια, ποτήρια και τηγάνια) με το άνοιγμα προς τα κάτω.
- Τοποθετήστε αντικείμενα με βαθιές κοιλότητες σε κεκλιμένη θέση.
- Ανακατέψτε τα κουτάλια με άλλα μαχαιροπίρουνα για να μην κολλήσουν μεταξύ τους.
- Βεβαιωθείτε ότι τα μαχαιροπίρουνα και τα πιάτα δεν συνενώνονται μεταξύ τους και ότι υπάρχει κενό μεταξύ κάθε αντικειμένου.
- Βεβαιωθείτε ότι τα γυαλικά δεν αγγίζουν άλλα γυαλικά.
- Τοποθετήστε μικρά αντικείμενα στο καλάθι με τα μαχαιροπίρουνα.
- Τοποθετήστε τα ελαφριά αντικείμενα στο πάνω καλάθι. Βεβαιωθείτε ότι τα αντικείμενα δεν μετακινούνται.
- Βεβαιωθείτε ότι οι βραχίονες ψεκασμού μπορούν να κινηθούν ελεύθερα πριν ξεκινήσετε ένα πρόγραμμα.

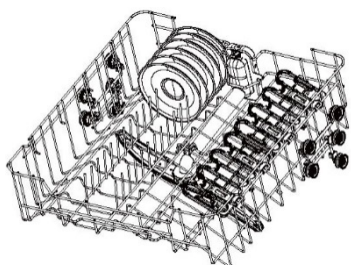


Εάν ακούγονται θόρυβοι κουδουνίσματος κατά τη διάρκεια της εκτέλεσης ενός προγράμματος: Ελέγξτε αν τα πιάτα και τα γυαλίνα σκεύη έχουν σταθερή θέση.



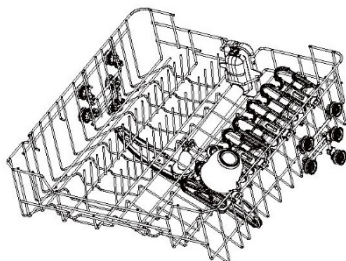
Τοποθετήστε τα έντονα λερωμένα αντικείμενα (όπως κατσαρόλες και τηγάνια ή πιάτα φαγητού) στο κάτω καλάθι. Ο ισχυρότερος πίδακας ψεκασμού παρέχει καλύτερο αποτέλεσμα στο πλύσιμο των πιάτων.

Επάνω καλάθια



Το επάνω καλάθι έχει σχεδιαστεί για να χωράει αντικείμενα όπως ποτήρια, φλιτζάνια, πιατάκια, πιάτα, μικρά μπτολ και ρηχά τηγάνια.

Αναδιπλούμενες σχάρες ποτηριών

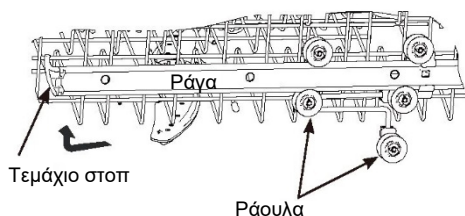


Προσαρμόστε το ύψος για να ταιριάζει ή διπλώστε μακριά για να δημιουργήσετε χώρο για άλλα αντικείμενα. Χρησιμοποιήστε τις εγκοπές για να στηρίξετε τα στελέχη του ποτηριού κρασιού. Η αναδίπλωση και η στήριξη μπορούν να επιτευχθούν με αναστροφή.

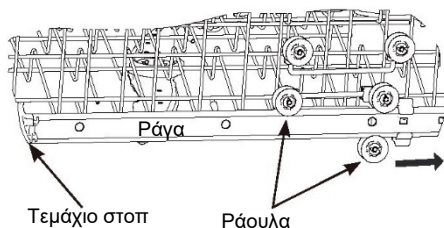
Για να ρυθμίσετε το επάνω καλάθι.

Πριν ρυθμίσετε το ύψος του, βεβαιωθείτε ότι το καλάθι είναι άδειο.

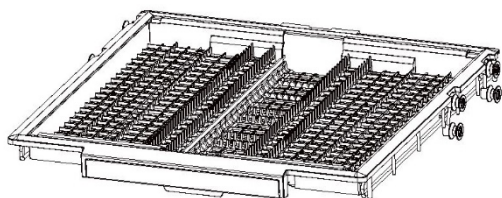
Αφαιρέστε:



Αντικαταστήστε:



Δίσκος για μαχαιροπίρουνα/σκεύη



Χρησιμοποιήστε τον δίσκο για να στερεώσετε μαχαιροπίρουνα και σκεύη.

Τοποθετήστε τα μαχαιροπίρουνα στις εγκοπές για να τα στερεώσετε.

Τοποθετήστε μεγαλύτερα σκεύη στη μέση του δίσκου.

Αναστρέψτε τα πλευρικά τμήματα στη μέση για να δημιουργήσετε περισσότερο χώρο για το στοιχείο παρακάτω.

Η συσκευή σας μπορεί να συνδεθεί στο ασύρματο δίκτυο του σπιτιού σας και να επιλεγεί από απόσταση χρησιμοποιώντας την εφαρμογή.

Γρήγορα αποτελέσματα

Βεβαιωθείτε ότι το οικιακό σας δίκτυο Wi-Fi είναι ενεργοποιημένο.

Θα σας δοθεί καθοδήγηση βήμα προς βήμα τόσο στην οικιακή συσκευή όσο και στο κινητό σας. Μπορεί να χρειαστούν έως και 10 λεπτά για να συνδεθεί η οικιακή συσκευή σας.

Για περαιτέρω οδηγίες και αντιμετώπιση προβλημάτων, ανατρέξτε στην εφαρμογή.

Στην κινητή συσκευή σας:

1. Κατεβάστε την εφαρμογή από:



2. Εγγραφείτε και δημιουργήστε έναν λογαριασμό.

3. Προσθέστε τη συσκευή σας και ρυθμίστε τη σύνδεση Wi-Fi.

Σύνδεση στο οικιακό σας Wi-Fi

Με το προϊόν σε κατάσταση αναμονής:

Πατήστε , στην οθόνη θα εμφανιστεί .

Μπορείτε τώρα να ακολουθήσετε τις οδηγίες στην εφαρμογή για να ολοκληρώσετε τη ρύθμιση.

Ενεργοποίηση απομακρυσμένης λειτουργίας

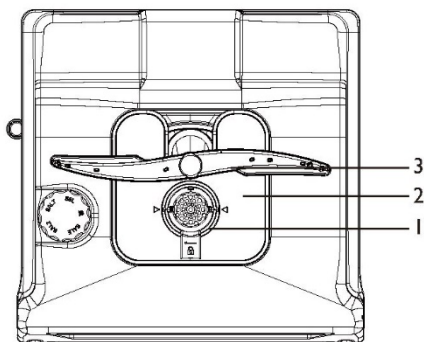
1. Όταν το μηχάνημα δεν είναι συνδεδεμένο με την εφαρμογή, το εικονίδιο  συνεχίζει να αναβοσβήνει.

Όταν το μηχάνημα είναι συνδεδεμένο με την εφαρμογή, το εικονίδιο  συνεχίζει να ανάβει.

2. Το τηλεχειριστήριο ενεργοποιείται αυτόματα, η εφαρμογή για κινητά μπορεί να ξεκινήσει το πρόγραμμα του πλυντηρίου πιάτων. Μπορείτε να ελέγξετε το πλυντήριο πιάτων από την εφαρμογή, όπως π.χ.: να επιλέξετε έναν κύκλο, να ακυρώσετε ή να διακόψετε έναν κύκλο, να προσθέσετε τις πρόσθετες λειτουργίες.

3. Όταν ξεκινάτε ένα πρόγραμμα από την εφαρμογή, πρέπει να πατάτε κάθε φορά το κουμπί wifi στο μηχάνημα για τηλεχειρισμό.

Αποσυνδέστε το πλυντήριο πιάτων από την παροχή ρεύματος και αφήστε το να κρυώσει πριν προβείτε σε οποιονδήποτε καθαρισμό ή συντήρηση.



Χαρακτηριστικά

- 1 Φίλτρο
- 2 Πλάκα φίλτρου
- 3 Κάτω βραχίονας ψεκασμού

Δεν απεικονίζονται: επάνω και ανώτερος βραχίονας ψεκασμού

Καθαρισμός επιφανειών

Σκουπίστε με ένα υγρό πανί και στεγνώστε χρησιμοποιώντας ένα πανί που δεν αφήνει χνούδι. Δεν συνιστούμε τη χρήση των ακόλουθων βοηθημάτων καθαρισμού καθώς μπορεί να καταστρέψουν τις επιφάνειες:

Πλαστικά ή ανοξείδωτα επιθέματα καθαρισμού

- Λειαντικά, διαλυτικά, οικιακά καθαριστικά
- Όξινα ή αλκαλικά καθαριστικά

Υγρά πλυσίματος χεριών ή σαπουνι

- Καθαριστικά ή γυαλιστικά από ανοξείδωτο χάλυβα
- Απορρυπαντικά ή απολυμαντικά ρούχων

Καθαρισμός του φίλτρου, των βραχιόνων ψεκασμού και της σήτας φίλτρου

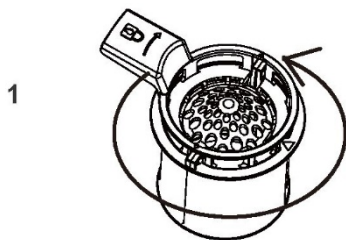
Συνιστούμε να αφαιρείτε και να καθαρίζετε το φίλτρο αποχέτευσης και τη σήτα φίλτρου μία φορά το μήνα ή όποτε υπάρχουν ενδείξεις σωματιδίων τροφής. Οι βραχίονες ψεκασμού σε κανονική χρήση θα πρέπει να χρειάζονται καθαρισμό λιγότερο συχνά. Ο κάτω και ο επάνω βραχίονας ψεκασμού μπορούν να ανακινηθούν για να αφαιρέσουν οποιοδήποτε ξένο υλικό, να καθαριστούν με ζεστό νερό και μετά να ξεπλυθούν με καθαρό νερό.

Το πλυντήριο πιάτων πρέπει να χρησιμοποιείται με τη σήτα φίλτρου, το φίλτρο αποχέτευσης και τους βραχίονες ψεκασμού σωστά στη θέση τους. Εάν χρησιμοποιείτε καθαριστικό πλυντηρίου πιάτων ή καθαριστικό για αφαλάτωση, ανατρέξτε στις οδηγίες του κατασκευαστή.

Εκτεταμένες περίοδοι αχρηστίας

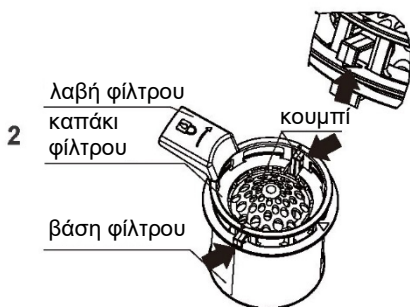
Εάν το πλυντήριο πιάτων σας δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί για κάποιο χρονικό διάστημα, συνιστούμε να κλείσετε την παροχή ρεύματος και νερού, αφήνοντάς το καθαρό και άδαιο με την πόρτα μισάνοιχτη. Όταν χρησιμοποιείτε το πλυντήριο πιάτων σας για πρώτη φορά μετά από μεγάλο χρονικό διάστημα μακριά, συνιστούμε να ρίχνετε 3 φλιτζάνια νερό στο πλυντήριο πιάτων πριν από τη χρήση. Αυτό βοηθά στη λίπανση εξαρτημάτων που μπορεί να έχουν στεγνώσει κατά τη διάρκεια της αχρηστίας.

Αφαίρεση και καθαρισμός του φίλτρου



1

Περιστρέψτε το φίλτρο αριστερόστροφα για να απελευθερωθεί. Σηκώστε για αφαίρεση.



2

Περιστρέψτε τη λαβή φίλτρου αριστερόστροφα για να απελευθερωθεί. Ανασηκώστε για να το αφαιρέσετε από τη σήτα φίλτρου. Διαχωρίστε το καπάκι του φίλτρου από τη βάση πατώντας τα κουμπιά απελευθέρωσης και ανασηκώνοντας. Αφαιρέστε προσεκτικά τη σήτα πλάκα φίλτρου από τα κλιπ τοποθέτησης στο πίσω μέρος του αποχετευτικού συστήματος. Μην επιχειρήσετε να αφαιρέσετε το φίλτρο με τη βία, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει ζημιά. Καθαρίστε κάτω από ζεστό νερό και ξεπλύνετε καλά.

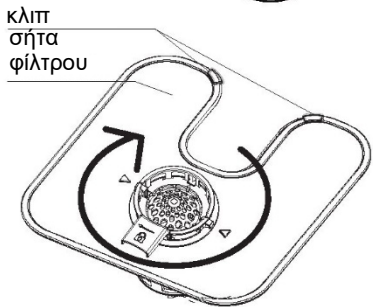
Αντικατάσταση των φίλτρων:



1

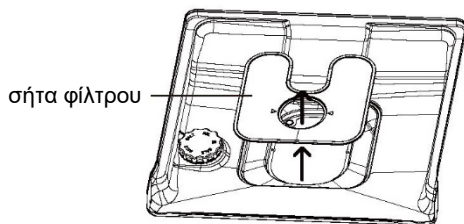
1. Ευθυγραμμίστε το καπάκι του φίλτρου με την εγκοπή στη βάση φίλτρου της μίας πλευράς.
2. Πατήστε το κουμπί για να κουμπώσετε το πώμα του φίλτρου κάτω από τη βάση φίλτρου εντοπίζοντας τις εγκοπές για τις άλλες πλευρές.
3. Τοποθετήστε τη σήτα φίλτρου κάτω από τα κλιπ τοποθέτησης στο πίσω μέρος της αποχέτευσης και σπρώξτε σταθερά πάλι μέσα στα κλιπ. Βεβαιωθείτε ότι η σήτα φίλτρου είναι στο ίδιο επίπεδο με τη βάση του πλυντηρίου πιάτων.
4. Τοποθετήστε ξανά το φίλτρο αποχέτευσης στη βάση του πλυντηρίου πιάτων. Περιστρέψτε τη λαβή φίλτρου δεξιόστροφα για να ασφαλίσει στη θέση της.

2



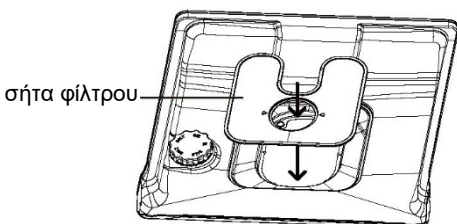
Τοποθετήστε ξανά το φίλτρο αποχέτευσης στη βάση του πλυντηρίου πιάτων. Περιστρέψτε 2 φορές δεξιόστροφα για να κάνει κλικ στη θέση του.

Αφαίρεση και καθαρισμός της σήτας φίλτρου



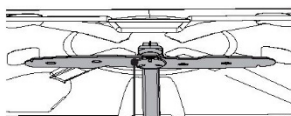
Αφού αφαιρέσετε το φίλτρο, ανασηκώστε προσεκτικά τη σήτα φίλτρου προς τα πάνω και προς τα έξω. Καθαρίστε κάτω από ζεστό νερό και ξεπλύνετε καλά.

Αντικατάσταση της σήτας φίλτρου



Τοποθετήστε τη σήτα φίλτρου κάτω από τα κλιπ τοποθέτησης στο πίσω μέρος της αποχέτευσης και σπρώξτε σταθερά πίσω στη θέση της. Βεβαιωθείτε ότι η σήτα φίλτρου είναι στο ίδιο επίπεδο με τη βάση του πλυντηρίου πιάτων.

Καθαρισμός του ανώτερου βραχίονα ψεκασμού

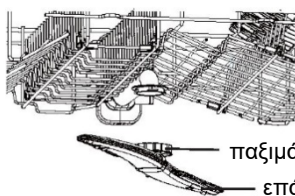


ανώτερος βραχίονας ψεκασμού

Μην αφαιρείτε τον ανώτερο βραχίονα ψεκασμού για καθαρισμό. Καθαρίστε με μια μικρή βούρτσα με πλαστικές τρίχες.

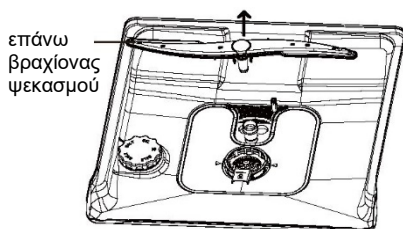
Εάν είναι πολύ λερωμένο ή φραγμένο, χρησιμοποιήστε καθαριστικό πλυντηρίου πιάτων/αφαλάτωσης. Ακολουθήστε τις οδηγίες του κατασκευαστή.

Καθαρισμός του επάνω βραχίονα ψεκασμού



Για να αφαιρέσετε τον επάνω βραχίονα ψεκασμού, γυρίστε το παξιμάδι ασφάλισης δεξιόστροφα για να απελευθερωθεί. Ξεπλύνετε καλά τον βραχίονα ψεκασμού κάτω από τρεχούμενο νερό και μετά τοποθετήστε ξανά.

Καθαρισμός του κάτω βραχίονα ψεκασμού

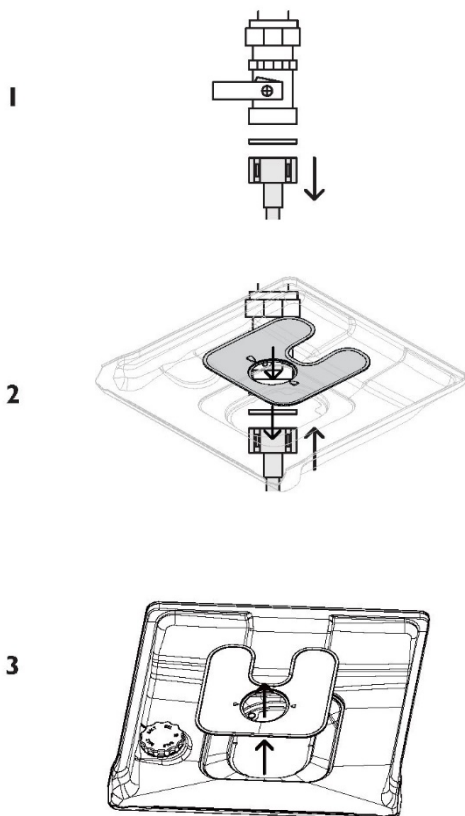


Για να αφαιρέσετε τον κάτω βραχίονα ψεκασμού, ανασηκώστε τον από τη βάση του πλυντηρίου πιάτων.

Ξεπλύνετε καλά τον βραχίονα ψεκασμού κάτω από τρεχούμενο νερό και μετά τοποθετήστε ξανά. Βεβαιωθείτε ότι ο βραχίονας περιστρέφεται ελεύθερα κατά την επανατοποθέτηση.

Προετοιμασία για τον χειμώνα (κρύα κλίματα)

Εάν το πλυντήριο πιάτων είναι εγκατεστημένο σε ψυχρό κλίμα όπου οι θερμοκρασίες πέφτουν κάτω από το μηδέν, συνιστούμε να το αποθηκεύετε στη διάρκεια του χειμώνα.



Κλείστε την παροχή νερού.

Αποσυνδέστε τους εύκαμπτους σωλήνες αποχέτευσης από το σωλήνα αποχέτευσης του νεροχύτη και τον σωλήνα εισαγωγής νερού από τη βαλβίδα νερού.

Αδειάστε το νερό από τους σωλήνες, τον σωλήνα εισαγωγής και τη βαλβίδα νερού, χρησιμοποιώντας έναν κουβά ή τηγάνι για να συλλέξετε το νερό.

Συνδέστε ξανά το σωλήνα εισαγωγής νερού στη βαλβίδα νερού και τους εύκαμπτους σωλήνες στο σωλήνα αποχέτευσης του νεροχύτη.

Αφαιρέστε το φίλτρο αποχέτευσης και τη σήτα φίλτρου. Χρησιμοποιήστε ένα σφουγγάρι για να αφαιρέσετε το νερό που έχει απομείνει από κάτω πριν το αντικαταστήσετε.

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Τι να κάνω
Το Πλυντήριο πιάτων δεν θα ξεκινήσει	Καμία δικαιοδοσία.	Βεβαιωθείτε ότι το πλυντήριο πιάτων είναι συνδεδεμένο στην πρίζα και ότι η παροχή ρεύματος είναι ενεργοποιημένη στον τοίχο.
	Η πόρτα δεν έχει κλείσει σωστά.	Κλείστε την πόρτα.
	> reset 3" δεν έχει πατηθεί.	Πατήστε > reset 3".
	Η βρύση δεν έχει ανοίξει.	Βεβαιωθείτε ότι το νερό είναι συνδεδεμένο και ενεργοποιημένο.
Ο κάτω βραχίονας ψεκασμού περιστρέφεται με δυσκολία	Μπλοκαρισμένο φίλτρο στον εύκαμπτο σωλήνα εισαγωγής νερού.	Ελέγξτε το φίλτρο και καθαρίστε εάν είναι απαραίτητο - βρίσκεται εκεί όπου ο σωλήνας εισαγωγής νερού βιδώνει στη βρύση.
	Οι τρύπες του βραχίονα ψεκασμού φράσσονται από μικροαντικείμενα ή σωματίδια τροφίμων.	Καθαρίστε το βραχίονα ψεκασμού. Ανατρέξτε στη «Συντήρηση» για οδηγίες.
Το κάλυμμα της θήκης απορρυπαντικού δεν μπορεί να κλείσει	Η θήκη απορρυπαντικού έχει υπερπληρωθεί.	Αφαιρέστε το απορρυπαντικό μέχρι να κλείσει το κάλυμμα.
	Ο διανομέας απορρυπαντικού είναι φραγμένος με υπολείμματα απορρυπαντικού.	Σκουπίστε το διανομέα με ένα υγρό πανί. Στεγνώστε το διανομέα πριν προσθέσετε απορρυπαντικό.
Υπολείμματα απορρυπαντικού κολλημένα στο εσωτερικό του διανομέα	Η θήκη ήταν υγρή όταν γεμίστηκε με απορρυπαντικό.	Σκουπίστε το διανομέα με ένα υγρό πανί. Στεγνώστε το διανομέα πριν προσθέσετε απορρυπαντικό.
	Τα σκεύη εμποδίζουν το άνοιγμα της θήκης απορρυπαντικού.	Βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχουν μεγάλα σκεύη τοποθετημένα με τρόπο που να εμποδίζει το άνοιγμα του καλύμματος του διανομέα όταν είναι κλειστή η πόρτα του πλυντηρίου πιάτων.
Το νερό παραμένει μέσα στο πλυντήριο πιάτων μετά το τέλος της πλύσης	Μπλοκαρισμένη σύνδεση αποχέτευσης.	Βεβαιωθείτε ότι η σύνδεση αποχέτευσης είναι απαλλαγμένη από εμπλοκές.
	Ο σωλήνας αποχέτευσης είναι τσακισμένος, λυγισμένος ή φραγμένος.	Ελέγξτε τον εύκαμπτο σωλήνα αποχέτευσης και ισιώστε εάν χρειάζεται.
	Η αντλία έχει μπλοκαριστεί.	Καλέστε το εξουσιοδοτημένο κέντρο σέρβις της Haier ή το τμήμα εξυπηρέτησης πελατών.
	Αποκλείστηκε (-αν) φίλτρο (-α).	Καθαρίστε το (τα) φίλτρο (-α). Δείτε «Συντήρηση» για οδηγίες.
Η οθόνη αναβοσβήνει ενώ η Κλειδαριά είναι ενεργοποιημένη	Αυτό είναι φυσιολογικό. Η οθόνη παραμένει αναμμένη αν και τα κουμπιά είναι απενεργοποιημένα.	Δεν απαιτείται καμία ενέργεια.

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Τι να κάνω
Αφρισμός	Λανθασμένη ποσότητα ή τύπος απορρυπαντικού που χρησιμοποιείται.	Ανατρέξτε στο «Απορρυπαντικό» ή συμβουλευτείτε τις οδηγίες του κατασκευαστή του απορρυπαντικού.
	Πάρα πολύ ποσότητα υπολειμμάτων αυγών στο φορτίο πλύσης.	Αυξήστε την ποσότητα του απορρυπαντικού.
	Πολύ υψηλή στάθμη δοσολογίας λαμπρυντικού.	Μειώστε τη δοσολογία του λαμπρυντικού.
	Οι πιπιλιές λαμπρυντικού δεν σκουπίστηκαν.	Βεβαιωθείτε ότι όλες οι πιπιλιές λαμπρυντικού σκουπίζονται όταν προκύπτουν.
Ήχος χτυπήματος ή κροτάλισμα κατά την πλύση	Βραχίονας ψεκασμού που χτυπά τα πιάτα.	Διακόψτε το πλύσιμο και αναδιατάξτε τα πιάτα.
	Τα πιάτα έχουν στοιβαχτεί λανθασμένα.	Ανατρέξτε στις «Ρύθμιση πλύσης» και «Προτάσεις φόρτωσης».
Ακάθαρτα πιάτα	Επιλέχθηκε ακατάλληλο πρόγραμμα πλύσης για φορτίο.	Επιλέξτε το κατάλληλο πρόγραμμα πλύσης για το φορτίο. Ανατρέξτε στο «Προγράμματα πλύσης».
	Τα εδάφη ήταν πολύ ψητά.	Τα πιάτα μπορεί να χρειάζονται μούλιασμα.
	Οι βραχίονες ψεκασμού δεν μπορούν να περιστραφούν.	Βεβαιωθείτε ότι κανένα αντικείμενο δεν εμποδίζει τη διαδρομή του βραχίονα ψεκασμού.
	Το καλάθι/σχάρα δεν έχει φορτωθεί σωστά.	Ανατρέξτε στην ενότητα «Φόρτωση προτάσεων».
	Η σήτα φίλτρου ή το φίλτρο δεν έχουν τοποθετηθεί σωστά.	Ανατρέξτε στην ενότητα «Συντήρηση».
	Το απορρυπαντικό τοποθετήθηκε σε λάθος θήκη.	Ανατρέξτε στα «Προγράμματα πλύσης» και «Απορρυπαντικό».
	Το υπερβολικό φαγητό δεν αφαιρείται από τα πιάτα πριν από τη φόρτωση.	Ξύστε όλα τα υπολείμματα φαγητού από τα πιάτα πριν τα φορτώσετε.
	Ακατάλληλο απορρυπαντικό.	Χρησιμοποιείτε μόνο απορρυπαντικό σε σκόνη ή ταμπλέτες ειδικά σχεδιασμένες για οικιακά πλυντήρια πιάτων.
	Δεν υπάρχει αρκετό απορρυπαντικό.	Ανατρέξτε στο «Απορρυπαντικό» για συνιστώμενες ποσότητες. Ίσως χρειαστεί να τα προσαρμόσετε ώστε να ταιριάζουν στο συγκεκριμένο φορτίο σας και στη σκληρότητα της παροχής νερού σας.
	Οι οπές του βραχίονα ψεκασμού είναι φραγμένες.	Καθαρίστε τους βραχίονες ψεκασμού. Ανατρέξτε στη «Συντήρηση» για οδηγίες.
	Τα φίλτρα είναι μπλοκαρισμένα.	Καθαρίστε τα φίλτρα. Ανατρέξτε στη «Συντήρηση» για οδηγίες.

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Τι να κάνω
Τα πλαστικά αντικείμενα αποχρωματίζονται (π.χ. λεκές από σάλτσα ντομάτας)	Δεν υπάρχει αρκετό απορρυπαντικό, όχι προ-πλυμένο.	Ξεπλύνετε τα πλαστικά πιάτα πριν τα τοποθετήσετε στο πλυντήριο πιάτων ή/και προσθέστε περισσότερο απορρυπαντικό. Εναλλακτικά, η χρήση του προγράμματος Ξέβγαλμα μετά την προσθήκη των πιάτων μπορεί να ελαχιστοποιήσει τους λεκέδες.
Το πλυντήριο πιάτων σταματά ξαφνικά κατά τη διάρκεια του πλυσίματος	Η παροχή ρεύματος ή νερού έχει διακοπεί.	Ελέγξτε την παροχή ρεύματος και νερού.
Λευκοί λεκέδες αφήνονται στα ποτήρια των πιάτων. Έχουν γαλακτώδη εμφάνιση	Δεν υπάρχει αρκετό απορρυπαντικό. Πολύ χαμηλή δΟΣΟΛΟΓΙΑ λαμπρυντικού.	Ανατρέξτε στο «Απορρυπαντικό» για συνιστώμενες ποσότητες. Ίσως χρειαστεί να τα προσαρμόσετε ώστε να ταιριάζουν με τη σκληρότητα της παροχής νερού σας. Αυξήστε τη δΟΣΟΛΟΓΙΑ λαμπρυντικού. Ανατρέξτε στο "Λαμπρυντικό".
Τα πιάτα, τα μαχαιροπίρουνα δεν έχουν στεγνώσει	Πολύ χαμηλή δΟΣΟΛΟΓΙΑ λαμπρυντικού. Τα στοιχεία αφαιρέθηκαν πολύ σύντομα. Ο διανομέας λαμπρυντικού είναι άδειος. (Οι ενδείξεις λαμπρυντικού είναι αναμμένες.)	Αυξήστε τη δΟΣΟΛΟΓΙΑ λαμπρυντικού. Ανατρέξτε στο "Λαμπρυντικό". Μετά το τέλος του προγράμματος πλύσης, αφήστε την πόρτα μισάνοιχτη και περιμένετε αρκετά λεπτά για να στεγνώσει.
Τα γυαλιά έχουν θامπή εμφάνιση	Πολύ χαμηλή δΟΣΟΛΟΓΙΑ λαμπρυντικού.	Προσθέστε λαμπρυντικό. Ανατρέξτε στο "Λαμπρυντικό".
Δεν έχουν αφαιρεθεί εντελώς λεκέδες από τσάι ή ίχνη κραγιόν	Δεν υπάρχει αρκετό απορρυπαντικό. Πολύ χαμηλή θερμοκρασία πλύσης.	Αυξήστε τη δΟΣΟΛΟΓΙΑ λαμπρυντικού. Ανατρέξτε στο "Λαμπρυντικό". Βλ. ενότητα 'Απορρυπαντικό' για τις συνιστώμενες ποσότητες. Ίσως χρειαστεί να τα προσαρμόσετε ώστε να ταιριάζουν στο συγκεκριμένο φορτίο σας.
Ίχνη σκουριάς στα μαχαιροπίρουνα	Τα μαχαιροπίρουνα δεν είναι επαρκώς ανθεκτικά στη σκουριά.	Επιλέξτε ένα πρόγραμμα πλύσης για πολύ λερωμένα πιάτα. Ανατρέξτε στο «Προγράμματα πλύσης» για πληροφορίες.
Γυαλιά θολωμένα και αποχρωματισμένα. γαλακτώδες επίχρισμα	Κατάσταση σκληρού νερού. Τα ποτήρια δεν πλένονται καλά στο πλυντήριο πιάτων.	Πλύνετε στο χέρι. Αυξήστε τις ποσότητες απορρυπαντικού. Πλύνετε στο χέρι.

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Τι να κάνω
Σημάδια νερού στα ποτήρια και τα μαχαιροπέρουνα	Η στάθμη ή η ρύθμιση δοσολογίας λαμπρυντικού είναι πολύ χαμηλή.	Βεβαιωθείτε ότι υπάρχει λαμπρυντικό στον διανομέα. Εάν είναι απαραίτητο, αυξήστε τη ρύθμιση λαμπρυντικού ή δοκιμάστε να χρησιμοποιήσετε ένα πρόγραμμα πλύσης με υψηλότερη θερμοκρασία. Ανατρέξτε στο 'Λαμπρυντικό' για πληροφορίες.
Η ένδειξη Ενισχυτικό Αλατιού είναι αναμμένη.	Το αλάτι του μαλακτικού είναι άδειο.	Γεμίστε τη δεξαμενή με συγκεκριμένο αλάτι μέχρι να γεμίσει.

Κωδικοί σφαλμάτων

Κωδικοί σφαλμάτων στην οθόνη

Ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα για να προσπαθήσετε να διορθώσετε το πρόβλημα.

Πρόβλημα	Πιθανές αιτίες	Τι να κάνω
E10 Όχι νερό	Η βρύση δεν έχει ανοίξει.	Βεβαιωθείτε ότι το νερό είναι συνδεδεμένο και ενεργοποιημένο. Αγγίξτε για επανεκκίνηση του πλυντηρίου πιάτων.
	Ανεπαρκής πίεση παροχής νερού.	Ελέγξτε την πίεση του οικιακού νερού.
	Ο εύκαμπτος σωλήνας εισαγωγής νερού είναι τσακισμένος ή λυγισμένος, επομένως καθόλου ή δεν φτάνει αρκετό νερό στο πλυντήριο πιάτων.	Ελέγξτε τον εύκαμπτο σωλήνα παροχής νερού και ισώστε εάν χρειάζεται. Αγγίξτε για επανεκκίνηση του πλυντηρίου πιάτων.
E30 Διαρροή	Υπάρχουν διαρροές νερού στη συσκευή.	Κλείστε τη βρύση του νερού.
	Η βαλβίδα εισαγωγής νερού είναι ανοιχτή και φραγμένη.	Αποσυνδέστε τη συσκευή από την παροχή ρεύματος.
	Η αποχέτευση είναι φραγμένη.	Επικοινωνήστε με το σέρβις.

Πρόγραμμα πλύσης	Eco
Ποσότητες απορρυπαντικού σε σκόνη	23 g κύρια πλύση
Επίπεδο δόσης λαμπρυντικού	R0-R6, R5(προεπιλογή)
Μέγιστος αριθμός θέσεων ρύθμισης	15
Ρύθμιση ύψους επάνω καλαθιού	Βεβαιωθείτε ότι το επάνω καλάθι βρίσκεται στην κατώτερη θέση του

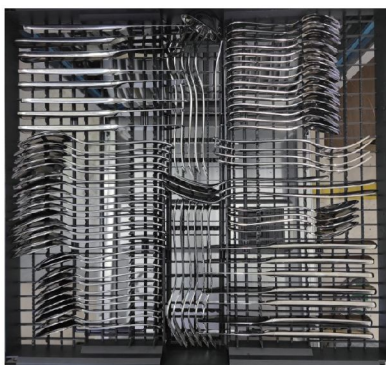
Προτεινόμενες διατάξεις φόρτωσης



Επάνω καλάθι



Κάτω καλάθι



Τρίτο καλάθι

Όνομα προμηθευτή ή εμπορικό σήμα: Candy

Διεύθυνση προμηθευτή^(b): CANDY HOOVER GROUP S.R.L., Via Comolli,
16,Brugherio(MB), 20861, Ιταλία

Αναγνωριστικό μοντέλου: CH SB3F1B

Γενικές παράμετροι προϊόντος:

Παράμετρος	Τιμή	Παράμετρος	Τιμή	CH 5B3F1B
			Ύψος	81,8
Ονομαστική χωρητικότητα ^(a) (ps)	15	Διαστάσεις σε εκατοστά	Πλάτος	59,6
			Βάθος	57,2
EEI ^(a)	37,7	Τάξη ενεργειακής απόδοσης ^(a)	[B] ^(c)	
Δείκτης απόδοσης καθαρισμού ^(a)	1,121	Δείκτης απόδοσης στεγνώματος ^(a)	1,061	
Κατανάλωση ενέργειας σε kWh [ανά κύκλο], με βάση το πρόγραμμα Eco με χρήση πλήρωσης κρύου νερού. Η πραγματική κατανάλωση ενέργειας θα εξαρτηθεί από τον τρόπο χρήσης της συσκευής.	0,650	Κατανάλωση νερού σε λίτρα [ανά κύκλο], βάσει του προγράμματος Eco. Η πραγματική κατανάλωση νερού θα εξαρτηθεί από τον τρόπο χρήσης της συσκευής και από τη σκληρότητα του νερού.	9,5	
Διάρκεια προγράμματος ^(a) (ω:λεπτά)	4:40	Τύπος	[Ημειντοιχιζόμενο]	
Αερομεταφερόμενες εκπομπές ακουστικού θορύβου ^(a) (dB(A) re 1 pW)	43	Κατηγορία εκπομπής αερομεταφερόμενου ακουστικού θορύβου ^(a)	[B] ^(c)	
Λειτουργία εκτός λειτουργίας (W)	0,50	Λειτουργία αναμονής (W)	0,50	
Καθυστέρηση έναρξης (W) (εάν υπάρχει)	4,00	Αναμονή σε δίκτυο (W) (εάν υπάρχει)	2,00	

Ελάχιστη διάρκεια της εγγύησης που προσφέρει ο προμηθευτής^(b): 24

Πρόσθετες πληροφορίες: -

Σύνδεσμος για τον ιστότοπο του προμηθευτή, όπου βρίσκονται οι πληροφορίες στο σημείο 6 του παραρτήματος II του κανονισμού (ΕΕ) 2019/2022 της Επιτροπής ^{(1) (b)}

(a) για το οικολογικό πρόγραμμα (Eco).

(b) αλλαγές σε αυτά τα στοιχεία δεν θα θεωρηθούν σχετικές με βάση τους σκοπούς της παραγράφου 4 του Άρθρου 4 του Κανονισμού (ΕΕ) 2017/1369.

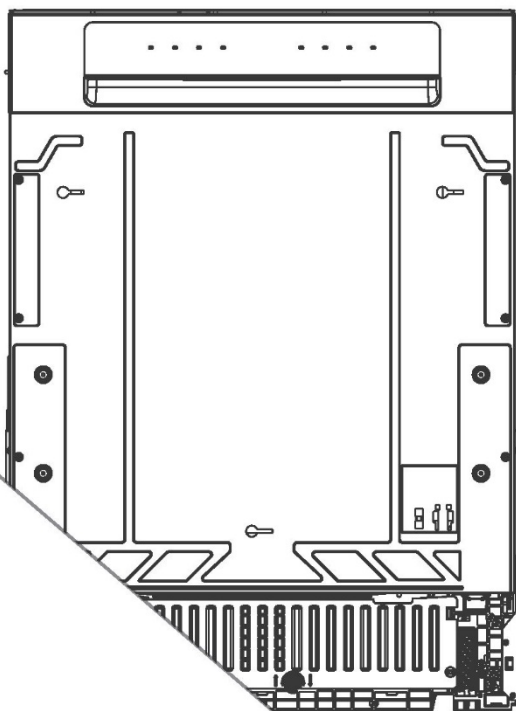
(c) εάν η βάση δεδομένων προϊόντος δημιουργεί αυτόματα το οριστικό περιεχόμενο αυτού του κελιού, ο προμηθευτής δεν θα εισάγει αυτά τα δεδομένα

Πληροφορίες που πρέπει να περιλαμβάνονται στην τεχνική τεκμηρίωση

ΠΑΡΑΜΕΤΡΟΣ	ΜΟΝΑΔΑ	ΤΙΜΗ
Οικολογικό πρόγραμμα (Eco) κατανάλωσης ενέργειας (EPEC) στρογγυλοποιημένο σε τρία δεκαδικά ψηφία	kWh/κύκλο	0,650
Η κατανάλωση ενέργειας του τυπικού προγράμματος (SPEC) στρογγυλοποιήθηκε σε τρία δεκαδικά ψηφία	kWh/κύκλο	1,725
Δείκτης Ενεργειακής Απόδοσης (EEI)	—	37,7
Οικολογικό πρόγραμμα (Eco) κατανάλωσης νερού (EPWC) στρογγυλοποιημένο σε ένα δεκαδικό ψηφίο	l/κύκλος	9,5
Δείκτης απόδοσης καθαρισμού (I c)	—	1,121
Δείκτης απόδοσης στεγνώματος (I D)	—	1,061
Η διάρκεια του οικολογικού προγράμματος (Eco) (Tt) στρογγυλοποιείται στο πλησιέστερο λεπτό	ω:λεπτά	4:40
Η κατανάλωση ρεύματος σε κατάσταση εκτός λειτουργίας (P_o) στρογγυλοποιείται σε δύο δεκαδικά ψηφία	W	0,50
Η κατανάλωση ενέργειας σε κατάσταση αναμονής (P_{sm}) στρογγυλοποιείται σε δύο δεκαδικά ψηφία	W	0,50
Η κατάσταση αναμονής περιλαμβάνει την εμφάνιση πληροφοριών;	—	Όχι
Κατανάλωση ενέργειας σε κατάσταση αναμονής (P_{sm}) σε κατάσταση δικτυωμένης αναμονής (εάν υπάρχει), στρογγυλοποιημένη σε δύο δεκαδικά ψηφία	W	2
Κατανάλωση ισχύος σε καθυστέρηση έναρξης (P_{ds}) (εάν υπάρχει) στρογγυλοποιημένη σε δύο δεκαδικά ψηφία	W	4,00
Εκπομπές αερομεταφερόμενου ακουστικού θορύβου	dB(A) re 1 pW	43

CANDY

Instrukcja obsługi Zmywarka



PL

Bezpieczeństwo i ostrzeżenia	2
Instrukcje montażu	6
Opis produktu	22
Panel sterowania	23
Program	26
Pierwsze użycie	27
Zalecenia dotyczące wsadu	28
Nastawianie zmywania	29
Opóźniony start	31
Blokada przycisków	32
Preferencje	33
System zmiękczenia wody	34
Detergent	36
Nabłyszczacz	38
Codzienne użytkowanie	39
Połączenie WiFi	42
Konserwacja	43
Rozwiązywanie problemów	47
Kody błędów	50
Test standardów	51
Dane techniczne	52

Przeznaczenie

Urządzenie jest przeznaczone do użytku domowego wewnątrz domu lub w podobnych zastosowaniach, takich jak kuchnie dla pracowników w środowiskach pracy, gospodarstwach rolnych, hotele, motele i inne obiekty mieszkalne oraz pensjonaty. Nie jest przeznaczone do użytku komercyjnego ani przemysłowego. Nie używaj go do celów innych niż te, do których został zaprojektowany.

Zmiany lub modyfikacje urządzenia są niedozwolone. Użytkowanie niezgodne z przeznaczeniem może spowodować zagrożenia i utratę roszczeń gwarancyjnych.

Normy i dyrektywy

Ten produkt spełnia wymagania wszystkich obowiązujących dyrektyw WE z odpowiednimi normami zharmonizowanymi, które przewidują oznakowanie CE.

Przeczytaj i zachowaj tę instrukcję

Podczas korzystania ze zmywarki należy przestrzegać podstawowych środków ostrożności, w tym:

Ogólne

- ▶ Informacje zawarte w tej instrukcji muszą być przestrzegane, aby zminimalizować ryzyko pożaru lub wybuchu lub aby zapobiec uszkodzeniu mienia, obrażeniom ciała lub utracie życia.
- ▶ Używać zmywarki wyłącznie zgodnie z jej przeznaczeniem, postępując zgodnie z opisem zawartym w tej instrukcji.
- ▶ To urządzenie jest przeznaczone do użytku domowego i podobnych zastosowań, takich jak:
 - kuchnie dla personelu w sklepach, biurach i innych miejscach pracy
 - budynki gospodarcze
 - hotele, motele i inne obiekty mieszkalne
 - obiekty typu bed and breakfast.
- ▶ Używać wyłącznie detergentów lub nabłyszczaczy zalecanych do użytku w domowej zmywarce do naczyń i przechowywać je w miejscu niedostępnym dla dzieci. Sprawdzić, czy dozownik detergentu jest pusty po zakończeniu każdego programu zmywania.
- ▶ W trakcie wkładania przedmiotów przeznaczonych do umycia umieszczać ostre przedmioty tak, aby nie uszkodzić zmywarki, i wkładać ostre noże uchwytem do góry, aby zmniejszyć ryzyko skaleczeń.
- ▶ Nie dotykać płytki filtracyjnej podstawie zmywarki podczas pracy zmywarki lub bezpośrednio po zakończeniu pracy, ponieważ może być gorąca.
- ▶ Nie używać zmywarki, jeśli wszystkie panele obudowy nie są prawidłowo założone.
- ▶ Nie manipulować przy elementach sterujących.

- ▶ Nie używać w sposób niewłaściwy, nie siadać, nie stawać w oraz na drzwiach lub koszu na naczynia w zmywarce.
- ▶ Drzwi nie powinny być pozostawione w pozycji otwartej, ponieważ może to stwarzać ryzyko potknięcia.
- ▶ Nie opierać się ani nie używać składanych stojaków na kubki, aby podtrzymać się.
- ▶ Aby zmniejszyć ryzyko obrażeń, nie pozwalać dzieciom bawić się na zmywarce lub w jej wnętrzu.
- ▶ W pewnych warunkach w systemie podgrzewacza wody, który nie był używany przez dwa tygodnie lub dłużej, może się wytwarzać wodór. WODÓR JEST GAZEM WYBUCHOWYM. Jeśli układ ciepłej wody nie był używany przez taki okres, przed użyciem zmywarki należy odkręcić wszystkie krany z ciepłą wodą i pozwolić, aby woda wypływała z każdego z nich przez kilka minut. Spowoduje to uwolnienie nagromadzonego wodoru. Ponieważ gaz ten jest łatwopalny, nie należy w tym czasie palić tytoniu ani używać otwartego płomienia.
- ▶ Jeśli stara zmywarka ma być wycofana z eksploatacji lub usunięta jako odpad, należy zdjąć drzwi komory zmywania.
- ▶ Niektóre detergenty do zmywarek są silnie alkaliczne. Mogą być bardzo niebezpieczne, jeśli zostaną połknięte. Unikać kontaktu ze skórą i oczami, a także trzymać dzieci z dala od zmywarki, gdy drzwi są otwarte.
- ▶ Zmywarka musi być używana z płytką filtracyjną, filtrem i ramionami spryskującymi. Aby zidentyfikować te części, należy zapoznać się z rozdziałem „Konserwacja”.
- ▶ Jeżeli zmywarka nie jest używana przez dłuższy czas, należy wyłączyć zasilanie elektryczne i dopływ wody.
- ▶ Dzieci mogą przeprowadzać czyszczenie i konserwację wyłącznie pod nadzorem.
- ▶ Nie wkładać naczyń tak, aby nie można było zamknąć drzwi.
- ▶ Urządzenia gospodarstwa domowego nie są przeznaczone do użytku przez dzieci. Dzieci w wieku poniżej 8 lat należy trzymać z dala od urządzenia, chyba że są one pod stałym nadzorem. Urządzenie może być używane przez dzieci od 8. roku życia oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub nieposiadające doświadczenia i wiedzy, pod warunkiem że znajdują się one pod nadzorem lub zostały poinstruowane w zakresie bezpiecznego użytkowania urządzenia i rozumieją związane z tym zagrożenia. Należy dopilnować, aby dzieci nie bawiły się urządzeniem.
- ▶ Jeśli używany jest środek do czyszczenia zmywarek, zalecamy natychmiastowe uruchomienie programu zmywania z detergentem, aby zapobiec uszkodzeniom.
- ▶ Zmywarka przeznaczona jest do mycia zwykłych naczyń. W zmywarce nie wolno myć przedmiotów zanieczyszczonych benzyną, farbą, odłamkami stali, żelaza, żrącymi, kwaśnymi lub zasadowymi chemikaliami.
- ▶ Nie myć plastikowych przedmiotów, chyba że są oznaczone jako przeznaczone do mycia w zmywarce lub równoważnym znakiem. W przypadku nieoznaczonych elementów plastikowych należy zapoznać się z zaleceniami producenta.
- ▶ Unikać mycia pojemników z przyklejonymi etykietami. Etykiety usuwane podczas cyklu zmywania mogą spowodować uszkodzenie systemu zmywania

Montaż

- ▶ Przed użyciem zmywarki należy ją zainstalować i umieścić zgodnie z instrukcją montażu. Jeśli nie otrzymałeś instrukcji montażu ze zmywarką, możesz ją zamówić, dzwoniąc do autoryzowanego warsztatu lub pobrać ją z naszej lokalnej strony internetowej Haier podanej na tylnej pokrywie.
- ▶ Montaż i serwis muszą być wykonywane przez przeszkolonego technika serwisu firmy Haier.
- ▶ Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez przeszkolonego technika serwisu firmy Haier lub wykwalifikowanego handlowca, aby uniknąć zagrożenia.
- ▶ Dopilnować, aby zmywarka była przymocowana do sąsiednich szafek za pomocą wsporników dostarczonych w zestawie. Niezastosowanie się do tego zalecenia może skutkować niestabilnością produktu, co może spowodować uszkodzenie lub obrażenia.
- ▶ Nie używać tego urządzenia, jeśli jest uszkodzone, działa nieprawidłowo, częściowo zdemontowane lub ma brakujące lub uszkodzone części, w tym uszkodzony przewód zasilający lub wtyczkę.
- ▶ Nie przechowywać ani nie używać benzyny ani innych łatwopalnych gazów i płynów w pobliżu zmywarki.
- ▶ Podłączyć do obwodu zasilania o odpowiedniej wartości znamionowej, zabezpieczonego i wymiarowanego, aby uniknąć przeciążenia elektrycznego.
- ▶ Upewnić się, że przewód zasilający jest umieszczony w taki sposób, aby nie można było go nadepnąć, potknąć się o niego lub w inny sposób narazić go na uszkodzenia lub naprężenia.
- ▶ Nie instalować ani nie przechowywać zmywarki w miejscach, w których będzie narażona na działanie temperatur poniżej zera lub na działanie warunków atmosferycznych.
- ▶ Nie używać przedłużacza ani przenośnego gniazdka elektrycznego (np. skrzynki z wieloma gniaздami) do podłączenia zmywarki do zasilania.
- ▶ Urządzenie musi być uziemione. W przypadku nieprawidłowego działania lub awarii uziemienie zmniejszy ryzyko porażenia prądem, zapewniając ścieżkę o najmniejszej rezystancji dla prądu elektrycznego.
- ▶ To urządzenie jest wyposażone w kabel z przewodem uziemiającym i wtyczką. Wtyczkę należy podłączyć do odpowiedniego gniazdka, które jest zainstalowane i uziemione zgodnie ze wszystkimi lokalnymi przepisami i rozporządzeniami. Nieprawidłowe podłączenie przewodu uziemiającego urządzenia może spowodować ryzyko porażenia prądem. W razie wątpliwości, czy urządzenie jest prawidłowo uziemione, skontaktować się z wykwalifikowanym elektrykiem lub przeszkolonym technikiem serwisu firmy Haier.
- ▶ Nie modyfikować wtyczki dostarczonej z urządzeniem; jeśli nie pasuje do gniazdka, należy skontaktować się z przeszkolonym technikiem serwisu firmy Haier lub wykwalifikowanym elektrykiem. Jeśli zmywarka jest zainstalowana jako urządzenie podłączone na stałe, musi być ona podłączona do uziemionego metalowego, stałego systemu okablowania lub przewód uziemiający sprzęt musi być poprowadzony z przewodami obwodu i podłączony do zacisku lub przewodu uziemiającego na urządzeniu.

Konserwacja

- ▶ Przed przystąpieniem do czyszczenia lub konserwacji odłączyć urządzenie od zasilania.
- ▶ Aby uniknąć uszkodzenia w trakcie odłączania urządzenia, należy wyciągnąć wtyczkę – nie wolno ciągnąć za przewód zasilający ani złącze przewodu.
- ▶ Nie naprawiać ani nie wymieniać żadnych części urządzenia, ani też nie podejmować prób serwisowania, chyba że jest to wyraźnie zalecone w tej instrukcji. Zalecamy skontaktowanie się z przeszkolonym technikiem serwisu firmy Haier lub punktem obsługi klienta.
- ▶ Podłoga wokół urządzenia musi być czysta i sucha, aby ograniczyć możliwość poślizgnięcia.
- ▶ W obszarze wokół urządzenia i pod urządzeniem nie wolno gromadzić palnych materiałów, takich jak kłaczki, papier, szmaty i chemikalia.

■ Dostarczone części



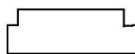
Wspornik węża
odpływowego (1)



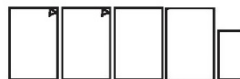
Wąż dopływowy (1)



Dozownik do soli (1)



Filc bawełniany (1)



Szybka porada (1)
Instrukcja Instalacji (1)
Karta gwarancyjna (1)
Instrukcja bezpieczeństwa (1)
Etykieta energetyczna (1)



Taśma odporna na wilgoć (1)
(aby zapobiec uszkodzeniu
szafek na skutek działania
wilgoci)



Wsporniki do cokołu
dolnego (2)



Zapięcie (2)



Listwa
wykończeniowa (5)

Śruby $\varnothing$ 3,9 x 13 mm (7)

Śruby $\varnothing$ 4 x 25 mm (4)

Śruby $\varnothing$ 3,9 x 38 mm (4)

■ Przed instalacją

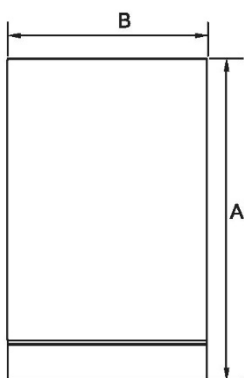
Rozpakowanie i przenoszenie

- Sprawdzić opakowanie i zmywarkę pod kątem uszkodzeń transportowych. Jeśli zmywarka jest w jakikolwiek sposób uszkodzona, nie należy jej instalować. Skontaktować się ze sprzedawcą, u którego została zakupiona zmywarka.
- Utylizacja opakowania: część opakowania nadaje się do recyklingu. Sprawdzić symbole oraz etykiety i poddać opakowanie recyklingowi, jeśli jest to możliwe.
- Nie podnosić zmywarki za uchwyt drzwi ani za górny panel. W ten sposób można spowodować uszkodzenie.
- Uważać na węże i przewód zasilający z tyłu zmywarki. Zachowanie ostrożności pozwoli uniknąć uszkodzenia i wadliwego działania z powodu zgniecenia, zagięcia lub przecięcia.
- Podczas instalacji zmywarki należy sprawdzić, czy wąż odpływowy nie jest zablokowany lub zagięty.

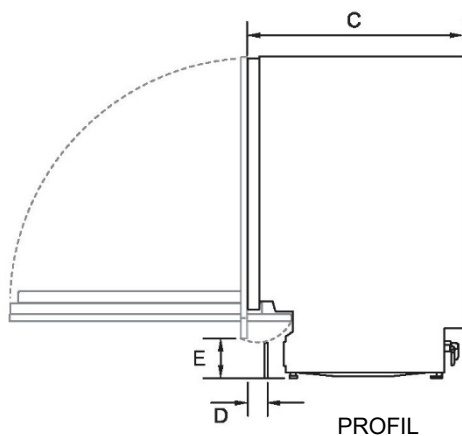
Przyłącza i instalacje użytkowe

- Sprawdzić, czy przewód zasilający jest wystarczająco długi, aby sięgał do gniazdka. Jeśli nie jest, musi zostać wymieniony przez autoryzowanego technika Haier. Do podłączenia zmywarki do zasilania nie należy używać przedłużaczy ani listew zasilających z wieloma gniazdami.
- Sprawdzić, czy węże są wystarczająco długie, aby sięgały do instalacji użytkowych. Jeśli konieczne jest przedłużenie węża, należy upewnić się, że jest on nowy, jest takiej samej jakości i ma taką samą średnicę jak wąż już zamontowany.
- Zmywarki nie należy podłączać do instalacji wodnej, w której temperatura przekracza 25°C .
- Zmywarki nie wolno podłączać do podzlewozmywakowego, wysokociśnieniowego systemu gorącej wody typu „przelotowego”, ponieważ spowoduje to uszkodzenie systemu.

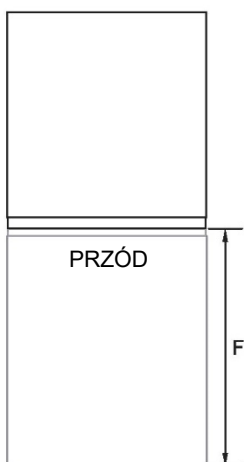
1 Wymiary produktu



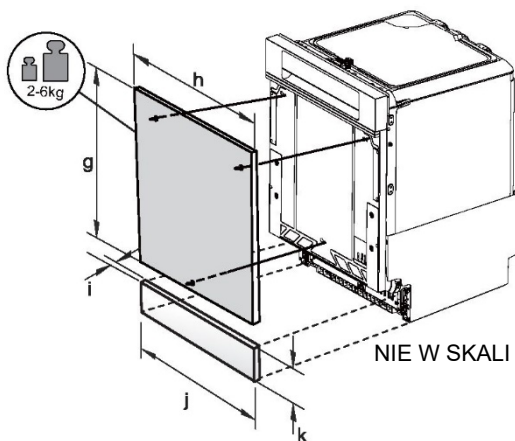
PLAN



PROFIL



PRZÓD

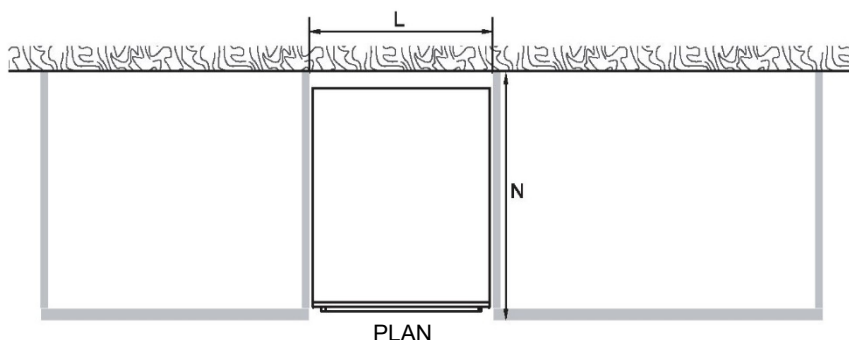


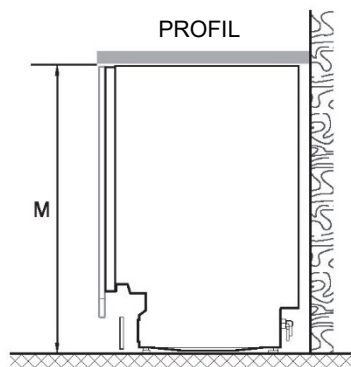
NIE W SKALI

WYMIARY PRODUKTU		MM
A	Całkowita wysokość produktu*	818-878
B	Całkowita szerokość produktu (bez uszczelnień bocznych)	596
C	Całkowita głębokość produktu (bez niestandardowego panelu i uchwytu)	572
D	Głębokość cokołu dolnego	30-95
E	Wysokość od podłogi do dołu niestandardowego panelu	67-137
F	Głębokość przy otwartych drzwiach (mierzona od przodu obudowy) (bez niestandardowego panelu)	616
** w zależności od regulacji nóżek poziomujących		

NIESTANDARDOWE WYMIARY (wykonane na zamówienie)		MM
G	Wysokość niestandardowego panelu drzwi	560-630
H	Szerokość niestandardowego panelu drzwi	590
I	Głębokość niestandardowego panelu drzwi	16-20
J	Szerokość niestandardowego cokołu dolnego	590
K	Wysokość niestandardowego cokołu dolnego***	60-110
* w zależności od wymiarów szafek		

2 Wymiary szafek



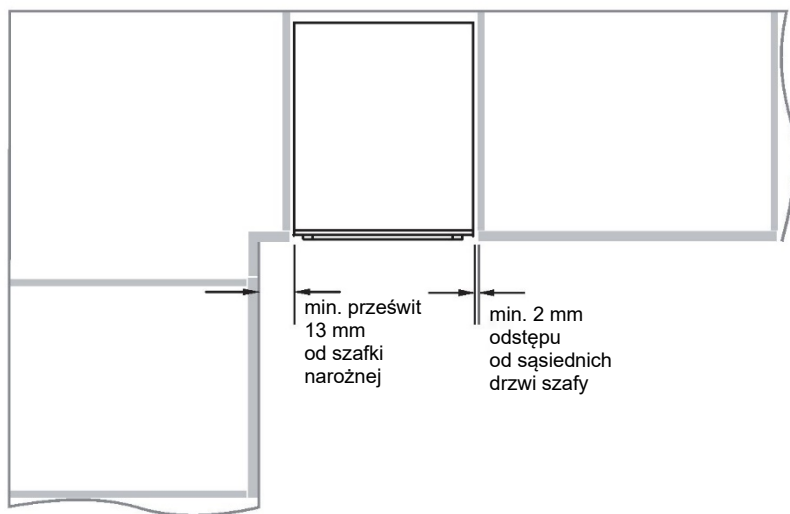


WYMIARY SZAFEK

	MM
L Szerokość wewnętrzna wnęki	min. 600
M Wysokość wnętrza wnęki*	820-880
N Wewnętrzna głębokość wnęki	min. 574

** w zależności od regulacji nóżek poziomujących

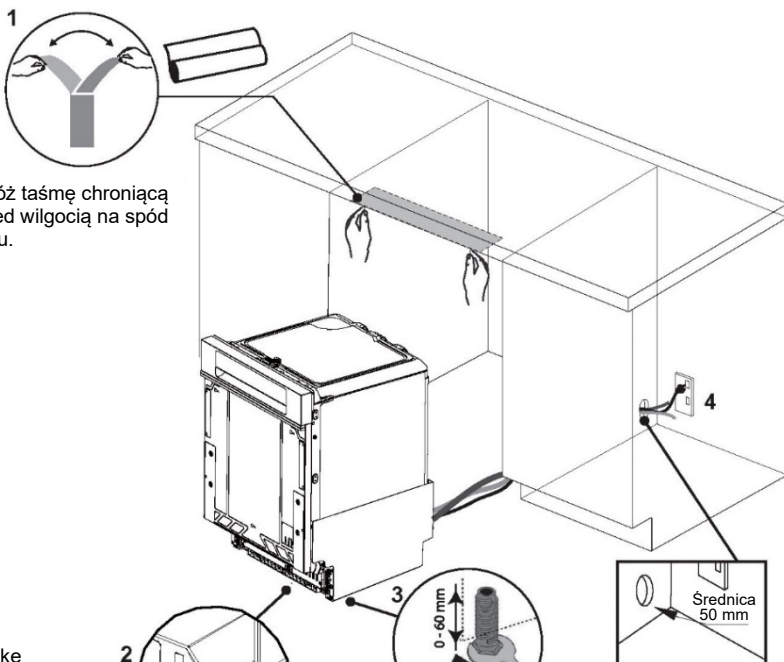
Minimalne odstępy od sąsiednich szafek



3 Przygotowanie wnętrza

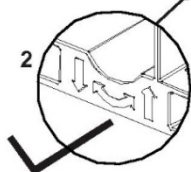
WAŻNE!

Aby zapobiec ewentualnemu uszkodzeniu zabudowy przez parę wodną, należy upewnić się, że wszelkie powierzchnie z surowego drewna otaczające zmywarkę są zabezpieczone za pomocą farby olejnej lub poliuretanu odpornego na wilgoć.

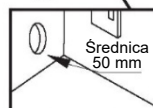
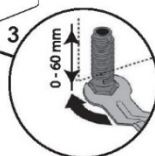


Nałóż taśmę chroniącą przed wilgocią na spód blatu.

Tylną nóżkę zmywarki można regulować za pomocą klucza imbusowego 6 mm (brak w zestawie)



Przednie nóżki zmywarki można regulować w pokazany sposób



- Instalacje użytkowe mogą znajdować się po obu stronach zmywarki.
- Upewnij się, że otwór przełotowy na przewody instalacji użytkowych ma średnicę co najmniej 50 mm.

WAŻNE!

Gniazdo zasilania musi znajdować się w zabudowie przylegającej do wnętrza, w której stoi zmywarka.

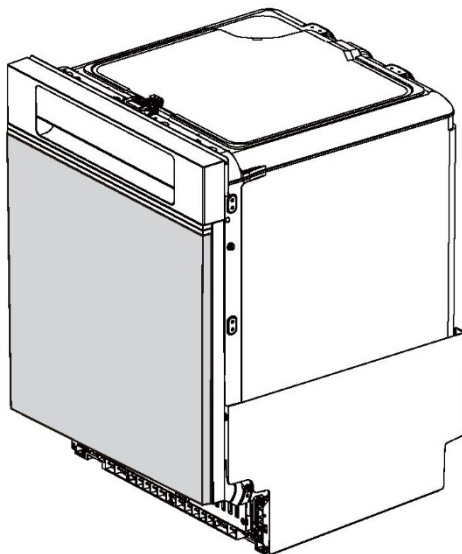
Pozycjonowanie i stabilizacja zmywarki

- Nie podnosić zmywarki za uchwyt drzwiczek.
- Wsuwając produkt, przeciągnij węże i przewód, upewniając się, że nie są zagięte ani skręcone.
- Po wsunięciu zmywarki na miejsce, wyreguluj tylną nóżkę za pomocą klucza imbusowego 6 mm. Przednie nóżki można również regulować ręcznie.
- Zalecamy ustawienie nóżek w taki sposób, aby zmywarka była stabilnie osadzona pod blatem i się nie przechylała.

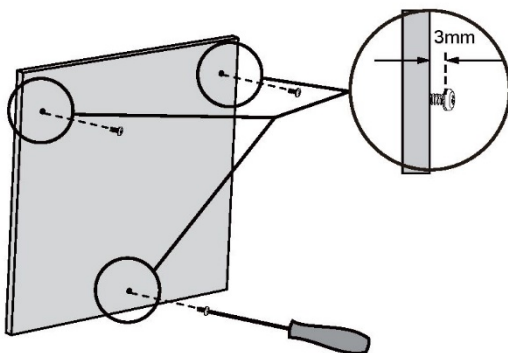
4 Przygotowanie panelu drzwi na zamówienie

Specyfikacje materiałowe panelu przedniego

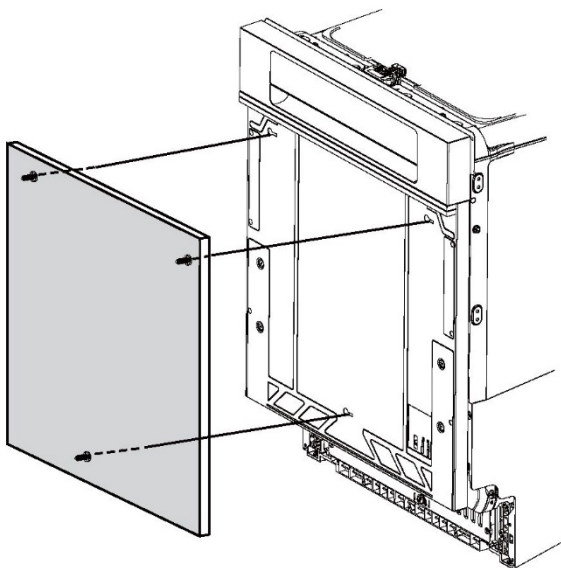
Przód zmywarki można wyposażyć w panel przedni o następujących specyfikacjach: Odpowiednio uszczelniony, aby wytrzymać wilgoć (50°C przy 80% wilgotności względnej). Ze względu na ogólnie gorące i wilgotne środowisko, tył i boki panelu powinny być całkowicie uszczelnione wodoodporną paroizolacją (np. poliuretanem), aby zapobiec uszkodzeniu panelu.



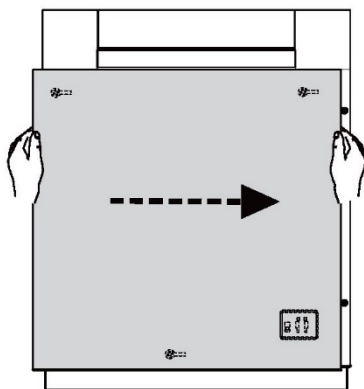
5 Mocowanie niestandardowego panelu drzwi

**1**

Włóż śruby $\varnothing 3,9 \times 13$ mm przez otwory prowadzące i przymocuj mały wspornik suwaka do panelu.

**2**

Zamknij drzwi zmywarki, a następnie zawieś niestandardowy panel z przodu drzwi.



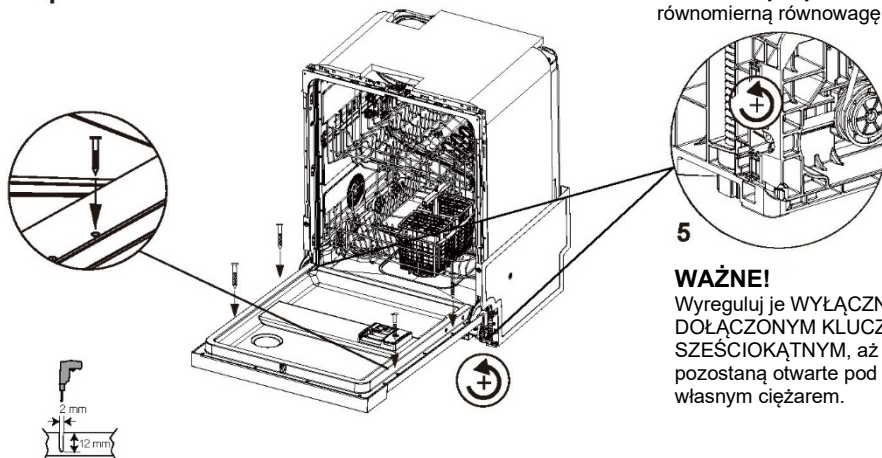
3

Ustaw położenie drzwi
we właściwej pozycji.

Otwórz drzwiczki i wykręć śruby,
a następnie zastąp je śrubami
Ø 3,9 x 38 mm, aby zamocować
panel na miejscu.

4

Wyważanie drzwi
Wyważenie drzwi można
wyregulować za pomocą dwóch
śrub dostępnych przez dwa
otwory z przodu. Dostosuj obie
strony w tym samym czasie,
naprzemiennie między
stronami, aby uzyskać
równomierną równowagę.



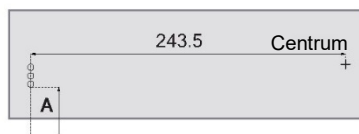
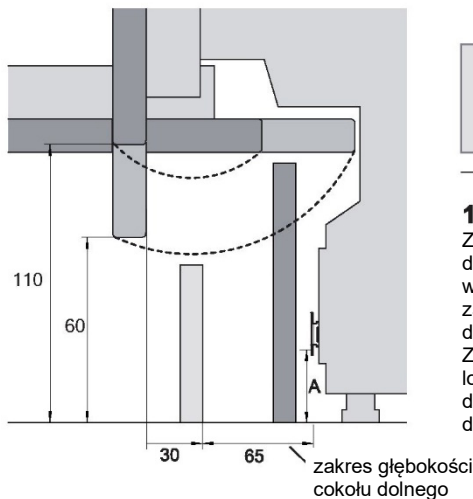
5

WAŻNE!

Wyreguluj je WYŁĄCZNIE
DOŁĄCZONYM KLUCZEM
SZEŚCIOKĄTNYM, aż drzwi
pozostaną otwarte pod
własnym ciężarem.

6 Instalacja cokołu

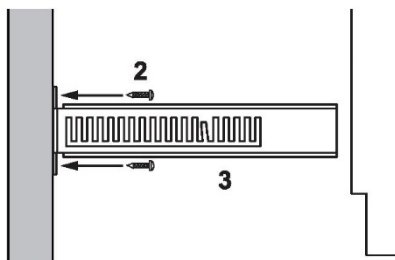
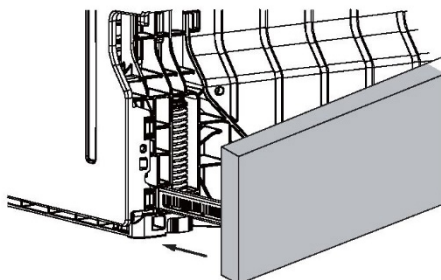
Oddzielny panel



1

Zaznacz położenie otworów prowadzących dla każdego wspornika. Aby ustalić wysokość, na której wspornik zostanie zamocowany, zmierz odległość od podłogi do najniższego otworu wspornika. Zdejmij wspornik z produktu i narysuj lokalizację innych otworów w stosunku do tego pomiaru. Zwróć uwagę na zwis drzwi i zakres obrotu.

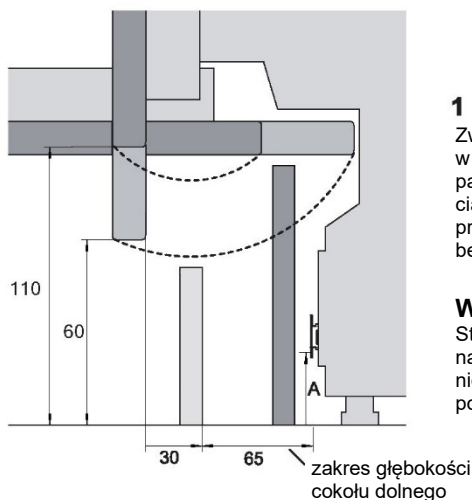
Przymocuj wsporniki do panelu za pomocą śrub $\varnothing 3,9 \times 13$ mm. Włóż cokół dolny do produktu i zaznacz żądaną głębokość wyrównania na wsporniku. Zdejmij panel. Za pomocą śrubokręta wygnij zaznaczone wypustki na obu wspornikach, aby zapobiec dalszemu cofnięciu się palca do produktu.



4

Wsun mocno cokół dolny w otwory po obu stronach podstawy, aby ją zamocować.

Panel ciągły



1

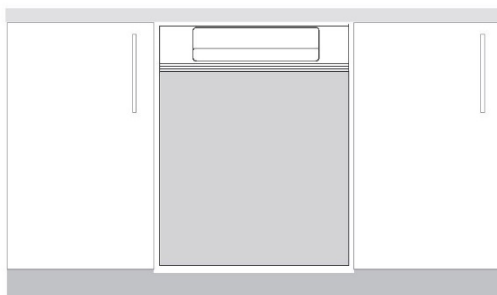
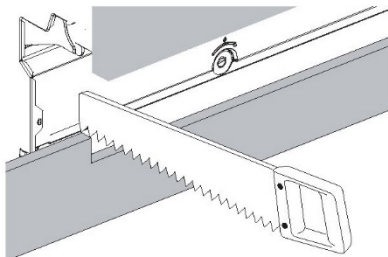
Zwróć uwagę na zwis drzwi i zakres obrotu w stosunku do wysokości i głębokości panelu przedniego. Ponieważ panel jest ciągły, prawdopodobnie konieczne będzie przycięcie tylnego panelu, aby zapewnić bezproblemową integrację.

WAŻNE!

Stopa może wystawać ze zmywarki na więcej niż 90 mm, aby zapewnić niezakłóconą widoczność oświetlenia podłogowego.

2

Ustaw cokół dolny w żądanej pozycji i zaznacz punkt, w którym cokół dolny styka się z podstawą panelu drzwi. Odetnij nadmiar.

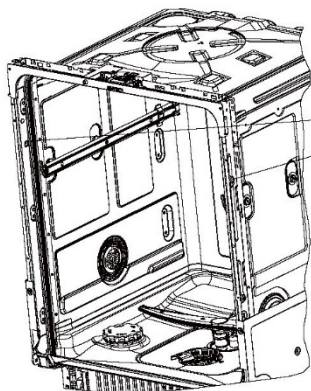


3

Dopasuj panel do otaczających szafek

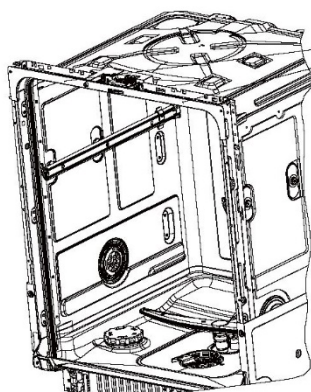
7 Zabezpieczanie produktu

A Przymocuj do szafek po bokach



Przymocuj produkt do szafki po obu stronach ramy za pomocą śrub $\varnothing 4 \times 25$ mm.

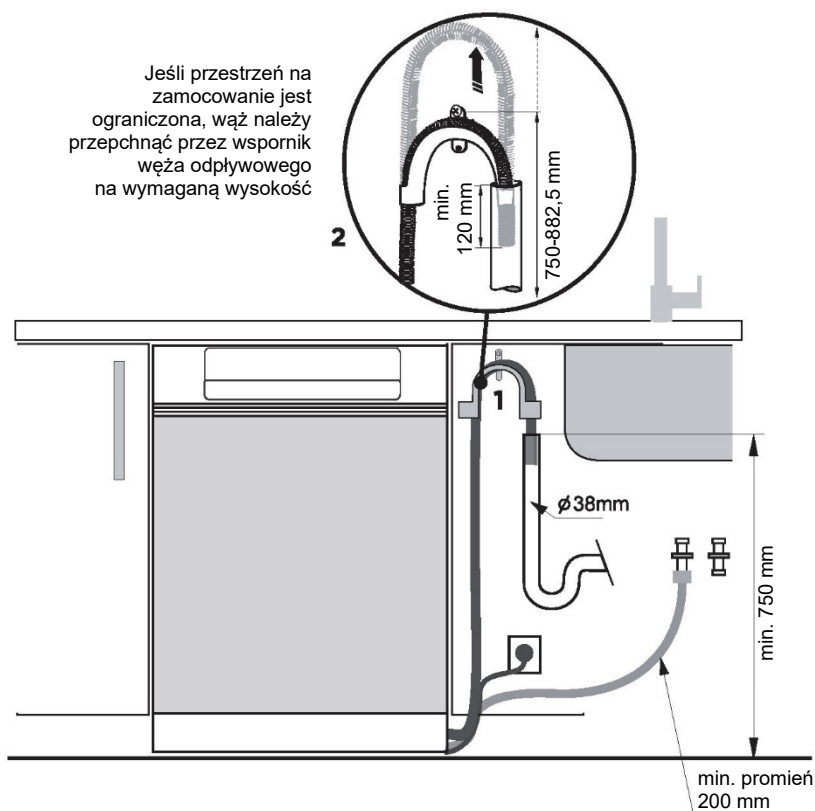
B Opcjonalnie przymocuj do szafki powyżej



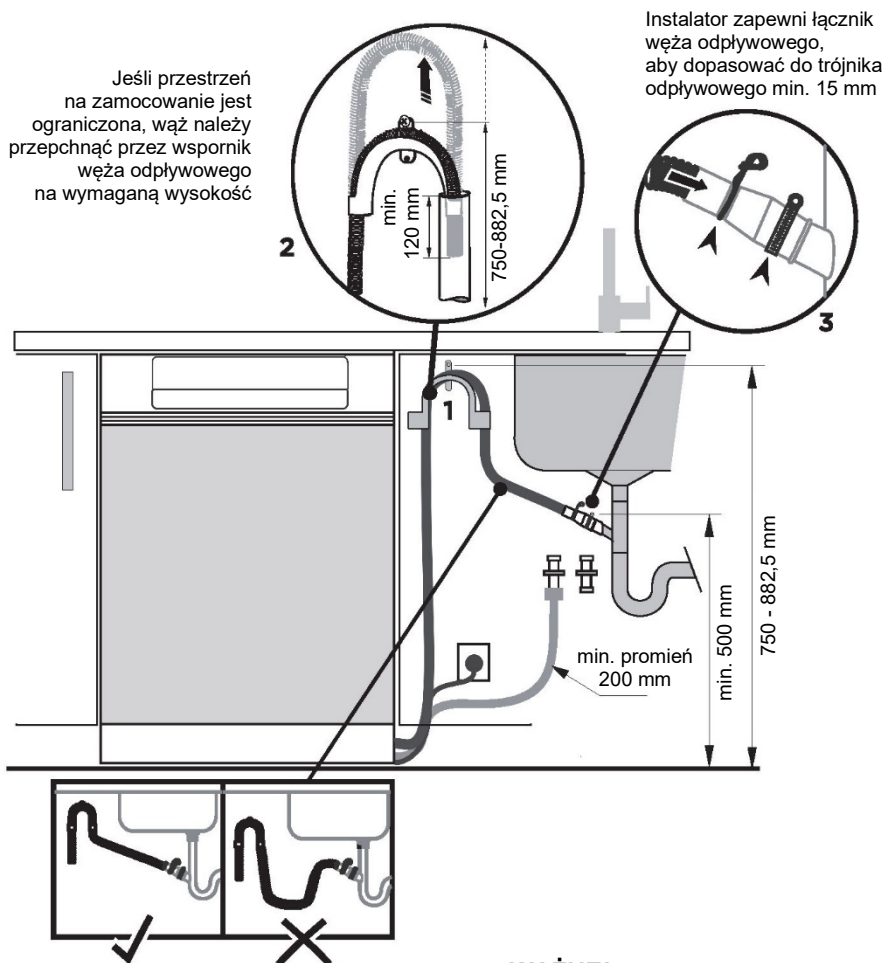
Przymocuj produkt do stołu od góry, używając śrub $\varnothing 4 \times 25$ mm.

8 Opcje instalacji wodno-kanalizacyjnej. Ustal, która jest bardziej odpowiednia

Zmywarka z kolumną wodną Ø 38 mm



Zmywarka z łącznikiem węża odpływowego na syfonie zlewozmywaka / trójniku odpływowym

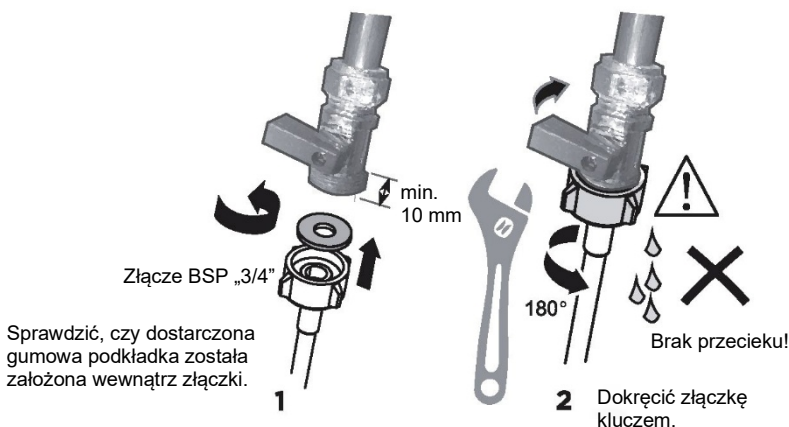


Upewnić się, że wąż odpływowy jest poprowadzony prosto do łącznika. W razie potrzeby usunąć nadmiar węża odpływowego. Nie skracać węża dopływowego.

WAŻNE!

Nie podłączać węży odpływowych do młynka do rozdrabniania odpadków, ponieważ ten typ połączenia może doprowadzić do zatoru w wężach odpływowych.

9 Podłączenie węża dopływowego do zimnej wody



Instalacja wodno-kanalizacyjna – przyłącze dopływu wody

WAŻNE!

- Podłączyć urządzenie do sieci wodociągowej za pomocą dostarczonego nowego węża doprowadzającego wodę. Nie używać starych węży.
- Nie skracać węża dopływowego.

1. Zwrócić uwagę na wymagania dotyczące podłączenia wody.
 - Zmywarka ma pojedyncze przyłącze wody z zaworem.
 - Zalecamy podłączenie zimnej wody, aby uzyskać najlepszą wydajność i energooszczędność.
 - Temperatura wody wpływającej nie powinna przekraczać 25°C.
2. Zwróć uwagę na dopuszczalne skrajne wartości ciśnienia wody.
 - Najniższe: 0,3 bara = 3 N/cm² = 0,03 MPa
 - W przypadku ciśnienia poniżej 1 bara należy skontaktować się z wykwalifikowanym hydraulikiem.
 - Najwyższe: 10 barów = 100 N/cm² = 1 MPa
 - W przypadku ciśnienia powyżej 10 barów należy zainstalować zawór redukcyjny. Skontaktować się z wykwalifikowanym hydraulikiem.
3. Podłączyć wąż doprowadzający wodę do dostępnego kranu za pomocą złącza BSP „3/4”.
 - Sprawdzić, czy wąż doprowadzający nie ma załamań, co mogłoby ograniczyć przepływ wody. Zagięcie pod kątem 90° wymaga minimalnej wysokości 200 mm dla uzyskania łuku bez załamań.
 - Sprawdzić, czy woda dopływająca jest czysta. Jeśli rury wodne nie były używane przez dłuższy czas, należy odczekać, aż trochę wody przepłynie, aby upewnić się, że woda jest czysta i pozbawiona zanieczyszczeń. W przeciwnym razie może dojść do zablokowania węża doprowadzającego wodę i uszkodzenia urządzenia.
 - W razie potrzeby użyć wkładu filtrującego, aby odfiltrować osady z rur. Wkład filtrujący jest dostępny w autoryzowanym punkcie serwisowym lub punkcie obsługi klienta.
4. Dokręcić przyłącze węża o kolejne pół obrotu po zetknięciu z uszczelką.
5. Sprawdzić, czy złącze nie przecieka.

10 Podłączenie produktu



Przylącze elektryczne

- Podczas instalacji zmywarka nie może być podłączona do zasilania elektrycznego. Należy upewnić się, że wszystkie przewody domowej instalacji elektrycznej są prawidłowo uziemione.
- Sprawdzić tabliczkę znamionową (znajdującą się po lewej stronie wewnętrznych drzwi zmywarki ze stali nierdzewnej) i upewnić się, że wartości napięcia i częstotliwości prądu w instalacji domowej odpowiadają wartościom podanym na tabliczce znamionowej.
- Włożyć wtyczkę do prawidłowo uziemionego gniazdka elektrycznego wyposażonego w wyłącznik rozłączający.

WAŻNE!

- Uziemienie urządzenia jest wymogiem bezpieczeństwa nakazanym przez prawo.
- Jeśli przewód zasilający nie jest wystarczająco długi, aby dotrzeć do gniazdka, lub gniazdko, do którego urządzenie ma być podłączone, nie jest odpowiednie do wtyczki, należy wymienić cały przewód zasilający zmywarki. Może to zrobić tylko autoryzowany technik firmy Haier. Nie modyfikować ani nie przecinać wtyczki. Do podłączenia zmywarki do zasilania nie należy używać adaptera, przedłużacza ani listwy zasilającej z wieloma gniazdami, ponieważ może to spowodować przegrzanie i stworzyć zagrożenie pożarowe.
- Gniazdko, do którego podłączona jest zmywarka, musi pozostać łatwo dostępne (np. w sąsiedniej szafce) nawet po zainstalowaniu urządzenia. Ma to na celu zapewnienie możliwości odłączenia zmywarki od zasilania w celu bezpiecznego czyszczenia i konserwacji.

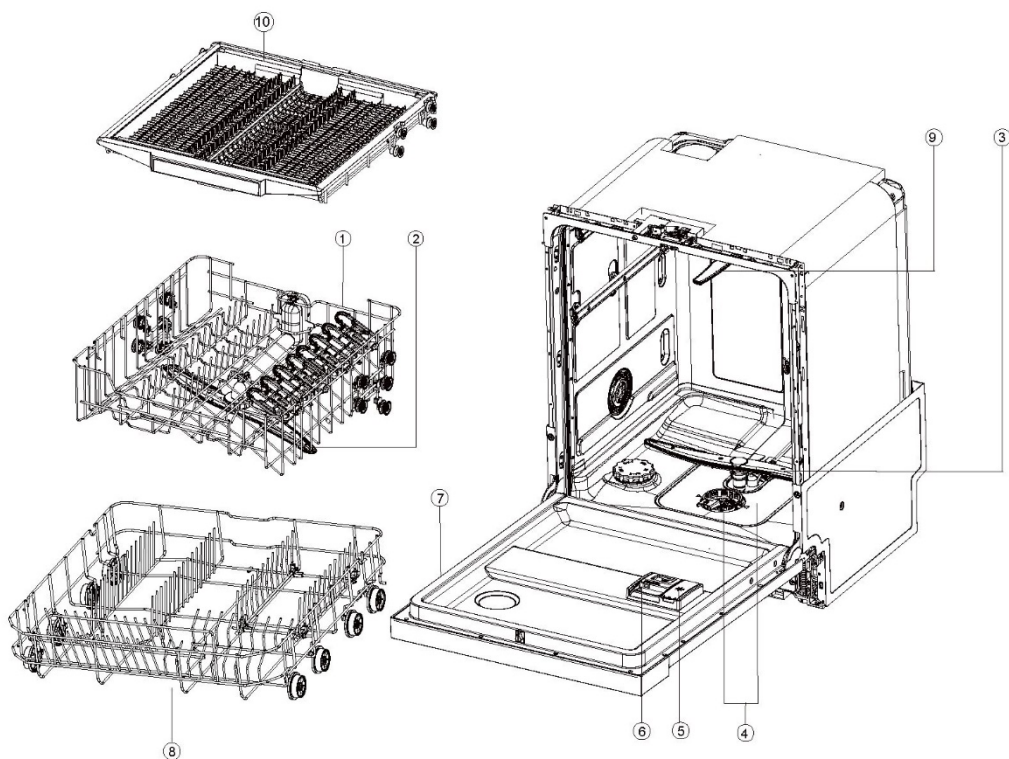
■ Końcowa lista kontrolna

Do wykonania przez instalatora

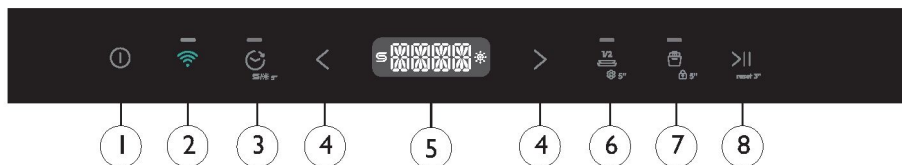
- Sprawdzić, czy wszystkie części są zainstalowane.
- Upewnić się, że wszystkie panele i ich części są zabezpieczone, a końcowe testy elektryczne zostały przeprowadzone zgodnie z lokalnymi przepisami elektrycznymi.
- Sprawdzić, czy zmywarka jest wypoziomowana. W razie potrzeby lekko wyregulować nóżki poziomujące. Aby zapewnić optymalną wydajność, nachylenie zmywarki nie powinno przekraczać 1°. Sprawdzić za pomocą poziomicy.
- Upewnić się, że wąż doprowadzający wodę ma założoną gumową podkładkę i że po zetknięciu z uszczelką dokręcono ją o kolejne pół obrotu.
- Upewnić się, że przygotowane są wszystkie otwory i korki w przyłączy odpływowym i że przyłącze odpływowe jest gotowe.
- Łącznik węża odpływowego może nie utrzymać ciężaru nadmiaru materiału, z którego wykonany jest wąż. Wąż odpływowy należy trzymać rozłożony na możliwie najdłuższym odcinku, aby zapobiec jego zwisaniu. Nadmiar węża odprowadzającego powinien być przechowywany po stronie górnej pętli zmywarki.
- W przypadku podłączenia węża odpływowego do syfonu zlewozmywaka należy upewnić się, że górna pętla znajduje się co najmniej 150 mm wyżej niż łącznik węża odpływowego.
- Upewnić się, że wszystkie opakowania i taśmy mocujące kosze zostały usunięte ze zmywarki.
- Sprawdzić, czy drzwi otwierają się i zamykają swobodnie bez oporu względem sąsiednich szafek.
- Sprawdzić, czy gniazdo elektryczne jest dostępne i czy znajduje się w sąsiedniej szafce.
- Sprawdzić działanie zmywarki do naczyń:
Jeśli pojawi się kod usterki, należy zapoznać się z sekcją „Kody błędów” w instrukcji obsługi w celu uzyskania objaśnienia.

- ▶ Upewnić się, że instalator wypełnił „Końcową listę kontrolną” w instrukcji montażu.
- ▶ Przeczytać tę instrukcję, zwracając szczególną uwagę na rozdział „Bezpieczeństwo i ostrzeżenia”.
- ▶ Usunąć wszystkie opakowania wewnętrzne oraz zewnętrzne i odpowiednio je zutylizować. Jeśli to możliwe, wykorzystaj ponownie materiały.

Elementy zmywarki



- | | |
|----------------------------|--------------------------------|
| 1. Górny kosz | 6. Dozownik detergentu |
| 2. Górne ramie spryskujące | 7. Etykieta znamionowa |
| 3. Dolne ramie spryskujące | 8. Dolny kosz |
| 4. Filtr | 9. Najwyższe ramie spryskujące |
| 5. Dozownik nabłyszczacza | 10. Trzeci kosz |



1. Ikona WŁ.WYŁ.
2. Ikona wskaźnika Wi-Fi
3. Ikona wskaźnika opóźnienia
4. Ikona wyboru programu
5. Ikona wyświetlacza/wskaźnika czasu i informacji
6. Ikona wskaźnika połowy wsadu
7. Ikona wskaźnika Auto Door
8. Ikona START/RESET

Wyświetlacz czasu i informacji

Podczas dowolnego wyboru wyświetlacz pokazuje powiązane informacje, takie jak

- Czas cyklu programu
- Czas opóźnienia rozpoczęcia programu
- Kody błędów

Po rozpoczęciu działania wyświetlają się, bez migania, następujące informacje

- Pozostały czas w godzinach opóźnionego uruchomienia programu, np. 24H
- Pozostały czas cyklu programu w godzinach + minuty, np. 1:59

Podczas działania czas ten może się różnić w zależności od warunków lokalnych i dziennego obciążenia roboczego.

Ikona wskaźnika

Sól



Jeśli wskaźnik się zaświeci:
Brak soli. Trzeba dodać soli.

Nabłyszczacz



Jeśli wskaźnik się zaświeci: Brak płynu
nabłyszczającego. Należy dodać nabłyszczacz.

Opis opcji

Wi-Fi



Naciśnij ikonę, a aplikacja może
uruchomić program zmywarki.

Opóźnienie



Rozpoczęcie programu można opóźnić
do 24 godzin.

Połowa wsadu



Dostosowuje program zmywania
do bardziej efektywnego zmywania
mniejszych wsadów.

Smart Door



Automatycznie otwórz drzwi na kilka
centymetrów, aby umożliwić cyrkulację
powietrza. Popraw efekt suszenia.

Reset



Aby zresetować kontrolkę soli lub
płukania, przytrzymaj ikonę
przez 5 sekund.

Tabletki



Przytrzymaj ikonę przez 5 sekund,
aby aktywować tryb ustawień użytkownika.
Następnie możesz aktywować funkcję Tabletki.
Ta opcja pozwala zoptymalizować działanie
programu, po prostu wybierając rodzaj
detergentu, którego chcesz użyć.

Blokada
rodzicielska



Przytrzymaj ikonę przez 5 sekund,
aby zablokować lub odblokować opcję
innych ikon.

Program główny dopasowany do funkcji opcjonalnej.

PROGRAM ZMYWANIA	Dodatkowa funkcja
PRANIE I SUSZENIE 35'	Smart Door, Połowa wsadu
SZYBKI 59'	Smart Door, Połowa wsadu
ECO	Smart Door, Połowa wsadu
UNIWERSALNY	Smart Door, Połowa wsadu
INTENSYWNY	Smart Door, Połowa wsadu
SZKŁO	Smart Door, Połowa wsadu
AUTO WASH	Smart Door, Połowa wsadu
ZMYWANIE WSTĘPNE	-

Zmywarka posiada wiele programów zmywania dostosowanych do Twoich potrzeb. Wybór najbardziej odpowiedniego cyklu dla każdego wsadu gwarantuje najlepsze rezultaty zmywania.

Program zmywania		Opis programu
P1	PRANIE I SUSZENIE 35'	 Zabrudzenia: zapiekanki, sosy, ziemniaki, makaron, ryż, potrawy pieczone lub smażone
P2	SZYBKI 59'	 Używaj do naczyń, które są dość mocno zabrudzone lub zabrudzeń żywności, które zostały pozostawione do wyschnięcia na noc
P3	ECO	 Do standardowo zabrudzonych naczyń dla optymalnego zużycia wody i energii
P4	UNIWERSALNY	 Najlepszy do naczyń, które są dość mocno zabrudzone lub do usuwania zabrudzeń spożywczych, które zaschły przez noc
P5	INTENSYWNY	 Przeznaczony do silnie zabrudzonych garnków, patelni i naczyń
P6	SZKŁO	 Lekkie zabrudzenia: kawa, ciasto, mleko, zimne napoje, sałatki, kiełbaski
P7	AUTO WASH ¹⁾	 Nadaje się do każdego rodzaju wsadu. Zmywarka automatycznie dobiera optymalny program zmywania
P8	ZMYWANIE WSTĘPNE ²⁾	 Zapobiega przykrym zapachom i zabrudzeniom naczyń

1). Urządzenie wykrywa rodzaj zabrudzenia i ilość przedmiotów w koszach. Automatycznie dostosowuje temperaturę i ilość wody, zużycie energii i czas trwania programu.

2). Użyj tego programu, aby szybko spłukać naczynia. Zapobiega to przywieraniu pozostałej żywności do naczyń i wydostawaniu się nieprzyjemnych zapachów z urządzenia. Nie używać detergentu w tym programie.

Naczynia

Połączenie wysokiej temperatury i detergentu do zmywarek może spowodować uszkodzenie niektórych przedmiotów. W razie wątpliwości należy zapoznać się ze wskazówkami producenta lub umyć ręcznie.

Sztucce i srebrna zastawa

Wypłucz sztucce i srebrną zastawę natychmiast po użyciu, aby zapobiec matowieniu. Srebro nie powinno stykać się ze stalą nierdzewną, ponieważ może to spowodować przebarwienia.

Wymij srebrne sztucce ze zmywarki i natychmiast wysusz je ręcznie.

Aluminium

Aluminium może ulegać matowieniu pod wpływem detergentu. Stopień zmiany zależy od jakości detergentu lub aluminium.

Inne metale

Żelazo i żeliwo może rdzewieć i plamić inne przedmioty. Miedź, cyna i mosiądz mają tendencję do plamienia.

Wyroby z drewna

Wyroby z drewna są na ogół wrażliwe na ciepło i wodę. Regularne mycie w zmywarce może z czasem spowodować pogorszenie ich stanu.

Zastawa szklana

Większość naczyń szklanych można myć w zmywarce. Kryształowe, bardzo delikatne i zabytkowe wyroby szklane mogą ulec wytrawieniu i zmatowieć.

Tworzywa sztuczne

Niektóre tworzywa sztuczne mogą zmieniać kształt lub kolor pod wpływem gorącej wody. Zapoznaj się z instrukcją producenta.

Przedmioty plastikowe, które można myć w zmywarce, powinny być obciążone tak, aby nie przewróciły się i nie przepełniły wodą lub nie wypadły z podstawowego kosza podczas mycia.

Przedmioty zdobione

Większość nowoczesnych wzorów porcelany można myć w zmywarce. Naczynia zabytkowe, ze wzorem namalowanym na szklwie, ze złotymi obrzeżami lub ręcznie malowana porcelana mogą być bardziej wrażliwe na mycie w zmywarce.

Elementy klejone

Niektóre kleje ulegają zmiękczeniu lub rozpuszczeniu podczas mycia w zmywarce.

Twardość wody

Twarda woda to woda o wysokim stężeniu minerałów, takich jak wapń i magnez. Może to mieć negatywny wpływ na działanie zmywarki, a części mogą z czasem ulec awarii. Zastawa szklana myta w twardej wodzie matowieje, a naczynia pokrywają się plamami lub białym nalotem. Twardość wody różni się w zależności od położenia geograficznego.

Jeśli mieszkasz w obszarze z twardą wodą, zalecamy zainstalowanie zmiękczenia wody w domowym dopływie wody.

Jeśli posiadasz twardą wodę w domu

- Zapoznaj się z rozdziałem „Zalecenia dotyczące ilości detergentu w proszku”.
- Użyj nabyliczaczka. Zalecamy zwiększenie ustawienia nabyliczaczka, aby poprawić wydajność zmywania. Szczegółowe informacje znajdują się w rozdziale „Preferencje”.

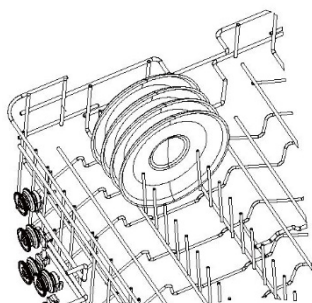
Używaj środka do czyszczenia/odkamieniania do zmywarek regularnie lub zawsze, gdy zauważysz nagromadzenie się kamienia w zmywarce.

Jeśli posiadasz miękką lub zmiękczoną wodę w domu

- Unikaj używania zbyt dużej ilości detergentu.

Podczas ładowania zmywarki dopilnuj, aby przedmioty były umieszczone tak, aby woda, wypływająca ze znajdującego się niżej i obracającego się ramienia spryskującego, mogła dotrzeć do wszystkich obszarów. W przeciwnym wypadku wydajność zmywania zostanie zmniejszona.

Twoja zmywarka może pomieścić maksymalnie 11 zastaw stołowych.

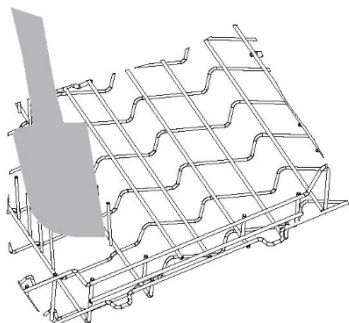


Upewnij się

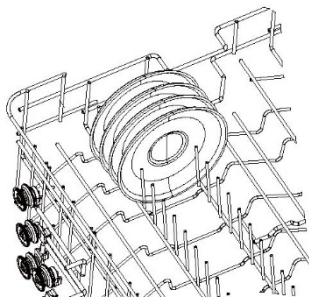
- Dolne i górne ramiona natryskowe mogą się swobodnie obracać.
- Wysokie przedmioty nie blokują górnego ramienia spryskującego.
- Szkło i inne delikatne przedmioty są stabilne.
- Naczynia są skierowane otworami w dół.
- Talerze są równomiernie rozmieszczone.
- Wszystkie ostre przedmioty znajdują się w bezpiecznym miejscu, aby uniknąć obrażeń lub uszkodzenia produktu.

Należy unikać

- Przepelnienie.
- Wszelkie wystające przedmioty poniżej stojaków i kosza, które mogą uniemożliwić obrót ramienia spryskującego.
- Wszelkie wystające przedmioty z przodu zmywarki.
- Blokowanie odpływu wody z wszelkich przedmiotów na składanych stojakach na kubki.

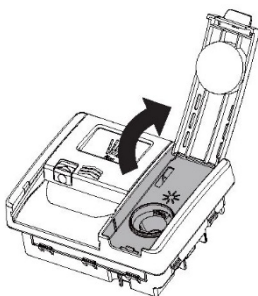


1



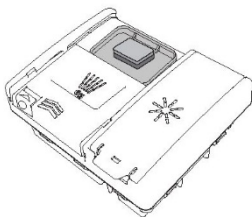
Usunąć wszystkie resztki jedzenia z naczyń przed ostrożnym włożeniem do zmywarki. Dopilnować, aby ramiona spryskujące nie posiadały elementów blokujących i obracały się swobodnie.

2



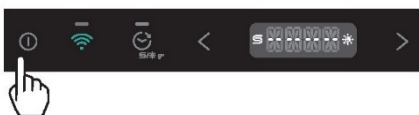
Jeśli wskaźnik nabołyszczacza świeci, napełnić dozownik nabołyszczacza. Dodatkowe wskazówki znajdują się w rozdziale „Nabołyszczacz”.

3

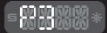


Dodać detergent do dozownika i zamknąć pokrywę. Tabletki można umieścić w dozowniku detergentu.

4



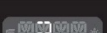
Upewnij się, że zmywarka jest włączona, naciśnij przycisk ①.

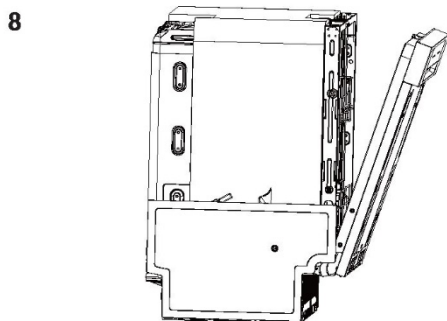
- 5 <  >   >|| 
- W razie potrzeby wybrać modyfikator zmywania.



- 6 <  >   >|| 
- Zamknąć drzwi i nacisnąć >||  aby uruchomić mycie.



- 7 <  >   >|| 
- Naciśnij i przytrzymaj >||  przez 3 sekundy, aby anulować.

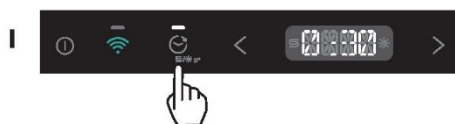


Po zmywaniu drzwi automatycznie otworzą się, aby ułatwić suszenie.*
Aby uzyskać najlepsze wyniki, wyładować naczynia po ostygnięciu.

* Ta funkcja może być aktywowana lub nie przez użytkownika.

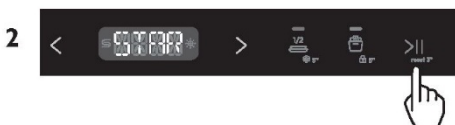
Ustawić zmywarkę, aby uruchomiła się później w ciągu dnia z wybranym programem zmywania. OPÓŹNIONY START można ustawić po wybraniu programu zmywania na maksymalnie 24 godziny.

Ustawianie opóźnionego startu



Dodać detergent i wybrać program zmywania oraz, w razie potrzeby, modyfikator zmywania. Naciśnąć , aby wprowadzić OPÓŹNIONY START i zwiększyć czas opóźnienia.

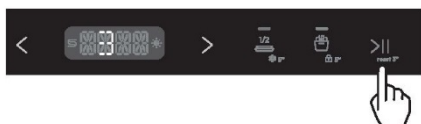
*Dla 0-4 godzin zwiększaj lub zmniejszaj o 30 minut za każdym naciśnięciem, a dla 4-24 godzin zwiększaj lub zmniejszaj o 1 godzinę.



Naciśnij , aby potwierdzić. Program zmywania rozpocznie się pod koniec odliczania, pod warunkiem, że drzwi są zamknięte.

* Otwórz drzwi, aby wstrzymać OPÓŹNIONY START. Zamknij drzwi, aby kontynuować.

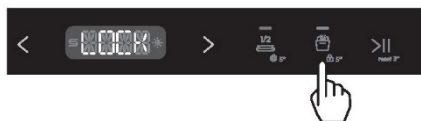
Anulowanie opóźnionego startu



Otwórz drzwi i naciśnij i przytrzymaj  przez 3 sekundy, aby anulować.

Zablokować przyciski zmywarki, aby ją wyczyścić lub zapobiec użytkowaniu niezgodnemu z przeznaczeniem.

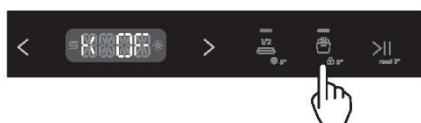
Blokowanie elementów sterujących



Naciśnij i przytrzymaj przycisk  przez 5 sekund, aby zablokować elementy sterujące zmywarki.

Uwaga: Przed zablokowaniem elementów sterujących, uruchomienie programu.
Po zablokowaniu, z wyjątkiem operacji odblokowania i wyłączenia, inne funkcje nie są dostępne.

Odblokowanie elementów sterujących

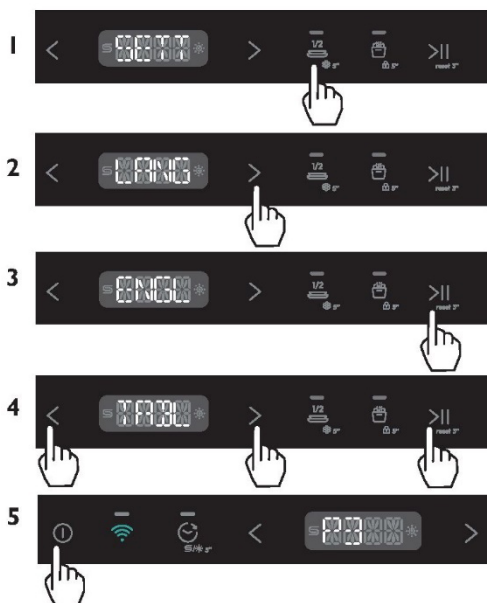


Naciśnij i przytrzymaj  przez 5 sekund, aby odblokować.

Możesz dostosować dowolne z poniższych ustawień przed rozpoczęciem cyklu zmywania.

Opcja	Opis	Domyślne	Wyświetlacz ustawień
JĘZYK	Regulacja zgodnie z następną stroną.	POLSKI	JĘZYK
TABLETKI	Regulacja zgodnie z następną stroną.	NIE	TABLETKI Wł. TAK Wyl. NIE
ZMIĘKCZACZ	Regulacja zgodnie z następną stroną.	S 5	ZMIĘKCZACZ Min.: S 0 Maks.: S 8
NABŁYSZCZACZ	Kontroluje ilość dozowanego nabłyszczacza. Więcej informacji można znaleźć w rozdziale „Nabłyszczacz”.	R 5	NABŁYSZCZACZ Min.: R 0 Maks.: R 6
BRZĘCZYK	Dostosowuje ustawienia sygnałów. Po ustawieniu na NIE wszystkie dźwięki zostaną wyciszone, z wyjątkiem powiadomień o usterkach.	TAK	BRZĘCZYK Wł. TAK Wyl. NIE
OSTATNIO UŻYWANY	Funkcja pamięci programu, wybierz, czy zapamiętać ostatnie użycie programu.	NIE	OSTATNIO UŻYWANY Wł. TAK Wyl. NIE

Zmiana ustawienia



Sprawdź, czy nie trwa zmywanie. Naciśnij i przytrzymaj  przez 5 sekund, aby wejść do menu.

Naciśnij >, aby przewinąć ustawienia.

Naciśnij >||, aby wybrać menu, które chcesz dostosować.

Naciśnij < lub >, aby dostosować poziom. Naciśnij >||, aby zapisać ustawienia.

Naciśnij 1, aby wyjść.

Aby zapewnić dobre rezultaty zmywania, zmywarka wymaga miękkiej wody. Twarda woda może mieć negatywny wpływ na działanie zmywarki. Z biegiem czasu szkło myte w twardej wodzie zmatowieje, a naczynia pokryją się białym nalotem. Wytwarzanie białego nalotu. Używanie bardzo twardej wody może z czasem spowodować awarię części zmywarki. Sól może poprawić sytuację.

Regulacja systemu zmiękczenia wody

Ilość dozowanej soli można ustawić na stopniach S 0 i S 8, w zależności od twardości wody.

1. Należy uzyskać informacje o twardości wody z kranu. Pomoże w tym firma wodociągowa.
2. Ustawienie można znaleźć w tabeli twardości wody.

Określenie lokalnej twardości wody

Twardość wody				Regulacja zmiękczenia wody
Niemiecki (°dH)	francuski (°fH)	Mmol/l	Stopnie Clarke'a	Elektronicznie
31-50	54-89	5,4-8,9	39-63	S 8
22-30	38-53	3,8-5,3	27-38	S 7
17-21	29-37	2,9-3,7	21-26	S 6
13-16	22-28	2,2-2,8	16-20	S 5 1
11-12	18-21	1,8-2,1	13-15	S 4
9-10	15-17	1,5-1,7	11-12	S 3
7-8	11-14	1,1-1,4	8-10	S 2
0-6	0-11	0-1,1	0-7	S1 2)*
-	-	-	-	S0 3)*

* Uwaga

- 1) Domyślne ustawienie fabryczne detergentu w proszku.
- 2) Zalecane ustawienie dla tabletek z detergentem typu combi.
- 3) Wskaźnik soli jest wyłączony.

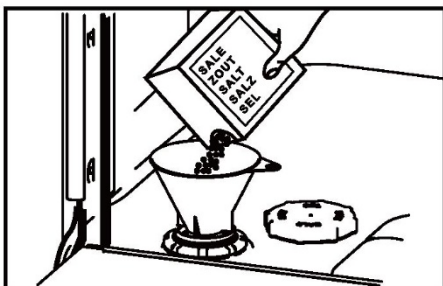
Zastosowanie specjalnej soli

Gdy tylko wskaźnik niskiego poziomu soli zaświeci się na panelu sterowania, należy uzupełnić sól. Zawsze należy uzupełniać ilość specjalnej soli bezpośrednio przed włączeniem urządzenia. Gwarantuje to, że nadmiar specjalnego roztworu soli jest natychmiast wypłukiwany i nie powoduje korozji zbiornika do płukania.

Sposób uzupełniania soli:

⚠ UWAGA

Używać wyłącznie soli do zmywarek. Inne produkty mogą spowodować uszkodzenie urządzenia! Rozsypana sól powoduje korozję. Uruchomić program po każdym uzupełnieniu.



1. Przekręcić nakrętkę w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, aby otworzyć pojemnik na sól.
2. Wlać 1 litr wody do pojemnika na sól.
3. Uzupełnić zbiornik odpowiednią solą (woda się przelewa).
4. Usunąć rozsypaną sól z obszaru wokół otworu.
5. Przekręcić nakrętkę w kierunku ruchu wskazówek zegara, aby zamknąć pojemnik na sól.

OSTRZEŻENIE: Detergenty do zmywarek są silnie alkaliczne. Mogą być bardzo niebezpieczne, jeśli zostaną połknięte. Należy unikać kontaktu ze skórą i oczami oraz trzymać dzieci i osoby niepełnosprawne z dala od otwartej zmywarki. Sprawdź, czy dozownik detergentu w proszku jest pusty po każdym zmywaniu.

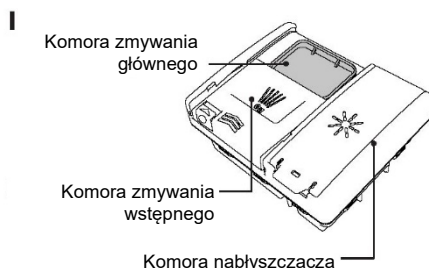
Nieodpowiednie detergenty

Te rodzaje detergentów nie są odpowiednie i mogą uszkodzić zmywarkę lub spowodować konieczność serwisu, który nie jest objęty gwarancją:

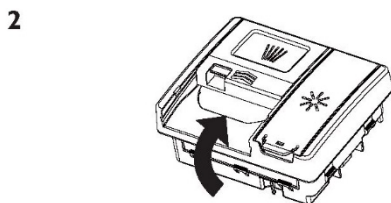
- ▶ Płyny do mycia rąk
- ▶ Mydła
- ▶ Detergenty do zmywania
- ▶ Środki dezynfekujące

Używanie detergentu w proszku

Informacje na temat ilości detergentu w proszku można znaleźć w poniższej tabeli „Zalecenia dotyczące ilości detergentu w proszku” oraz we wskazówkach producenta detergentu.



Sprawdzić, czy dozownik jest pusty i suchy.
Dodać detergent w proszku lub tabletki do dozownika detergentu.



Usunąć nadmiar detergentu, a następnie zamknąć pokrywę, przesuwając ją. Zatrzaśnie się.
W razie potrzeby dodać dodatkowy detergent do komory zmywania wstępnego znajdującej się na górze dozownika.

Podczas zmywania mocno zabrudzonych naczyń w twardej wodzie może być konieczne użycie większej ilości detergentu. Zapoznaj się z rozdziałem „Zalecenia dotyczące ilości detergentu w proszku”.

Zalecenia dotyczące ilości detergentu w proszku

- ▶ Skorzystać z poniższej tabeli, aby określić optymalną ilość detergentu w proszku dla każdego programu zmywania.
- ▶ Jeśli w danym miejscu dostępna jest twarda woda, może być potrzebne więcej detergentu.

Program zmywania			Komora zmywania wstępnego	Komora zmywania głównego
P1	PRANIE I SUSZENIE 35'		Pełny	15/25
P2	SZYBKI 59'		Pełny	15/25
P3	ECO		Pełny	15/25
P4	UNIWERSALNY		Pełny	15/25
P5	INTENSYWNY		Pełny	15/25
P6	SZKŁO		Pełny	15/25
P7	AUTO WASH		Pełny	15/25
P8	ZMYWANIE WSTĘPNE		Brak	Brak

Nabłyszczacz zapewnia, że szkło i naczynia nie będą posiadać smug, a także zapobiega matowieniu metalu. W celu uzyskania optymalnych rezultatów suszenia zalecamy regularne stosowanie płynnego nabłyszczacza.

Dozownik nabłyszczacza znajduje się po wewnętrznej stronie drzwi obok dozownika detergentu.

Stosowanie nabłyszczacza

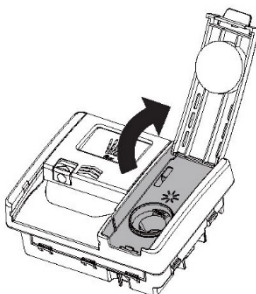
Ilość nabłyszczacza dozowanego w każdym zmywaniu może wymagać dostosowania do stanu wody. Wskazówki znajdują się w rozdziałach „Preferencje” i „Twardość wody”. Nabłyszczacz nie jest wymagany, jeśli zawiera go już tabletka.

1



Gdy poziom nabłyszczacza jest niski, wskaźnik nabłyszczacza na panelu sterowania zaświeci się, przypominając o konieczności uzupełnienia dozownika.

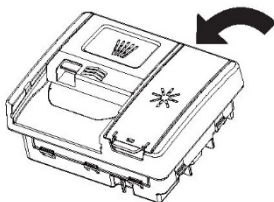
2



Podnieść pokrywę i wlać nabłyszczacz do otworu.

Nie przekraczać linii MAX. Uważać, aby nie rozlać żadnych środków na drzwi lub pojemnik na detergent.

3



Zamknąć pokrywę tak, aby się zatrzasnęła.

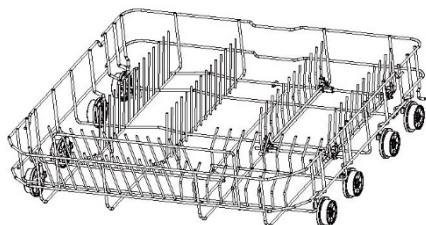
Jeśli przypadkowo środek dostanie się do zmywarki lub pojemnika na detergent, należy go natychmiast usunąć. Rozlany nabłyszczacz może powodować nadmierne pienienie. Zgłoszenie serwisowe dotyczące tych błędów nie będzie objęte gwarancją.

ŁADOWANIE KOSZY

i W przypadku delikatnych szklanek i porcelany upewnij się, że są oznaczone jako nadające się do mycia w zmywarce.

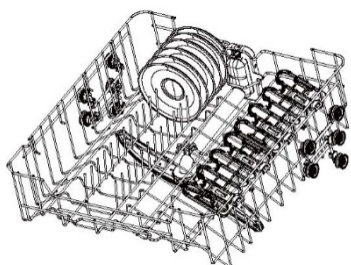
- x** Nie wkładaj do urządzenia przedmiotów wykonanych z drewna, rogu, aluminium, cyny i miedzi.
- x** Nie wkładaj do urządzenia przedmiotów, które mogą wchłaniać wodę (gąbki, ściereczki).
 - ▶ Używaj urządzenia wyłącznie do mycia naczyń, które można myć w zmywarce.
 - ▶ Usuń resztki jedzenia z przedmiotów.
 - ▶ Zmiękczyć przypalone jedzenie przed zmywaniem.
 - ▶ Przedmioty takie jak filiżanki, szklanki i patelnie należy kłaść otworem w dół.
 - ▶ Umieść przedmioty z głębokimi wgłębieniami w pozycji skośnej.
 - ▶ Wymieszać łyżki z innymi sztucami, aby nie przywierały do siebie.
 - ▶ Upewnij się, że sztuce i naczynia nie skleją się ze sobą i że między każdym elementem jest przerwa.
 - ▶ Upewnij się, że szklanki nie dotykają innych szklanek.
 - ▶ Włóż małe przedmioty do kosza na sztuce.
 - ▶ Lekkie przedmioty umieszczaj w górnym koszu. Upewnij się, że przedmioty się nie poruszają.
 - ▶ Przed rozpoczęciem programu upewnij się, że ramiona spryskujące mogą się swobodnie poruszać.

i Jeśli podczas przebiegu programu słychać brzęczenie: Sprawdź, czy naczynia i szklane naczynia stoją stabilnie.



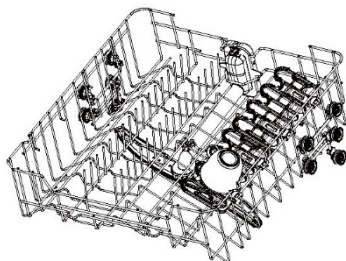
Mocno zabrudzone naczynia (np. garnki i patelnie lub talerze) umieszczaj w dolnym koszu. Silniejszy strumień natrysku zapewnia lepsze rezultaty zmywania.

Kosze górne



Górny kosz jest przeznaczony do przechowywania takich przedmiotów, jak szklanki, filiżanki, spodki, talerze, małe miski i płytkie patelnie.

Składane stojaki na kubki



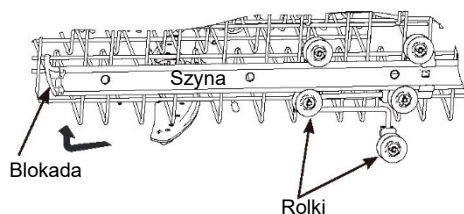
Dostosować wysokość rozłożyć tak, aby zrobić miejsce na inne przedmioty. Użyć wycięć do podparcia nóżek kieliszków do wina.

Składanie i podparcie można uzyskać przez odwrócenie.

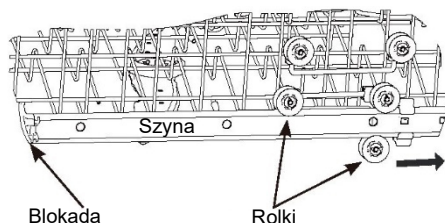
Aby wyregulować górny kosz.

Przed regulacją wysokości należy upewnić się, że kosz jest pusty.

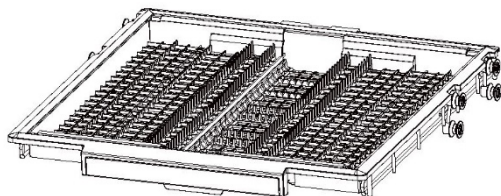
Usunąć:



Włożyć na miejsce:



Taca na sztucze/przybory kuchenne



Użyć tacy do ułożenia sztućców i przyborów kuchennych.

Umieść sztucze w nacięciach, aby je zabezpieczyć.

Umieść większe naczynia na środku tacy.

Odwróć sekcje boczne do środka, aby uzyskać więcej miejsca na przedmioty poniżej.

Twoje urządzenie można podłączyć do domowej sieci bezprzewodowej i wybrać zdalnie za pomocą aplikacji.

Pierwsze kroki

Upewnij się, że Twoja domowa sieć Wi-Fi jest włączona.

Otrzymasz wskazówki krok po kroku dotyczące zarówno Twojego urządzenia, jak i urządzenia mobilnego. Podłączenie urządzenia może zająć do 10 minut.

Dalsze wskazówki i sposoby rozwiązywania problemów można znaleźć w aplikacji.

Na Twoim urządzeniu mobilnym:

1. Pobierz aplikację z:



2. Zarejestruj się i utwórz konto.

3. Dodaj swoje urządzenie i skonfiguruj połączenie Wi-Fi.

Łączenie z domową siecią Wi-Fi

Gdy produkt jest w trybie gotowości:

Naciśnij , na wyświetlaczu pojawi się 

Możesz teraz postępować zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi w aplikacji, aby dokończyć konfigurację.

Włączanie trybu zdalnego

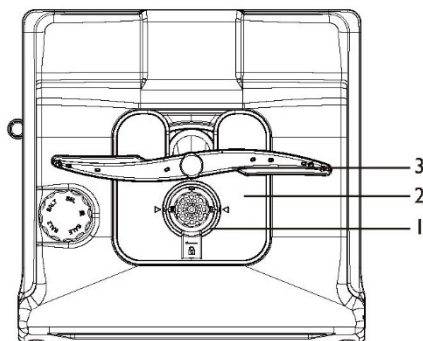
1. Gdy urządzenie nie jest połączone z aplikacją, ikona  ciągle miga.

Gdy maszyna jest połączona z aplikacją, ikona  świeci światłem ciągłym.

2. Pilot zdalnego sterowania jest automatycznie aktywowany, aplikacja mobilna może uruchomić program zmywarki. Możesz sterować zmywarką za pomocą aplikacji, np.: wybrać cykl, anulować lub wstrzymać cykl, dodać dodatkowe funkcje.

3. Podczas uruchamiania programu za pomocą aplikacji należy za każdym razem nacisnąć przycisk Wi-Fi na urządzeniu, aby uzyskać zdalne sterowanie.

Odłącz zmywarkę od zasilania i pozwól jej ostygnąć przed przystąpieniem do czyszczenia lub konserwacji.



Funkcje

- 1 Filtr
- 2 Płytkę filtracyjną
- 3 Dolne ramię spryskujące

Nie pokazano: górne i górne ramiona natryskowe

Czyszczenie powierzchni

Wyrzeć wilgotną ściereczką i osuszyć niestrzępiącą się ściereczką. Nie zalecamy używania następujących środków czyszczących, ponieważ mogą one uszkodzić powierzchnie:

Czyściki z tworzywa sztucznego lub stali nierdzewnej

- ▶ Ścierne i rozpuszczalnikowe środki czyszczące stosowane w gospodarstwie domowym
- ▶ Kwasowe lub zasadowe środki czyszczące

Płyny do mycia rąk lub mydło

- ▶ Środki czyszczące lub polerujące do stali nierdzewnej
- ▶ Środki do zmywania lub dezynfekcji

Czyszczenie filtra, ramion spryskujących i płytki filtracyjnej

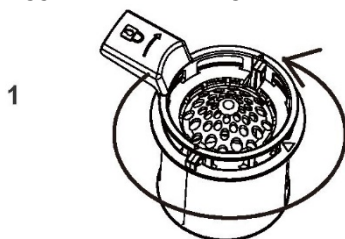
Zalecamy, aby filtr odpływowy i płytka filtracyjną były zdejmowane i czyszczone raz w miesiącu lub za każdym razem, gdy widoczne są cząstki żywności. Ramiona spryskujące w normalnym użytkowaniu wymagają rzadszego czyszczenia. Dolne i górne ramiona spryskujące można potrząsnąć w celu usunięcia wszelkich ciał obcych, wyczyścić w gorącej wodzie, a następnie spłukać w czystej wodzie.

Zmywarka musi być używana z płytą filtracyjną, filtrem odpływowym i ramionami spryskującymi w odpowiednim miejscu. Jeśli używasz środka do czyszczenia zmywarek lub odkamieniacza, zapoznaj się z instrukcjami producenta.

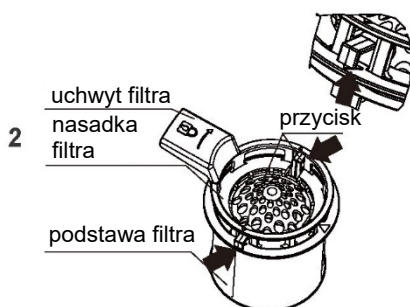
Dłuższe okresy nieużywania

Jeśli zmywarka nie będzie używana przez jakiś czas, zalecamy odłączenie zasilania i dopływu wody, pozostawienie jej czystej i pustej z uchylonymi drzwiami. Przy pierwszym użyciu zmywarki po dłuższym nieużywaniu zalecamy przed użyciem włączyć do niej 3 szklanki wody. Pomaga to wysmarować elementy, które mogły wyschnąć podczas nieużywania.

Wymywanie i czyszczenie filtra

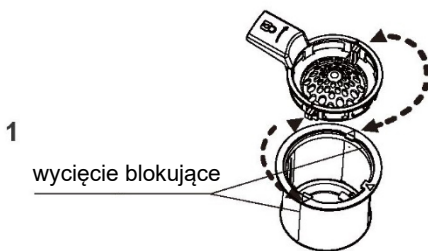


Przekręcić filtr w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, aby go odblokować. Podnieść, aby wyjąć.

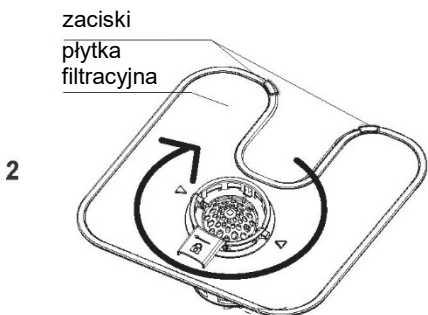


Przekręcić uchwyt filtra w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, aby go odblokować. Podnieś i zdejmij z płytki filtracyjnej. Należy oddzielić nasadkę filtra od podstawy, naciskając przyciski odblokowujące i podnosząc ją. Ostrożnie wyjmij płytkę filtracyjną z zacisków blokujących z tyłu odpływu. Nie próbować wyjmować filtra na siłę, ponieważ może to spowodować uszkodzenie. Wyczyść pod gorącą wodą i dokładnie spłukać.

Wymiana filtrów:

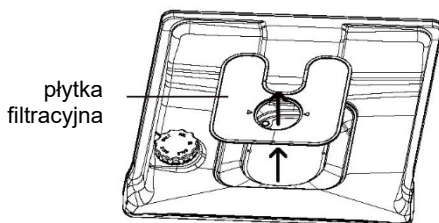


1. Dopasować nasadkę filtra do wycięcia w podstawie filtra po jednej stronie.
2. Nacisnąć przycisk, aby zatrząsnąć nasadkę filtra pod wycięciami w podstawie filtra.
3. Wsunąć płytkę filtracyjną pod zaciski blokujące z tyłu odpływu i mocno wcisnąć z powrotem w zaciski. Upewnij się, że płytkę filtracyjną jest wyrównana z podstawą zmywarki.
4. Umieścić filtr odpływowy z powrotem w podstawie zmywarki. Obrócić uchwyt filtra zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aż zatrząśnie się na swoim miejscu.



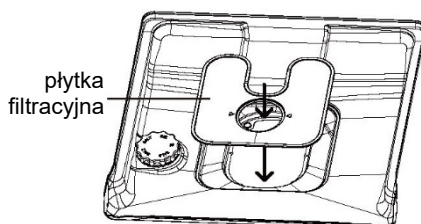
Umieścić filtr odpływowy z powrotem w podstawie zmywarki. Obrócić 2 razy zgodnie z ruchem zegara do zatrząśnięcia.

Wymagowanie i czyszczenie płytki filtracyjnej



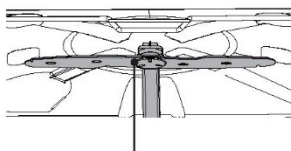
Po wyjęciu filtra ostrożnie unieść i wyjąć płytkę filtracyjną.
Wyczyścić pod gorącą wodą i dokładnie spłukać.

Wymiana płytki filtracyjnej



Wsunąć płytkę filtracyjną pod zaciski ustalające z tyłu odpływu i mocno wcisnąć z powrotem na miejsce. Upewnij się, że płytkę filtracyjną jest wyrównana z podstawą zmywarki.

Czyszczenie górnego ramienia spryskującego

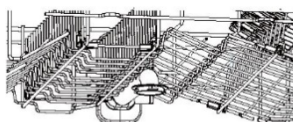


Najwyższe ramię spryskujące*

Nie zdejmować górnego ramienia spryskującego do czyszczenia. Wyczyścić małą szczoteczką z plastikowym włosiem.

W przypadku silnego zabrudzenia lub zablokowania użyć środka do czyszczenia zmywarek/odkamieniacza. Postępować zgodnie z instrukcjami producenta.

Czyszczenie górnego ramienia spryskującego

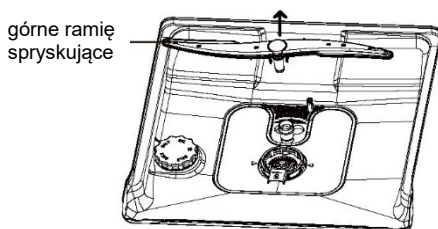


nakrętka zabezpieczająca
górne ramię spryskujące

Aby zdjąć górne ramię spryskujące, przekręć nakrętkę blokującą zgodnie z ruchem wskazówek zegara w celu odblokowania.

Dokładnie wypłucz ramię spryskujące pod bieżącą wodą, a następnie zamontuj z powrotem.

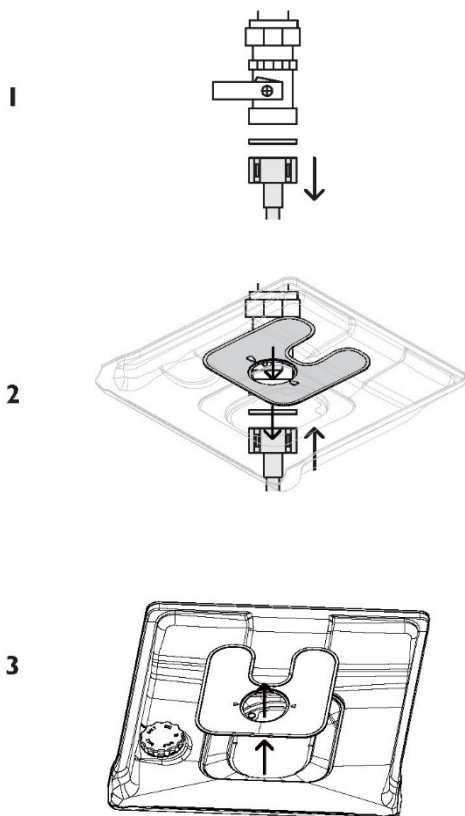
Czyszczenie dolnego ramienia spryskującego



Aby zdjąć dolne ramię spryskujące, podnieść je z podstawy zmywarki.
Dokładnie wypłucz ramię spryskujące pod bieżącą wodą, a następnie zamontuj z powrotem. Dopilnuj, aby ramię swobodnie się obracało po ponownym zamontowaniu.

Zabezpieczenie przed mrozem (zimny klimat)

Jeśli zmywarka jest zainstalowana w zimnym klimacie, gdzie temperatury spadają poniżej zera, zalecamy zabezpieczenie jej przed zimnem.



Wyłączyć dopływ wody.
Odłączyć węże odpływowe od rury odpływowej zlewu i rurę dopływową od zaworu wody.

Spuścić wodę z węży, rury dopływowej i zaworu wody, używając wiadra lub miski do zbierania wody.
Ponownie podłączyć rurę dopływową do zaworu wody, a węże do rury odpływowej zlewu.

Wyjąć filtr odpływowy i płytkę filtracyjną.
Użyć gąbki, aby usunąć resztki wody spod osłony przed wymianą.

Problem	Możliwa przyczyna	Co zrobić
Zmywarka nie uruchamia się	Brak zasilania.	Sprawdzić, czy zmywarka jest podłączona, a zasilanie w ścianie jest włączone.
	Drzwi nie są prawidłowo zamknięte.	Zamknij drzwi.
	 nie został naciśnięty.	Naciśnij  .
	Kran nie odkręcony.	Sprawdzić, czy woda jest podłączona i odkręcona.
Dolne ramię spryskujące obraca się z trudem	Zablokowany filtr siatkowy w wężu dopływowym.	Sprawdzić filtr siatkowy i w razie potrzeby wyczyścić – znajduje się w miejscu, w którym wąż dopływowy jest wkręcany w kran.
	Otwory ramion spryskujących są zablokowane przez małe przedmioty lub resztki jedzenia.	Wyczyścić ramię spryskujące. Instrukcje znajdują się w rozdziale „Konserwacja”.
Nie można zamknąć pokrywy dozownika detergentu	Komora na detergent została przepełniona.	Usunąć detergent tak, aby można było zamknąć pokrywę.
	Dozownik detergentu jest zatkany resztkami detergentu.	Wytrzeć dozownik wilgotną szmatką. Wysuszyć dozownik przed dodaniem detergentu.
Resztki detergentu utknęły w dozowniku	Komora była wilgotna podczas napełniania detergentem.	Wytrzeć dozownik wilgotną szmatką. Wysuszyć dozownik przed dodaniem detergentu.
	Naczynia blokują otwarcie dozownika detergentu.	Sprawdzić, czy żadne duże przybory nie są umieszczone w sposób, który uniemożliwia otwarcie pokrywy dozownika, gdy drzwi zmywarki są zamknięte.
Woda pozostaje w zmywarce po zakończeniu zmywania	Zablokowane przyłącze odpływowe.	Sprawdzić, czy przyłącze odpływowe nie jest zatkane.
	Wąż odpływowy jest zaciśnięty, zagięty lub zablokowany.	Sprawdzić wąż odpływowy i w razie potrzeby wyprostować.
	Pompa jest zablokowana.	Zadzwonić do Autoryzowanego punktu serwisowego Haier lub Punktu obsługi klienta.
	Filtr(y) zablokowane.	Wyczyścić filtry. Instrukcje znajdują się w rozdziale „Konserwacja”.
Wyświetlacz miga, gdy blokada przycisków jest włączona	To normalne. Wyświetlacz pozostaje włączony, chociaż przyciski są wyłączone.	Nie jest wymagane żadne działanie.

Problem	Możliwa przyczyna	Co zrobić
Pienienie	Niewłaściwa ilość lub rodzaj użytego detergentu.	Zapoznać się z rozdziałem „Detergent” lub instrukcjami producenta detergentu.
	Za dużo pozostałości po jajku we wsadzie zmywania.	Zwiększyć ilość detergentu.
	Zbyt wysoki poziom dawki nabyłyszczacza.	Zmniejszyć dawkę nabyłyszczacza.
	Rozlany nabyłyszczacz nie został wytarty.	Dopilnować, aby wszystkie rozlane nabyłyszczacze zostały wytarte.
Stukania lub turkotanie podczas zmywania	Ramię spryskujące uderzające o naczynia.	Wstrzymać zmywanie i przestawić naczynia.
	Naczynia zostały ułożone nieprawidłowo.	Zapoznać się z rozdziałami „Nastawianie zmywania” i „Zalecenia dotyczące wsadu”.
Brudne naczynia	Wybrano nieodpowiedni program zmywania dla wsadu.	Wybierz odpowiedni program zmywania dla wsadu. Zapoznać się z rozdziałem „Programy zmywania”.
	Zabrudzenia za bardzo przywarły.	Naczynia mogą wymagać namoczenia.
	Ramiona spryskujące nie mogą się obracać.	Upewnić się, że żadne przedmioty nie blokują ramienia spryskującego.
	Kosz/stojak nieprawidłowo załadowany.	Zapoznać się z rozdziałem „Zalecenia dotyczące wsadu”.
	Nieprawidłowo zamontowana płytką filtracyjna lub filtr.	Zapoznać się z rozdziałem „Konserwacja”.
	Detergent wsypany do niewłaściwej komory.	Zapoznać się z rozdziałami „Programy zmywania” i „Detergent”.
	Nadmiar żywności nie został usunięty z naczyń przed załadowaniem.	Zeskrobać wszystkie resztki jedzenia z naczyń przed załadowaniem.
	Nieodpowiedni detergent.	Używać wyłącznie detergentów w proszku lub tabletkach przeznaczonych do zmywarek domowych.
	Za mało detergentu.	Zalecane ilości można znaleźć w rozdziale „Detergent”. Może być konieczne dostosowanie ich do konkretnego wsadu i twardości doprowadzanej wody.
	Otwory ramion spryskujących są zablokowane.	Wyczyścić ramiona spryskujące. Instrukcje znajdują się w rozdziale „Konserwacja”.
	Filtry są zablokowane.	Wyczyścić filtry. Instrukcje znajdują się w rozdziale „Konserwacja”.

Problem	Możliwa przyczyna	Co zrobić
Na plastikowych przedmiotach występują przebarwienia (np. plama po sosie pomidorowym)	Za mało detergentu, brak wstępnego płukania.	Przepłukać plastikowe naczynia przed ich włożeniem do zmywarki i/lub dodać więcej detergentu. Alternatywnie, użycie programu Płukanie po wstawieniu naczyń może zminimalizować plamy.
Zmywarka nagle zatrzymuje się podczas zmywania	Przerwane zostało zasilanie lub dopływ wody.	Sprawdzić zasilanie i dopływ wody.
Na szklanych naczyniach pozostają białe plamy; kolorem przypominają mleko	Za mało detergentu.	Zalecane ilości można znaleźć w rozdziale „Detergent”. Może być konieczne dostosowanie ich do twardości doprowadzanej wody.
	Zbyt mała dawka nabłyszczacza.	Zwiększyć dawkę nabłyszczacza. Zapoznać się z rozdziałem „Nabłyszczacz”.
Naczynia, sztućce nie wyschły	Zbyt mała dawka nabłyszczacza.	Zwiększyć dawkę nabłyszczacza. Zapoznać się z rozdziałem „Nabłyszczacz”.
	Przedmioty zostały za szybko wyciągnięte.	Po zakończeniu programu zmywania pozostawić drzwi uchylone i odczekać kilka minut, aby ułatwić suszenie.
	Pusty dozownik nabłyszczacza. (Wskaźniki nabłyszczacza świecą się.)	Dodać nabłyszczacz. Zapoznać się z rozdziałem „Nabłyszczacz”.
Szklanki są matowe	Zbyt mała dawka nabłyszczacza.	Zwiększyć dawkę nabłyszczacza. Zapoznać się z rozdziałem „Nabłyszczacz”.
Plamy z herbaty lub ślady po szmince nie zostały całkowicie usunięte	Za mało detergentu.	Zalecane ilości można znaleźć w rozdziale „Detergent”. Może być konieczne dostosowanie ich do konkretnego wsadu.
	Zbyt niska temperatura zmywania.	Wybrać program zmywania do bardzo zabrudzonych naczyń. Zapoznać się z rozdziałem „Programy zmywania”, aby uzyskać więcej informacji.
Ślady rdzy na sztućcach	Sztućce nie są wystarczająco odporne na rdzę.	Umyć ręcznie.
Na szklankach występują smugi i przebarwienia; mleczna powłoka	Sytuacja z twardą wodą.	Zwiększyć ilość detergentu.
	Szklanki nie nadają się do mycia w zmywarce.	Umyć ręcznie.

Problem	Możliwa przyczyna	Co zrobić
Ślady wody na szklankach i sztućcach	Zbyt niski poziom nabyśszczacza lub ustawienia dozowania.	Sprawdzić, czy w dozowniku jest nabyśszczacz. W razie potrzeby zwiększyć ustawienie nabyśszczacza lub użyć programu zmywania o wyższej temperaturze. Więcej informacji znajduje się w rozdziale „Nabyśszczacz”.
Świeci się wskaźnik soli.	Dozownik soli zmiękczej jest pusty.	Napełnić zbiornik odpowiednią solą, aż będzie pełny.

Kody błędów

Kody błędów na wyświetlaczu

Wykonaj poniższe czynności, aby spróbować rozwiązać problem.

Problem	Możliwa przyczyna	Co zrobić
E10 Brak wody	Kran nie odkręcony.	Sprawdzić, czy woda jest podłączona i odkręcona. Dotknąć, aby ponownie uruchomić zmywarkę.
	Niewystarczające ciśnienie dopływu wody.	Sprawdzić ciśnienie wody w gospodarstwie domowym.
	Wąż doprowadzający wodę jest zaciśnięty lub zagięty, więc do zmywarki nie dostaje się lub dostaje zbyt mało wody.	Sprawdzić wąż dopływowy i w razie potrzeby wyprostować. Dotknąć, aby ponownie uruchomić zmywarkę.
E30 Przeciek	W urządzeniu wycieka woda.	Zamknąć kran z wodą.
	Zawór wlotowy wody jest otwarty i zablokowany.	Odłączyć urządzenie od zasilania.
	Odpyw jest zablokowany.	Skontaktować się z serwisem.

Program zmywania	Eco
Ilości detergentu w proszku	23 g - mycie główne
Poziom dawki nablyszczacza	R0-R6, R5(domyślnie)
Maksymalna liczba ustawień miejsca	15
Regulacja wysokości kosza górnego	Sprawdzić, czy górny kosz znajduje się w najniższej pozycji

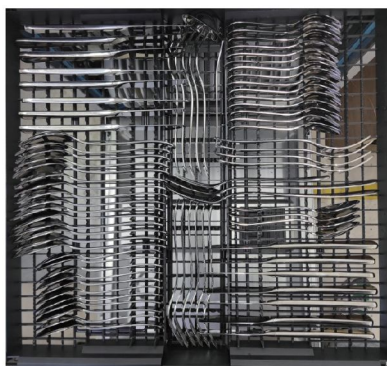
Zalecane schematy ładowania



Górny kosz



Dolny kosz



Trzeci kosz

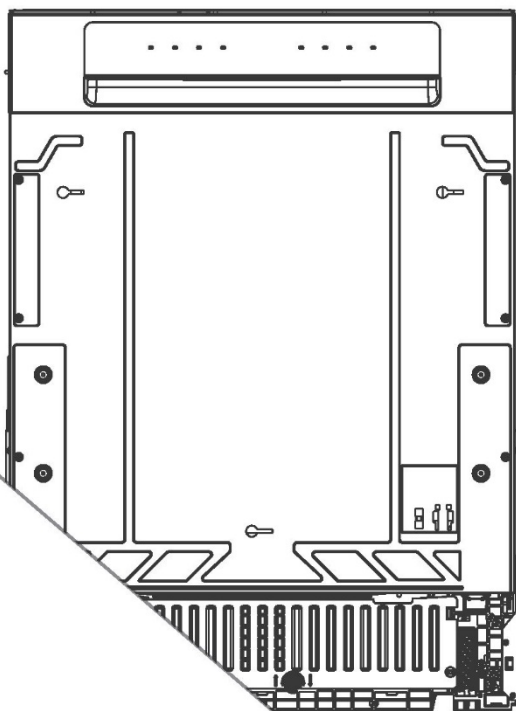
Nazwa dostawcy lub znak towarowy:		Candy		
Adres dostawcy ^(b) :		CANDY HOOVER GROUP S.R.L., Via Comolli, 16, Brugherio (MB), 20861, Włochy		
Identyfikator modelu:		CH SB3F1B		
Ogólne parametry produktu:				
Parametr	Wartość	Parametr	Wartość	CH 5B3F1B
			Wysokość	81,8
Pojemność znamionowa ^(a) (ps)	15	Wymiary w cm	Szerokość	59,6
			Głębokość	57,2
EEI ^(a)	37,7	Klasa efektywności energetycznej ^(a)	[B] ^(c)	
Wskaźnik wydajności czyszczenia ^(a)	1,121	Wskaźnik wydajności suszenia ^(a)	1,061	
Zużycie energii w kWh [na cykl], przy użyciu zimnej wody, na podstawie programu Eco. Rzeczywiste zużycie energii będzie zależać od sposobu użytkowania urządzenia.	0,650	Zużycie wody w litrach [na cykl], na podstawie programu Eco. Rzeczywiste zużycie wody będzie zależać od sposobu użytkowania urządzenia i twardości wody.	9,5	
Czas trwania programu ^(a) (h:min)	4:40	Typ	[Częściowo zintegrowany]	
Emisja hałasu akustycznego w powietrzu ^(a) (dB(A) re 1 pW)	43	Klasa emitowanego hałasu ^(a)	[B] ^(c)	
Tryb wyłączenia (W)	0,50	Tryb czuwania (W)	0,50	
Opóźniony start (W) (jeśli dotyczy)	4,00	Tryb gotowości sieciowej (W) (jeśli dotyczy)	2,00	
Minimalny czas trwania gwarancji oferowanej przez dostawcę ^(b) : 24				
Dodatkowe informacje: -				
Link do strony internetowej dostawcy, na której znajdują się informacje określone w pkt 6 załącznika II do rozporządzenia Komisji (UE) 2019/2022 ⁽¹⁾ ^(b)				
^(a) dla programu Eco.				
^(b) Zmiany tych pozycji nie są uznawane za istotne do celów art. 4 ust. 4 rozporządzenia (UE) 2017/1369.				
^(c) Jeżeli baza danych produktów automatycznie generuje ostateczną zawartość tej komórki, dostawca nie wprowadza tych danych				

Informacje, które należy zawrzeć w dokumentacji technicznej

PARAMETR	JEDNOSTKA	WARTOŚĆ
Zużycie energii w programie Eco (EPEC) zaokrąglone do trzech miejsc po przecinku	kWh/cykl	0,650
Zużycie energii w programie standardowym (SPEC) zaokrąglone do trzech miejsc po przecinku	kWh/cykl	1,725
Wskaźnik efektywności energetycznej (EEI)	—	37,7
Zużycie wody w programie Eco (EPWC) zaokrąglone do jednego miejsca po przecinku	l/cykl	9,5
Wskaźnik wydajności czyszczenia (I c)	—	1,121
Wskaźnik wydajności suszenia (I D)	—	1,061
Czas trwania programu Eco (Tt) zaokrąglony do najbliższej minuty	h:min	4:40
Pobór mocy w trybie wyłączenia (P_o) zaokrąglony do dwóch miejsc po przecinku	W	0,50
Pobór mocy w trybie czuwania (P_{sm}) zaokrąglony do dwóch miejsc po przecinku	W	0,50
Czy tryb czuwania obejmuje wyświetlanie informacji?	—	Nie
Pobór mocy w trybie czuwania (P_{sm}) w stanie czuwania sieciowego (jeśli dotyczy), zaokrąglony do dwóch miejsc po przecinku	W	2
Pobór mocy podczas opóźnionego startu (P_{ds}) (jeśli dotyczy) zaokrąglony do dwóch miejsc po przecinku	W	4,00
Klasa emisji hałasu	dB(A) re 1 pW	43

CANDY

Návod na použitie Umývačka riadu



SK

Bezpečnosť a varovania	2
Pokyny na inštaláciu	6
Opis výrobku.....	22
Ovládací panel.....	23
Program.....	26
Prvé použitie	27
Odporúčania pri nakladaní	28
Nastavenie umývania.....	29
Oneskorený štart	31
Zámok klávesnice	32
Preferencie	33
Systém zmäkčovania vody.....	34
Umývací prostriedok	36
Leštidlo	38
Každodenné použitie	39
Pripojenie Wi-Fi	42
Údržba	43
Riešenie problémov	47
Kódy porúch	50
Štandardné testy.....	51
Technické údaje.....	52

Určené použitie

Spotrebič je určený na použitie v domácnosti alebo iných budovách, ako sú kuchynky pre zamestnancov v pracovnom prostredí, vo farmárskych domoch, pre zákazníkov v hoteloch, motelloch alebo iných obytných zariadeniach a v ubytovacích zariadeniach s vlastnými kuchynkami. Nie je určený na komerčné ani priemyselné použitie. Nepoužívajte ho na iné než na určené účely.

Zmeny alebo úpravy zariadenia nie sú povolené. Nevhodné použitie môže spôsobiť nebezpečenstvo a stratu záruky.

Normy a smernice

Tento výrobok spĺňa požiadavky všetkých platných smerníc ES a príslušných harmonizovaných noriem, ktoré stanovujú udeľovanie označenia CE.

Túto príručku si prečítajte a odložte

Pri používaní umývačky riadu dodržiavajte základné bezpečnostné opatrenia vrátane nasledujúcich:

Všeobecné

- ▶ Informácie v tejto príručke je potrebné dodržiavať, aby sa minimalizovalo riziko požiaru alebo výbuchu, alebo aby sa zabránilo poškodeniu majetku, zraneniu osôb alebo stratám na životoch.
- ▶ Umývačku riadu používajte len na určenú funkciu, ako je popísané v tejto príručke.
- ▶ Tento spotrebič je určený na používanie v domácnostiach a podobných aplikáciách, ako napr.:
 - kuchynské priestory pre personál v obchodoch, úradoch a iných pracovných prostrediach,
 - farmy,
 - pre zákazníkov v hoteloch, motelloch a ďalších prostrediach rezidenčného typu,
 - prostredie na prenocovanie s raňajkami.
- ▶ Používajte len umývacie prostriedky alebo leštidlá odporúčané na použitie v domácej umývačke riadu a uchovávajte ich mimo dosahu detí. Po dokončení každého umývacieho programu skontrolujte, či je dávkovač čistiaceho prostriedku prázdny.
- ▶ Pri nakladaní riadu určeného na umývanie uložte ostré predmety tak, aby nepoškodili umývačku riadu, a ostré nože vkladajte rukoväťou nahor, aby sa znížilo riziko porezania.
- ▶ Nedotýkajte sa filtračnej dosky v základni umývačky riadu počas používania alebo bezprostredne po ňom, pretože môže byť horúca.
- ▶ Nepoužívajte umývačku riadu, pokiaľ nie sú všetky kryty na svojom mieste.
- ▶ S ovládacími prvkami nemanipulujte.
- ▶ Nepoškodzujte umývačku riadu, nesadajte si ani nestúpajte na dvere ani na kôš na riad.

- ▶ Dvere sa nesmú nechávať v otvorenej polohe, pretože by to mohlo predstavovať nebezpečenstvo zakopnutia.
- ▶ Neopierajte sa o sklopné stojany na poháre, ani sa na ne nezvažujte celou váhou tela.
- ▶ Aby sa znížilo riziko poranenia, nedovoľte deťom hrať sa v umývačke riadu alebo na nej.
- ▶ Ak sa systém ohrievača teplej vody nepoužíval dlhšie než dva týždne, za určitých podmienok sa v ňom môže tvoriť plyný vodík. **PLYNNÝ VODÍK JE VÝBUŠNÝ.** Ak sa systém teplej vody dlho nepoužíval, pred použitím umývačky riadu zapnite všetky vodovodné kohútiky a nechajte z nich niekoľko minút tiecť vodu. Tým sa uvoľní všetok nahromadený plyný vodík. Keďže je plyn horľavý, počas tejto doby nefajčite ani nepoužívajte otvorený plameň.
- ▶ Pri vyradovaní starej umývačky riadu z prevádzky alebo jej likvidácii odstráňte dvierka umývacieho priestoru.
- ▶ Niektoré práce prostriedky do umývačiek riadu sú silne zásadité. Pri použití môžu byť mimoriadne nebezpečné. Zabráňte kontaktu s pokožkou a očami a nedovoľte deťom, aby sa priblížili k umývačke, kým sú jej dvierka otvorené.
- ▶ Umývačka riadu sa musí používať s filtračnou doskou, filtrom a umývacím ramenom/ramenami namontovanými na svojich miestach. Informácie o týchto dieloch nájdete v časti „Údržba“.
- ▶ Ak sa umývačka riadu nebude dlhšie nepoužívať, vypnite elektrické napájanie a prívod vody.
- ▶ Čistenie a údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.
- ▶ Dbajte na to, aby ste riad nenaložili tak, že bude brániť zatvoreniu dverí.
- ▶ Domáce spotrebiče nie sú určené, aby ich používali deti. Deťom do 8 rokov nedovoľte priblížiť sa k spotrebiču, pokiaľ nie sú pod neustálym dohľadom. Deti staršie ako 8 rokov a osoby s obmedzenými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo nedostatkom skúseností či vedomostí, môžu tento spotrebič používať pod dohľadom alebo boli poučené o bezpečnom spôsobe používania a pochopili hroziace nebezpečenstvá. Deti musia byť pod dohľadom, aby sa nehrali so spotrebičom.
- ▶ Ak používate čistiaci prostriedok na vyčistenie umývačky riadu, odporúčame ihneď potom spustiť umývací program s umývacím prostriedkom, aby ste predišli akémukoľvek poškodeniu.
- ▶ Umývačka riadu je určená pre bežný riad a pomôcky používané v domácnosti. Riad, ktorý je znečistený benzínom, farbou, oceľovými alebo železnými nečistotami, korozívnymi, kyslými alebo alkalickými chemikáliami, sa v umývačke riadu nesmie umývať.
- ▶ Neumývajte plastové predmety, pokiaľ nie sú označené ako vhodné na umývanie v umývačke riadu alebo ekvivalentné. V prípade plastových predmetov, ktoré nie sú označené, skontrolujte odporúčania výrobcu.
- ▶ Vyhybajte sa umývaniu nádob s nalepenými etiketami. Etikety odstránené počas cyklu umývania môžu spôsobiť poškodenie umývacieho systému

Inštalácia

- ▶ Táto umývačka riadu musí byť pred použitím nainštalovaná a umiestnená v súlade s pokynmi na inštaláciu. Ak ste nedostali pokyny na inštaláciu spolu s umývačkou riadu, môžete si ich objednať telefonicky v autorizovanom servise alebo si ich môžete stiahnuť z našej lokálnej webovej stránky spoločnosti Haier, ktorá je uvedená na zadnej strane.
- ▶ Inštaláciu a servis musí vykonávať vyškolený servisný technik s podporou spoločnosti Haier.
- ▶ Ak je napájací kábel poškodený, musí ho vymeniť vyškolený servisný technik s podporou spoločnosti Haier alebo kvalifikovaná osoba, aby sa zabránilo nebezpečenstvu.
- ▶ Uistite sa, že umývačka riadu je pripevnená k susednej skrinkovej zostave dodanými konzolami. V opačnom prípade to spôsobí nestabilitu výrobku, ktorá môže spôsobiť poškodenie alebo zranenie.
- ▶ Spotrebič nepoužívajte, ak je poškodený, nefunkčný, ak sú z neho odmontované nejaké diely, ak niektoré diely chýbajú alebo sú pokazené alebo ak je na ňom poškodený napájací kábel alebo zástrčka.
- ▶ V blízkosti umývačky riadu neskladujte ani nepoužívajte benzín ani iné horľavé pary a kvapaliny.
- ▶ Spotrebič pripojte k elektrickému napájaciemu obvodu so správnym nominálnym napätím, rozmermi a uzemnením, aby ste zabránili preťaženiu elektrickým prúdom.
- ▶ Skontrolujte, že elektrický napájací kábel vedie tak, aby naňho nemohol nikto stúpiť, zakopnúť oňho a aby nebol inak vystavený poškodeniu alebo namáhaniu.
- ▶ Umývačku riadu neinštalujte ani neskladujte tam, kde bude vystavená teplotám pod bodom mrazu alebo poveternostným vplyvom.
- ▶ Na pripojenie umývačky riadu k elektrickému zdroju napájania nepoužívajte predlžovací kábel ani prenosné elektrické zásuvkové zariadenie (napr. rozdvojku).
- ▶ Spotrebič musí byť uzemnený. V prípade nefunkčnosti alebo poruchy zníži uzemnenie riziko úrazu elektrickým prúdom tým, že pre elektrický prúd poskytne cestu najmenšieho odporu.
- ▶ Tento spotrebič je vybavený káblom s uzemňovacím vodičom a uzemňovacou zástrčkou. Zástrčka musí byť zapojená do príslušnej zásuvky, ktorá je nainštalovaná a uzemnená v súlade so všetkými miestnymi predpismi a nariadeniami. Nesprávne pripojenie vodiča na uzemnenie zariadenia môže mať za následok riziko úrazu elektrickým prúdom. Ak máte pochybnosti, či je spotrebič správne uzemnený, overte si to u kvalifikovaného elektrikára alebo vyškoleného servisného zástupcu Haier.
- ▶ Neupravujte zástrčku dodávanú so spotrebičom; ak sa do zásuvky nezmestí, obráťte sa na vyškoleného a podporovaného servisného technika spoločnosti Haier alebo kvalifikovaného elektrikára. Ak je spotrebič zapojený trvalo k elektrickej sieti, spotrebič musí byť pripojený k uzemnenému kovovému, trvalému elektroinštaláčnemu systému alebo k uzemňovaciemu vodiču zariadenia, ktorý musí byť spustený s obvodovými vodičmi a pripojený k uzemňovacej svorke zariadenia alebo k zvodu na spotrebiči.

Údržba

- ▶ Spotrebič pred čistením alebo údržbou odpojte od elektrickej siete.
- ▶ Pri odpojení spotrebiča z elektrickej siete vytiahnite elektrický napájací kábel uchopením zástrčky, nie ťahaním za kábel alebo spoj, aby ste ich nepoškodili.
- ▶ Žiadny diel spotrebiča neopravujte, nevymieňajte ani sa nepokúšajte o jeho servis, pokiaľ to nie je výslovne odporúčané v príručke. Odporúčame obrátiť sa na vyškoleného servisného technika s podporou spoločnosti Haier alebo na oddelenie starostlivosti o zákazníkov.
- ▶ Udržujte podlahu okolo spotrebiča čistú a suchú, aby sa znížilo riziko pošmyknutia.
- ▶ Priestor okolo spotrebiča/pod ním udržiavajte bez nahromadených horľavých materiálov, ako sú zvyšky vlákien, papier, handry a chemikálie.

■ Dodávané diely



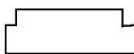
Podpera
vypúšťacej
hadice (1)



Prívodná hadica (1)



Salztrichter (1)



Bavlnená plst' (1)



Stručná príručka (1)
Pokyny na inštaláciu (1)
Záručný list (1)
Bezpečnostná príručka (1)
Energetický štítok (1)



Páska odolná voči
vlhkosti (1) (aby sa
zabránilo poškodeniu
skriniek vlhkosťou)



Konzoly pre sokel (2)



Spojovací diel (2)



Ozdobná lišta (5)

Skrutky Ø3,9 x 13 mm (7)

Skrutky Ø 4 x 25 mm (4)

Skrutky Ø3,9x38mm (4)

■ Pred inštaláciou

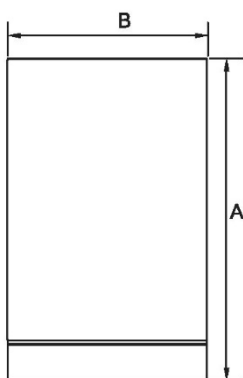
Vybalenie a manipulácia

- Skontrolujte, či na obale a umývačke riadu nie sú žiadne znaky poškodenia z prepravy. Ak je umývačka riadu nejakým spôsobom poškodená, neinštalujte ju. Požiadajte o pomoc predajcu, od ktorého bola umývačka riadu zakúpená.
- Likvidácia obalov: niektoré obaly sú recyklovateľné. Skontrolujte symboly a štítky a ak je to možné, recyklujte ich.
- Nikdy nezdvíhajte umývačku riadu držaním za držadlo dverí alebo za horný panel. Mohlo by dôjsť k poškodeniu.
- Pri manipulácii s hadicami a napájacím káblom na zadnej strane umývačky riadu dávajte pozor. Opatrná manipulácia zabráni poškodeniu a poruche pomliaždením, zauzlením alebo porezaním.
- Počas inštalácie umývačky riadu skontrolujte, či odtoková hadica nie je stlačená alebo zalomená.

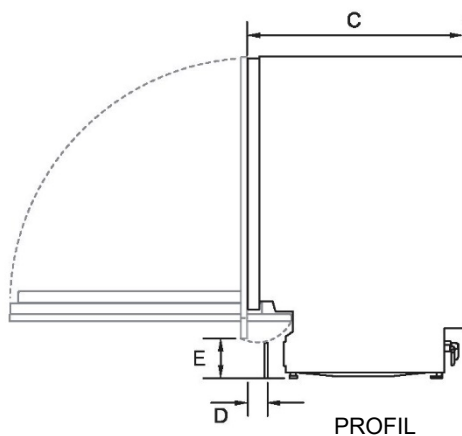
Zapojenie do elektrickej a vodovodnej siete

- Skontrolujte, či je napájací kábel dostatočne dlhý, aby sa dosiahol zásuvku. Ak nie, musí ho vymeniť autorizovaný technik spoločnosti Haier. Na pripojenie umývačky riadu k napájaciemu zdroju by sa nemali používať predlžovacie káble ani rozbočovač s viacerými zásuvkami.
- Skontrolujte, či sú hadice dostatočne dlhé, aby sa dostali ku vodovodnej prípojke. Ak treba hadicu predĺžiť, uistite sa, že je predĺžená hadica nová a má rovnakú kvalitu a priemer ako pôvodná hadica.
- Umývačka riadu sa nesmie pripájať k vodovodnej sieti, v ktorej teplota presahuje 25 °C.
- Umývačka riadu nesmie byť pripojená k vysokotlakovému systému horúcej vody, pretože by mohlo dôjsť k poškodeniu systému.

1 Rozmery výrobku



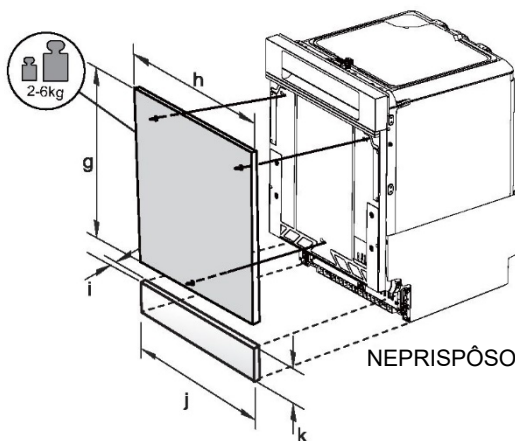
PÔDORYS



PROFIL

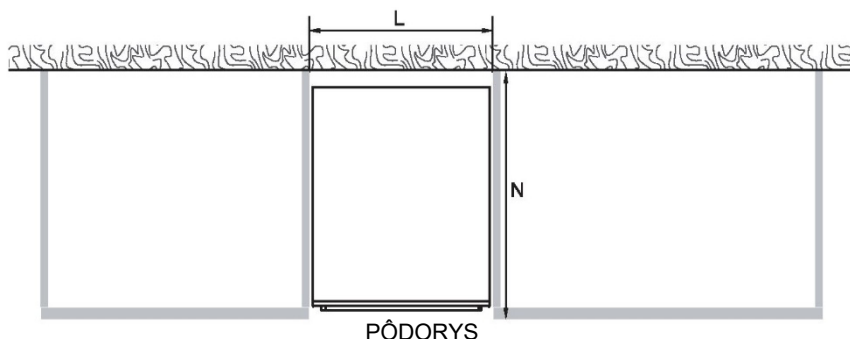


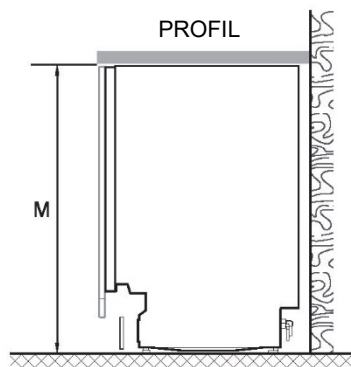
POHLAD
SPREDU



ROZMERY VÝROBKU		MM
A	Celková výška výrobku*	818-878
B	Celková šírka výrobku (okrem bočných tesnení)	596
C	Celková hĺbka produktu (okrem vlastného panelu a rukoväte)	572
D	Hĺbka sokla	30-95
E	Výška od podlahy po spodok vlastného panelu	67-137
F	Hĺbka otvorených dverí (merané od prednej časti rámu) (okrem vlastného panelu)	616
* v závislosti od nastavenia vyrovnávacích nožičiek		
VLASTNÉ ROZMERY PANELU (na mieru)		MM
G	Výška vlastného panelu dverí	560-630
H	Šírka vlastného panelu dverí	590
I	Hĺbka vlastného panelu dverí	16 – 20
J	Šírka vlastného panelu sokla	590
K	Výška vlastného panelu sokla***	60-110
* v závislosti od rozmerov skriniek		

2 Rozmery skrine

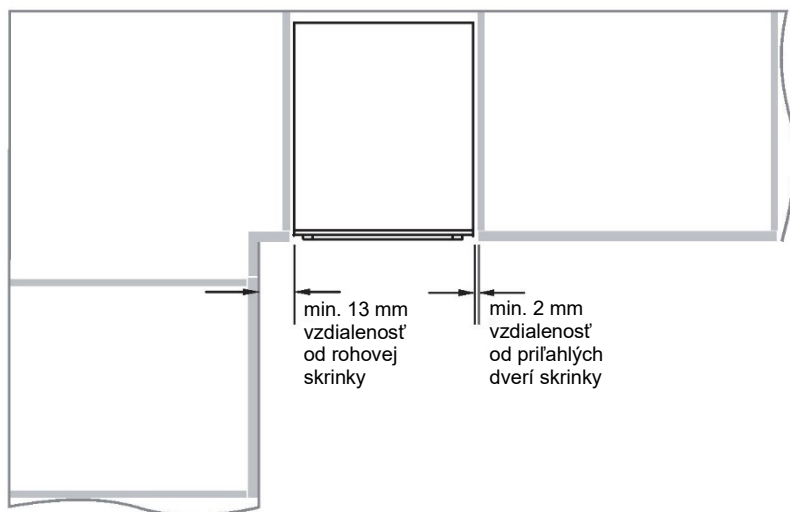




ROZMERY SKRINE		MM
L	Vnútorá šírka výklenku	min. 600
M	Vnútorá výška výklenku*	820 – 880
N	Vnútorá hĺbka výklenku	min. 574

* v závislosti od nastavenia vyrovnávacích nožičiek

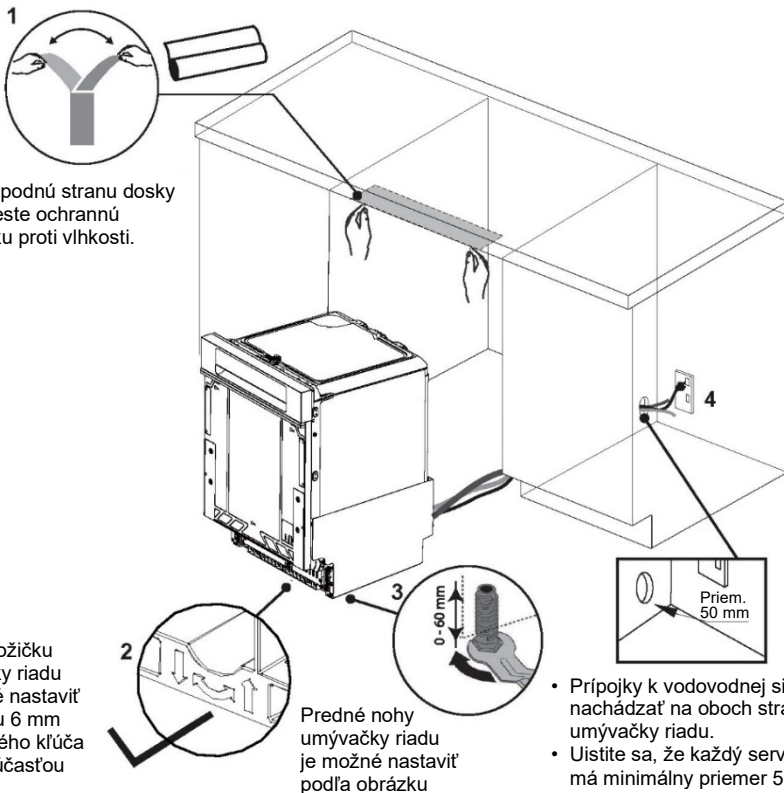
Minimálne vzdialenosti od príľahlých skriniek



3 Príprava výklenku

DÔLEŽITÉ!

Aby sa zabránilo možnému poškodeniu skrinky parou, uistite sa, že všetky diely linky okolo umývačky budú chránené olejovým náterom alebo vodotesným polyuretánom.



DÔLEŽITÉ!

Elektrická zásuvka musí byť umiestnená v skrinke vedľa medzery na umývačku riadu.

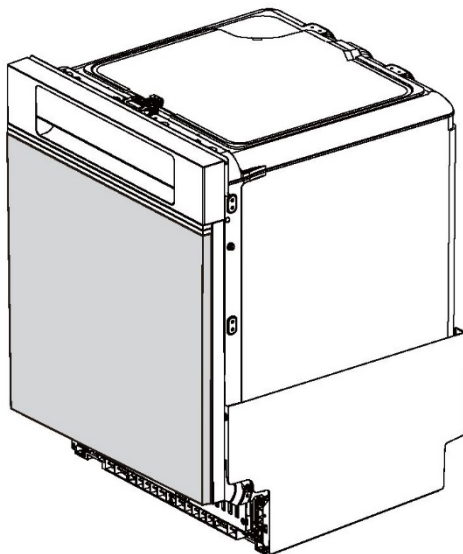
Umiestnenie a stabilizácia umývačky riadu

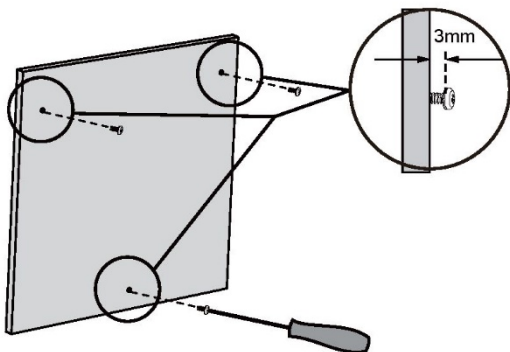
- Umývačku riadu nedvíhajte z rukoväť dverí.
- Pri zatlačení výrobku ťahajte hadice a kábel, aby nedošlo k ich zauzleniu alebo skrúteniu.
- Po zasunutí umývačky riadu do polohy nastavte zadnú nožičku pomocou 6 mm imbusového kľúča. Predné nožičky je možné nastaviť aj manuálne.
- Odporúčame, aby ste nastavili nožičky tak, aby umývačka riadu bezpečne sedela pod doskou tak, aby sa nenakláňala.

4 Vlastná príprava panela dverí

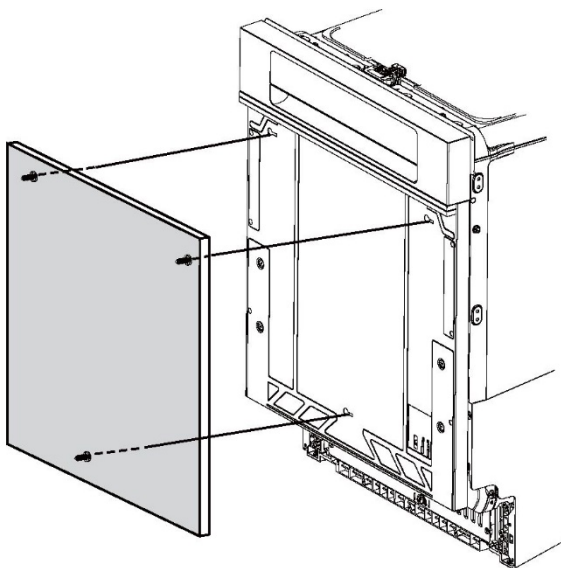
Špecifikácie materiálu predného panelu

Predná časť umývačky riadu môže byť vybavená čelným panelom s nasledujúcimi špecifikáciami: Primerane utesnené, aby odolal vlhkosti (50 °C pri 80 % relatívnej vlhkosti). Vzhľadom na to, že ide všeobecne o horúce a vlhké prostredie, zadná strana a boky panelu by mali byť úplne utesnené vodotesným tesnením proti úniku pary (t. j. polyuretánom), aby sa zabránilo poškodeniu panelu.

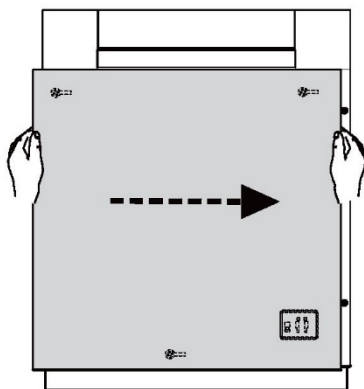


5 Pripojenie vlastného panela dverí**1**

Skrutky Ø 3,9 x 13 mm
Vložte cez riadiace otvory
a pripevnite malú posuvnú
konzolu k panelu.

**2**

Zatvorte dvierka umývačky
riadu a na prednú stranu
dverí zaveste vlastný panel.

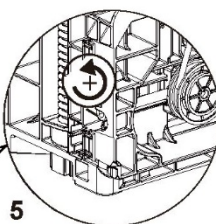
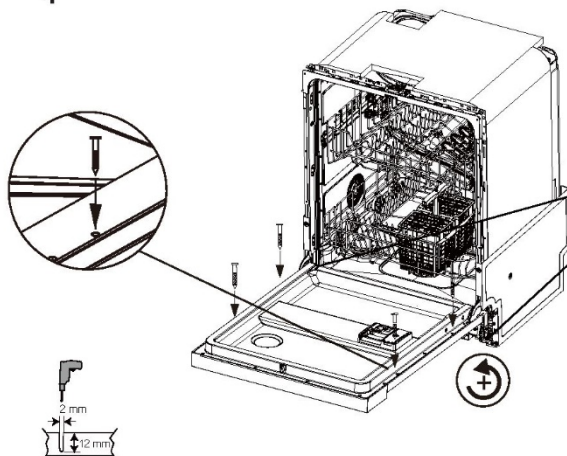


3

Upravte umiestnenie dverí
do správnej polohy.

Otvorte dvere a odstráňte
skrutky pred ich výmenou
za skrutky Ø 3,9 x 38 mm
na upevnenie panelu na miesto.

4



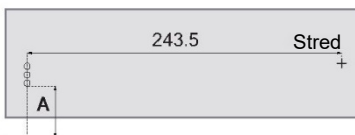
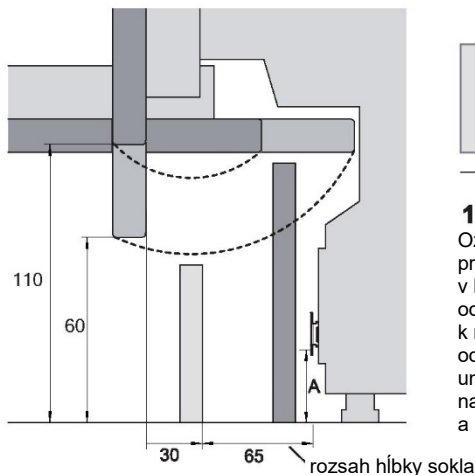
5

DÔLEŽITÉ!

Upravte ich pomocou
DODANÉHO
ŠESTHRANNÉHO KLÚČA
IBA dovtedy, kým dvere
nezostanú otvorené
pod vlastnou váhou.

6 Inštalácia sokla

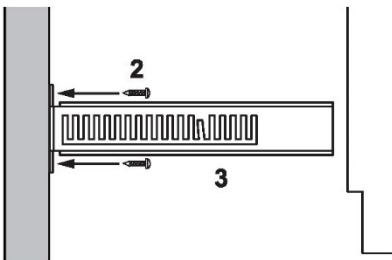
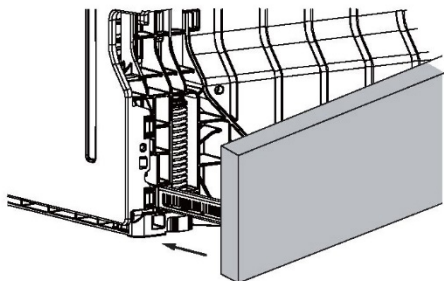
Samostatný panel



1

Označte umiestnenia vodiacich otvorov pre každú konzolu. Ak chcete určiť výšku, v ktorej bude konzola upevnená, odmerajte vzdialenosť od podlahy k najnižšiemu otvoru konzoly. Konzolu odstráňte z produktu a zakreslite umiestnenie ostatných otvorov vzhľadom na toto meranie. Všimnite si previs dverí a rozsah výkyvov.

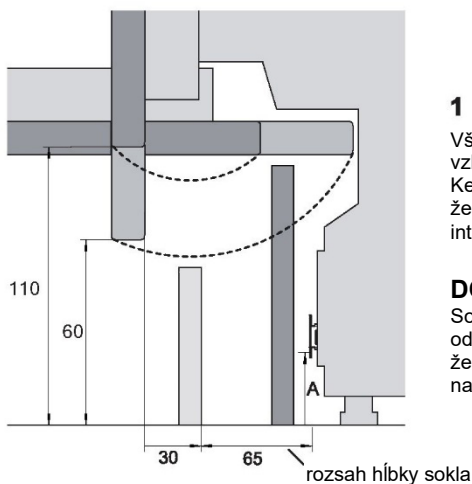
Konzoly upevnite na panel pomocou skrutiek $\varnothing 3,9 \times 13$ mm. Sokel založte na produkt a označte požadovanú hĺbku zarovnania na konzole. Odstráňte panel. Pomocou skrutkovača ohnite označené výstupky na oboch konzolách, aby ste zabránili ďalšiemu posunu sokla do produktu.



4

Sokel zasunúte pevne do priestorov na oboch stranách podstavca, aby ste ho pripevnili.

Zarovnaný panel

**1**

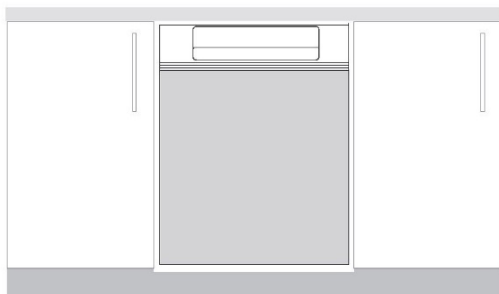
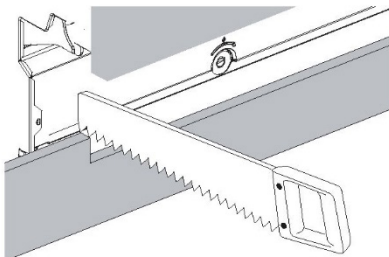
Všimnite si previs dverí a rozsah výkyvov vzhľadom na výšku a hĺbku panelu sokla. Keďže panel je dlhý, je pravdepodobné, že na zabezpečenie bezproblémovej integrácie bude potrebné odrezanie panela.

DÔLEŽITÉ!

Sokel môže vyčnievať maximálne 90 mm od umývačky riadu, aby sa zabezpečilo, že viditeľnosť podlahového svetla nebude narušená.

2

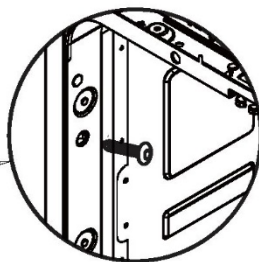
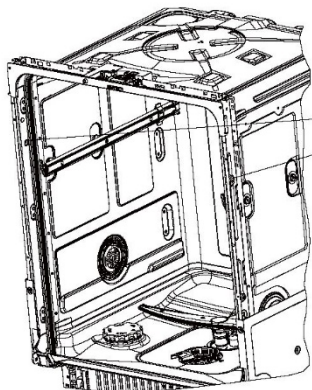
Sokel zarovnajte do požadovanej polohy a označte bod, v ktorom sa sokel stretáva so základňou panelu dverí. Nadmernú časť odrežte.

**3**

Prispôbte zarovnanie panela okolitej skrinke

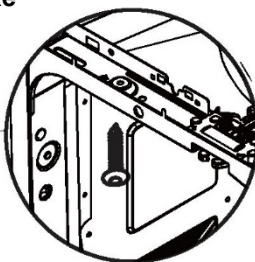
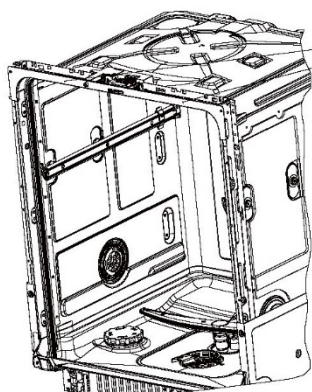
7 Zaistenie výrobku

A Pripevnenie ku skrinkám na bokoch



Výrobok pripevnite ku skrinke na oboch stranách podstavca pomocou skrutiek Ø 4 x 25 mm.

B Voliteľne pripevnite k hornej skrinke

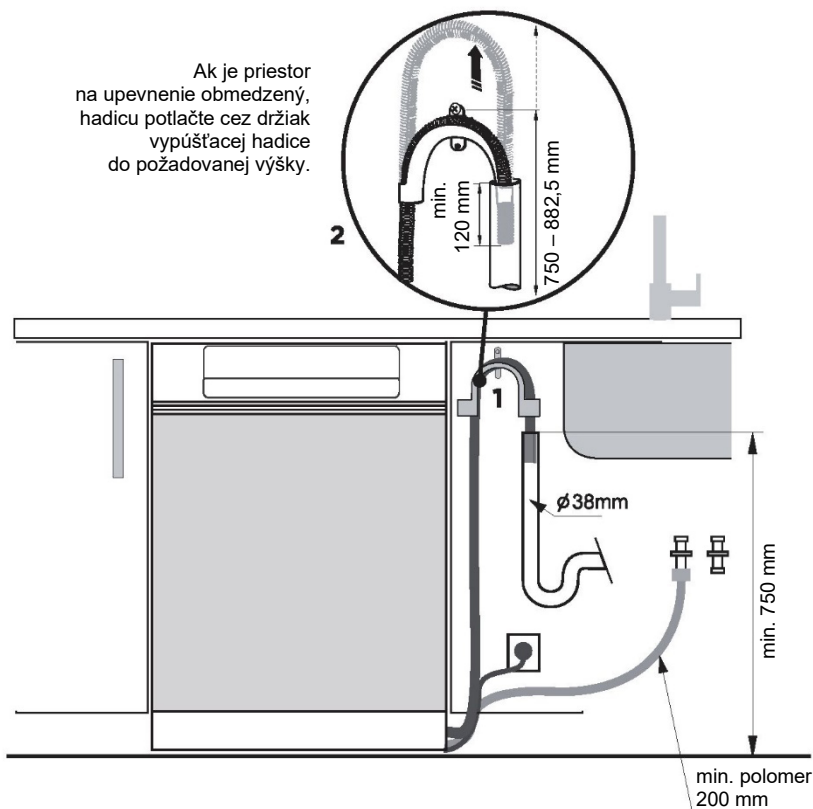


Výrobok pripevnite k doske cez hornú časť podstavca pomocou skrutiek Ø 4 x 25 mm.

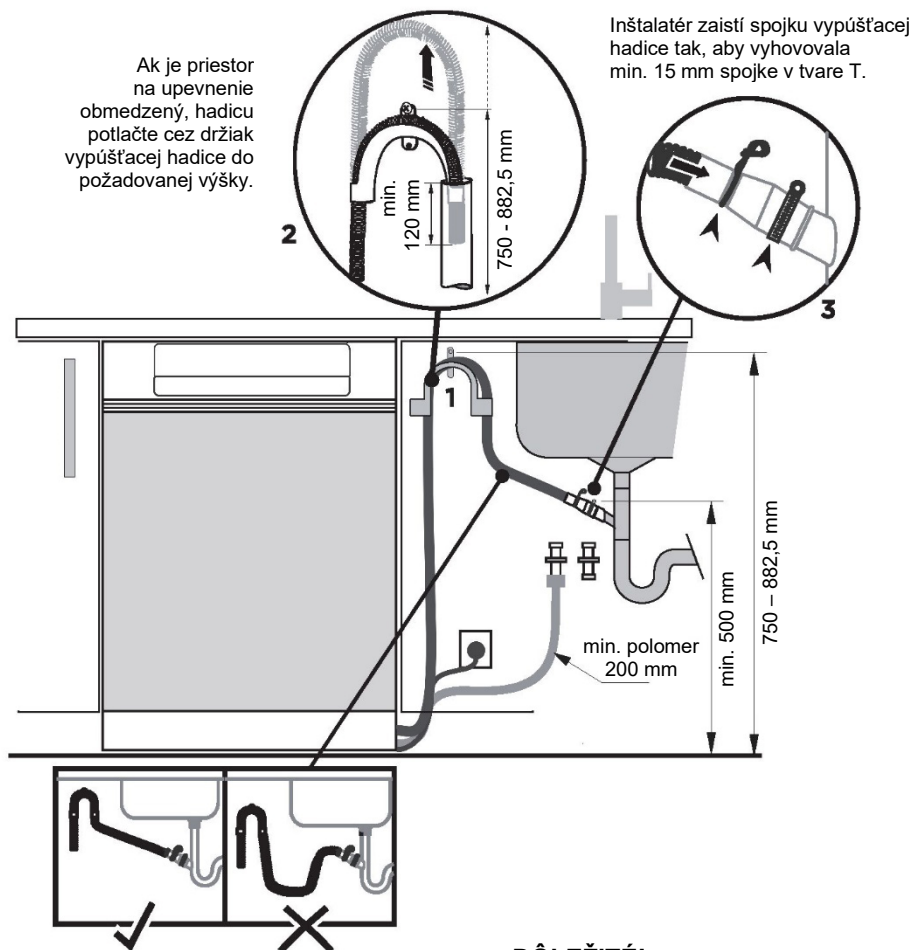
8 Inštalátorské práce a možnosti vypúšťania vody.

Zistite, čo je vhodnejšie

Umývačka riadu a držiak na hadicu Ø 38 mm



Umývačka riadu pripojená spojkou vypúšťacej hadice na sifón drezu/odpadový diel

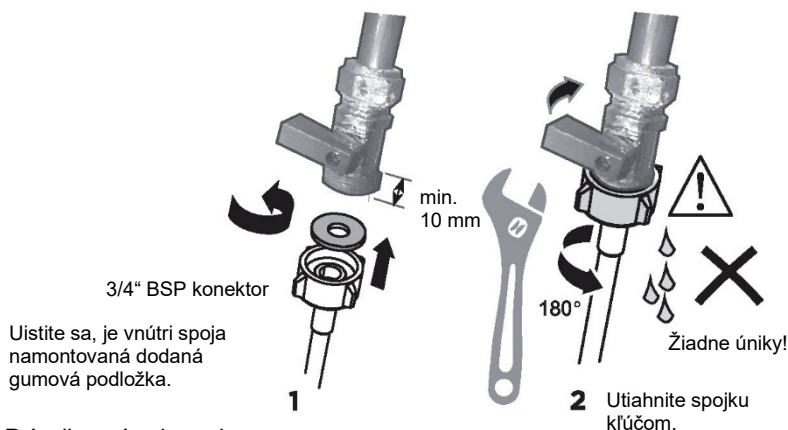


Uistite sa, že vypúšťacia hadica vedie priamo do spojky. Podľa potreby odstráňte prebytočný materiál vypúšťacej hadice. Neskracujte prívodnú hadicu.

DÔLEŽITÉ!

Nepripájajte vypúšťacie hadice k jednotke na likvidáciu odpadu, pretože tento typ pripojenia môže viesť k zablokovaniu vypúšťacích hadíc.

9 Prívodnú hadicu pripojte k prípojke studenej vody



Potrubie -- Prípojka prívodu vody

DÔLEŽITÉ!

- Spotrebič by mal byť pripojený k vodovodnému potrubiu pomocou novej prívodnej hadice. Nesmú sa použiť staré hadice.
- Neskracujte prívodnú hadicu.

1. Vezmite na vedomie požiadavky na pripojenie vody.
 - Umývačka riadu má jednu prípojku vody s ventilom.
 - S cieľom dosiahnuť najlepší výkon a energetickú účinnosť, odporúča sa prípojka studenej vody.
 - Teplota privádzanej vody by nemala prekročiť 25 °C.
2. Všímnite si povolené limity tlaku vody.
 - Najnižší: 0,3 bar = 3 N/cm² = 0,03 MPa
 - Ak je tlak nižší než 1 bar, požiadajte o pomoc kvalifikovaného inštalatéra.
 - Najvyšší: 10 barov = 100 N/cm² = 1 MPa
 - Ak je tlak vyšší než 10 barov, musí sa namontovať redukčný ventil. Kontaktujte kvalifikovaného inštalatéra.
3. Prívodnú hadicu vody pripojte k prístupnému vodovodnému kohútiku pomocou „3/4“ BSP konektora. Uistite sa, že prívodná hadica nie je zalomená, čo by mohlo obmedziť prietok vody. Koleno s uhlom 90° si vyžaduje minimálnu výšku 200 mm, aby sa dosiahla krivka bez zalomenia.
 - Uistite sa, že je privádzaná voda čistá. Ak sa vodovodné potrubie dlhšie nepoužívalo, nechajte dlhšie tiecť, aby ste sa uistili, že bude bez nečistôt. Ak tak neurobíte, môže to mať za následok zablokovanie prívodnej hadice a poškodenie spotrebiča.
 - V prípade potreby použite filtračnú vložku na odfiltrovanie usadenín z potrubia. Filtračná vložka je k dispozícii v autorizovanom servisnom stredisku alebo v oddelení pre zákazníkov.
4. Po dosiahnutí kontaktu s tesnením otočte hadicovú spojku ešte o pol otáčky.
5. Skontrolujte, či na spoji neuniká voda.

10 Zapojenie výrobku do elektrickej siete**Elektrické zapojenie**

- Počas inštalácie sa umývačka riadu nesmie pripájať k elektrickej sieti. Uistite sa, že všetky domáce rozvody sú správne uzemnené.
- Skontrolujte typový štítok (umiestnený na ľavej vnútornej strane dveriek umývačky riadu z nehrdzavejúcej ocele) a uistite sa, že hodnoty napätia a frekvencie v domácnosti zodpovedajú hodnotám na typovom štítku.
- Vsuňte zástrčku do správne uzemnenej elektrickej zásuvky, ktorá má odpojovací spínač.

DÔLEŽITÉ!

- Uzemnenie spotrebiča je bezpečnostná požiadavka stanovená zákonom.
- Ak napájací kábel nie je dostatočne dlhý na to, aby sa dostal do zásuvky alebo zásuvka, ku ktorej musí byť spotrebič pripojený, nie je vhodná pre zástrčku, musí sa vymeniť celý napájací kábel umývačky riadu. To by mal robiť len autorizovaný technik spoločnosti Haier. Neupravujte ani neprerezávajte zástrčku. Na pripojenie umývačky riadu k napájaciemu zdroju nepoužívajte adaptér, predlžovací kábel ani elektrickú dosku s viacerými zásuvkami, pretože by mohlo dôjsť k prehriatiu a vzniku nebezpečenstva požiaru.
- Zásuvka, do ktorej je umývačka zapojená, musí zostať ľahko prístupná (napr. v susednej skrinke) aj po inštalácii spotrebiča. To má zabezpečiť, že umývačka riadu môže byť odpojená od zdroja napájania pre bezpečné čistenie a údržbu.

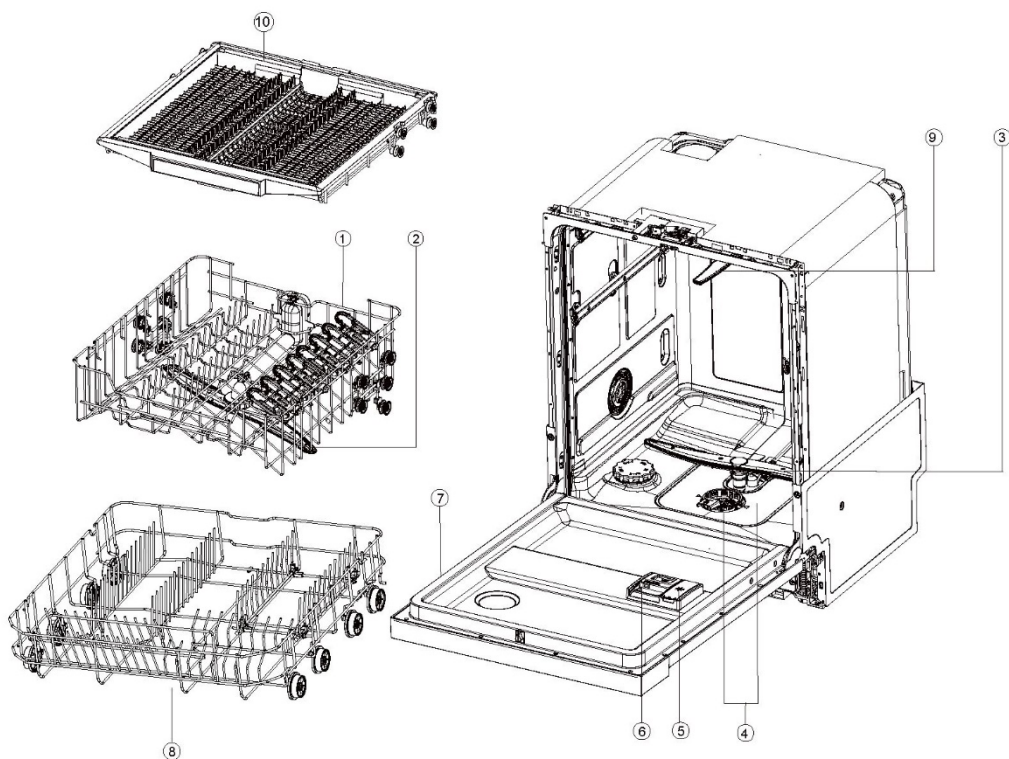
■ Záverečný kontrolný zoznam

Vyplní inštalatér

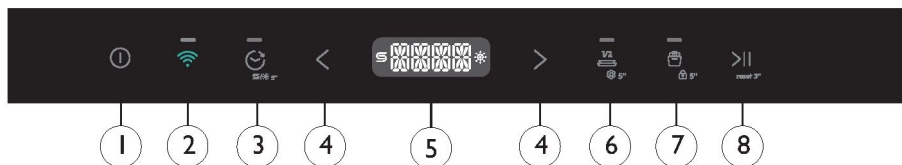
- Skontrolujte, či sú nainštalované všetky diely.
- Uistite sa, že všetky panely a ich časti sú bezpečné a konečné elektrické skúšky boli vykonané v súlade s miestnymi elektrickými predpismi.
- Skontrolujte, či je umývačka riadu vo vodorovnej polohe. Podľa potreby nastavte vyrovnávacie nožičky. Aby sa zabezpečil optimálny výkon, umývačka riadu by nemala mať sklon viac ako 1°. Skontrolujte pomocou vodováhy.
- Uistite sa, že prírodná hadica k prívodu vody má namontovanú gumovú podložku a že je po kontakte s tesnením utiahnutá o ďalšiu polovicu otáčky.
- Uistite sa, že boli urobené alebo vyvrtané všetky otvory a bol správne pripojený odtok.
- Vypúšťacia hadicová spojka nesmie niesť hmotnosť prebytočného materiálu hadice. Vypúšťaciu hadicu udržiavajte čo najviac napnutú, aby sa neprehýbala. Akákoľvek prebytočná dĺžka odtokovej hadice by mala zostať na strane umývačky riadu.
- Ak bude vypúšťacia hadica pripojená k sifónu drezu, uistite sa, že poistná slučka je minimálne o 150 mm vyššie ako spojka vypúšťacej hadice.
- Dbajte na to, aby sa z umývačky riadu odstránili všetky obaly alebo pásky zabezpečujúce koše.
- Skontrolujte, či sa dvierka otvárajú a zatvárajú voľne, či im nezavadzajú susedné skrinky.
- Skontrolujte, či je elektrická zásuvka prístupná a umiestnená v susednej skrinke.
- Skontrolujte činnosť umývačky riadu:
ak sa objaví nejaký kód chyby, vyhľadajte si odporúčanie v časti „Kódy chýb“ v príručke obsluhy.

- Uistite sa, že inštalatér urobil všetky kontroly podľa „Záverečného kontrolného zoznamu“ v pokynoch na inštaláciu.
- Prečítajte si túto príručku a venujte špeciálnu pozornosť časti „Bezpečnosť a upozornenia“.
- Odstráňte všetky vnútorné a vonkajšie obaly a zlikvidujte ich zodpovedne. Položky, ktoré sa dajú recyklovať, recyklujte.

Prehľad umývačky riadu



- | | |
|-------------------------------|------------------------------------|
| 1. Horný kôš | 6. Dávkovač umývacieho prostriedku |
| 2. Horné umývacie rameno | 7. Typový štítok |
| 3. Spodné ostrekovacie rameno | 8. Spodný kôš |
| 4. Filter | 9. Horné postrekovacie rameno |
| 5. Dávkovač leštidla | 10. Tretí kôš |



- | | |
|---------------------------------|--|
| 1. Ikona ZAPNÚŤ/VYPNÚŤ | 5. Ikona zobrazenia/indikátora času a informácií |
| 2. Ikona indikátora Wi-Fi | 6. Ikona indikátora polovičnej náplne |
| 3. Ikona indikátora oneskorenia | 7. Ikona indikátora Auto Door |
| 4. Ikona výberu programu | 8. Ikona ŠTART/RESET |

Zobrazenie času a informácií

Počas akéhokoľvek výberu sa na displeji zobrazujú súvisiace informácie, ako napríklad

- Doba cyklu programu
- Doba oneskorenia spustenia programu
- Chybové kódy

Po zapnutí sa na displeji zobrazí bez blikania

- Zostávajúca doba do spustenia programu v hodinách, napr. 24 H
- Zostávajúca doba cyklu programu v hodinách + minútach, napr. 1:59

Počas priebehu cyklu sa môže meniť v závislosti od miestnych podmienok a aktuálneho pracovného zaťaženia.

Ikona indikátora

Sol'



Ak sa indikátor rozsvieti: Priestor na sol' je prázdny. Treba pridať sol'.

Leštidlo



Ak sa indikátor rozsvieti: Priestor na leštidlo je prázdny. Je potrebné pridať leštidlo.

Opis možností

Wi-Fi



Stlačte ikonu a aplikácia môže spustiť program umývačky riadu.

Oneskorenie



Spustenie programu môžete odložiť až o 24 hodín.

Polovičné naplnenie



Nastavuje program prania na účinnejšie umývanie menších náplní.

Smart Door



Automaticky otvorte dverka na niekoľko centimetrov, aby mohol cirkulovať vzduch. Zlepšite účinok sušenia.

Reset



Ak ikonu podržíte 5 sekúnd, vynulujete kontrolku soli alebo oplachovania.

Tablety



Ak chcete aktivovať režim používateľského nastavenia, podržte stlačenú ikonu 5 sekúnd. Potom môžete aktivovať funkciu tabliet. Táto možnosť vám umožňuje optimalizovať výkon programu jednoduchým výberom typu čistiaceho prostriedku, ktorý chcete použiť.

Detská poistka



Ak chcete zamknúť alebo odomknúť možnosť iných ikon, podržte ikonu na 5 sekúnd.

Hlavný program sa zhodoval s voliteľnou funkciou.

PROGRAM UMÝVANIA	Doplňková funkcia
WASH&DRY 35'	Smart Door, Polovičné naplnenie
RÝCHLY 59'	Smart Door, Polovičné naplnenie
ECO	Smart Door, Polovičné naplnenie
UNIVERZÁLNY	Smart Door, Polovičné naplnenie
INTENZÍVNY	Smart Door, Polovičné naplnenie
POHÁRE	Smart Door, Polovičné naplnenie
AUTO WASH	Smart Door, Polovičné naplnenie
PREDUMÝVANIE	-

Vaša umývačka riadu má niekoľko umývacích programov navrhnutých tak, aby vyhovovali vašim potrebám. Výber najvhodnejšieho cyklu pre každú náplň pomôže zabezpečiť najlepšie výsledky umývania.

Program umývania		Popis programu
P1	WASH&DRY 35'	 Silné znečistenie: Dusené jedlá, omáčky, zemiaky, cestoviny, ryža, pečené alebo vyprážané jedlá
P2	RÝCHLY 59'	 Používa sa na dosť zašpinený riad alebo odstránenie zvyškov jedál, ktoré ostali schnúť na riade cez noc
P3	ECO	 Pre bežne zašpinený riad s optimálnou spotrebou vody a energie
P4	UNIVERZÁLNY	 Najvhodnejší pre dosť zašpinený riad alebo na odstránenie zvyškov jedál, ktoré ostali schnúť na riade cez noc
P5	INTENZÍVNY	 Určený pre veľmi zašpinené hrnce, panvice a riad
P6	POHÁRE	 Mierne znečistenie: Káva, koláč, mlieko, studené nápoje, šalát, klobásky
P7	AUTO WASH ¹⁾	 Vhodné pre akýkoľvek typ naloženého riadu. Umývačka automaticky vyberie optimálny program umývania
P8	PREDUMÝVANIE ²⁾	 Zabraňuje šíreniu zápachu a znečisteniu zo zvyškov jedál

1). Spotrebič sníma typ znečistenia a množstvo položiek v košoch. Automaticky upravuje teplotu a množstvo vody, spotrebu energie a trvanie programu.

2). Tento program použijete na rýchle opláchnutie riadu. To zabraňuje tomu, aby sa zvyšky potravín usadili na riad a aby zo spotrebiča vychádzali nepríjemné pachy. S týmto programom nepoužívajte umývací prostriedok.

Riad

Kombinácia vysokých teplôt a umývacieho prostriedku do umývačky riadu môže spôsobiť poškodenie niektorých položiek. V prípade pochybností dodržiavajte pokyny výrobcu alebo umývajte riad ručne.

Príbor a strieborný riad

Ihneď po použití opláchnite príbor a strieborný riad, aby ste zabránili vzniku škvrn. Striebro by nemalo prísť do kontaktu s nehrdzavejúcou oceľou, kombinácia týchto materiálov môže spôsobiť škvrny. Strieborný príbor vyberte z umývačky riadu a ihneď ho osušte ručne.

Hliník

Hliník môže pôsobením umývacieho prostriedku zmatnieť. Stupeň zmeny závisí od kvality umývacieho prostriedku alebo hliníka.

Ostatné kovy

Oceľ a liatina môže hrdzaviť a špiniť iné položky. Meď, cín a mosadz majú tendenciu tvorby škvŕn.

Drevené predmety

Drevené výrobky sú všeobecne citlivé na teplo a vodu. Pravidelným umývaním v umývačke riadu sa môžu znehodnotiť.

Sklo

Väčšina skla je vhodná do umývačky riadu. Krištáľ, veľmi jemné a starožitné sklo sa môže poleptať a zmatnieť.

Plasty

Niektoré plasty sa môžu vplyvom horúcej vody zdeformovať alebo sa môže zmeniť ich farba. Pozrite si príručku výrobcu. Pri vkladaní plastových pomôcok by ste mali zvážiť, či sa počas umývania neprevrátia a nenaplnia vodou alebo neprepadnú cez otvory stojana.

Predmety s dekoráciou

Väčšina moderných porcelánových vzorov je vhodná do umývačky riadu. Starožitné predmety so vzorom maľovaným na smalte, s pozlátenými okrajmi alebo ručne maľovaný porcelán môžu byť na umývanie v umývačke riadu citlivejšie.

Lepené predmety

Niektoré lepidlá pri umývaní v umývačke riadu zmäknú alebo sa rozpúšťajú.

Tvrdosť vody

Tvrdá voda je voda s vysokou koncentráciou minerálov ako vápnik a horčík. Môže to byť škodlivé pre výkon vašej umývačky riadu a jej diely sa môžu časom pokaziť. Sklo umývané v tvrdej vode časom zmatnie, na riade sa vytvoria škvrny alebo biely povlak. Tvrdosť vody sa líši v závislosti od geografickej polohy.

Ak žijete v oblasti s tvrdou vodou, odporúčame namontovať zmäččovač vody na prírodnú rúrku do domácnosti.

Ak máte v domácnosti tvrdú vodu

- Pozri „Odporúčania týkajúce sa množstva práškoveho čistiacieho prostriedku“.
- Použite leštidla. Odporúčame zvýšiť nastavenie leštidla, aby sa zlepšil výkon umývania. Podrobnosti nájdete v časti „Preferencie“.

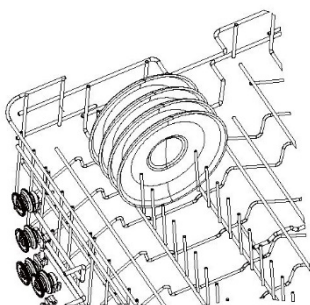
Odstraňovač vodného kameňa/odvápňovač používajte pravidelne alebo vždy, keď spozorujete, že sa vo vašej umývačke riadu hromadia usadeniny vodného kameňa.

Ak máte v domácnosti mäkkú vodu

- Nepoužívajte príliš veľa umývacieho prostriedku.

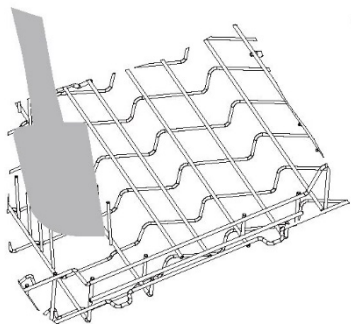
Pri nakladaní umývačky riadu sa uistite, že predmety sú umiestnené tak, aby voda vystupujúca z otáčajúceho sa umývacieho ramena dosiahne na všetky predmety v oblasti pod ním. Ak voda nedosiahne všetky predmety, účinnosť umývania sa zníži.

Do umývačky riadu sa zmestí maximálne riad pre 11 osôb.



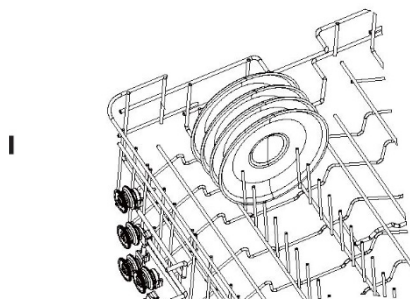
Zabezpečiť

- Spodné a stredné umývacie ramená sa môžu voľne otáčať.
- Vysoké pomôcky nebránia v otáčaní horného umývacieho ramena.
- Sklo a iné krehké predmety sú stabilné.
- Všetky otvory na riade smerujú nadol.
- Taniere sú rovnomerne rozmiestnené.
- Všetky ostré predmety sú umiestnené bezpečne, aby sa zabránilo zraneniu alebo poškodeniu výrobku.

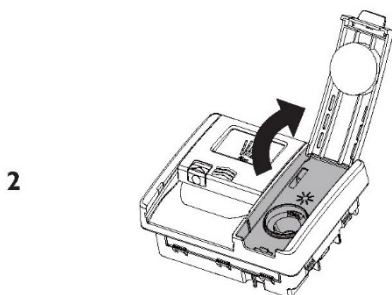


Vyhýbať sa

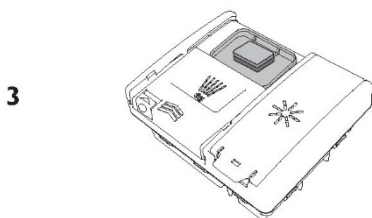
- Preplnenie.
- Akékoľvek výstupky pod stojanmi a košom, ktoré môžu brániť otáčaniu umývacieho ramena.
- Akékoľvek výstupky na prednej strane umývačky riadu.
- Zablokovanie odtoku vody z predmetov na sklopných stojanoch na poháre.



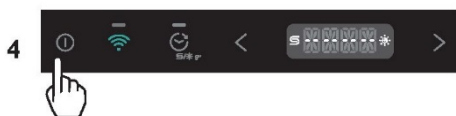
Z riadu odstráňte všetky zvyšky jedla z riadu, až potom vložte riad pozorne do umývačky riadu. Uistite sa, že sa umývacím ramenám nebráni nič vo voľnom otáčaní.



Ak sa rozsvieti indikátor leštidla, naplňte dávkovač leštidla. Ďalšie pokyny nájdete v časti „Leštidlo“.



Dávkovač naplňte umývacím prostriedkom a zatvorte kryt. Tablety sa môžu umiestniť do dávkovača umývacieho prostriedku.



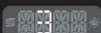
Uistite sa, že umývačka je zapnutá a stlačte tlačidlo ①.

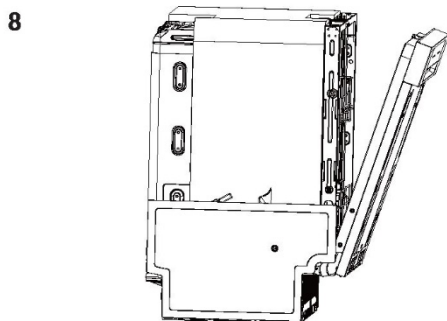
- 5 <  >    V prípade potreby vyberte modifikátor umývania.



- 6 <  >    Zatvorte dvierka a stlačením  spustíte umývanie.



- 7 <  >    Stlačte a podržte tlačidlo  na 3 s na zrušenie.

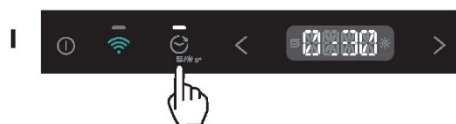


Po umytí sa dvie automaticky mierne otvoria, čo napomáha osušeniu riadu.*
Najlepšie výsledky sa dosiahnu, ak riad po vychladnutí vyložíte.

* Túto funkciu môže používateľ aktivovať alebo nie.

Nastavte svoju umývačku riadu tak, aby sa zapla a spustila vybraný program umývania neskôr. ONESKORENÝ ŠTART je možné nastaviť po výbere programu umývania a možno ho nastaviť až na 24 hodín.

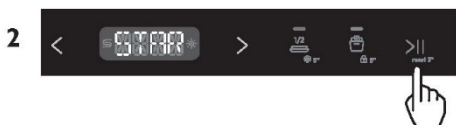
Nastavenie oneskoreného štartu



Pridajte umývací prostriedok, vyberte program umývania, v prípade potreby aj modifikátor prania.

Stlačením tlačidla  zadajte ONESKORENÝ ŠTART a predĺžte dobu oneskorenia.

*Počas 0 – 4 hodín zvyšujte alebo znižujte o 30 minút každým stlačením a počas 4 – 24 hodín zvyšujte alebo znižujte o 1 hodinu.

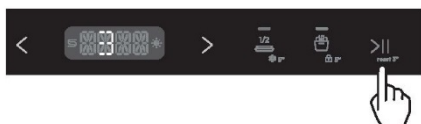


Stlačte tlačidlo >|||\"/> na potvrdenie.

Program umývania sa začne na konci odpočítavania za predpokladu, že sú dvere zatvorené.

Otvorte dvere, čím sa ONESKORENÝ ŠTART pozastaví. Ak chcete pokračovať, zatvorte dvierka.

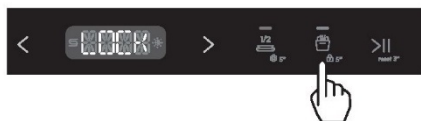
Zrušenie oneskoreného štartu



Otvorte dvierka, stlačte a podržte tlačidlo >|||\"/> na 3 s na zrušenie.

Ovládače umývačky riadu zamknite pred jej čistením alebo aby ste zabránili neúmyselnému použitiu.

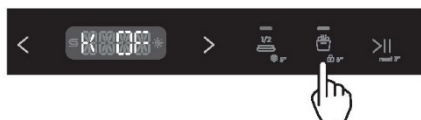
Zablokovanie ovládačov



Stlačením a podržaním tlačidla  po dobu 5 sekúnd uzamknete ovládacie prvky umývačky riadu.

Poznámka: Pred uzamknutím ovládacích prvkov spustíte program. Po uzamknutí, s výnimkou odomknutia a vypnutia, nie sú k dispozícii ďalšie funkcie.

Odblokovanie ovládačov

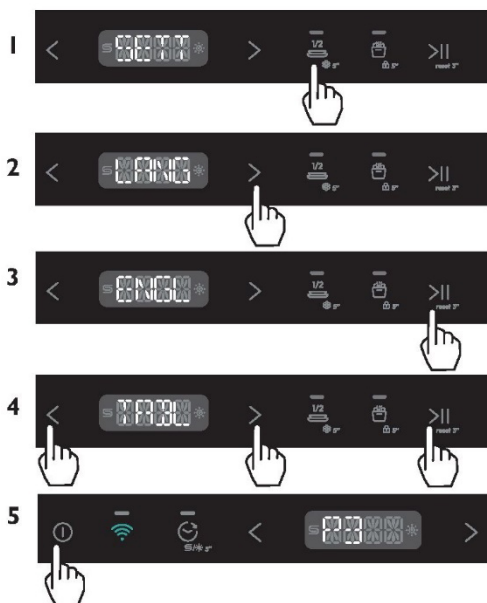


Stlačte a podržte tlačidlo  po dobu 5 sekúnd na odomknutie.

Pred spustením cyklu umývania môžete upraviť ktorékoľvek z nižšie uvedených nastavení.

Možnosť	Opis	Predvolené	Zobrazenie nastavení
JAZYK	Upravte podľa údajov na nasledujúcej strane.	SLOVENČINA	JAZYK
TABLETY	Upravte podľa údajov na nasledujúcej strane.	NIE	TABLETY Zapnuté ÁNO Vypnuté NIE
ZMÄKČOVAČ VODY	Upravte podľa údajov na nasledujúcej strane.	S 5	ZMÄKČOVAČ VODY Min: S 0 Max: S 8
LEŠTIDLO	Riadi množstvo dávkovaného leštidla. Ďalšie podrobnosti nájdete v časti „Leštidlo“.	R 5	LEŠTIDLO Min: R 0 Max: R 6
BZUČIAK	Upravuje nastavenia tónov. Ak je nastavené na NIE, všetky tóny budú stlmené okrem upozornení na poruchy.	ÁNO	BZUČIAK Zapnuté ÁNO Vypnuté NIE
NAPOSLEDY POUŽITÉ	Funkcia programovej pamäte, vyberte, či si chcete zapamätať posledné použitie programu.	NIE	NAPOSLEDY POUŽITÉ Zapnuté ÁNO Vypnuté NIE

Zmena nastavenia



Uistite sa, že neprebíha žiadne umývanie. Stlačte a podržte tlačidlo  na 5 sekúnd, aby ste vstúpili do ponuky.

Stláčaním tlačidla  y sa posúvajte po nastaveniach.

Stláčením tlačidla  vyberte ponuku, ktorú chcete upraviť.

Stlačte tlačidlo  alebo  na nastavenie úrovne. Stláčením tlačidla  uložte nastavenia.

Stlačte tlačidlo  na ukončenie.

Dobré výsledky umývania sa zaistia, ak umývačka riadu použije mäkkú vodu. Tvrdá voda môže mať negatívny vplyv na výkon vašej umývačky riadu. Časom sklo umývané v tvrdej vode zmatnie, na riade budú škvrny alebo biely povlak. Pôsobenie bieleho povlaku. Používanie veľmi tvrdej vody môže časom spôsobiť zlyhanie častí umývačky riadu. Soľ môže situáciu zlepšiť.

Nastavenie systému zmäkčovania vody

Množstvo použitej soli je možné nastaviť v stupňoch S 0 až S 8, v závislosti od tvrdosti vody.

1. Zistíte si hodnotu tvrdosti vody z vodovodu. S tým vám pomôže vaša vodárenská spoločnosť.
2. Nastavenie nájdete v tabuľke tvrdosti vody.

Určte tvrdosť vody vo svojej oblasti

Tvrdosť vody				Nastavenie zmäkčovača vody
Nemecké stupne (°dH)	Francúzske stupne (°fH)	Mmol/l	Stupne Clarke	elektronický
31 – 50	54 – 89	5,4-8,9	39 – 63	S 8
22 – 30	38 – 53	3,8-5,3	27 – 38	S 7
17 – 21	29 – 37	2,9-3,7	21 – 26	S 6
13 – 16	22 – 28	2,2-2,8	16 – 20	S 5 1)*
11 – 12	18 – 21	1,8 – 2,1	13 – 15	S 4
9 – 10	15 – 17	1,5-1,7	11 – 12	S 3
7 – 8	11 – 14	1,1-1,4	8 – 10	S 2
0 – 6	0 – 11	0-1,1	0 – 7	S1 2)*
-	-	-	-	S0 3)*

*Poznámka

1) Továrenské predvolené nastavenie pre práškový umývací prostriedok.

2) Odporúčané nastavenie pre kombinované tablety umývacieho prostriedku.

3) Indikátor soli je vypnutý.

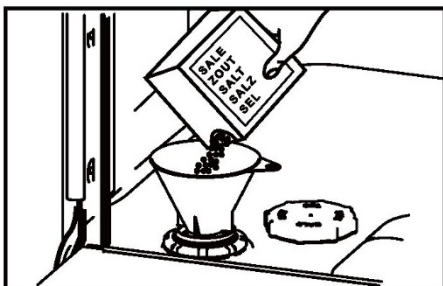
Použitie špeciálnej soli

Hneď ako sa na ovládacom paneli rozsvieti indikátor nízkej hladiny soli, je potrebné doplniť soľ. Špeciálnu soľ doplňte vždy bezprostredne pred zapnutím spotrebiča. Tým sa zabezpečí, že prebytočný roztok špeciálnej soli sa okamžite vypláchne a nespôsobí koróziu preplachovacej nádržky.

Soľ doplňte nasledovne:

UPOZORNENIE

Používajte iba soľ do umývačky riadu. Iné výrobky môžu spôsobiť poškodenie spotrebiča! Akákoľvek rozsypaná soľ spôsobuje koróziu. Po každom doplnení spustíte program.



1. Otočením uzáveru proti smeru hodinových ručičiek otvorte nádobu na soľ.
2. Do nádoby na soľ vlejte 1 liter vody.
3. Nádrž naplňte špeciálnou soľou (voda preteká).
4. Z oblasti otvoru odstráňte rozsypanú soľ.
5. Otočením uzáveru v smere hodinových ručičiek zatvorte nádobu na soľ.

VÝSTRAHA: Umývacie prostriedky do umývačiek riadu sú silne zásadité. Pri použití môžu byť mimoriadne nebezpečné. Zabráňte kontaktu s pokožkou a očami a udržiajte deti a postihnuté osoby mimo umývačky riadu, keď je otvorená. Po každom umytí skontrolujte, či je dávkovač práškového prostriedku prázdny.

Nevhodné umývacie prostriedky

Typy umývacích prostriedkov, ktoré nie sú vhodné, a môžu poškodiť umývačku riadu alebo poruchu, pre ktorú budete musieť volať servis a na ktorú sa nevzťahuje záruka:

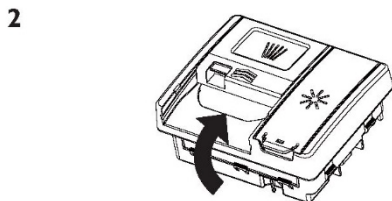
- ▶ Kvapaliny na umývanie rúk ▶ Saponáty
- ▶ Pracie prostriedky na bielizeň ▶ Dezinfekčné prostriedky

Používanie práškového prostriedku

Množstvá práškových prostriedkov nájdete v nasledujúcej tabuľke „Odporúčané množstvá práškových prostriedkov“ a v pokynoch výrobcu umývacích výrobkov.



Skontrolujte, či je dávkovač prázdny a suchý. Do dávkovača umývacieho prostriedku pridajte práškový umývací prostriedok alebo tablety.



Odstráňte všetok prebytočný umývací prostriedok a potom zasuňte kryt do zatvorenej polohy. Zapadne na miesto.

Ak je to potrebné, pridajte ďalší umývací prostriedok do priehradky na predbežné umytie v hornej časti dávkovača.

Pri umývaní veľmi zašpineného riadu v tvrdej vode môže byť potrebné použiť viac umývacieho prostriedku. Pozri „Odporúčania týkajúce sa množstva práškového čistiaceho prostriedku“.

Odporúčania týkajúce sa množstva práškoveho umývacieho prostriedku

- ▶ Na stanovenie optimálneho množstva práškoveho umývacieho prostriedku pre každý program umývania použite tabuľku uvedenú nižšie.
- ▶ Ak je máte vo svojej oblasti tvrdú vodu, môže byť potrebné použiť viac umývacieho prostriedku.

Program umývania		Priehradka na prostriedok na predbežné umytie	Priehradka na hlavné umývanie
P1	WASH&DRY 35' 	Plná	15/25
P2	RÝCHLY 59' 	Plná	15/25
P3	ECO 	Plná	15/25
P4	UNIVERZÁLNY 	Plná	15/25
P5	INTENZÍVNY 	Plná	15/25
P6	POHÁRE 	Plná	15/25
P7	AUTO WASH 	Plná	15/25
P8	PREDUMÝVANIE 	Žiadne	Žiadne

Leštidlo umožňuje dosiahnuť povrch skla a riadu bez pruhov a zároveň zabráňuje tvorbe škvŕn na kovoch. Na dosiahnutie optimálnych výsledkov sušenia sa odporúča používať kvapalné leštidlo.

Dávkovač leštidla je umiestnený na vnútornej strane dverí vedľa dávkovača umývacieho prostriedku.

Použitie leštidla

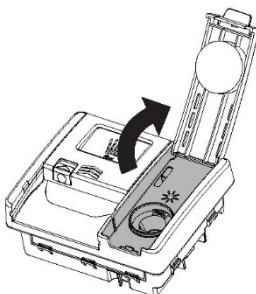
Je možné, že bude potrebné upraviť množstvo leštidla dávkovaného pri každom umývaní tak, aby vyhovoval stavu vody v domácnosti. Pokyny nájdete v časti „Preferencie“ a „Tvrdosť vody“. Leštidlo sa nevyžaduje, ak ho už obsahuje tableta.

1



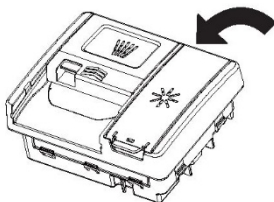
Keď je úroveň leštidla nízka, rozsvieti sa indikátor leštidla na ovládacom paneli, čo vám pripomenie, aby ste znovu naplnili dávkovač.

2



Otvorte kryt a nalejte leštidlo do otvoru. Neplňte nad čiaru MAX. Dbajte na to, aby sa nič nevylialo na dvere alebo zásobník umývacieho prostriedku.

3



Zatvorte kryt, uistite sa, že klikne.

Akékoľvek náhodne rozliate množstvo do umývačky riadu alebo na zásobník umývacieho prostriedku treba okamžite utrieť. Rozliate leštidlo môže spôsobiť nadmerné penenie. Na servisné zásahy týkajúce sa takýchto chýb sa nevzťahuje záruka.

Naloženie koša

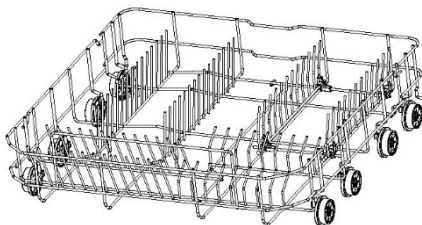


Pri umývaní jemných pohárov a porcelánu sa uistite, že sú označené ako odolné voči umývaniu v umývačke riadu.

- x** Do zariadenia nevkladajte predmety vyrobené z dreva, rohoviny, hliníka, cínu a medi.
- x** Do zariadenia nevkladajte predmety, ktoré môžu absorbovať vodu (špongie, handry).
- Zariadenie používajte len na umývanie predmetov, ktoré možno umývať v umývačke riadu.
- Odstráňte zvyšné jedlo z predmetov.
- Pred umývaním uvoľnite pripálené potraviny.
- Duté predmety (šálky, poháre a panvice) umiestnite s otvorom nadol.
- Predmety s hlbokými dutinami položte šikmo.
- Zmiešajte lyžice s iným príborom, aby nezapadli do seba.
- Uistite sa, že príbory a riad nie sú spojené a medzi každým predmetom je medzera.
- Uistite sa, že sa poháre nedotýkajú iných pohárov.
- Malé predmety vložte do košíka na príbory.
- Ľahké predmety vložte do horného košíka. Uistite sa, že sa predmety nepohybujú.
- Pred spustením programu sa uistite, že sa ostrekovacie ramená môžu voľne pohybovať.

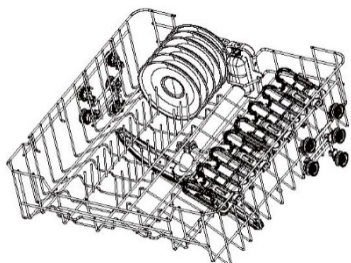


Ak počas spustenia programu zaznie zvuky zvonenia: Skontrolujte, či sú riad a sklenené výrobky pevne uložené.



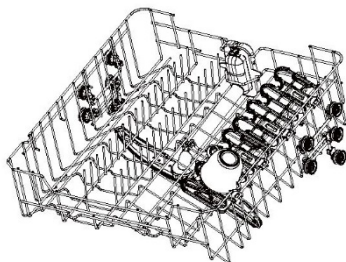
Silne znečistený riad (ako hrnce, panvice alebo taniere) vložte do spodného koša. Silnejší prúd vody zabezpečí lepší výsledok umývania riadu.

Horné koše



Horný kôš je navrhnutý tak, aby sa doňho dali vkladať poháre, šálky, tanieriky, taniere, malé misky a plytké panvice.

Skáľacie stojany na šálky

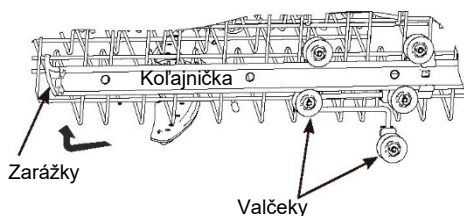


Upravte výšku tak, aby bola vhodná pre vaše poháre, alebo stojany sklopte, aby ste vytvorili priestor pre iné položky. Použite zárezy na podopretie stopiek pohárov na víno. Zloženie a podporu je možné dosiahnuť sklopením.

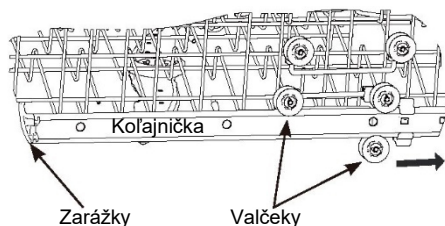
Nastavenie horného koša:

Pred nastavením výšky sa uistite, že je kôš prázdny.

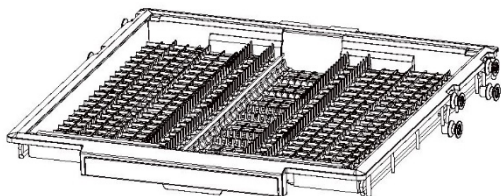
Vybratie:



Výmena:



Podnos na príbor/pomôcky



Podnos slúži na zaistenie nožov a pomôcok.

Nože uložte do zárezov, aby sa zaistili.

Väčšie predmety uložte do stredu podnosu.

Posunutím bočných častí do stredu vytvoríte viac miesta pre položky nižšie.

Vaše zariadenie sa môže pripojiť k domácej bezdrôtovej sieti a vybrať na diaľku pomocou aplikácie.

Začíname

Uistite sa, že máte zapnutú domácu Wi-Fi sieť.

Dostanete podrobný postup na zariadení aj na mobilnom zariadení. Pripojenie zariadenia môže trvať až 10 minút.

Ďalšie pokyny a riešenie problémov nájdete v aplikácii.

V mobilnom zariadení:

1. Stiahnite si aplikáciu z:



2. Zaregistrujte sa a vytvorte si účet.

3. Pridajte svoje zariadenie a nastavte Wi-Fi pripojenie.

Pripojenie k domácej sieti Wi-Fi

S výrobkom v pohotovostnom režime:

Stlačte , na displeji sa zobrazí 

Teraz môžete dokončiť nastavenie podľa pokynov v aplikácii.

Povolenie vzdialeného režimu

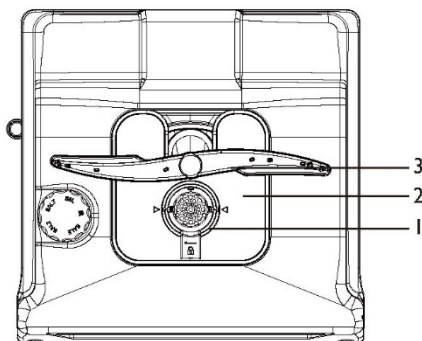
1. Keď zariadenie nie je pripojené k aplikácii, ikona  stále bliká.

Keď je zariadenie pripojené k aplikácii, ikona  stále svieti.

2. Diaľkové ovládanie sa aktivuje automaticky, mobilná aplikácia môže spustiť program umývačky riadu. Umývačku riadu môžete ovládať pomocou aplikácie, ako napríklad: výber cyklu, zrušenie alebo pozastavenie cyklu, pridanie ďalších funkcií.

3. Keď spustíte program pomocou aplikácie, musíte zakaždým stlačiť tlačidlo wifi na zariadení na diaľkové ovládanie.

Pred akýmkoľvek čistením alebo údržbou odpojte umývačku riadu od zdroja napájania a nechajte ju vychladnúť.



Vlastnosti

- 1 Filter
- 2 Filtračná doska
- 3 Spodné ostrekovacie rameno

Nie je zobrazené: vrchné a horné ostrekovacie ramená

Čistenie povrchov

Utrite vlhkou handričkou a osušte utierkou, ktorá nezanecháva chlípky. Neodporúčame používať nasledujúce čistiace prostriedky, pretože môžu poškodiť povrchy:

Čistiace podložky z plastu alebo nehrdzavejúcej ocele

- Abrázívne prostriedky, čistiace rozpúšťadlá, čistiace prostriedky pre domácnosť
- Kyslé alebo alkalické čistiace prostriedky

Kvapaliny na umývanie rúk alebo mydlo

- Čistidlá alebo leštidlá na antikoro
- Čistiace a dezinfekčné prostriedky na bielizeň

Čistenie filtra, umývacích ramien a filtračnej dosky

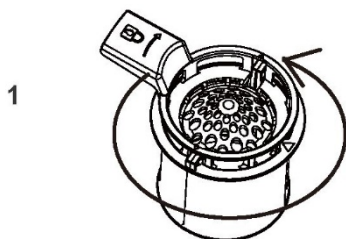
Odporúčame vyberať a čistiť vypúšťací filter a filtračnú dosku raz za mesiac alebo vždy, keď sa objavia stopy zvyškov jedál. Pri bežnom používaní by malo byť potrebné menej časté čistenie. Dolným a horným umývacím ramenom môžete potriať, aby sa odstránil akýkoľvek cudzí materiál, vyčistiť ich v horúcej vode a potom opláchnuť v čistej vode.

Umývačka riadu sa musí používať so správne umiestnenou filtračnou doskou, vypúšťacím filtrom a umývacími ramenami. Pri použití čistiaceho prostriedku na umytie umývačky riadu alebo odstraňovača vodného kameňa, postupujte podľa pokynov výrobcu.

Dlhšia doba bez používania

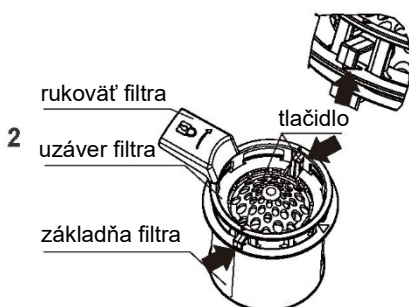
Ak sa vaša umývačka nebude dlhšiu dobu používať, odporúčame vypnúť elektrické napájanie a prívod vody a nechať ju čistú a prázdnu s otvorenými dverami. Pri prvom použití umývačky riadu po dlhšej dobe sa odporúča naliať do nej 3 šálky vody. Pomáha to mazať komponenty, ktoré sa mohli počas doby bez používania vysušiť.

Demontáž a čistenie filtra



1

Filter otočte proti smeru hodinových ručičiek, aby sa uvoľnil. Zdvihnite ho a vyberte.



2

Rukoväť filtra otočte proti smeru hodinových ručičiek, aby sa uvoľnil. Nadvihnutím vyberte z filtračnej dosky. Oddelíte uzáver filtra od základne stlačením uvoľňovacích tlačidiel a nadvihnutím. Opatrne vyberte filtračnú platničku z upevňovacích svoriek na zadnej strane odtoku. Nepokúšajte sa odstrániť filter silou, pretože by to mohlo spôsobiť poškodenie. Vyčistite pod horúcou vodou a dôkladne opláchnite.

Výmena filtrov:



1

1. Zarovnajte kryt filtra so zárezom na základni filtra na jednej strane.

2. Stlačením tlačidla zacvaknite uzáver filtra pod základňu filtra a zaistite ostatné zárezy.

3. Filtračnú dosku otvorte pod lokalizačnými svorkami v zadnej časti odtoku a pevne zatlačte späť na svorky. Uistite sa, že doska filtra je v jednej rovine so základňou umývačky riadu.

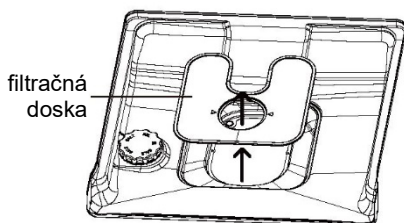
4. Umiestnite vypúšťací filter späť do základne umývačky riadu. Otočte rukoväť filtra v smere hodinových ručičiek, aby filter zapadol na miesto.



2

Umiestnite vypúšťací filter späť do základne umývačky riadu. Otočte o 2 otáčky v smere hodinových ručičiek, aby zapadol na miesto.

Demontáž a čistenie filtračnej platničky

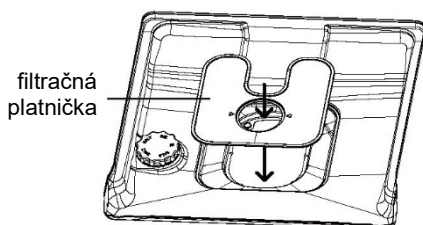


filtračná doska

Po odstránení filtra opatrne zdvihnite dosku filtra hore a von.

Vyčistite pod horúcou vodou a dôkladne opláchnite.

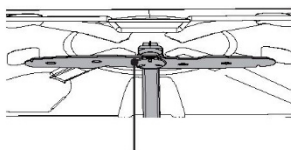
Opätovná montáž filtračnej platničky



filtračná platnička

Filtračnú dosku otvorte pod lokalizačnými svorkami v zadnej časti odtoku a pevne zatlačte späť na miesto. Uistite sa, že doska filtra je v jednej rovine so základňou umývačky riadu.

Čistenie vrchného ostrekovacieho ramena



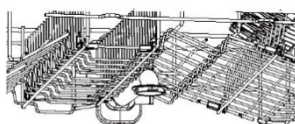
Vrchné ostrekovacie rameno

Pri čistení vrchné postrekovacie rameno nevyberajte. Čistite malou kefkou s plastovými štetinami.

V prípade silného znečistenia alebo zablokovania použite čistiaci prostriedok na umývanie riadu/odstraňovač vodného kameňa.

Dodržievajte pokyny výrobcu.

Čistenie horného ostrekovacieho ramena



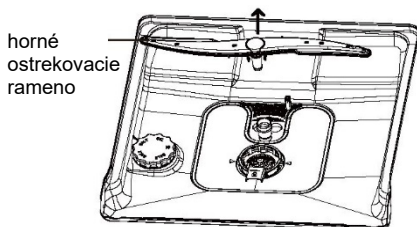
poistná matica

horné ostrekovacie rameno

Ak chcete vybrať horné ostrekovacie rameno, otočte poistnú maticu v smere hodinových ručičiek, aby sa uvoľnila.

Umývacie rameno dôkladne opláchnite pod tečúcou vodou a potom znovu nasadíte.

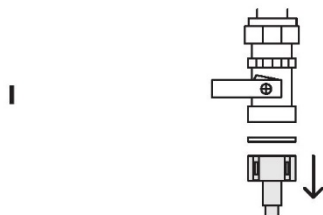
Čistenie spodného ostrekovacieho ramena



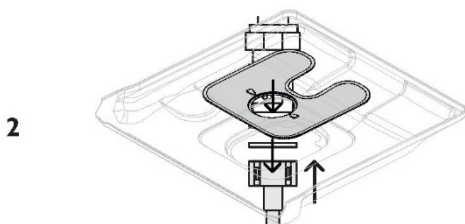
Ak chcete odstrániť spodné umývacie rameno, zdvihnite ho zo dna umývačky riadu. Umývacie rameno dôkladne opláchnite pod tečúcou vodou a potom znovu nasadíte. Uistite sa, že sa rameno po opätovnom nasadení voľne otáča.

Prezimovanie (chladné podnebie)

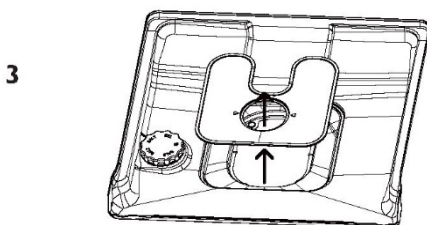
Ak je umývačka riadu inštalovaná v chladnom podnebí, kde teploty klesajú pod nulu, odporúčame ju pripraviť na zimu.



Vypnite prívod vody.
Odpojte vypúšťacie hadice od vypúšťacieho potrubia umývadla a prívodné potrubie vody od vodovodného ventilu.



Vypustíte vodu z hadíc, prívodného potrubia a vodného ventilu do vedra alebo nádoby na zachytenie vody.
Pripojte prívodné potrubie vody k vodnému ventilu a hadice k vypúšťaciemu potrubiu umývadla.



Vyberte vypúšťací filter a filtračnú dosku.
Pred výmenou špongiou odstráňte zvyšnú vodu z dna.

Problém	Možná příčina	Náprava
Umývačka sa nenašartuje	Prerušené elektrické napájanie.	Skontrolujte, či je umývačka riadu zapojená do elektrickej siete a či je sieť pod napätím.
	Dvere nie sú správne zatvorené.	Zatvorte dvierka.
	Nebolo stlačené tlačidlo 	Stlačte 
	Vodovodný kohútik nie je otvorený.	Uistite sa, že je voda pripojená a že je otvorený kohútik.
	Zablokované sitko vo vstupnej hadici vody.	Skontrolujte sitko a podľa potreby ho vyčistite – je umiestnené tam, kde je hadica prívodu vody zaskrutkovaná do kohútika.
Spodné umývacie rameno sa otáča s ťažkosťami	Otvory v rozprašovacom ramene sú upchaté malými predmetmi alebo zvyškami jedla.	Vyčistite umývacie rameno. Pokyny nájdete v časti „Údržba“.
Kryt dávkovača umývacieho prostriedku sa nedá zatvoriť	Priehradka na umývací prostriedok je preplnená.	Odoberte umývací prostriedok, aby dal kryt zatvoriť.
	Dávkovač umývacieho prostriedku je upchatý zvyškami umývacieho prostriedku.	Dávkovač utrite vlhkou handričkou. Pred pridaním umývacieho prostriedku dávkovač osušte.
Zvyšky umývacieho prostriedku ostali vnútri dávkovača	Pri plnení umývacím prostriedkom bola priehradka vlhká.	Dávkovač utrite vlhkou handričkou. Pred pridaním umývacieho prostriedku dávkovač osušte.
	Otvoreniu dávkovača umývacieho prostriedku bránia vložené predmety.	Uistite sa, že po zatvorení dvierok umývačky riadu nebudú žiadne veľké pomôcky brániť otvoreniu krytu dávkovača.
Po skončení umývania zostáva voda v umývačke riadu	Zablokovaný odtok vody.	Skontrolujte, či je vypúšťacia prípojka bez prekážok.
	Vypúšťacia hadica je zalomená, ohnutá alebo zablokovaná.	Skontrolujte vypúšťaciu hadicu a podľa potreby ju narovnajte.
	Zaseknuté čerpadlo.	Zavolajte autorizované servisné stredisko spoločnosti Haier alebo oddelenie starostlivosti o zákazníkov.
	Zablokovaný filter (filtre).	Vyčistite filter (filtre). Pokyny nájdete v časti „Údržba“.

Problém	Možná príčina	Náprava
Kým bude funkcia Zámok zapnutá, displej bude blikať	Je to normálne. Displej zostáva zapnutý, aj keď sú tlačidlá vypnuté.	Nevyžaduje sa žiadny úkon.
Penenie	Nesprávne množstvo alebo typ použitého umývacieho prostriedku.	Pozrite si „umývací prostriedok“ alebo si prečítajte pokyny výrobcu umývacieho prostriedku.
	Vieľa zvyškov vajec na riade.	Zvýšte množstvo umývacieho prostriedku.
	Vysoká úroveň dávkovania leštidla.	Znížte dávku leštidla.
	Neutrelí ste rozliate leštido.	Uistite sa, že ste ihneď utreli všetko rozliate leštido.
Klopanie alebo hrkanie počas umývania	Umývacie rameno naráža na riad.	Zastavte umývanie a upravte polohu riadu. Pozrite si „Nastavenie umývania“ a „Odporúčania pri nakladaní“.
	Riad nie je uložený správne.	
Nedostatočne umytý riad	Nevhodný program umývania pre danú náplň.	Vyberte program umývania vhodný pre náplň. Pozri časť „Programy umývania“.
	Zvyšky jedla pripálené na riade.	Riad možno treba namočiť.
	Umývacie rameno sa nemôže otáčať.	Uistite sa, že otáčaniu umývacieho ramena nič nebráni.
	Nesprávne naložený kôš/stojan.	Pozrite časť „Odporúčania pri nakladaní“.
	Filtračná doska alebo filter sú nesprávne nainštalované.	Pozrite časť „Údržba“.
	Umývací prostriedok je v nesprávnej priehradke.	Pozrite „Programy umývania“ a „Umývací prostriedok“.
	Pred umývaním sa neodstránilo nadmerné množstvo zvyškov jedla.	Pred vložením riadu zoškrabte všetky zvyšky jedla z riadu.
	Nevhodný umývací prostriedok.	Používajte iba práškový alebo tabletový umývací prostriedok určený pre domáce umývačky riadu.
		Odporúčané množstvá nájdete v časti „Umývací prostriedok“. Možno ich budete musieť upraviť podľa konkrétnej náplne a tvrdosti vašej vody.
	Nedostatok umývacieho prostriedku.	Vyčistite umývacie ramená. Pokyny nájdete v časti „Údržba“.
	Otvory v umývacom ramene sú zablokované.	Vyčistite filtre. Pokyny nájdete v časti „Údržba“.
	Filtre sú zablokované.	

Problém	Možná príčina	Náprava
Plastové predmety majú zmenenú farbu (napr. škvrna od paradajkovej omáčky)	Nedostatok umývacieho prostriedku, riad nie je vopred opláchnutý.	Pred vložením do umývačky riadu a/alebo pred pridaním ďalšieho umývacieho prostriedku plastový riad opláchnite. Inou možnosťou na minimalizovanie vzniku škvŕn je použiť po vložení riadu program Oplachovanie.
Umývačka riadu sa počas umývania náhle zastaví	Prívod elektrickej energie alebo vody bol prerušený.	Skontrolujte elektrické napájanie a prívod vody.
Biele škvrny, ktoré ostali na sklenenom riade s mliečnym vzhľadom	Nedostatok umývacieho prostriedku.	Odporúčané množstvá nájdete v časti „Umývací prostriedok“. Možno ich budete musieť upraviť podľa tvrdosti vašej vody.
	Dávkovanie leštidla je príliš nízke.	Zvýšte dávkovanie leštidla. Pozrite si časť „Leštidlo“.
Riad a príbor sa neosušili	Dávkovanie leštidla je príliš nízke.	Zvýšte dávkovanie leštidla. Pozrite si časť „Leštidlo“.
	Položky boli vybraté príliš skoro.	Po skončení programu umývania nechajte dvere otvorené a počkajte niekoľko minút, čo napomôže osušeniu.
	Dávka leštidla je prázdny. (Indikátory leštidla svietia.)	Pridajte leštidlo. Pozrite si časť „Leštidlo“.
Poháre sú na pohľad matné	Dávkovanie leštidla je príliš nízke.	Zvýšte dávkovanie leštidla. Pozrite si časť „Leštidlo“.
Škvrny od čaju alebo rúžu sa neodstránili úplne	Nedostatok umývacieho prostriedku.	Odporúčané množstvá nájdete v časti „Umývací prostriedok“. Možno ich budete musieť upraviť podľa vašej konkrétnej náplne.
	Teplota umývania je príliš nízka.	Vyberte si program umývania pre veľmi zašpinený riad. Informácie nájdete v časti „Programy umývania“.
Stopy hrdze na príbore	Príbor nie sú dostatočne odolný proti hrdzaveniu.	Umyte ručne.
Zákal a lebo zmena farby pohárov, mliečny vzhľad	Používanie tvrdej vody.	Zvýšte množstvo umývacieho prostriedku.
	Sklo nie je odolné voči umývaniu v umývačke riadu.	Umyte ručne.

Problém	Možná príčina	Náprava
Stopy vody na pohároch a príbore	Príliš nízka úroveň leštidla alebo jeho dávkovanie.	Uistite sa, že je dávkovač leštidla naplnený. Podľa potreby zvýšte nastavenie leštidla alebo skúste použiť program umývania s vyššou teplotou. Informácie nájdete v časti „Leštadlo“.
Indikátor soli svieti.	Priehradka na soľ na zmäkčenie vody je prázdna.	Nádržku naplňte špeciálnou soľou doplna.

Kódy porúch

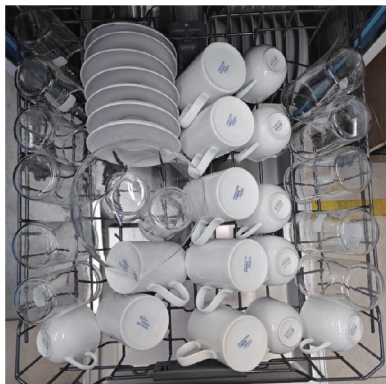
Kódy chyby na displeji

Ak sa chcete pokúsiť problém vyriešiť, dodržte nasledujúce pokyny.

Problém	Možná príčina	Náprava
E10 Žiadna voda	Vodovodný kohútik nie je otvorený.	Uistite sa, že je voda pripojená a kohútik otvorený. Dotykom reštartujete umývačku riadu.
	Nedostatočný tlak prívodu vody.	Skontrolujte tlak vody v domácnosti.
	Prívodná hadica vody je zalomená alebo ohnutá, preto sa do umývačky nedostane žiadna voda alebo je jej množstvo nedostatočné.	Skontrolujte prívodnú hadicu a podľa potreby ju narovnajete. Dotykom umývačku riadu reštartujte.
E30 Únik	V spotrebiči dochádza k úniku vody.	Zatvorte vodovodný kohútik.
	Prívodný ventil vody je otvorený a zablokovaný.	Odpojte spotrebič od zdroja elektrického napájania.
	Vypúšťanie je zablokované.	Kontaktujte servisné stredisko.

Program umývania	Eco
Množstvá práškového umývacieho prostriedku	23 g na hlavné umývanie
Úroveň dávkovania leštidla	R0-R6, R5 (predvolené)
Maximálny počet osôb – súprav	15
Nastavenie výšky horného koša	Uistite sa, že horný kôš je v jeho najnižšej polohe

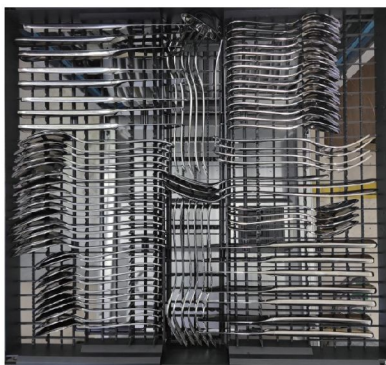
Odporúčané spôsoby ukladania



Horný kôš



Spodný kôš



Tretí kôš

Názov alebo ochranná známka dodávateľa:	Candy
Adresa dodávateľa ^(b) :	CANDY HOOVER GROUP S.R.L., Via Comolli, 16, Brugherio (MB), 20861, Taliansko
Identifikátor modelu:	CH SB3F1B

Všeobecné parametre produktu:

Parameter	Hodnota	Parameter	Hodnota	CH 5B3F1B
			Výška	81,8
Menovitý výkon ^(a) (ps)	15	Rozmery v cm	Šírka	59,6
			Hĺbka	57,2
EEI ^(a)	37,7	Trieda energetickej účinnosti ^(a)	[B] ^(c)	
Index účinnosti umývania ^(a)	1,121	Index účinnosti sušenia ^(a)	1,061	
Spotreba energie v kWh [na cyklus], založená na ekologickom programe Eco pri plnení studenou vodou. Skutočná spotreba energie bude závisieť od spôsobu používania spotrebiča.	0,650	Spotreba vody v litroch [na cyklus], založená na ekologickom programe Eco. Skutočná spotreba vody bude závisieť od spôsobu používania spotrebiča a od tvrdosti vody.	9,5	
Trvanie programu ^(a) (h:min)	4:40	Typ	[Polointegrovaný]	
Emisie hluku prenášané vzduchom ^(a) (dB(A) re 1 pW)	43	Trieda emisií akustického hluku prenášaného vzduchom ^(a)	[B] ^(c)	
Vypnutý režim (W)	0,50	Pohotovostný režim (W)	0,50	
Oneskorený štart (W) (ak je to aplikovateľné)	4,00	Sieťový pohotovostný režim (W) (ak je to aplikovateľné)	2,00	

Minimálna záručná doba ponúkaná dodávateľom^(b): 24

Doplnkové informácie: -

Webové prepojenie na webovú stránku dodávateľa, kde sa nachádzajú informácie v bode 6 prílohy II k nariadeniu komisie (EÚ) 2019/2022⁽¹⁾ ^(b)

^(a) pre ekologický program Eco.

^(b) zmeny týchto položiek sa nepovažujú za relevantné na účely článku 4 ods. 4 nariadenia (EÚ) 2017/1369.

^(c) ak databáza produktov automaticky generuje konečný obsah tejto bunky, dodávateľ tieto údaje nezadáva.

Informácie, ktoré sa majú zahrnúť do technickej dokumentácie

PARAMETER	JEDNOTKA	HODNOTA
Spotreba energie v rámci ekologického programu Eco (EPEC) zaokrúhlená na tri desatinné miesta	kWh/cyklus	0,650
Štandardný program spotreby energie (SPEC) zaokrúhlený na tri desatinné miesta	kWh/cyklus	1,725
Index energetickej účinnosti (EEI)	—	37,7
Spotreba vody v rámci ekologického programu Eco (EPWC) zaokrúhlená na jedno desatinné miesto	l/cyklus	9,5
Koeficient účinnosti umývania (I_c)	—	1,121
Koeficient účinnosti sušenia (I_D)	—	1,061
Trvanie ekologického programu Eco (T_t) zaokrúhlené na najbližšiu minútu	h:min	4:40
Spotreba energie v režime vypnutia (P_o) zaokrúhlená na dve desatinné miesta	W	0,50
Spotreba energie v pohotovostnom režime (P_{sm}) zaokrúhlená na dve desatinné miesta	W	0,50
Zahrňa pohotovostný režim zobrazenie informácií?	—	Žiadna
Spotreba elektrickej energie v pohotovostnom režime (P_{sm}) v stave pohotovostného režimu pri zapojení v sieti (v prípade potreby), zaokrúhlená na dve desatinné miesta	W	2
Spotreba elektrickej energie pri oneskorenom štarte (P_{ds}) zaokrúhlená na dve desatinné miesta	W	4,00
Emisie akustického hluku šíreného vzduchom	dB(A) re 1 pW	43

